

Welcome to Dreame Products

Register Your Product

 <https://global.dreame.tech.com>

Product Function Technical Parameters

Name: Power Blender

Model: PB70

Rated Voltage: 220-240 V~

Rated Frequency: 50-60 Hz

Rated power: 2000 W

Control Type: Touch Control

Blade structure: 8 Stainless Steel Blades

Cup material: Tritan

Body Material: ABS

Max Timer: 10 minute

Blending Pitcher with blades rated capacity: 2 L

To-go Cup rated capacity: 700 mL

Table of Contents

EN	Product Manual	01
DE	Produkt-Handbuch	27
FR	Manuel du produit	53
IT	Manuale del prodotto	79
ES	Manual del producto	105
EL	Εγχειρίδιο προϊόντος	131
PT	Manual do produto	157
NL	Producthandleiding	183

IMPORTANT SAFEGUARDS

Read all instructions before using your Food Blender.

When using electrical appliance, basic safety precautions should always be followed, including the following:

WARNINGS

- 1** This appliance shall not be used by children. Keep the appliance and its cord out of reach of children.
- 2** Appliances can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved.
- 3** Children shall not play with the appliance.
- 4** Close supervision is necessary when the blender is used near children.
- 5** Always disconnect the appliance from the supply if it is left unattended and before assembling, disassembling or cleaning
- 6** Care shall be taken when handling the sharp cutting blades, emptying the bowl and during cleaning.
- 7** Be careful if hot liquid is poured into the blender as it can be ejected out of the appliance due to a sudden steaming. (Note: Do not place food exceeding 80°C in the container.)
- 8** Switch off the appliance and disconnect from supply before changing accessories or approaching parts that move in use.
- 9** WARNING — Always operate the blender with the lid or the guard in position as indicated in the instructions.
- 10** Never put a hand in the jar when it is placed on the base unit.
- 11** If food needs to be pushed down, use a suitable tool e.g. spatula.
- 12** If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- 13** Not for commercial use. This appliance is for household use only. Do not use this appliance for anything other than its intended use. Do not use in moving vehicles or boats. Do not use

IMPORTANT SAFEGUARDS

EN

WARNINGS

- outdoors. Misuse may cause injury.
- 14** When an appliance is not in use, always tap the **Start / Stop** icon to put it on standby and unplug it from the power outlet.
 - 15** To turn off the blender, tap the **Start / Stop** icon.
 - 16** To protect against risk of electrical shock do not immerse cord, plugs, or main unit housing in water or other liquid.
 - 17** Turn the appliance OFF, then unplug from the outlet when not in use, before assembling or disassembling parts and before cleaning. To unplug, grasp the plug and pull from the outlet. Never pull from the power cord.
 - 18** Avoid contacting moving parts. Do not attempt to defeat any safety interlock mechanisms.
 - 19** Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, or is dropped or damaged in any manner. Contact the manufacturer at their customer service telephone number for information on examination, repair, or adjustment.
 - 20** Do not let the power cord hang over the edge of a table or counter. Do not let cord contact hot surface, including the stove
 - 21** Keep hands and utensils out of container while blending to reduce the risk of severe injury to persons or damage to the blender. A scraper may be used but must be used only when the blender is not running.
 - 22** Blades are sharp. Handle carefully.
 - 23** Always operate blender with cover in place.
 - 24** Use only the attachments supplied with the blender. The use of attachments, including canning jars, not recommended by the manufacturer may cause a risk of injury to persons or damage to the blender.
 - 25** Keep hands and utensils, other than the tamper provided, out of container while blending to reduce the risk of severe injury to persons or damage to the blender. The cover must remain in place when using the tamper through the cover opening. A scraper may be used but must be used only when the blender is not running.

IMPORTANT SAFEGUARDS

WARNINGS

- 26** Remove any packaging material and promotional stickers before using the blender for the first time.
- 27** Do not place the blender near the edge of a countertop or table during operation. Ensure that the surface is level, clean and free of water and other substances. Vibration during operation may cause the appliance to move.
- 28** Do not place the appliance on or near a hot gas or electric burner, or where it could touch a heated oven.
- 29** Always ensure the blender is properly assembled before use. Refer to assembly and operation instructions.
- 30** Always ensure the blender is assembled properly before using. Ensure the blender lid is firmly positioned on the blender jug before operating.
- 31** Do not leave the blender unattended when in use.
- 32** Always ensure the appliance is turned off by tapping the **Start | Stop** icon on the control panel. Then unplug the cord. Make sure the motor and blades have completely stopped before attempting to move the appliance, or when not in use and before disassembling, cleaning and storing.
- 33** Use a spatula to dislodge or stir the food before continuing. Do not use fingers as the blades are sharp.
- 34** Keep hands, fingers, hair, and clothing as well as spatulas and other utensils away from the blender jug during operation.
- 35** Never place your fingers, hands or utensils inside the blender jug without unplugging the appliance from the power outlet.
- 36** Be careful when handling the blender blade assembly as the blades are very sharp. Be careful when emptying the blender jug and during cleaning. Mishandling of the blades may cause injury.
- 37** Do not remove the blender jug from the motor base while in operation.
- 38** Do not operate without food or liquid in the blender jug.

IMPORTANT SAFEGUARDS

Note



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

read operator's manual

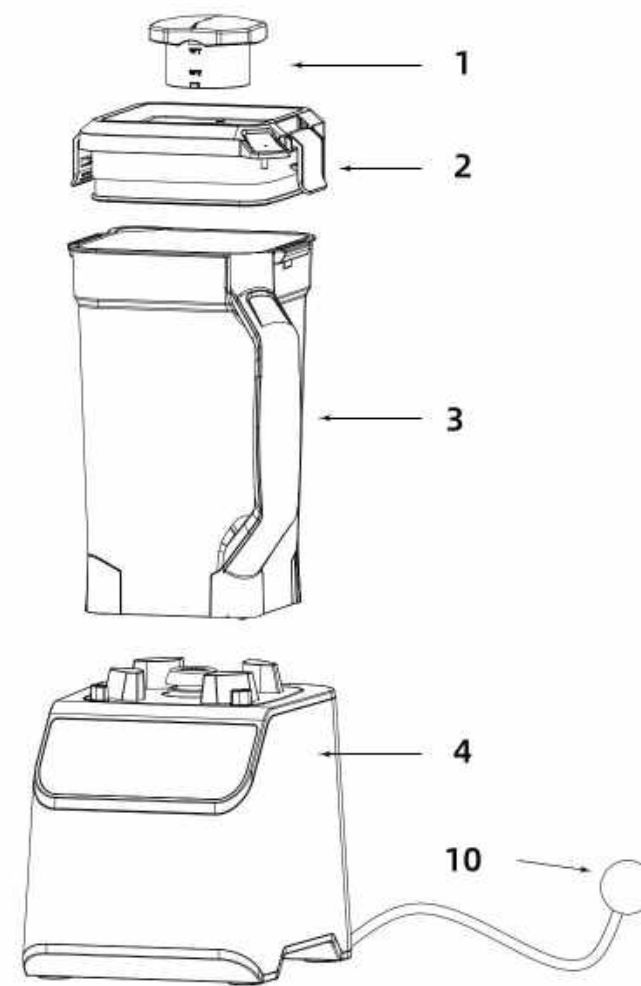
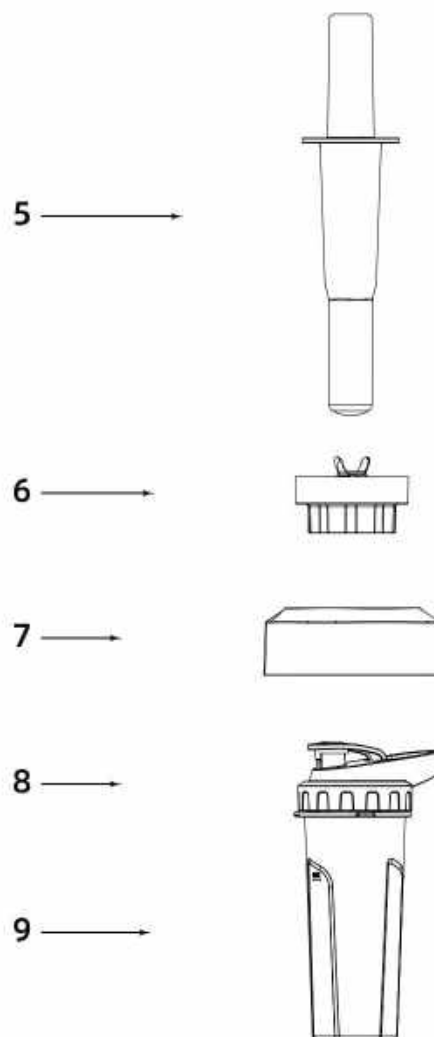
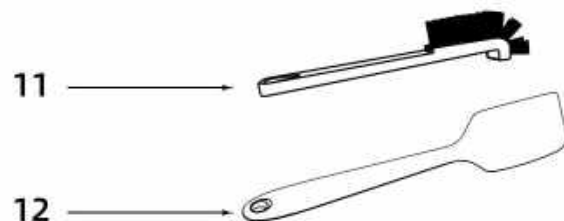


This marking indicates to read and review instructions to understand operation and use of product.

Save these Instructions for future reference.

Product Components and Names

- 1 Measuring Cup
- 2 Pitcher Lid
- 3 2.0 L Blending Pitcher with Blades
- 4 Motor Base
- 5 Tamper
- 6 Blades Assembly of To-go Cup
- 7 To-go Cup Holder
- 8 To-go Cup Lid
- 9 To-go Cup
- 10 Power Cord
- 11 Brush
- 12 Silicone Scraper



Operating Instructions

Before First Use

Important: Before proceeding, be sure to carefully read all warnings at the beginning of this user manual.

1. Remove all packaging materials from the device. Exercise extreme caution when disassembling the blades assembly of the to-go cup and the blending pitcher, as the blades are extremely sharp.
2. Clean the containers, lids, blades assembly of the to-go cup, and other parts in the dishwasher. Avoid direct contact with the blades. Handle the blades assembly with extra care, as the blades are extremely sharp.
3. Thoroughly rinse and air dry all parts.
4. Wipe the control panel with a soft cloth. Before use, ensure it is completely dry.

Note: Parts are dishwasher-safe and can be placed on the top rack. However, do not use the heat dry cycle. Remove the blades assembly and lid from the container before placing them in the dishwasher. Handle the blades assembly with care.

Operating Instructions

iDetect

An intelligent one-touch program that senses ingredients and blends them to perfection.

Time Display Area

Start/Stop Button

To wake the machine, tap the power icon first.

Automatic Programs

7 function buttons with the corresponding preset time. (Smoothie, Ice, Plant Milk, Soup, Sauce, Whip, Auto Clean.)



Pulse

Tap once to activate the pulse function. Then, tap again briefly for short pulses, or tap and hold for long pulses.

7 Speed Levels

Add Time Function

After taping an automatic program, each additional press extends the automatic program time by 15 seconds, for a total extension of up to 30 seconds.

Icon/ Button	Name	Function	Add Time Function	Remarks
	iDetect	During the first 12 seconds after program start, it detects the food's state and size, matches the most suitable program, and automatically senses the required operating time.		
	Smoothie	Default operating time: 60 seconds	+15 s/+30 s	
	Ice	Default operating time: 36 seconds	+15 s/+30 s	
	Plant Milk	Default operating time: 67 seconds	+15 s/+30 s	
	Soup	Default operating time: 8 minutes and 30 seconds	+15 s/+30 s	This function is not available for the to-go cup. Note: 1. Do not place food exceeding 80°C in the container when using this function. 2. Ensure food does not exceed 80°C during the blending process. 3. Do not fill the blending pitcher beyond two-thirds of its capacity, as hot soup may overflow during blending, causing burns.
	Sauce	Default operating time: 60 seconds	+15 s/+30 s	

Icon/ Button	Name	Function	Add Time Function	Remarks
	Whip	Default operating time for the blending pitcher: 2 minutes Default operating time for the to-go cup: 3 minutes	+15 s/+30 s	
	Auto Clean	Default operating time: 55 seconds	+15 s/+30 s	Recommendations: 1. For the large cup: Add 1000 ml of water along with 5-10 ml of alkaline cleaning agent. 2. For the small cup: Add 400 ml of water along with 2-5 ml of alkaline cleaning agent.
	Pulse	Tap once to activate the pulse function. Then, tap again briefly for short pulses, or tap and hold for long pulses.		
	Speed Level	Seven speed levels from low to high, with a blending time limit of 10 minutes.		Slow start (levels 1-3): It is recommended to always start at a low speed to blend the ingredients better and prevent them from sticking to the cup wall. Higher speeds are required for larger quantities. High speed (levels 4-7): Achieves smooth and refined textures, ideal for preparing purees and sauces.
	Add Time Icon	Tap once to extend the operating time by 15 seconds. This function can be used up to two times.		Applicable only to automatic programs
	Start/Stop			

Note: If food gets stuck to the cup wall or blending is slow due to excessive food, using the tamper to assist blending will improve the effect.

Operating Instructions

How to Use

1. Power-on display:

After powering on, the display will light up for 1 second, and the buzzer will sound once, then the device will enter setup mode. (Note: If the blending pitcher assembly or the to-go cup assembly is not correctly attached to the motor base, "CUP" [CUP] will flash.)

2. Function selection: Tap the function tap or the level icon to select a function.

① **iDetect function:** From standby mode, first tap the **Start/Stop** icon [▶|◀] to wake up the control panel. Tap the [Auto iDetect] icon, and then tap the **Start/Stop** icon [▶|◀] to enter automatic sensing mode. After approximately 12 seconds, the automatic sensing will end, and a countdown will begin. When the countdown reaches zero, or when the mixture has reached the desired consistency, tap the **Start/Stop** icon [▶|◀] again to completely stop the operation of the device. (Note: If you are processing thick mixtures or if food becomes stuck, you may use the tamper to assist with blending.)

Setup Mode



Automatic Sensing Mode

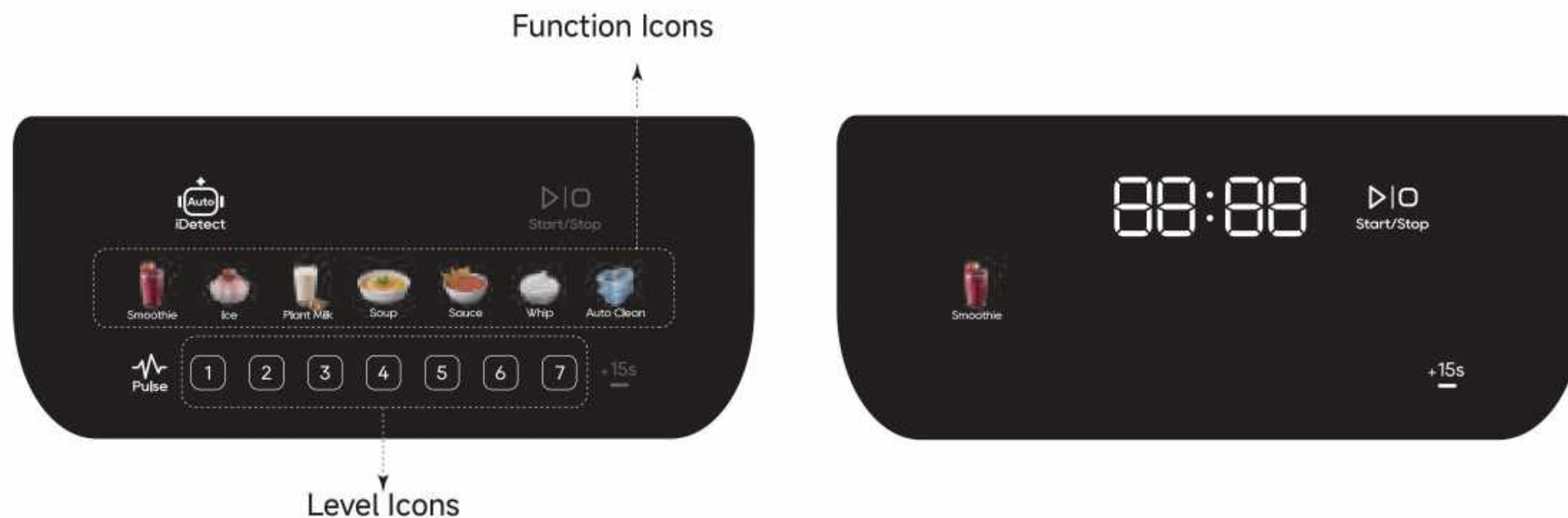


Operating Instructions

② Automatic programs:

Select one of the seven function buttons, then tap the **Start/Stop** tap [], and the device will start working.

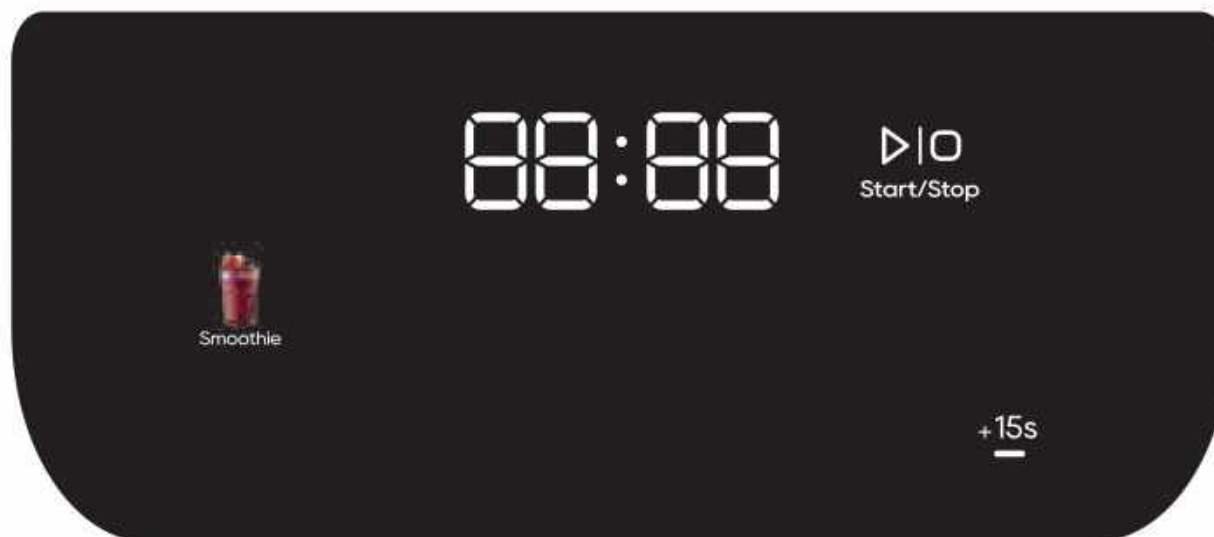
(Note: Tap the current function icon again to return to setup mode.)



③ **Manual speed program:** Select the speed level icon(1-7), then tap the **Start/Stop** icon [], and the device will start working. (The speed can be changed at any time during operation.)

④ **Pulse program:**First, tap the Pulse icon. Then, tap the Pulse icon briefly again for short pulses, or tap and hold the Pulse icon for long pulses.

3. **Start/Stop:** After setup is completed, tap the **Start/Stop** icon [] to begin operation. During operation, tap this icon to exit. After exiting, you may reselect a function.



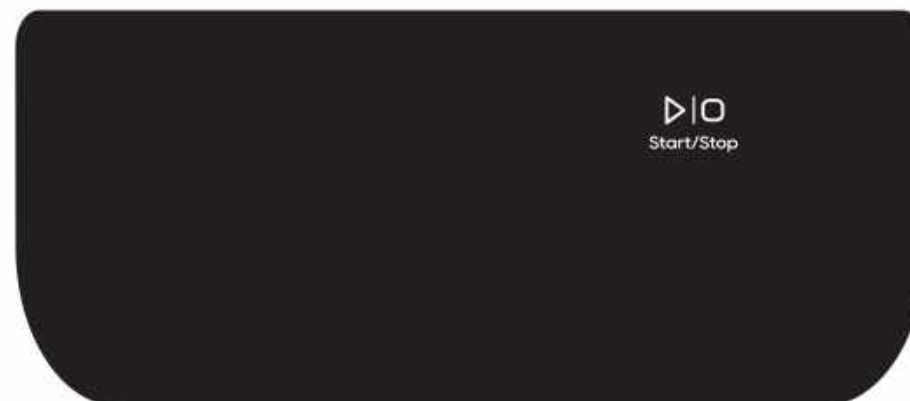
How to Use

4. End & Power-Off: After a function ends, the device first enters END mode, then automatically enters standby mode. If no operation is performed within 15 minutes, it enters standby mode (only the **Start/Stop** icon [] is displayed). Tap this icon to enter setup mode. If no further operation is performed within 15 minutes while the device is in standby mode, it will power off completely. It can be woken up by lifting the cup or reapplying power.

End Mode



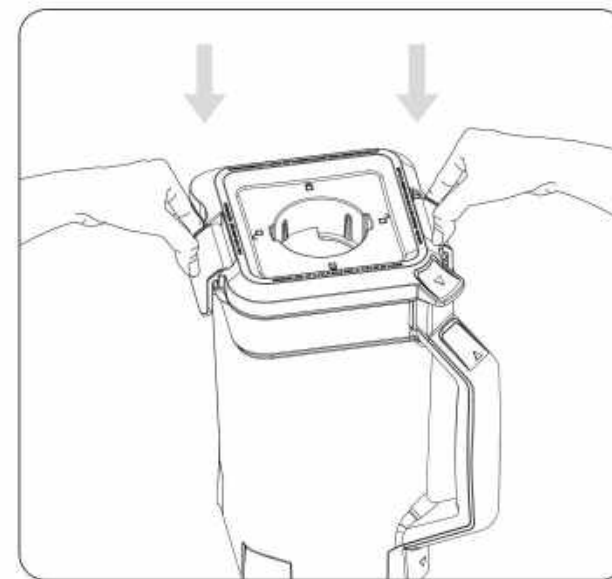
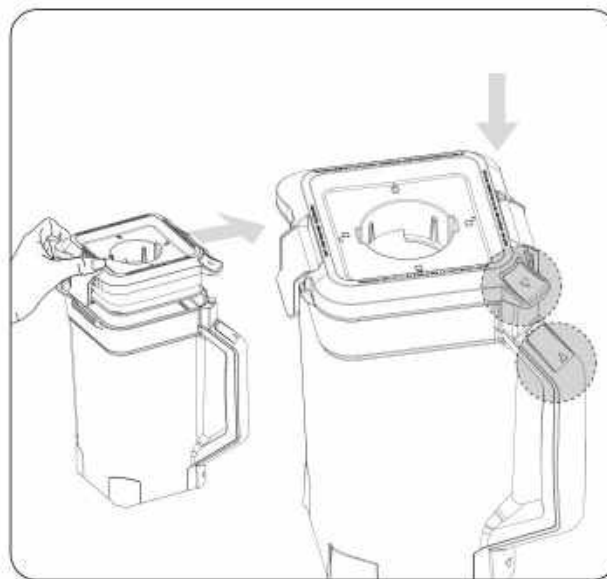
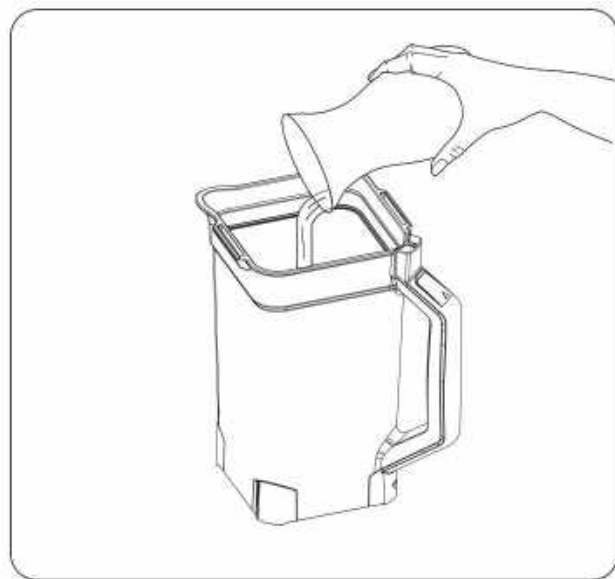
Standby Mode



Using the Blending Pitcher

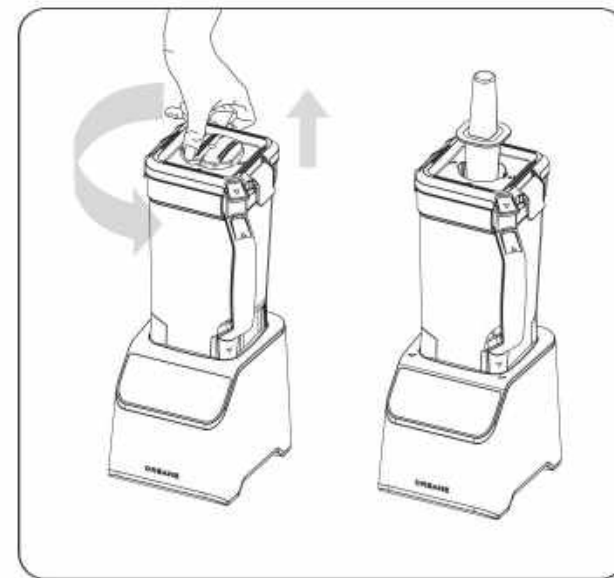
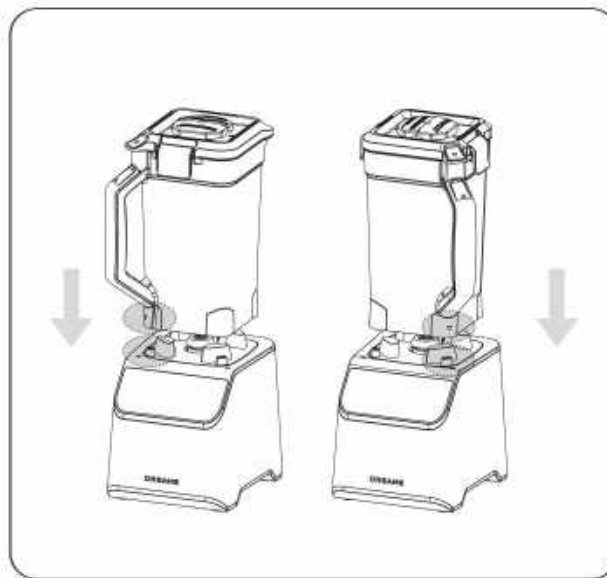
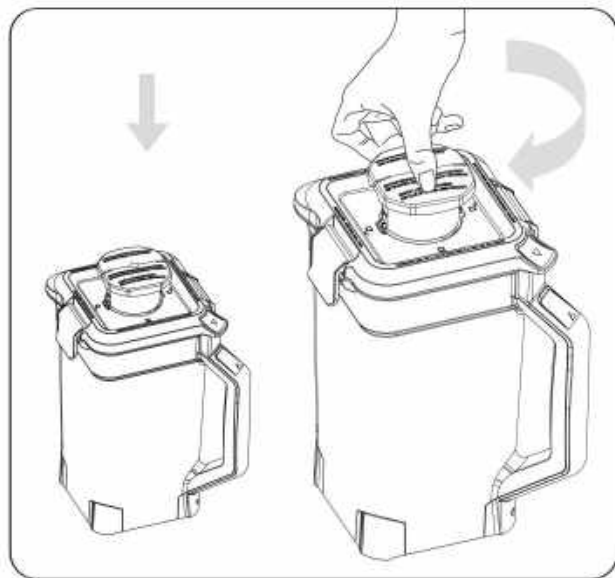
Note:

1. Insert the power cord into the power outlet and place the device on a clean, dry, and flat countertop or table.
2. Pour the food into the blending pitcher first.
3. Attach the pitcher lid to the blending pitcher. (Note: The triangle on the pitcher lid must be aligned with the triangle on the handle of the blending pitcher, as shown in the diagram below. Otherwise, the machine will continuously flash "CUP".)
4. Press and hold the pitcher lid with both hands. After ensuring the blending pitcher is oriented correctly, secure the two latches of the pitcher lid downward onto the blending pitcher.

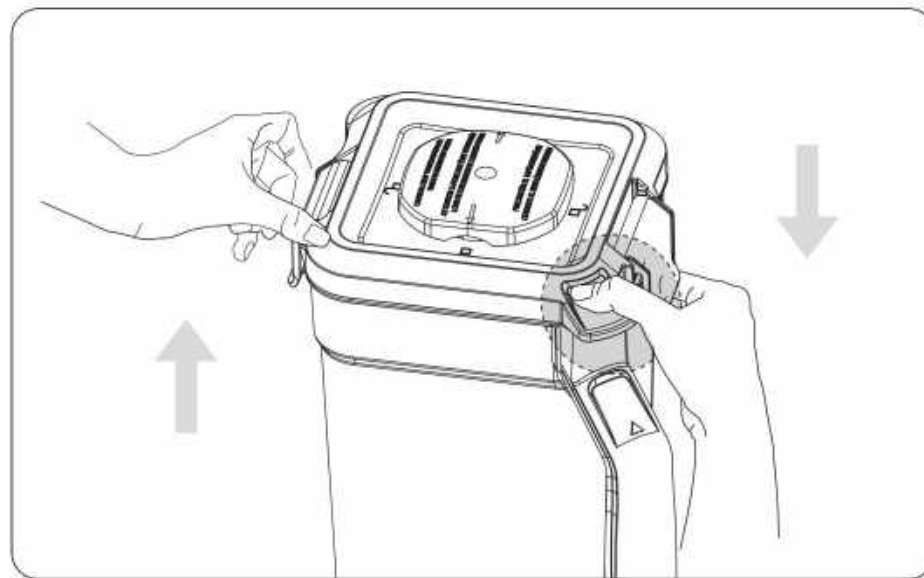
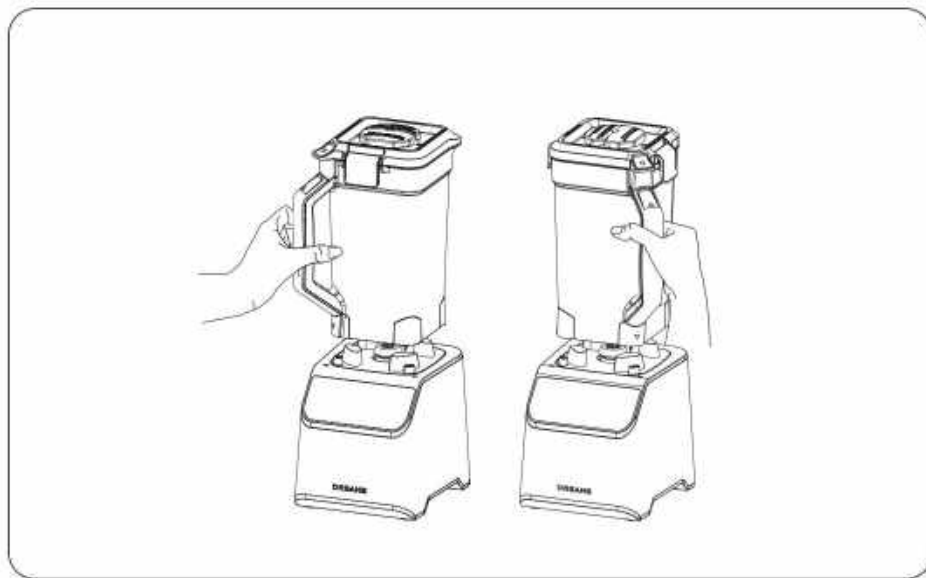


Using the Blending Pitcher

5. Attach the measuring cup by first aligning it downward along the slot on the pitcher lid, then rotate the measuring cup clockwise until the arrow on the measuring cup points to the lock symbol.
6. Attach the blending pitcher fitted with the pitcher lid assembly to the motor base. (Note: The handle direction of the blending pitcher must be placed according to the two directions shown in the diagram below. The triangular mark below the handle of the blending pitcher should align with the mark on the motor base. Otherwise, the machine will continuously flash "CUP".)
7. The **Start/Stop** icon [] will stay illuminated, and the device is ready for use. (Note: If food gets stuck or piled up, causing the blade to spin idly during use, unscrew the measuring cup counterclockwise, then insert the tamper to stir the food, allowing it to blend more thoroughly.)

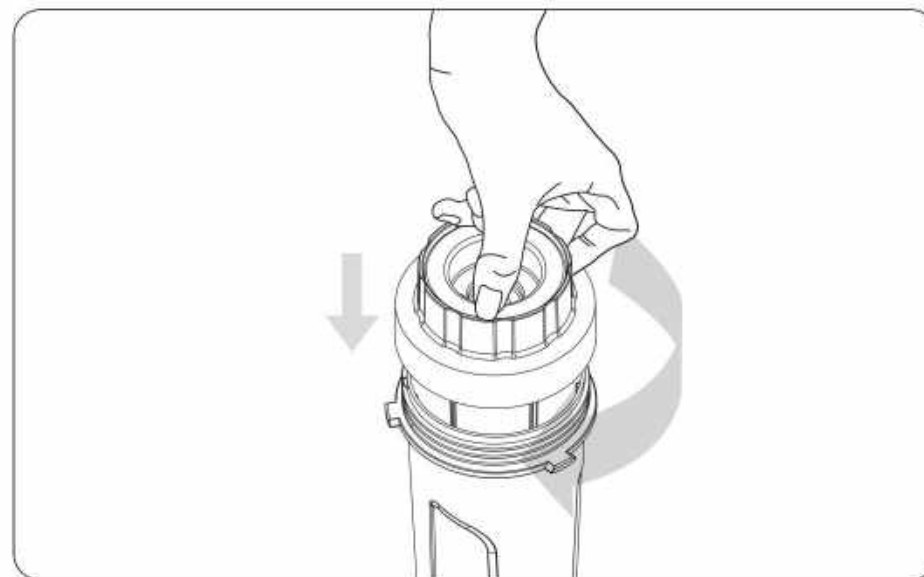
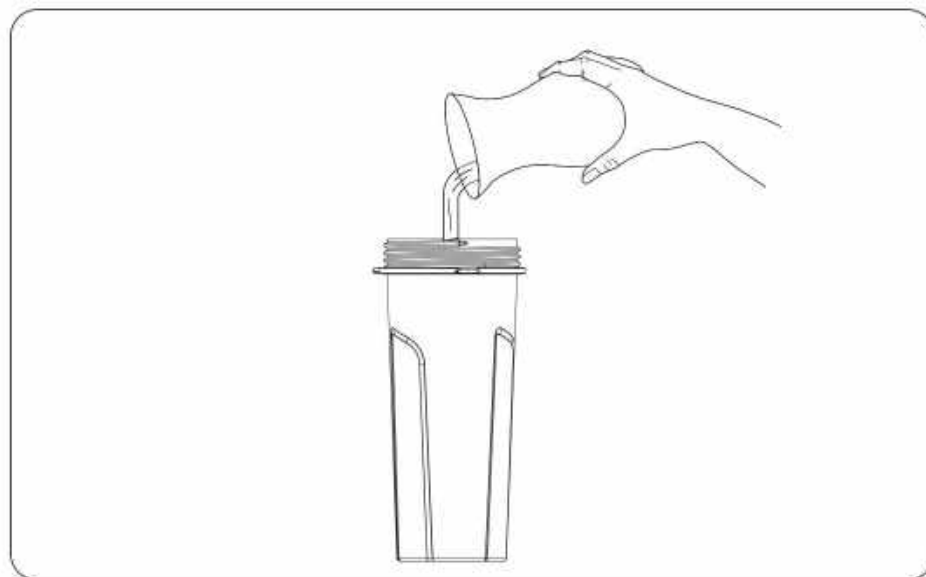


8. After use, remove the blending pitcher from the base.
9. Unfasten the two latches on the pitcher lid (refer to the diagram below). Then, push the red circled area to remove the lid and pour out the mixture from the blending pitcher.
10. After completing the operation, unplug the device. For cleaning and storage instructions, refer to the "Cleaning and Maintenance" section.



Using the To-go Cup

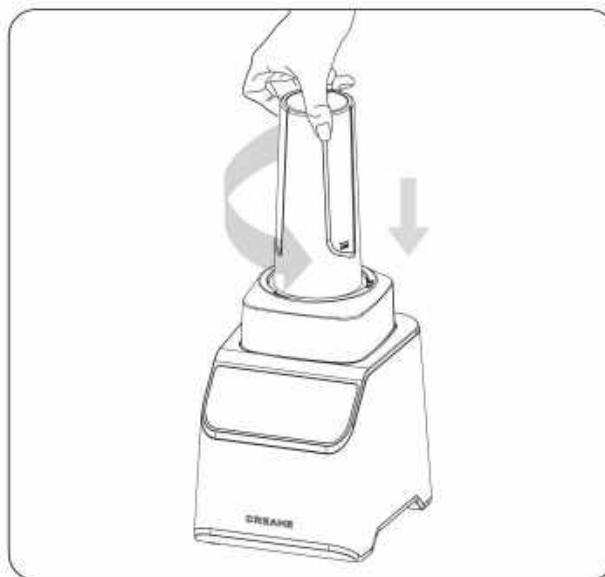
1. Insert the power cord into the power outlet and place the device on a clean, dry, and flat countertop or table.
 2. Add ingredients into the to-go cup, making sure not to exceed the maximum liquid level mark of the cup.
 3. Attach the blades assembly to the to-go cup, and rotate the lid clockwise until sealed.
- (Note: Exercise extreme caution when handling the blades assembly of the to-go cup, as it is extremely sharp.)



4. Attach the to-go cup holder to the motor base.
5. Align the latch on the cup with the groove on the to-go cup holder, then rotate the cup counterclockwise. When you hear a click sound, the cup is securely locked in place. The Start/Stop icon [] will stay illuminated, and the device is ready for use.

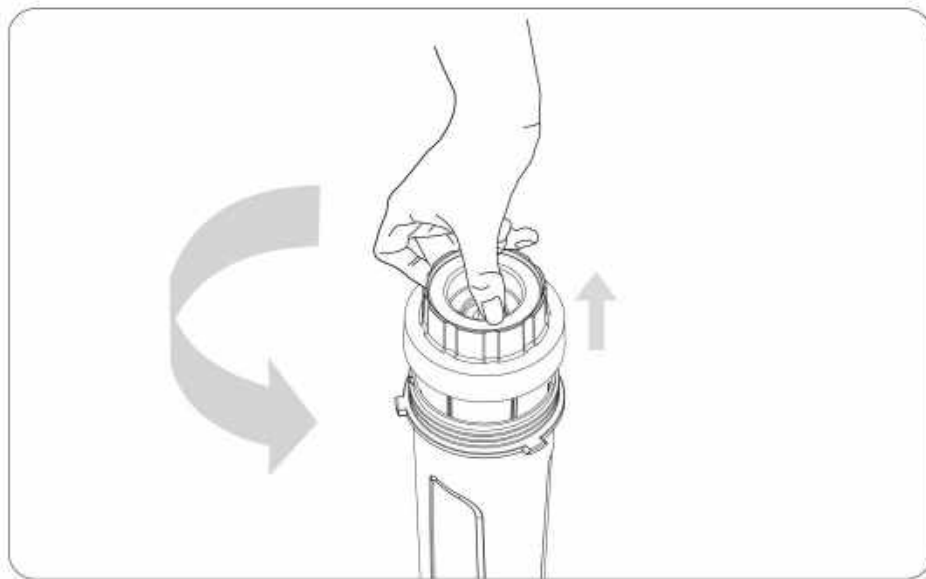
(Note: When assembling the to-go cup assembly onto its holder, rotate the cup assembly until you hear a click sound, ensuring the cup is properly locked in place before starting the machine. If it is not properly assembled, there is a risk of the cup detaching during blending.)

6. After use, remove the to-go cup assembly from the base by turning it clockwise.



Using the To-go Cup

7. Turn the to-go cup assembly counterclockwise (as shown in the diagram below) to remove it from the blades assembly of the to-go cup, then pour out the mixture from the to-go cup. (If you want to take it outdoors for use, you can directly replace the to-go cup lid.)
8. After completing the operation, unplug the device. For cleaning and storage instructions, refer to the "Cleaning and Maintenance" section.



Basic Recipes

EN

Recipe Name	Ingredients	Cup Capacity	Program	Remarks
Blueberry Banana Smoothie	80 g frozen blueberries 60 g frozen banana slices 240 ml oat milk (or milk) 1-2 fresh mint leave	700 mL	Smoothie function	
Orange Pineapple Smoothie	240 g fresh pineapple chunks 300 g orange chunks (about 2 medium-sized oranges) 350 ml drinking water	2000 mL	Smoothie function	
Oat Milk	120 g quick-cooking oats (about 4 tablespoons) 1200 mL drinking water A pinch of salt	2000 mL	Plant Milk function	
Carrot Juice	Water to carrot ratio: 2:3 (2 L)	2000 mL	Smoothie function	
Lemon Blueberry Yogurt Dip	240 g plain Greek yogurt 75 g fresh blueberries 30 ml honey 1 lemon (zest and juice required)	700 mL	Sauce	

Fault Diagnosis and Troubleshooting

Fault	Cause Description	Solution
Flashing "CUP" after powering on	No cup is placed.	Attach the blending pitcher assembly or the to-go cup assembly correctly to the motor base.
	The orientation of the blending pitcher is incorrect.	Orient the handle of the blending pitcher according to the diagram in point 5 of the "Using the Blending Pitcher" section in the user manual.
	The pitcher lid is not placed correctly.	Align the triangle mark on the pitcher lid with the triangle mark on the blending pitcher handle before installing the lid.
No response from the machine after powering on	The machine is malfunctioning.	Send the machine to the local after-sales service center for repair.
	The plug is not inserted correctly.	Insert the power cord until it is fully seated.

Fault Diagnosis and Troubleshooting

EN

Fault	Cause Description	Solution
Display shows error E-1	Overheat protection.	After unplugging the power cord, let the machine sit for 30 minutes before powering it on again.
	Overload protection.	Unplug the power cord and restart. Unplug the power cord, ensure the machine is turned off, and remove any foreign objects stuck in the blade.
Ingredients cannot be crushed/Overflow occurs	Incorrect function selected.	Select the correct function.
	Excessive or oversized ingredients.	Reduce the amount of ingredients appropriately. Cut the ingredients into even chunks.
	Insufficient liquid, resulting in a thick mixture.	Add more liquid.

Cleaning and Maintenance

Regarding cleaning: Please clean the product after each use and keep it hygienic.

Repair and Maintenance

Cleaning and Maintenance

- ① After using the product, promptly disconnect the power and clean the product.
- ② Do not use steel wool, abrasive cleaning agents, or corrosive liquids (such as gasoline or acetone) to clean this product.
- ③ Wipe the main unit with a damp cloth. Do not wash, soak, or spray the main unit with water or other liquids to avoid device damage or electric leakage.
- ④ Wash the cup and food-contact parts with clean water and promptly wipe them dry or air-dry. When emptying the cup and cleaning the parts, handle with care. Be sure to watch for the sharp blade to avoid cuts (you may wear protective gloves). Note: For residue sticking, you can clean it yourself; it will not affect normal use.
- ⑤ Quick clean: Add an appropriate amount of water or cleaning agent to the cup, place the lid, and attach the cup to the main unit. Plug in the power to enter setup mode. Then, select the "Auto Clean" function. After cleaning is complete, unplug the device, remove the cup, open the lid, and pour out the water. Wipe the cup dry or let it air dry. Note: If the cup has been used with greasy ingredients (such as meat), manual cleaning with a dishcloth and detergent is recommended.

Regarding storage, please follow the instructions below.

- ① Unplug the appliance and allow it to cool completely
- ② Ensure all parts are clean and completely dry.
- ③ Place the appliance in a dry, well-ventilated area, away from direct sunlight.

Ordering Accessories

If you have difficulty obtaining appliance accessories, please contact



<https://global.dreametech.com>

Environment

Do not dispose of the appliance with regular household waste at the end of its life. Instead, take it to designated recycling collection points. This helps protect the environment.

Warranty and Service

Under the consumer protection laws of your jurisdiction, this product is subject to statutory guarantees that cannot be excluded. In case of a major failure, you are entitled to request a replacement or refund, as well as compensation for any other reasonably foreseeable losses or damages. For non-major defects, you may also request repair or replacement. This warranty does not affect any other rights you may have under mandatory local consumer protection laws; where such laws require a longer warranty period, the legal provisions shall prevail.

· This warranty does not cover damages or defects resulting from:

- 1) Commercial or unintended use of this product designed for personal/household purposes.
- 2) Failure to follow operation or installation instructions specified in the user manual.
- 3) Evidence of improper repair, use of non-genuine parts or unapproved accessories.

- 4) Mechanical stress, chemical exposure, electromagnetic interference, extreme high or low temperatures, corrosion, oxidation, or ingress of foreign objects, substances, liquids, insects, or animals.
- 5) Normal wear and tear due to aging, or technical condition or appearance deterioration from prolonged use.
- 6) Invalid warranty claims due to lacking proof as explicitly required, including model number, product serial number, date of purchase, and buyer's signature or other valid purchase proof.

For more information & after-sales support, contact us via



<https://global.dreametech.com>

Product Warranty Card

EN

Customer Name	Mailing Address	Contact Phone Number	Product Name and Model (Number)	Product SN	Product Purchase Date

Maintenance

	Description of Faults and Replacement Parts	Maintenance Date	Service & Maintenance Center
1			
2			
3			

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie vor der Verwendung Ihres Standmixers alle Anleitungen aufmerksam durch.

Beim Gebrauch elektrischer Geräte müssen stets allgemeine Sicherheitshinweise beachtet werden, darunter Folgendes:

WARNUNG

- 1 Das Gerät darf nicht von Kindern verwendet werden. Halten Sie das Gerät und das Netzkabel außerhalb der Reichweite von Kindern.
- 2 Das Gerät kann von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt oder in der sicheren Verwendung des Geräts unterwiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen.
- 3 Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- 4 Bei der Verwendung des Mixers in der Nähe von Kindern ist ständige Aufsicht erforderlich.
- 5 Trennen Sie das Gerät stets vom Stromnetz, wenn es unbeaufsichtigt bleibt, sowie vor dem Zusammenbauen, Zerlegen und Reinigen.
- 6 Beim Umgang mit den scharfen Schneidklingen, beim Entleeren des Mixbechers und während der Reinigung ist Vorsicht geboten.
- 7 Seien Sie vorsichtig, wenn heiße Flüssigkeit in den Mixer gegeben wird, da diese aufgrund plötzlicher Dampfbildung aus dem Gerät herausspritzen kann. (Hinweis: Geben Sie keine Lebensmittel mit einer Temperatur über 80 °C in den Mixbecher.)
- 8 Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es vom Stromnetz, bevor Sie Zubehör wechseln oder sich Teilen nähern, die sich während des Betriebs bewegen.
- 9 **WARNUNG** - Betreiben Sie den Mixer stets mit aufgesetztem Deckel oder Schutzschild gemäß den Anweisungen.
- 10 Stecken Sie niemals die Hand in den Mixbecher, solange dieser auf dem Grundgerät platziert ist.
- 11 Wenn Lebensmittel nach unten gedrückt werden müssen, verwenden Sie ein geeignetes Werkzeug, z. B. einen Spatel.
- 12 Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, dessen Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

DE

WARNHINWEISE

- 13** Nicht für den gewerblichen Gebrauch. Dieses Gerät ist nur für den Hausgebrauch bestimmt. Verwenden Sie dieses Gerät nur für seinen vorgesehenen Zweck. Nicht in fahrenden Fahrzeugen oder auf Booten verwenden. Nicht im Freien verwenden. Unsachgemäße Verwendung kann Verletzungen verursachen.
- 14** Das Gerät muss bei Nichtgebrauch stets durch Antippen des Start/Stop-Symbols in den Bereitschaftsmodus versetzt und vom Netz getrennt werden.
- 15** Zum Ausschalten des Mixers tippen Sie auf das Start-/Stopp-Symbol.
- 16** Zum Schutz vor Stromschlag dürfen das Kabel, der Stecker oder das Gehäuse des Geräts nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten eingetaucht werden.
- 17** Das Gerät ist stets auszuschalten und bei Nichtgebrauch, vor dem Zusammen- oder Auseinanderbau von Teilen sowie vor der Reinigung aus der Steckdose zu ziehen. Zum Herausziehen des Steckers wird dieser stets fest angefasst und direkt aus der Steckdose gezogen. Ziehen Sie niemals am Netzkabel.
- 18** Berühren Sie keine beweglichen Teile. Versuchen Sie nicht, Sicherheitsverriegelungen zu umgehen.
- 19** Das Gerät darf nicht betrieben werden, wenn das Netzkabel oder der Stecker beschädigt sind, das Gerät eine Fehlfunktion aufweist, heruntergefallen ist oder auf andere Weise beschädigt wurde. Wenden Sie sich im Falle einer Überprüfung, Reparatur oder Einstellung an den Hersteller unter der angegebenen Kundendienst-Telefonnummer.
- 20** Lassen Sie das Netzkabel nicht über die Kante eines Tisches oder einer Arbeitsplatte hängen. Lassen Sie das Kabel nicht mit einer heißen Oberfläche in Berührung kommen.
- 21** Gehen Sie mit Händen und Utensilien während des Mixens nicht in den Behälter, um schwere Verletzungen oder Beschädigungen des Mixers zu vermeiden. Ein Spatel darf verwendet werden, jedoch nur, wenn der Mixer nicht läuft.
- 22** Die Klingen sind scharf. Vorsichtig handhaben.
- 23** Betreiben Sie den Mixer stets mit aufgesetztem Deckel.
- 24** Verwenden Sie ausschließlich das mit dem Mixer gelieferte Zubehör. Die Verwendung von Zubehör, die vom Hersteller nicht empfohlen wird, kann zu Verletzungen oder Beschädigungen des Mixers führen.
- 25** Halten Sie Hände und Utensilien, außer dem mitgelieferten Stampfer, während des Mixens außerhalb des Behälters, um schwere Verletzungen und Schäden am Mixer zu vermeiden.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

⚠ WARNHINWEISE

- Der Deckel muss bei Gebrauch des Stampfers durch die Deckelöffnung an seinem Platz bleiben. Ein Spatel darf ausschließlich bei vollständig stillstehendem Mixer verwendet werden.
- 26** Entfernen Sie vor Erstgebrauch des Mixers sämtliches Verpackungsmaterial und alle Werbeaufkleber.
 - 27** Stellen Sie den Mixer während des Betriebs nicht an den Rand einer Arbeitsplatte oder eines Tisches. Achten Sie darauf, dass die Oberfläche eben, sauber, trocken und frei von anderen Substanzen ist. Stellen Sie das Gerät nicht auf oder in die Nähe eines Gas- oder Elektroherds und halten Sie es von heißen Backöfen fern.
 - 28** Stellen Sie das Gerät nicht auf oder in die Nähe eines Gas- oder Elektroherds und halten Sie es von heißen Backöfen fern.
 - 29** Achten Sie stets darauf, dass der Mixer vor Gebrauch ordnungsgemäß zusammengebaut ist. Siehe Montage- und Bedienungsanleitung.
 - 30** Achten Sie vor Gebrauch stets darauf, dass der Mixer ordnungsgemäß zusammengebaut ist. Vergewissern Sie sich vor Gebrauch, dass der Deckel des Mixbechers fest auf dem Mixbecher sitzt.
 - 31** Lassen Sie den Mixer während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt.
 - 32** Achten Sie stets darauf, dass das Gerät durch Antippen des Start-/Stopp-Symbols auf dem Bedienfeld ausgeschaltet ist. Ziehen Sie dann den Netzstecker. Vergewissern Sie sich, dass der Motor und die Klingen vollständig zum Stillstand gekommen sind, bevor Sie das Gerät umsetzen, oder wenn es nicht in Gebrauch ist sowie vor dem Zerlegen, Reinigen und Verstauen.
 - 33** Verwenden Sie einen Spatel, um den Inhalt zu lösen oder umzurühren, bevor Sie fortfahren. Verwenden Sie keine Finger, da die Klingen scharf sind.
 - 34** Halten Sie Hände, Finger, Haare und Kleidung sowie Spatel und andere Utensilien während des Betriebs vom Mixbecher fern.
 - 35** Greifen Sie niemals mit Fingern, Händen oder Utensilien in den Mixbecher, ohne das Gerät vom Stromnetz zu trennen.
 - 36** Seien Sie beim Umgang mit der Klingenbaugruppe des Mixers vorsichtig, da die Klingen sehr scharf sind. Seien Sie beim Entleeren des Mixbechers und bei der Reinigung vorsichtig. Unsachgemäße Handhabung der Klingen kann zu Verletzungen führen.
 - 37** Nehmen Sie den Mixbecher während des Betriebs nicht vom Grundgerät ab.
 - 38** Betreiben Sie den Mixer nicht ohne Lebensmittel oder Flüssigkeit im Mixbecher.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

DE

Hinweis



Dieses Symbol bedeutet, dass dieses Produkt nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Um mögliche Schäden für die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch unsachgemäße Abfallentsorgung zu vermeiden, recyceln Sie dieses Produkt verantwortungsbewusst, um die nachhaltige Wiederverwendung von Materialressourcen zu fördern. Um Ihr gebrauchtes Gerät zurückzugeben, verwenden Sie bitte die Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde. Sie können dieses Produkt zur umweltgerechten Entsorgung dort abgeben.

Bedienungsanleitung lesen

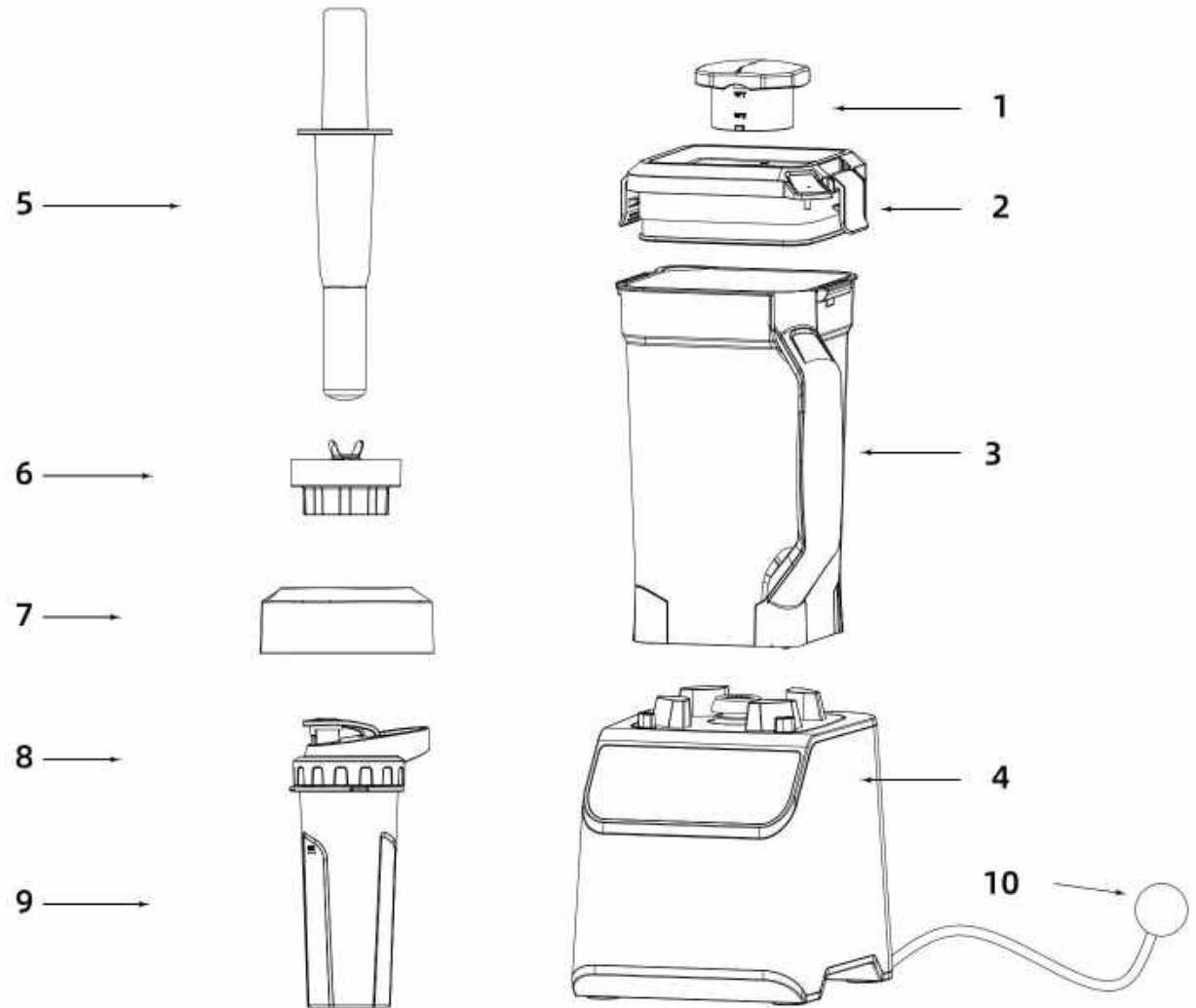
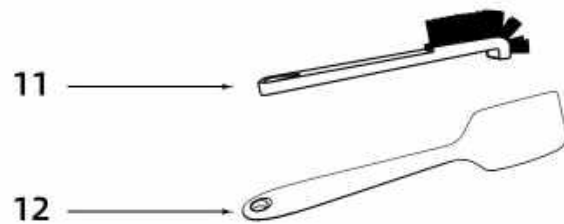


Dieses Symbol bedeutet, dass vor der Nutzung die Anleitung zur sicheren Bedienung und zum bestimmungsgemäßen Gebrauch des Produkts gelesen und beachtet werden muss.

Bewahren Sie diese Anleitung für späteres Nachschlagen auf.

DE Produktkomponenten und Bezeichnungen

- 1 Messbecher
- 2 Deckel des Mixbechers
- 3 2,0-Liter-Mixbecher mit Klingen
- 4 Motorgehäuse
- 5 Stopfer
- 6 Messereinsatz
- 7 To-Go-Becherhalter
- 8 Deckel des To-Go-Bechers
- 9 To-Go-Becher
- 10 Netzkabel
- 11 Bürste
- 12 Silikonspatel



Vor Erstgebrauch

Wichtig: Bevor Sie beginnen, müssen Sie alle Warnhinweise dieses Benutzerhandbuchs sorgfältig gelesen haben.

1. Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien vom Gerät. Beim Zerlegen der Messerbaugruppe des To-Go-Bechers und des Mixbechers ist äußerste Vorsicht geboten, da die Klingen äußerst scharf sind.
2. Reinigen Sie die Behälter, Deckel, Messerbaugruppe des To-Go-Bechers und andere Teile im Geschirrspüler. Berühren Sie die Klingen nicht direkt. Gehen Sie beim Zusammenbau der Klingen besonders vorsichtig vor, da die Klingen äußerst scharf sind.
3. Spülen Sie alle Teile gründlich ab und lassen Sie sie an der Luft trocknen.
4. Wischen Sie das Bedienfeld mit einem weichen Tuch ab. Achten Sie darauf, dass es vollständig trocken ist.

Hinweis: Teile sind spülmaschinenfest und können im oberen Geschirrkorb platziert werden. Verwenden Sie jedoch nicht den Heißlufttrocknungszyklus. Entfernen Sie die Messerbaugruppe und den Deckel aus dem Mixbecher, bevor Sie alles in die Spülmaschine geben. Gehen Sie beim Zusammenbau der Klingen vorsichtig vor.

iDetect

Intelligentes Ein-Tasten-Programm, das Zutaten erkennt und sie zur Perfektion mixt.

Zeitanzeige

Start/Stop (Start/Stopp)

Um das Gerät aufzuwecken, tippen Sie zuerst auf das Startsymbol.

Automatische Programme

7 Funktionssymbole mit der entsprechenden voreingestellten Zeit. (Smoothie, Ice (Eis), Plant Milk (Vegane Milch), Soup (Suppe), Sauce (Soße), Whip (Aufschlagen), Auto Clean (Automatische Reinigung).)



Pulse (Impuls)

Einmal antippen, um die Impulsfunktion zu aktivieren. Tippen Sie erneut kurz für kurze Impulse an oder halten Sie die Taste für lange Impulse gedrückt.

7 Geschwindigkeitsstufen

Zeit hinzufügen

Nachdem Sie ein automatisches Programm angetippt haben, verlängert jedes weitere Antippen die Programmlaufzeit um 15 Sekunden, insgesamt um bis zu 30 Sekunden.

Symbol/ Taste	Bezeichnung	Funktion	Zeit hinzufügen	Hinweise
	iDetect	Während der ersten 12 Sekunden nach Programmstart erkennt das Gerät den Zustand und die Größe der Lebensmittel, wählt das am besten geeignete Programm aus und ermittelt automatisch die erforderliche Betriebszeit.		
	Smoothie	Standardbetriebszeit: 60 Sekunden	+15 s/+30 s	
	Ice (Eis)	Standardbetriebszeit: 36 Sekunden	+15 s/+30 s	
	Plant Milk (Vegane Milch)	Standardbetriebszeit: 67 Sekunden	+15 s/+30 s	
	Soup (Suppe)	Standardbetriebszeit: 8 Minuten und 30 Sekunden	+15 s/+30 s	Diese Funktion ist für den To-Go-Becher nicht verfügbar. Hinweis: 1. Geben Sie bei Verwendung dieser Funktion keine Lebensmittel in den Behälter, die über 80 °C heiß sind. 2. Vergewissen Sie sich, dass die Lebensmittel während des Mixens 80 °C nicht überschreiten. 3. Füllen Sie den Mixbecher nicht über zwei Drittel, da heiße Suppe beim Mixen überlaufen und Verbrennungen verursachen kann.
	Sauce (Soße)	Standardbetriebszeit: 60 Sekunden	+15 s/+30 s	

Symbol/ Taste	Bezeichnung	Funktion	Zeit hinzufügen	Hinweise
	Whip (Aufschlagen)	Voreingestellte Betriebszeit für den Mixbecher: 2 Minuten Standardbetriebszeit für den To-Go-Becher: 3 Minuten	+15 s/+30 s	
	Auto Clean (Automatische Reinigung)	Standardbetriebszeit: 55 Sekunden	+15 s/+30 s	Empfehlungen: 1. Für den großen Becher: Fügen Sie 1000 ml Wasser zusammen mit 5 - 10 ml alkalischem Reinigungsmittel hinzu. 2. Für den kleinen Becher: Fügen Sie 400 ml Wasser zusammen mit 2 - 5 ml alkalischem Reinigungsmittel hinzu.
	Pulse (Impuls)	Einmal antippen, um die Impulsfunktion zu aktivieren. Tippen Sie erneut kurz für kurze Impulse an oder halten Sie die Taste für lange Impulse gedrückt.		
	Geschwindigkeitsstufe	Sieben Geschwindigkeitsstufen von niedrig bis hoch mit einer Mischzeitbegrenzung von 10 Minuten.		Langsamer Start (Stufen 1 - 3): Wir empfehlen, immer mit einer niedrigen Geschwindigkeitsstufe zu beginnen, um die Zutaten besser zu mixen und zu verhindern, dass sie an der Becherwand haften bleiben. Für größere Mengen sind höhere Geschwindigkeiten erforderlich. Hohe Geschwindigkeit (Stufen 4 - 7): Erzielt glatte und feine Texturen, ideal zur Zubereitung von Pürees und Soßen.
	Zeit hinzufügen	Einmal antippen, um die Betriebszeit um 15 Sekunden zu verlängern. Diese Funktion kann bis zu zweimal verwendet werden.		Gilt nur für automatische Programme.
	Start/Stop (Start/Stopp)			

Hinweis: Wenn Lebensmittel an der Becherwand haften bleiben oder das Mixen aufgrund von zu vielen Lebensmitteln langsam ist, verbessert die Verwendung des Stampfers zur Unterstützung des Mixvorgangs den Effekt.

Bedienungsanleitung

Bedienungshinweise

1. Betriebsanzeige:

Nach dem Einschalten leuchtet die Anzeige 1 Sekunde lang auf, und der Summer ertönt einmal, danach wechselt das Gerät in den Einstellungsmodus.

(Hinweis: Wenn der Mixbecher oder der To-Go-Becher nicht korrekt auf dem Motorgehäuse befestigt ist, blinkt „CUP“) [CUP].

2. Funktionswahl: Tippen Sie auf das Funktionssymbol oder die Geschwindigkeitsstufe, um eine Funktion auszuwählen.

① **iDetect:** Im Standby-Modus tippen Sie zunächst auf **Start/Stop (Start/Stop)** [▶|◀], um das Bedienfeld zu aktivieren.

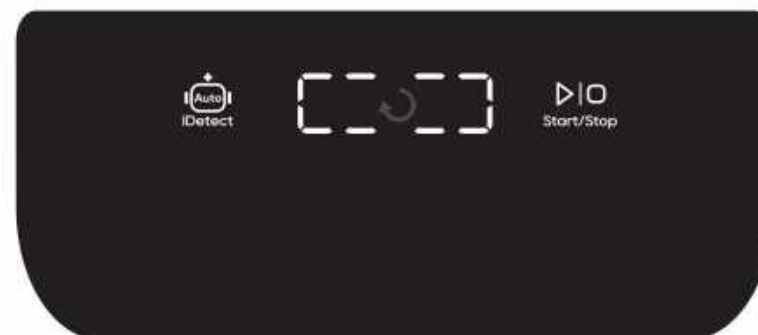
Tippen Sie auf [Auto iDetect] und dann auf **Start/Stop (Start/Stop)** [▶|◀], um den automatischen Erkennungsmodus zu aktivieren.

Nach etwa 12 Sekunden endet die automatische Erkennung, und ein Countdown beginnt. Wenn der Countdown Null oder die Mischung die gewünschte Konsistenz erreicht hat, tippen Sie erneut auf **Start/Stop (Start/Stop)** [▶|◀], um den Betrieb des Geräts zu beenden. (Hinweis: Wenn Sie dickflüssige Mischungen verarbeiten oder wenn Lebensmittel stecken bleiben, verwenden Sie den Stampfer zur Unterstützung beim Mixen.)

Einstellungsmodus



Automatische Erkennung

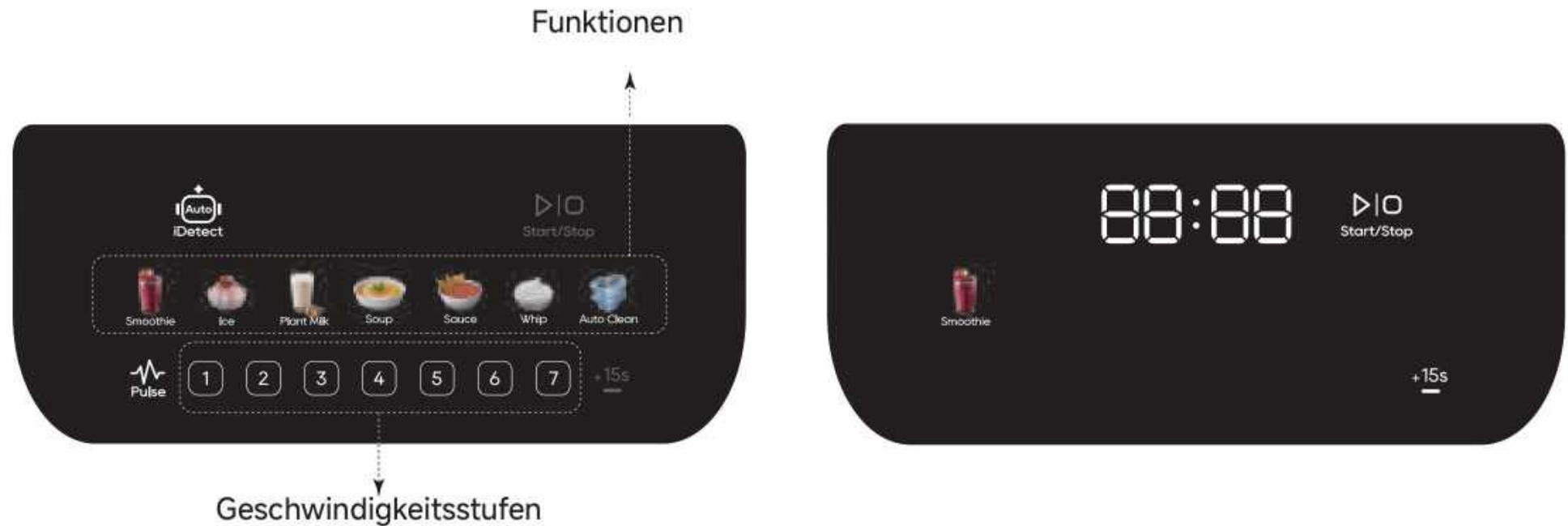


Bedienungsanleitung

② Automatikprogramme:

Wählen Sie eines der sieben Funktionssymbole und tippen Sie auf **Start/Stop (Start/Stopp)** [], damit beginnt das Gerät mit der Arbeit.

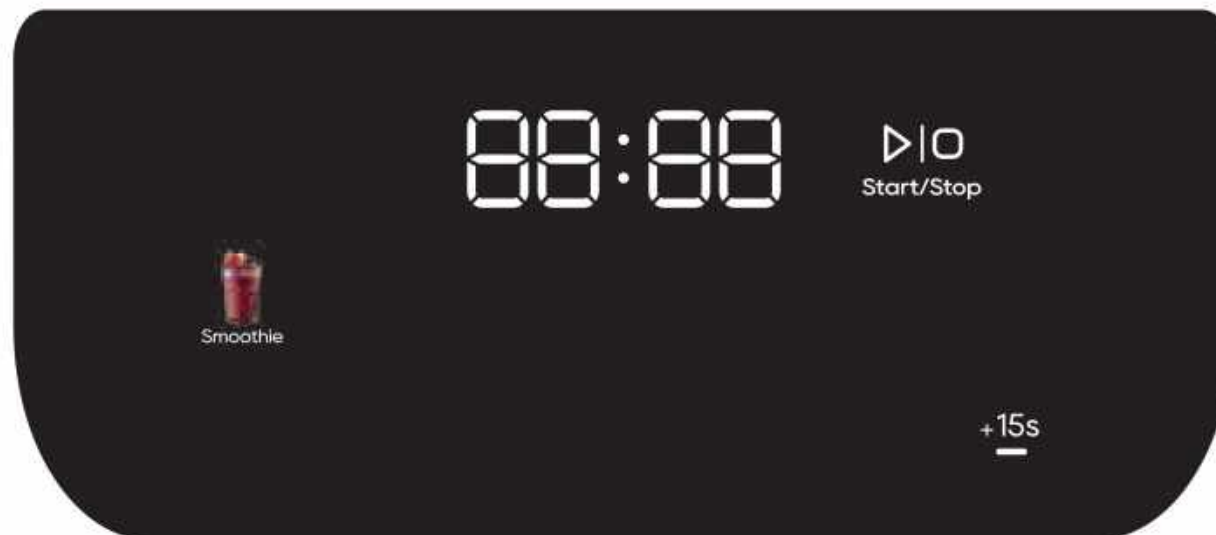
(Hinweis: Tippen Sie erneut auf das Symbol der aktuellen Funktion, um in den Einstellungsmodus zurückzukehren.)



③ **Manuelles Geschwindigkeitsprogramm:** Wählen Sie die Geschwindigkeitsstufe und tippen Sie auf **Start/Stop (Start/Stopp)** [], damit beginnt das Gerät zu arbeiten. (Die Geschwindigkeit kann jederzeit während des Betriebs geändert werden).

④ **Programm Pulse (Impuls):** Tippen Sie zuerst auf Pulse (Impuls). Tippen Sie dann kurz erneut auf Pulse (Impuls) für kurze Impulse oder halten Sie Pulse (Impuls) für lange Impulse gedrückt.

3. Start/Stop (Start/Stopp): Nach Abschluss der Einstellung tippen Sie auf **Start/Stop (Start/Stopp)** [], um den Betrieb zu starten. Während des Betriebs tippen Sie zum Beenden auf das Symbol. Nach dem Beenden können Sie wieder eine Funktion auswählen.

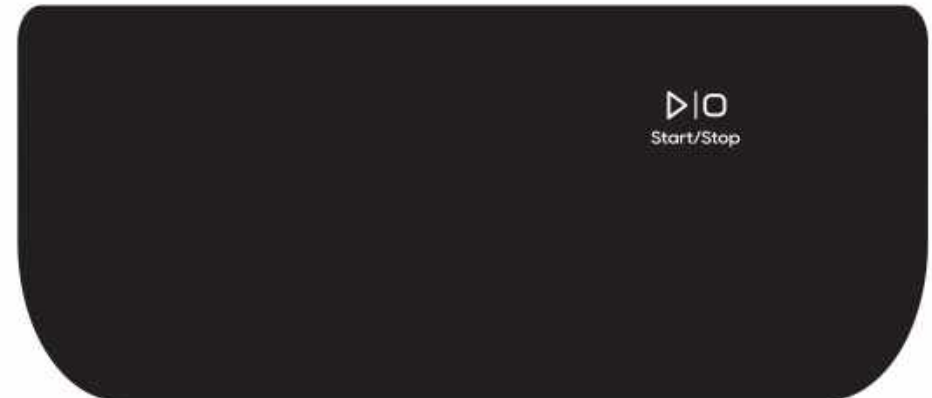


4. Beenden und Ausschalten: Nach dem Ende einer Funktion wechselt das Gerät zunächst in den Ende-Modus und anschließend automatisch in den Einstellungsmodus. Wenn innerhalb von 15 Minuten keine Bedienung erfolgt, wechselt es in den Standby-Modus (nur **Start/Stop (Start/Stopp)** [] wird angezeigt). Tippen Sie auf das Symbol, um in den Einstellungsmodus zu gelangen. Wenn sich das Gerät im Standby-Modus befindet und innerhalb von 15 Minuten keine weitere Bedienung erfolgt, schaltet es sich vollständig aus. Es kann durch Anheben des Bechers oder erneutes Einschalten des Geräts aktiviert werden.

Ende-Modus



Standby-Modus

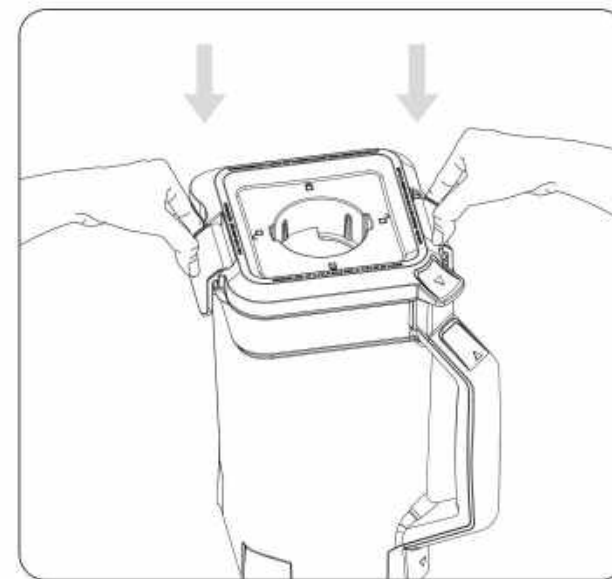
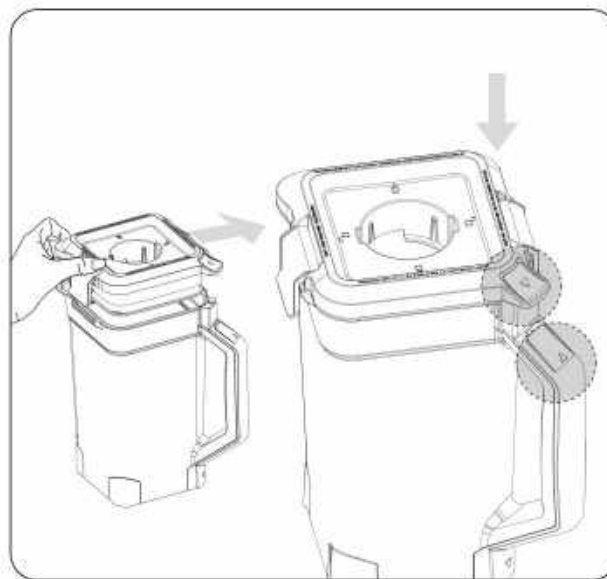
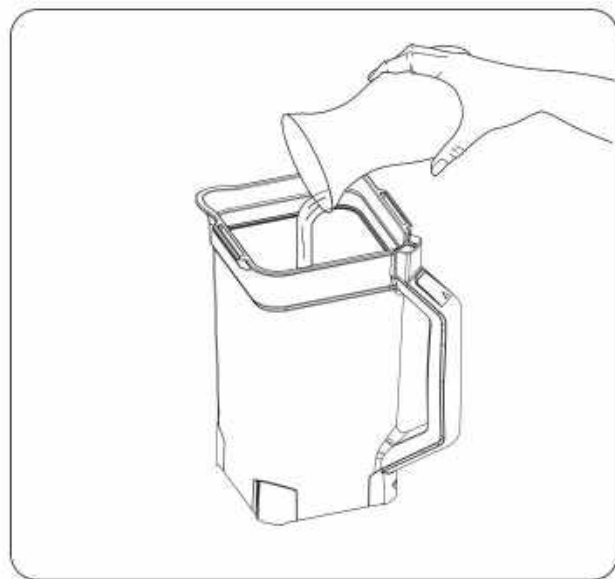


Mixbecher

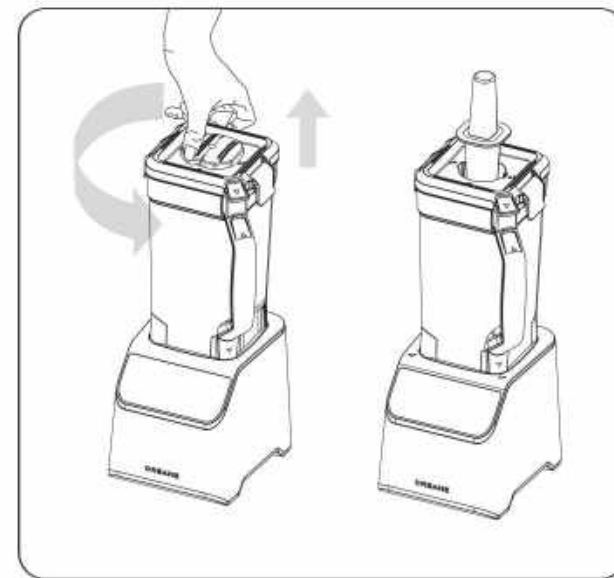
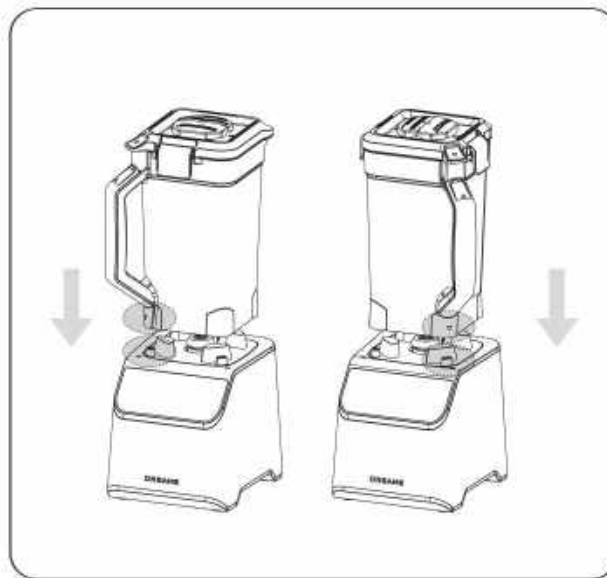
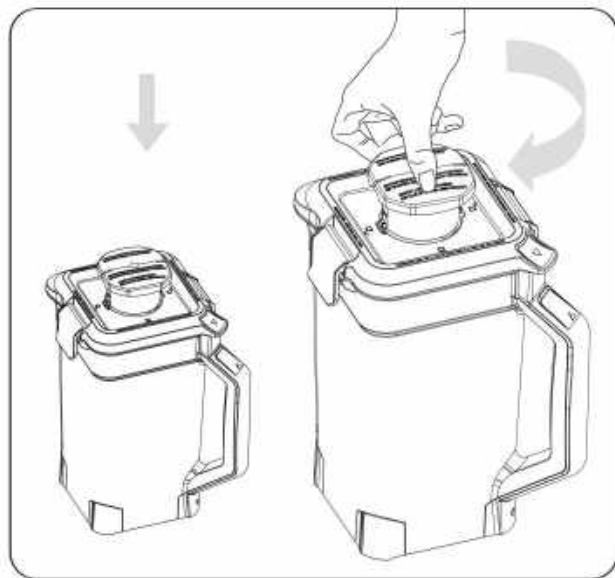
DE

Hinweis: Schließen Sie das Netzkabel an einer geeigneten Steckdose an und stellen Sie das Gerät auf eine saubere, trockene und ebene Arbeitsfläche oder einen Tisch.

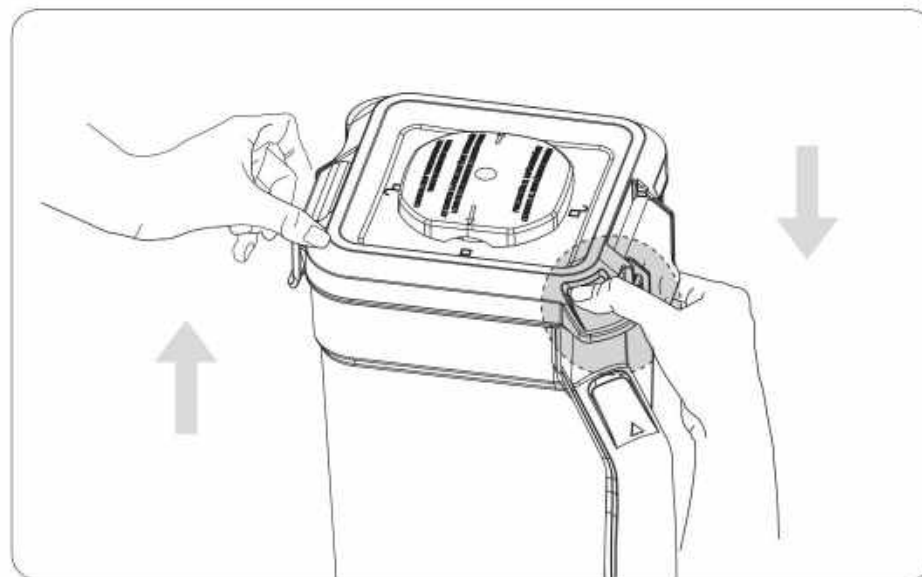
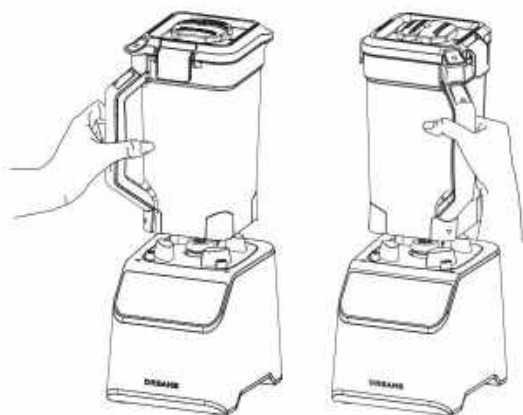
1. Geben Sie zunächst die Lebensmittel in den Mixbecher.
2. Befestigen Sie den Deckel auf dem Mixbecher. (Hinweis: Das Dreieck auf dem Deckel des Mixbechers muss mit dem Dreieck am Griff übereinstimmen, wie in der nachstehenden Abbildung gezeigt. Andernfalls blinkt die Maschine kontinuierlich „CUP“.
3. Halten Sie den Deckel des Mixbechers mit beiden Händen fest. Nachdem Sie sich überzeugt haben, dass der Mixbecher korrekt ausgerichtet ist, verriegeln Sie die beiden Riegel des Deckels am Mixbecher nach unten.



4. Befestigen Sie den Messbecher, indem Sie ihn zuerst mit der Öffnung nach unten in den Schlitz des Deckels des Mixbechers einsetzen und dann im Uhrzeigersinn drehen, bis der Pfeil am Messbecher auf das Verriegelungssymbol zeigt.
5. Befestigen Sie den Mixbecher mit der Deckelbaugruppe am Motorgehäuse. (Hinweis: Die Richtung des Griffs am Mixbecher muss den zwei im nachstehenden Diagramm gezeigten Richtungen entsprechen. Andernfalls blinkt die Maschine kontinuierlich „CUP“.
6. **Start/Stop (Start/Stopp)** [] leuchtet, und das Gerät ist einsatzbereit. (Hinweis: Wenn Lebensmittel während des Betriebs stecken bleiben oder sich anhäufen, sodass die Klinge leer durchdreht, schrauben Sie den Messbecher gegen den Uhrzeigersinn ab, und setzen Sie den Stampfer ein, um die Lebensmittel umzurühren, damit sie gründlicher zerkleinert werden.)



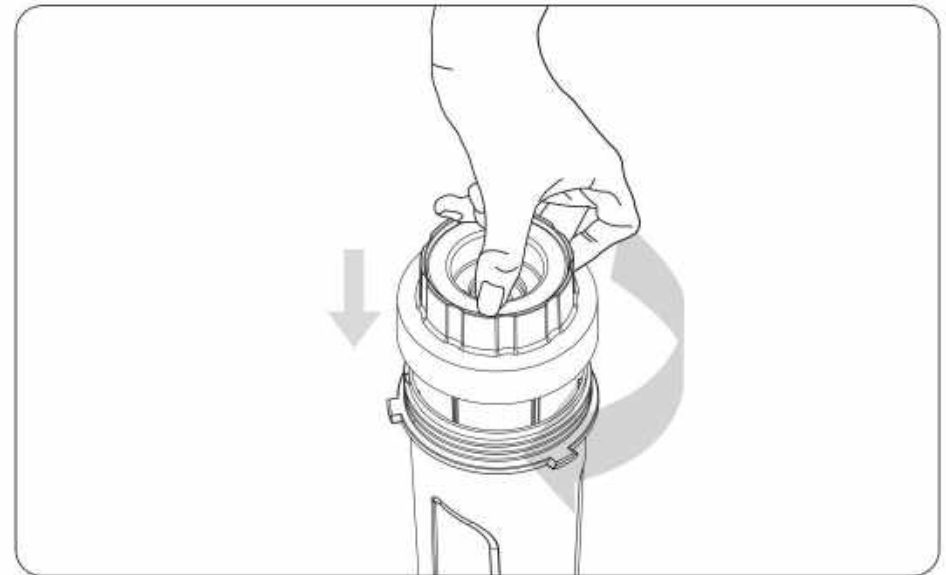
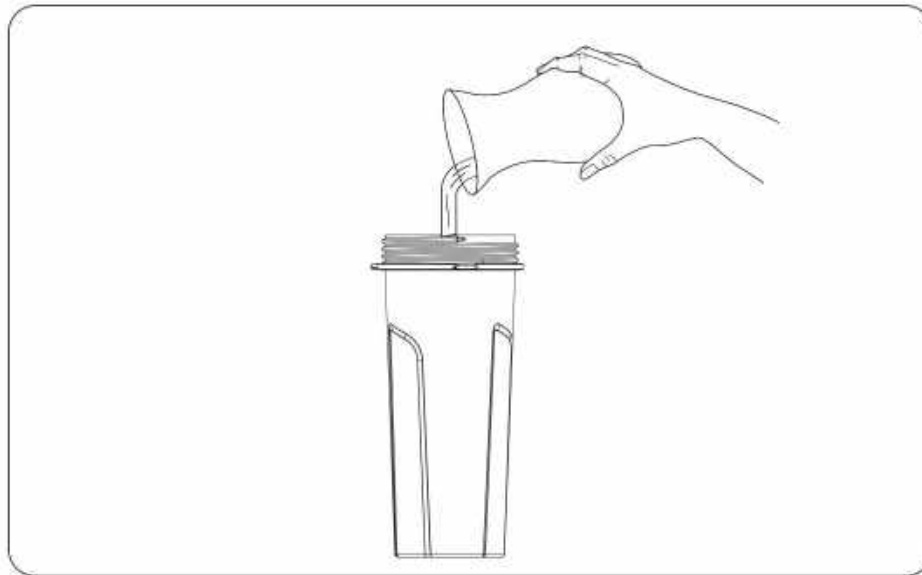
7. Entfernen Sie den Mixbecher nach Gebrauch vom Motorgehäuse.
8. Lösen Sie die beiden Verschlüsse am Deckel (siehe Abbildung unten). Drücken Sie dann den rot markierten Bereich, um den Deckel zu entfernen, und gießen Sie die Mischung aus dem Mixbecher aus.
9. Ziehen Sie nach dem Betrieb den Netzstecker. Für Reinigungs- und Lagerhinweise siehe Abschnitt „Reinigung und Wartung“.



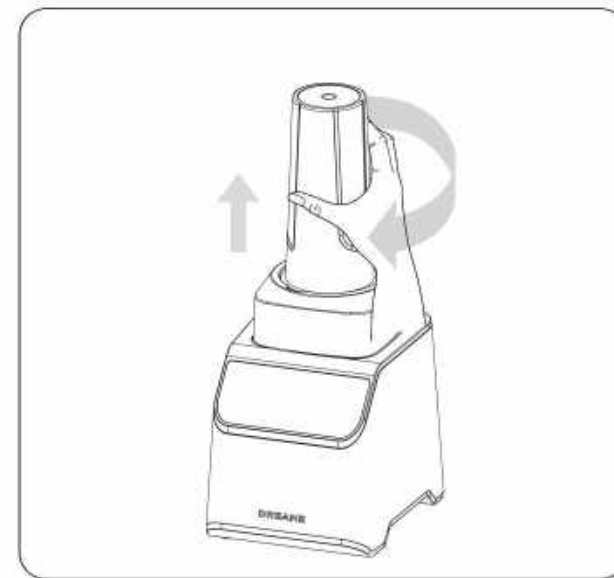
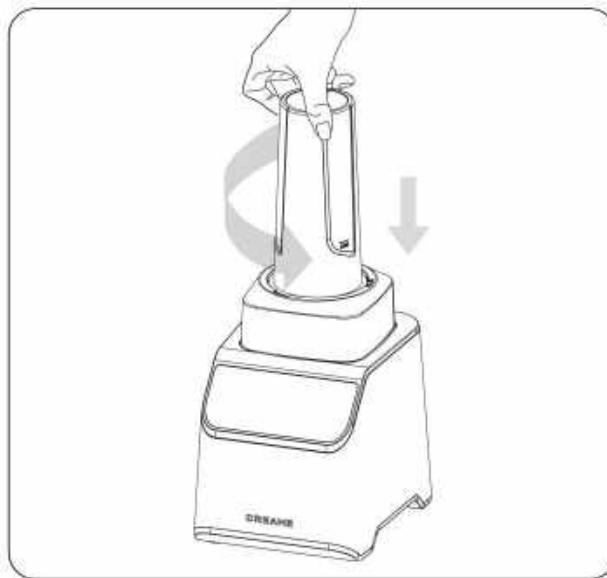
To-Go-Becher

1. Schließen Sie das Netzkabel an einer geeigneten Steckdose an und stellen Sie das Gerät auf eine saubere, trockene und ebene Arbeitsfläche oder einen Tisch.
2. Geben Sie die Zutaten in den To-Go-Becher und achten Sie darauf, die maximale Füllstandmarkierung des Bechers nicht zu überschreiten.
3. Befestigen Sie die Messerbaugruppe am To-Go-Becher und drehen Sie den Deckel im Uhrzeigersinn, bis er fest verschlossen ist.

(Hinweis: Gehen Sie beim Umgang mit der Messerbaugruppe des To-Go-Bechers äußerst vorsichtig vor, da diese äußerst scharf ist).

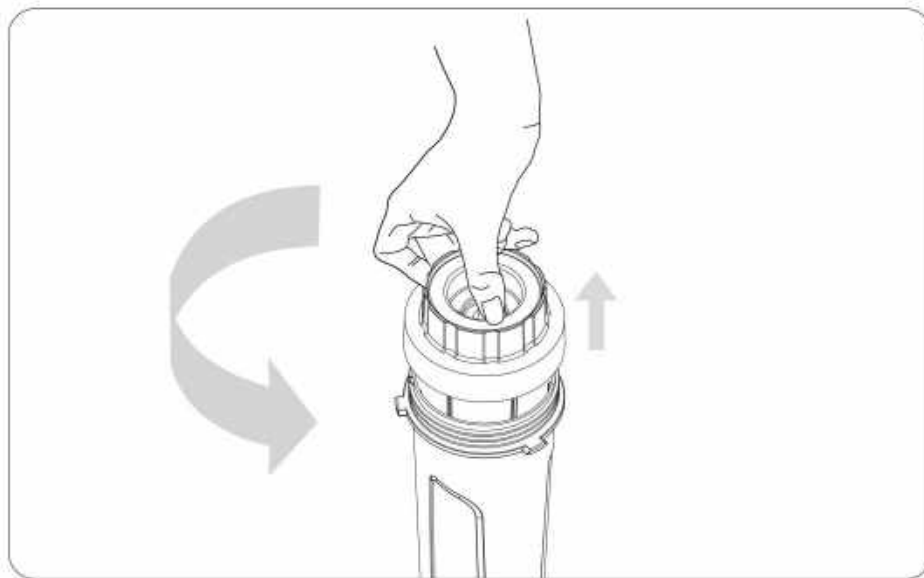


4. Befestigen Sie den 700 ml-To-Go-Becherhalter am Motorgehäuse.
5. Richten Sie den Riegel am Becher auf die Nut im Halter für den To-Go-Becher aus und drehen Sie den Becher gegen den Uhrzeigersinn. Der Becher rastet hörbar ein. Start/Stop (Start/Stopp) [] leuchtet, und das Gerät ist einsatzbereit.
(Hinweis: Beim Zusammenbauen des To-Go-Becher-Aufsatzes auf der Halterung drehen Sie den Becher-Aufsatz, bis er hörbar einrastet. Vergewissern Sie sich vor dem Starten des Geräts nochmals, dass der Becher ordnungsgemäß verriegelt ist. Wenn es nicht richtig zusammengebaut ist, besteht die Gefahr, dass sich der Becher während des Mixens löst.)
6. Nach Gebrauch nehmen Sie den To-Go-Becher vom Motorgehäuse ab, indem Sie ihn im Uhrzeigersinn drehen.



To-Go-Becher

7. Drehen Sie die To-Go-Becher-Baugruppe gegen den Uhrzeigersinn (wie im nachstehenden Diagramm gezeigt), um sie von der Messerbaugruppe des To-Go-Bechers zu lösen, und gießen Sie dann die Mischung aus dem To-Go-Becher aus. (Wenn Sie das Gerät im Freien verwenden möchten, können Sie den Deckel des To-Go-Bechers direkt austauschen.)
8. Ziehen Sie nach dem Betrieb den Netzstecker. Für Reinigungs- und Lagerhinweise siehe Abschnitt „Reinigung und Wartung“.



Grundrezepte

DE

Rezeptname	Zutaten	Becherkapazität	Programm	Hinweise
Blaubeer-Bananen-Smoothie	80 g gefrorene Blaubeeren 60 g gefrorene Bananenscheiben 240 ml Hafermilch (oder Milch) 1 - 2 frische Minzblätter	700 ml	Smoothie	
Orangen-Ananas-Smoothie	240 g frische Ananasstücke 300 g Orangenstücke (ca. 2 mittelgroße Orangen) 350 ml Trinkwasser	2000 ml	Smoothie	
Hafermilch	120 g Schnellkoch-Haferflocken (ca. 4 Esslöffel) 1200 ml Trinkwasser Eine Prise Salz	2000 ml	Plant Milk (Vegane Milch)	
Karottensaft	Wasser-zu-Karotten-Verhältnis: 2:3 (2 Liter)	2000 ml	Smoothie	
Zitronen-Heidelbeer-Joghurt-Dip	240 g griechischer Naturjoghurt 75 g frische Blaubeeren 30 ml Honig 1 Zitrone (Abrieb und Saft)	700 ml	Sauce (Soße)	

Störung	Ursache	Lösung
„CUP“ blinkt nach dem Einschalten.	Kein Becher eingesetzt.	Befestigen Sie die Mixbecherbaugruppe oder die To-Go-Becher-Baugruppe korrekt am Motorgehäuse.
	Die Ausrichtung des Mixbechers ist falsch.	Richten Sie den Griff des Mixbechers gemäß der Abbildung in Punkt 5 des Abschnitts „Mixbecher“ im Benutzerhandbuch aus.
	Der Deckel des Mixbechers ist nicht richtig eingesetzt.	Richten Sie die Dreiecksmarkierung auf dem Deckel des Mixbechers an der Dreiecksmarkierung am Griff aus, bevor Sie den Deckel aufsetzen.
Keine Reaktion der Maschine nach dem Einschalten	Das Gerät funktioniert nicht richtig.	Senden Sie die Maschine zur Reparatur an den örtlichen Kundendienst.
	Der Netzstecker ist nicht richtig angeschlossen.	Schließen Sie den Netzstecker korrekt an der Steckdose an.

Fehlerdiagnose und Fehlerbehebung

DE

Störung	Ursache	Lösung
Das Display zeigt den Fehler E-1 an.	Überhitzungsschutz.	Nachdem Sie den Netzstecker gezogen haben, lassen Sie das Gerät 30 Minuten stehen, bevor Sie es erneut einschalten.
	Überlastschutz.	Ziehen Sie den Netzstecker und starten Sie erneut. Ziehen Sie den Netzstecker, vergewissern Sie sich, dass die Maschine ausgeschaltet ist, und entfernen Sie alle Fremdkörper, die sich in der Klinge verfangen haben.
Zutaten können nicht zerkleinert werden/Überlauf	Falsche Funktion ausgewählt.	Wählen Sie die richtige Funktion.
	Übermäßige oder zu große Zutaten.	Reduzieren Sie die Menge der Zutaten entsprechend. Schneiden Sie die Zutaten in gleichmäßige Stücke.
	Unzureichende Flüssigkeitsmenge, was zu einer dicken Mischung führt.	Fügen Sie mehr Flüssigkeit hinzu.

Reinigung und Wartung

Reinigung: Bitte reinigen Sie das Produkt nach jedem Gebrauch und halten Sie es hygienisch sauber.

Reparatur und Wartung

Reinigung und Wartung

- ① Trennen Sie das Gerät nach Gebrauch sofort vom Stromnetz und reinigen Sie es.
- ② Verwenden Sie zum Reinigen des Produkts kein Stahlwolle, scheuernde Reinigungsmittel oder korrosive Flüssigkeiten (wie Benzin oder Aceton).
- ③ Wischen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch ab. Waschen, einweichen oder besprühen Sie das Gerät nicht mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten, um Schäden und Kriechstrom zu vermeiden.
- ④ Spülen Sie den Becher und die mit Lebensmitteln in Berührung kommenden Teile mit sauberem Wasser ab und trocknen Sie sie umgehend ab oder lassen Sie sie an der Luft trocknen. Gehen Sie beim Entleeren des Bechers und beim Reinigen der Teile vorsichtig vor. Achten Sie unbedingt auf die scharfe Klinge, um Schnittverletzungen zu vermeiden (tragen Sie ggf. Schutzhandschuhe). Hinweis: Bei anhaftenden Rückständen können Sie diese selbst reinigen; dies beeinträchtigt die normale Nutzung nicht.
- ⑤ Schnellreinigung: Fügen Sie eine angemessene Menge Wasser oder Reinigungsmittel in den Behälter, setzen Sie den Deckel auf und befestigen Sie den Behälter am Motorgehäuse. Schließen Sie den Netzstecker an, um den Einstellungsmodus zu starten. Wählen Sie dann die Funktion „Auto Clean (Automatische Reinigung)“. Nach Abschluss der Reinigung trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, entfernen Sie den Becher, öffnen Sie den Deckel und gießen Sie das Wasser aus. Wischen Sie den Becher trocken oder lassen Sie ihn an der Luft trocknen. Hinweis: Wenn der Behälter mit fettigen Zutaten (wie Fleisch) verwendet wurde, wird eine manuelle Reinigung mit Spülmittel empfohlen.

Zur Lagerung befolgen Sie bitte die nachstehenden Hinweise.

- ① Ziehen Sie den Netzstecker des Geräts und lassen Sie es vollständig abkühlen
- ② Vergewissern Sie sich, dass alle Teile sauber und vollständig trocken sind.
- ③ Stellen Sie das Gerät an einen trockenen, gut belüfteten Ort, fern von direkter Sonneneinstrahlung.

Zubehör bestellen

Wenn Sie Schwierigkeiten haben, Zubehör für das Gerät zu beschaffen, kontaktieren Sie bitte

 <https://global.dreametech.com>

Umwelt

Entsorgen Sie das Gerät am Ende seiner Nutzungstauglichkeit nicht mit dem Hausmüll. Bringen Sie es stattdessen zu einer dafür vorgesehenen Sammelstelle. Dies trägt zum Schutz der Umwelt bei.

Garantie und Service

Gemäß den Verbraucherschutzgesetzen Ihrer Gerichtsbarkeit unterliegt dieses Produkt gesetzlichen Gewährleistungen, die nicht ausgeschlossen werden können. Im Falle eines schwerwiegenden Mangels haben Sie Anspruch auf Ersatz oder Rückerstattung sowie auf Entschädigung für alle anderen vernünftigerweise vorhersehbaren Verluste oder Schäden. Bei nicht schwerwiegenden Mängeln können Sie auch eine Reparatur oder einen Austausch verlangen.

Diese Gewährleistung berührt keine weiteren Rechte, die Ihnen nach zwingenden lokalen Verbraucherschutzgesetzen zustehen; sofern solche Gesetze eine längere Gewährleistungszeit vorschreiben, haben die gesetzlichen Bestimmungen Vorrang.

Diese Garantie deckt keine Schäden oder Defekte ab, die entstehen durch:

1) Gewerbliche oder nicht vorgesehene Nutzung dieses für den privaten/haushaltsüblichen Gebrauch entwickelten Produkts.

- 2) Nichtbeachtung der Bedienungs- oder Installationsanleitung gemäß Benutzerhandbuch.
- 3) Nachweis unsachgemäßer Reparatur, Verwendung von nicht originalen oder nicht genehmigten Teilen oder Zubehör.
- 4) Mechanische Belastung, chemische Einflüsse, elektromagnetische Störungen, extrem hohe oder niedrige Temperaturen, Korrosion, Oxidation oder Eindringen von Fremdkörpern, Substanzen, Flüssigkeiten, Insekten oder Tieren.
- 5) Normaler Verschleiß durch Alterung oder Beeinträchtigung des technischen Zustands oder des Erscheinungsbildes durch längeren Gebrauch.
- 6) Ungültige Garantieansprüche aufgrund fehlender, ausdrücklich geforderter Nachweise, einschließlich Modellnummer, Produktseriennummer, Kaufdatum und Unterschrift des Käufers.", Produktseriennummer, Kaufdatum und Unterschrift des Käufers.

Weitere Informationen und Kundendienst:



<https://global.dreametech.com>

Garantiekarte

DE

Name des Kunden	Anschrift	Telefonnummer	Produktbezeichnung und Modell (Nummer)	SN	Kaufdatum

Wartung

	Beschreibung der Mängel und Ersatzteile	Wartungsdatum	Kundendienst und Wartungszentrum
1			
2			
3			

FR MESURES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lisez toutes les instructions avant d'utiliser votre mélangeur d'aliments.

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, il convient de toujours respecter les consignes de sécurité élémentaires, notamment les suivantes :

- ⚠ AVERTISSEMENTS**
- 1** Cet appareil ne doit pas être utilisé par des enfants. Gardez l'appareil et son cordon hors de portée des enfants.
 - 2** Les appareils peuvent être utilisés par des personnes ayant des capacités physiques sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, à condition qu'elles aient reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil de manière sûre et comprennent les dangers encourus ou qu'elles fassent l'objet d'une surveillance.
 - 3** Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
 - 4** Une surveillance étroite est nécessaire lorsque le mélangeur est utilisé à proximité d'enfants.
 - 5** Débranchez toujours l'appareil de l'alimentation s'il est laissé sans surveillance et avant de le monter, de le démonter ou de le nettoyer.
 - 6** Il convient de prendre toutes les précautions nécessaires lors de la manipulation des lames tranchantes, du vidage du bol et du nettoyage.
 - 7** Faites attention si vous versez un liquide chaud dans le mélangeur, car il pourrait être projeté hors de l'appareil en raison d'un dégagement soudain de vapeur. (Remarque : ne placez pas d'aliments dont la température dépasse 80 °C dans le récipient.)
 - 8** Éteignez l'appareil et débranchez-le de l'alimentation électrique avant de changer les accessoires ou d'approcher les pièces mobiles pendant son fonctionnement.
 - 9** AVERTISSEMENT : utilisez toujours le mélangeur avec le couvercle ou la protection en place, comme indiqué dans les instructions.
 - 10** Ne mettez jamais la main dans le pot lorsqu'il est placé sur la base.
 - 11** Si les aliments doivent être écrasés, utilisez un outil approprié, par exemple une spatule.
 - 12** Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou un professionnel de qualification équivalente afin de prévenir tout danger.
 - 13** N'utilisez pas à des fins commerciales. Cet appareil est réservé à un usage domestique. N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles prévues. N'utilisez pas l'appareil dans des véhicules ou des bateaux en mouvement. N'utilisez pas l'appareil en extérieur. Une mauvaise utilisation peut entraîner des blessures.

MESURES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

FR

AVERTISSEMENTS

- 14** Lorsque l'appareil n'est pas utilisé, appuyez toujours sur l'icône Start/Stop (Marche/Arrêt) pour le mettre en veille et débranchez-le de la prise électrique.
- 15** Pour éteindre le mélangeur, appuyez sur l'icône Start/Stop (Marche/Arrêt).
- 16** Pour vous protéger contre les risques de chocs électriques, ne plongez pas le cordon, les fiches ou le boîtier de l'unité principale dans l'eau ni dans tout autre liquide.
- 17** Éteignez l'appareil, puis débranchez-le de la prise électrique lorsqu'il n'est pas utilisé, avant de monter ou de démonter des pièces, et avant le nettoyage. Pour le débrancher, saisissez la fiche et tirez-la de la prise. Ne tirez jamais sur le cordon d'alimentation.
- 18** Évitez tout contact avec les pièces mobiles. Ne tentez pas de contourner les mécanismes de verrouillage de sécurité.
- 19** N'utilisez pas l'appareil si le cordon ou la fiche est endommagé, ni après un dysfonctionnement, une chute ou tout autre dommage. Contactez le fabricant au numéro de téléphone de son service à la clientèle pour obtenir des renseignements sur le contrôle, la réparation ou le réglage.
- 20** Ne laissez pas le cordon d'alimentation dépasser du bord d'une table ou d'un plan de travail. Ne laissez pas le cordon entrer en contact avec une surface chaude, y compris la cuisinière.
- 21** Afin de réduire le risque de blessures personnelles graves ou de dommages au mélangeur, gardez les mains et les ustensiles hors du récipient pendant le mélange. Il est possible d'utiliser un grattoir, mais uniquement lorsque le mélangeur n'est pas en marche.
- 22** Les lames sont tranchantes. Manipulez-les avec précaution.
- 23** Utilisez le mélangeur avec le couvercle en place.
- 24** N'utilisez que les accessoires fournis avec le mélangeur. L'utilisation d'accessoires, y compris des bocaux de conserve, non recommandés par le fabricant, peut entraîner un risque de blessure corporelle ou d'endommager le mélangeur.
- 25** Pendant le mélange, ne mettez pas les mains ni d'autres ustensiles que le pilon fourni dans le récipient afin de réduire le risque de blessures corporelles graves ou d'endommagement du mélangeur. Le couvercle doit rester en place lorsque vous utilisez le pilon à travers l'ouverture du couvercle. Il est possible d'utiliser un grattoir, mais uniquement lorsque le mélangeur n'est pas en marche.

⚠ AVERTISSEMENTS

- 26** Retirez tout emballage et autocollant promotionnel avant d'utiliser le mélangeur pour la première fois.
- 27** Ne placez pas le mélangeur près du bord d'un plan de travail ou d'une table pendant son fonctionnement. Assurez-vous que la surface est plane, propre et exempte d'eau et d'autres substances. Les vibrations pendant le fonctionnement peuvent entraîner le déplacement de l'appareil.
- 28** Ne placez pas l'appareil sur ou à proximité d'une cuisinière à gaz ou électrique chaude ni à un endroit où il pourrait entrer en contact avec un four chaud.
- 29** Assurez-vous toujours que le mélangeur est correctement assemblé avant utilisation. Reportez-vous aux instructions de montage et d'utilisation.
- 30** Assurez-vous toujours que le mélangeur est correctement assemblé avant de l'utiliser. Assurez-vous que le couvercle du mélangeur est bien placé sur le bol avant de mettre l'appareil en marche.
- 31** Ne laissez pas le mélangeur sans surveillance lorsqu'il est en fonctionnement.
- 32** Assurez-vous toujours que l'appareil est éteint en appuyant sur l'icône Start/Stop (Marche/Arrêt) du panneau de commande. Ensuite, débranchez le cordon. Assurez-vous que le moteur et les lames sont complètement à l'arrêt avant de déplacer l'appareil, ou lorsqu'il n'est pas utilisé et avant de le démonter, de le nettoyer et de le ranger.
- 33** Utilisez une spatule pour déloger ou remuer les aliments avant de continuer. N'utilisez pas vos doigts, car les lames sont tranchantes.
- 34** Gardez vos mains, vos doigts, vos cheveux et vos vêtements, ainsi que les spatules et autres ustensiles, à distance du bol du mélangeur pendant son fonctionnement.
- 35** Ne placez jamais vos doigts, vos mains ou des ustensiles à l'intérieur du bol du mélangeur sans avoir préalablement débranché l'appareil de la prise électrique.
- 36** Manipulez l'ensemble lame du mixeur avec précaution, car les lames sont très tranchantes. Faites attention lorsque vous videz le bol du mélangeur et pendant le nettoyage. Une mauvaise manipulation des lames peut causer des blessures.
- 37** Ne retirez pas le bol du mélangeur de la base moteur pendant son fonctionnement.
- 38** Ne faites pas fonctionner l'appareil sans avoir mis des aliments ou du liquide dans le bol du mélangeur.

MESURES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

FR

⚠ Remarque



Ce marquage indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les autres déchets ménagers. Afin d'éviter tout risque pour l'environnement ou la santé humaine lié à une élimination incontrôlée des déchets, recyclez-le de manière responsable afin de favoriser la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour retourner votre appareil usagé, veuillez utiliser les systèmes de retour et de collecte ou contacter le détaillant auprès duquel le produit a été acheté. Ils peuvent apporter ce produit pour un recyclage écologique sécurisé.

Lire le manuel de l'utilisateur.

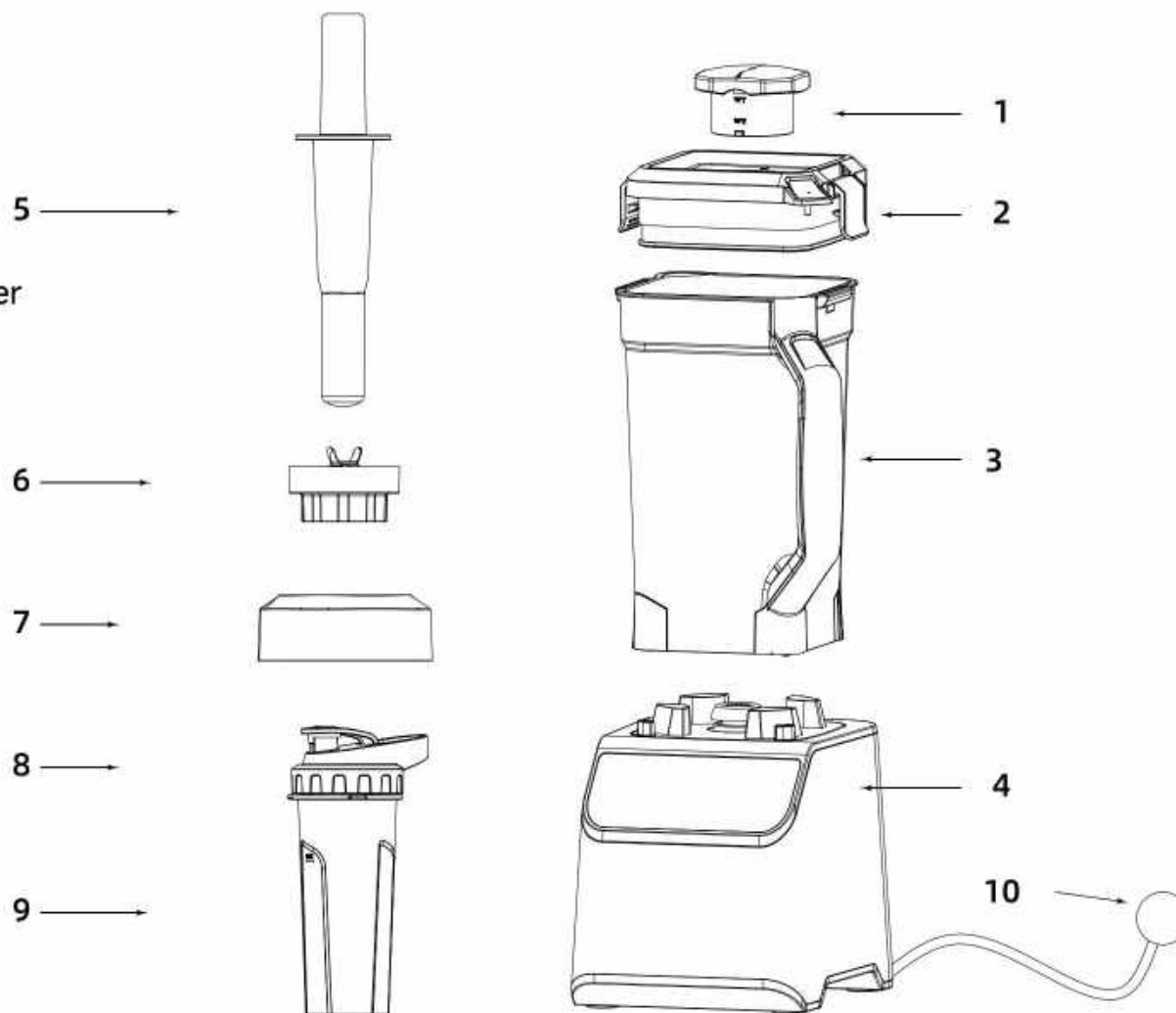
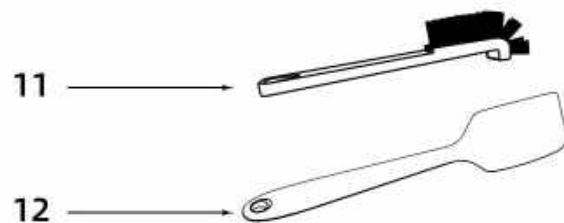


Ce marquage indique qu'il est impératif de lire et de consulter les instructions afin de comprendre le fonctionnement et l'utilisation du produit.

Conservez ces instructions pour référence.

Noms et composants du produit

- 1 Verre doseur
- 2 Couvercle de la carafe
- 3 Carafe de mélange de 2,0 L avec lames
- 4 Base moteur
- 5 Pilon
- 6 Ensemble de lames du gobelet à emporter
- 7 Support du gobelet à emporter
- 8 Couvercle du gobelet à emporter
- 9 Gobelet à emporter
- 10 Cordon d'alimentation
- 11 Brosse
- 12 Grattoir en silicone



Mode d'emploi

Avant la première utilisation

Important : Avant de commencer, assurez-vous de lire attentivement tous les avertissements au début de ce manuel d'utilisation.

1. Retirez tous les matériaux d'emballage de l'appareil. Faites preuve d'une extrême prudence lors du démontage de l'ensemble de lames du gobelet à emporter et de la carafe du mélangeur, car les lames sont extrêmement tranchantes.
2. Nettoyez les récipients, les couvercles, l'ensemble de lames du gobelet à emporter et les autres pièces au lave-vaisselle. Évitez tout contact direct avec les lames. Manipulez l'ensemble de lames avec une extrême précaution, car les lames sont extrêmement tranchantes.
3. Rincez soigneusement toutes les pièces et laissez-les sécher à l'air libre.
4. Essuyez le panneau de commande avec un chiffon doux. Avant utilisation, assurez-vous qu'il est complètement sec.

Remarque : les pièces passent au lave-vaisselle et peuvent être placées dans le panier supérieur. Toutefois, n'utilisez pas le cycle de séchage à chaud. Retirez l'ensemble de lames et le couvercle du récipient avant de les placer dans le lave-vaisselle. Manipulez l'ensemble de lames avec précaution.

Mode d'emploi

iDetect

Un programme intelligent qui détecte les ingrédients et les mélange à la perfection en un seul geste.

Zone d'affichage de temps

Icône Start/Stop (Marche/Arrêt)

Pour réactiver l'appareil, touchez d'abord l'icône d'alimentation.

Programmes automatiques

7 icônes de fonction avec le temps préréglé correspondant. [Smoothie, Ice (Glace), Plant Milk (Lait végétal), Soup (Soupe), Sauce, Whip (Fouet), Auto Clean (Nettoyage automatique).]



Pulse (Impulsion)

Touchez une fois pour activer la fonction d'impulsion. Ensuite, appuyez à nouveau brièvement sur la touche pour des impulsions courtes, ou appuyez sur la touche et maintenez-la enfoncée pour des impulsions longues.

7 niveaux de vitesse

Fonction d'ajout de la durée

Après avoir sélectionné un programme automatique, chaque appui supplémentaire prolonge sa temps de 15 s, jusqu'à 30 s au total.

Icône/ Bouton	Nom	Fonction	Fonction d'augmentati- on de la temps	Remarques
	iDetect	Au cours des 12 premières secondes suivant le démarrage du programme, cette fonction détecte la nature et la taille des aliments, sélectionne le programme le plus adapté et calcule automatiquement la temps de fonctionnement nécessaire.		
	Smoothie	Durée de fonctionnement par défaut : 60 s	+15 s/+30 s	
	Ice (Glace)	Durée de fonctionnement par défaut : 36 s	+15 s/+30 s	
	Plant Milk (Lait végétal)	Durée de fonctionnement par défaut : 67 s	+15 s/+30 s	
	Soup (Soupe)	Durée de fonctionnement par défaut : 8 min et 30 s	+15 s/+30 s	Cette fonction n'est pas disponible pour le gobelet à emporter. Remarque : 1. Ne placez pas d'aliments dont la température dépasse 80 °C dans le récipient lorsque vous utilisez cette fonction. 2. Assurez-vous que la température des aliments ne dépasse pas 80 °C pendant le mélange. 3. Ne remplissez pas la carafe de mélange au-delà des deux tiers de sa capacité, car une soupe chaude pourrait déborder pendant le mélange et causer des brûlures.
	Sauce	Durée de fonctionnement par défaut : 60 s	+15 s/+30 s	

Icône/ Bouton	Nom	Fonction	Fonction d'augmentati- on de la temps	Remarques
	Whip (Fouet)	Durée de fonctionnement par défaut pour la carafe de mélange : 2 min Durée de fonctionnement par défaut pour le gobelet à emporter : 3 min	+15 s/+30 s	
	Auto Clean (Nettoyage automa- tique)	Durée de fonctionnement par défaut : 55 s	+15 s/+30 s	Recommandations : 1. Pour le grand récipient : ajoutez 1 000 ml d'eau avec 5 à 10 ml d'agent nettoyant alcalin. 2. Pour le petit récipient : ajoutez 400 ml d'eau avec 2 à 5 ml d'agent nettoyant alcalin.
	Pulse (Impulsion)	Touchez une fois pour activer la touche pour activer la fonction d'impulsion. Ensuite, appuyez à nouveau brièvement sur la touche pour des impulsions courtes, ou appuyez sur la touche et maintenez-la enfoncée pour des impulsions longues.		
	Niveau de vitesse	Sept niveaux de vitesse, du plus bas au plus élevé, avec une durée maximale de mixage de 10 min.		Démarrage lent (niveaux 1 à 3) : il est recommandé de toujours commencer à faible vitesse afin de mieux mélanger les ingrédients et d'éviter qu'ils ne collent aux parois du bol. Des vitesses plus élevées sont nécessaires pour de plus grandes quantités. Vitesse élevée (niveaux 4 à 7) : permet d'obtenir des textures lisses et raffinées, idéales pour préparer des purées et des sauces.
	Icône d'augmen- tation de la durée	Appuyez une fois sur cette icône pour prolonger le temps de fonctionnement de 15 s. Cette fonction peut être utilisée jusqu'à deux fois.		Elle ne s'applique qu'aux programmes automatiques.
	Start/Stop (Marche/ Arrêt)			

Remarque : si des aliments collent à la paroi du bol ou si le mélange est lent en raison d'une quantité trop importante d'aliments, utilisez le pilon pour faciliter le mélange et améliorer l'effet.

Mode d'emploi

Utilisation

1. Affichage à la mise sous tension :

Une fois l'appareil mis sous tension, l'affichage reste allumé pendant 1 s et l'avertisseur émet un bip. L'appareil passe ensuite en mode de configuration.

(Remarque : Si l'ensemble carafe de mélange ou gobelet à emporter n'est pas correctement fixé à la base moteur, « CUP » clignotera.)

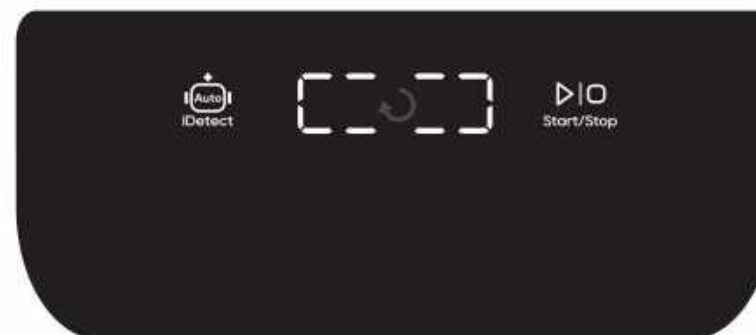
2. Sélection de la fonction : appuyez sur l'icône de fonction ou sur l'icône de niveau pour sélectionner une fonction.

① **Fonction iDetect** : depuis le mode veille, appuyez d'abord sur l'icône **Start/Stop (Marche/Arrêt)** [] pour réactiver le panneau de commande. Appuyez sur l'icône [], puis sur l'icône **Start/Stop (Marche/Arrêt)** [] pour passer en mode de détection automatique. Au bout d'environ 12 s, la détection automatique se termine et un compte à rebours est lancé. Dès que le compte à rebours atteint zéro ou dès que le mélange a atteint la consistance désirée, appuyez de nouveau sur l'icône **Start/Stop (Marche/Arrêt)** [] pour arrêter complètement le fonctionnement de l'appareil. (Remarque : si vous préparez des mélanges épais ou si des aliments se coincent, utilisez le pilon pour faciliter le mélange.)

Mode de configuration



Mode de détection automatique

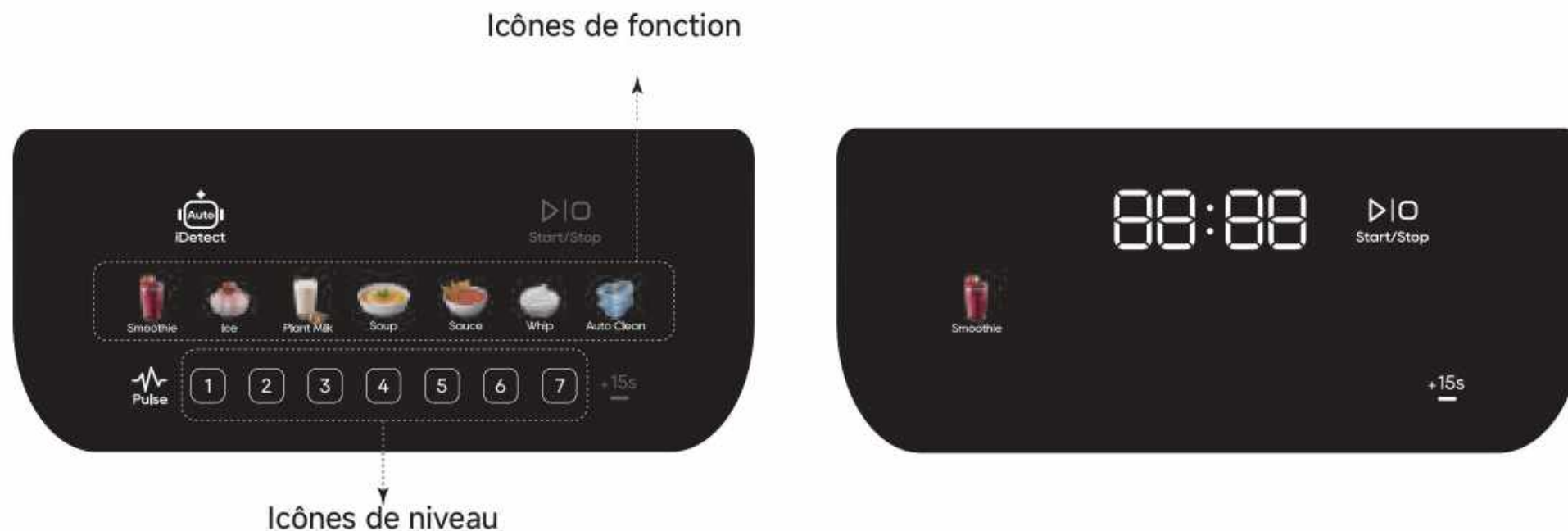


Mode d'emploi

② Programmes automatiques :

sélectionnez l'une des sept icônes de fonction, puis appuyez sur l'icône **Start/Stop (Marche/Arrêt)** [] pour mettre l'appareil en fonctionnement.

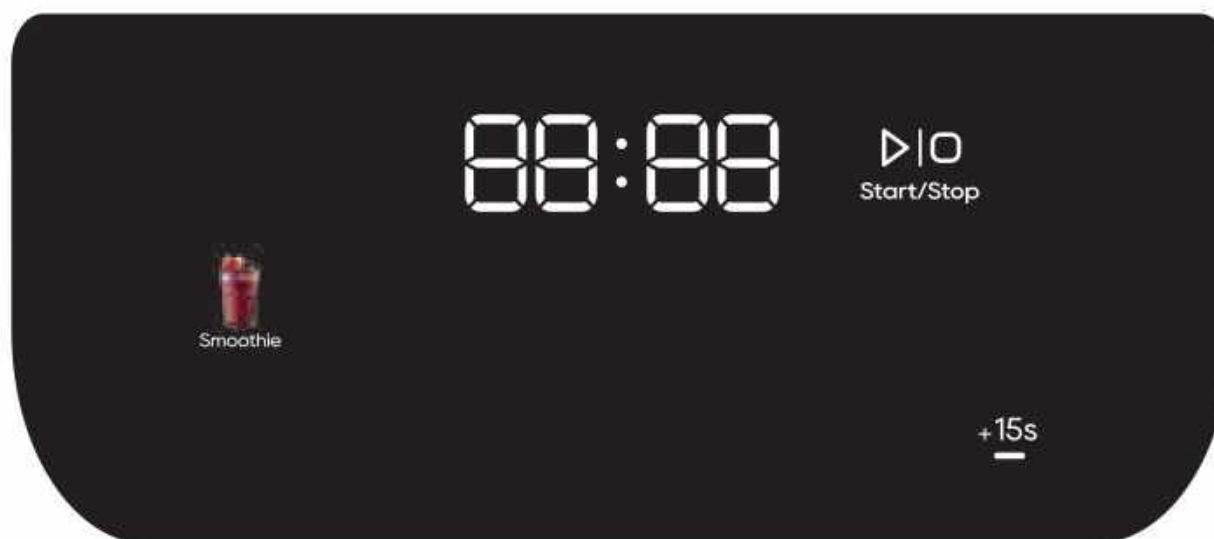
(Remarque : appuyez de nouveau sur l'icône de la fonction en cours pour revenir au mode configuration.)



③ **Programme de vitesse manuelle** : sélectionnez l'icône de niveau, puis appuyez sur l'icône **Start/Stop (Marche/Arrêt)** [] pour mettre l'appareil en fonctionnement. (La vitesse peut être réglée à tout moment pendant l'utilisation.)

④ **Programme à Pulse (Impulsion)** : tout d'abord, touchez l'icône Pulse (Impulsion). Ensuite, appuyez brièvement à nouveau sur l'icône Pulse (Impulsion) Programme Pulse (Impulsion) : des impulsions courtes, ou appuyez sur l'icône Pulse (Impulsion) et maintenez-la enfoncée pour des impulsions longues.

3. Start/Stop (Marche/Arrêt) : une fois la configuration terminée, appuyez sur l'icône **Start/Stop (Marche/Arrêt)** [] pour commencer l'opération. Pendant le fonctionnement, appuyez sur cette icône pour annuler l'opération. Après annulation, vous pouvez resélectionner une fonction.

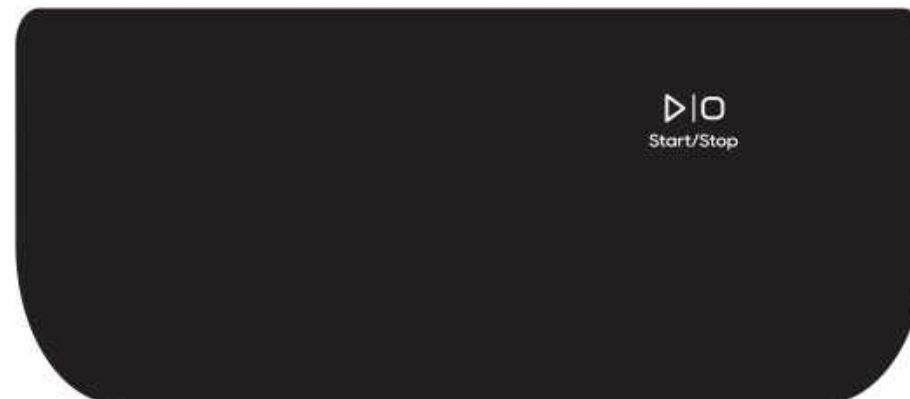


4. Fin et mise hors tension : une fois la fonction terminée, l'appareil passe d'abord en mode fin d'opération, puis passe automatiquement en mode veille. Si aucune opération n'est effectuée au bout de 15 min, l'appareil passe en mode veille (seule l'icône **Start/Stop (Marche/Arrêt)** [] est affichée). Appuyez sur cette icône pour passer en mode configuration. Si aucune autre opération n'est effectuée dans les 15 min alors que l'appareil est en mode veille, ce dernier s'éteint complètement. Il peut être réactivé en soulevant le récipient ou en remettant l'appareil sous tension.

Mode fin d'opération



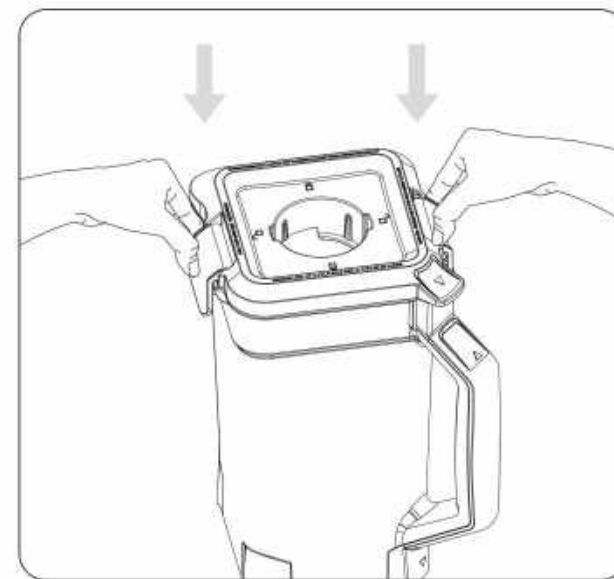
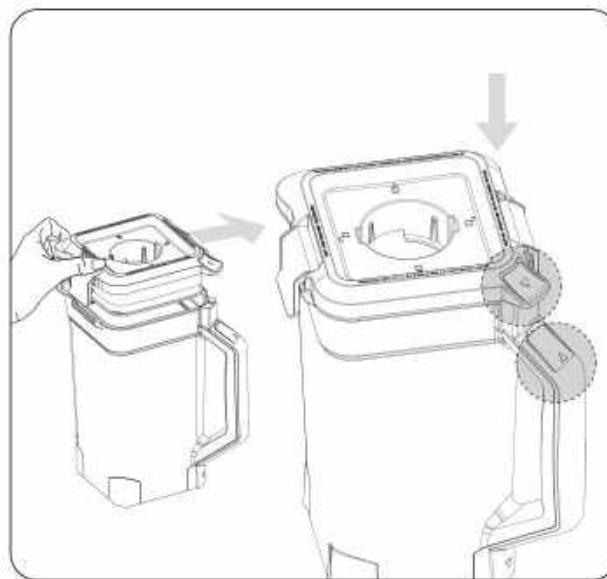
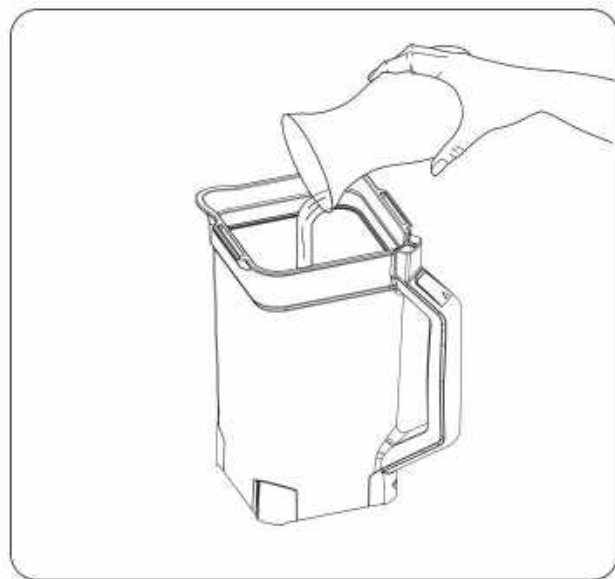
Mode veille



Utilisation de la carafe de mélange

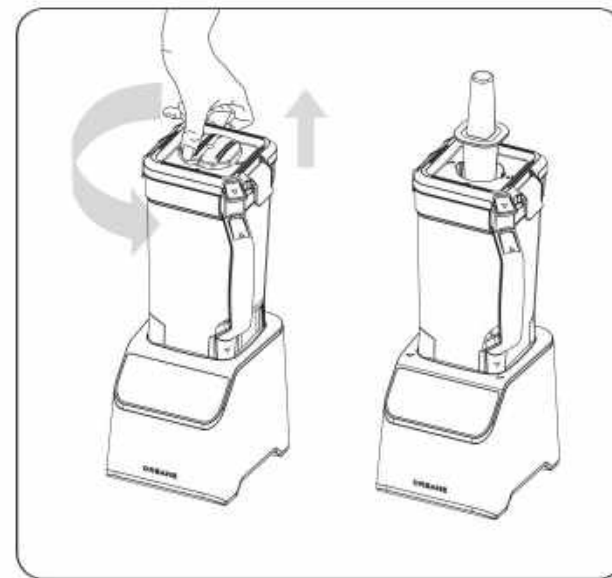
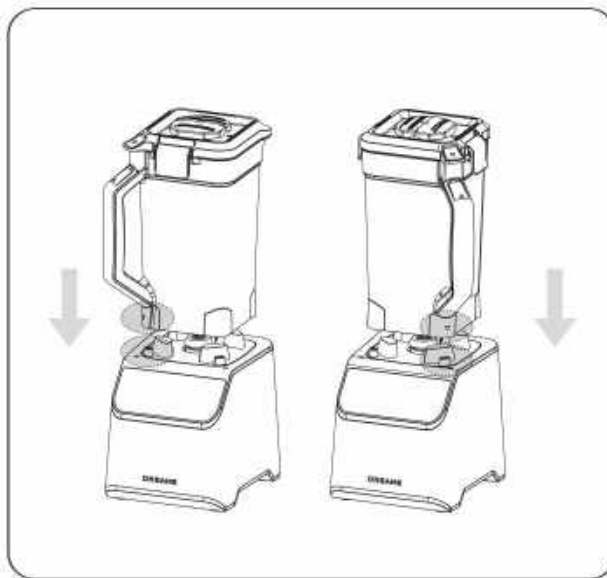
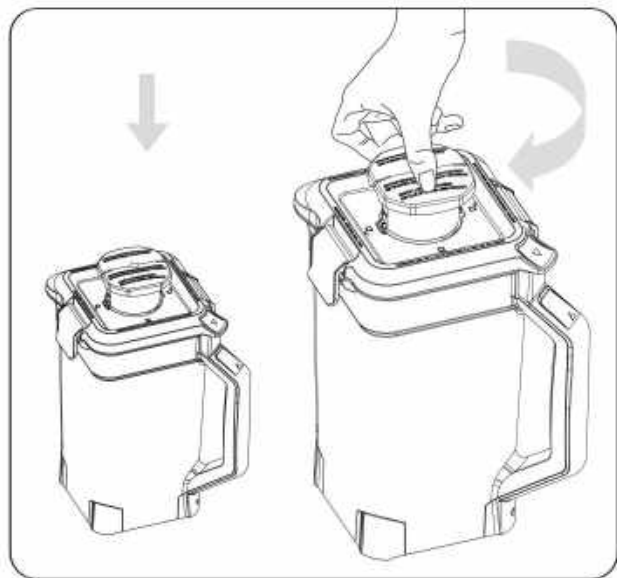
Remarque : insérez le cordon d'alimentation dans la prise électrique et placez l'appareil sur un plan de travail ou une table propre, sèche et plane.

1. Versez d'abord les aliments dans la carafe de mélange.
2. Fixez le couvercle de la carafe sur la carafe de mélange. (Remarque : le triangle sur le couvercle de la carafe doit être aligné sur le triangle sur la poignée de la carafe de mélange, comme indiqué dans le schéma ci-dessous. Sinon, l'appareil affichera en permanence « CUP ».)
3. Appuyez et maintenez le couvercle de la carafe avec les deux mains. Après avoir vérifié que la carafe de mélange est correctement orientée, verrouillez les deux loquets du couvercle sur la carafe de mélange.

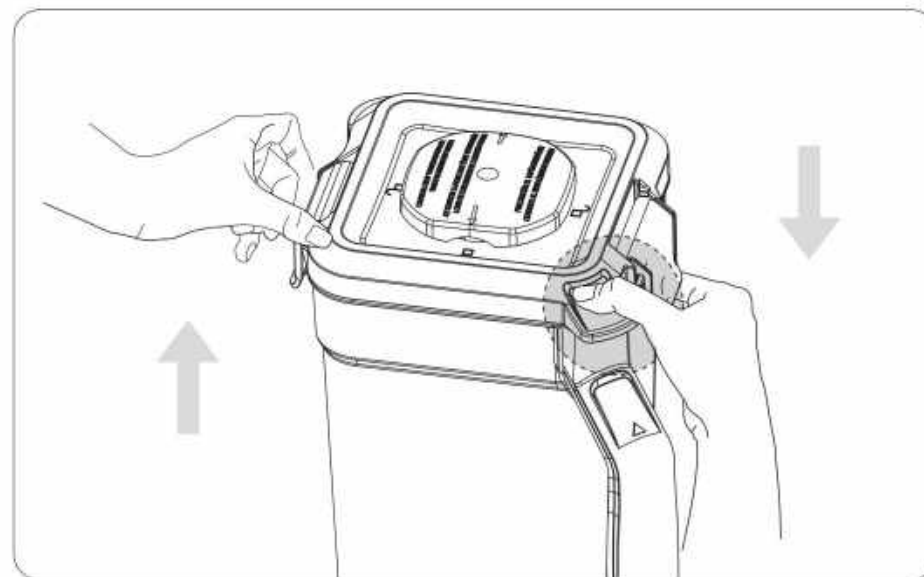
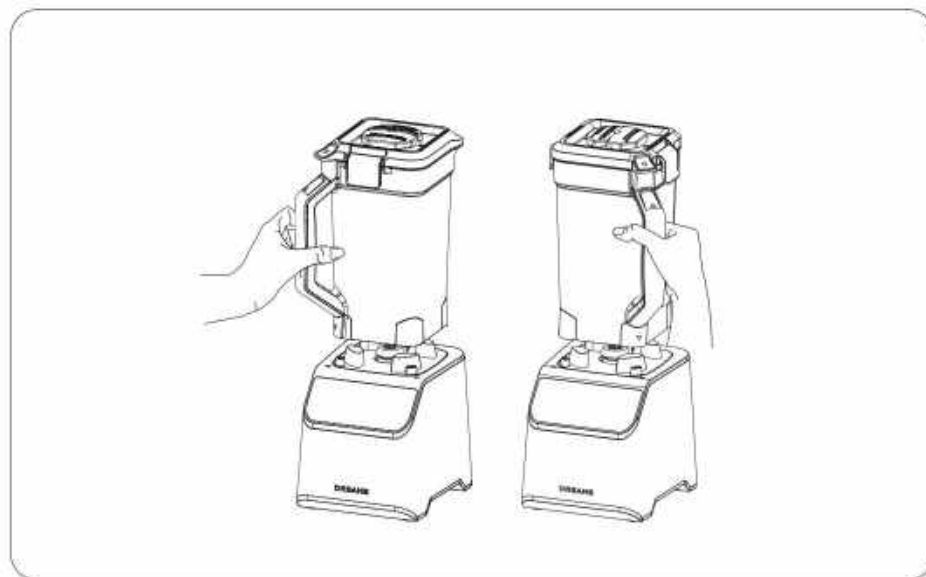


Utilisation de la carafe de mélange

4. Verrouillez le verre doseur en l'alignant d'abord le long de la fente sur le couvercle de la carafe, puis faites pivoter le verre doseur dans le sens horaire jusqu'à ce que la flèche sur le verre doseur pointe vers le symbole de verrouillage.
5. Fixez la carafe de mélange équipée de son couvercle sur la base moteur. (Remarque : la direction de la poignée de la carafe de mélange doit être placée selon les deux directions indiquées dans le schéma ci-dessous. Sinon, l'appareil affichera en permanence « CUP ».)
6. L'icône **Start/Stop (Marche/Arrêt)** [] reste allumée et l'appareil est prêt à l'emploi. (Remarque : si des aliments restent coincés ou s'accumulent, provoquant une rotation inutile de la lame pendant l'utilisation, dévissez le verre doseur dans le sens antihoraire, puis insérez le pilon pour remuer les aliments, ce qui permettra de les mélanger plus efficacement.)



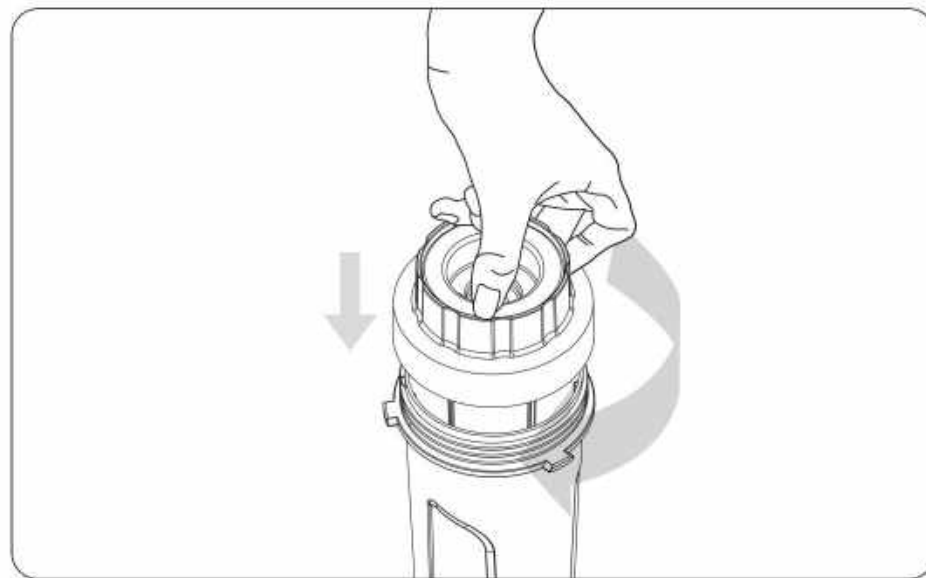
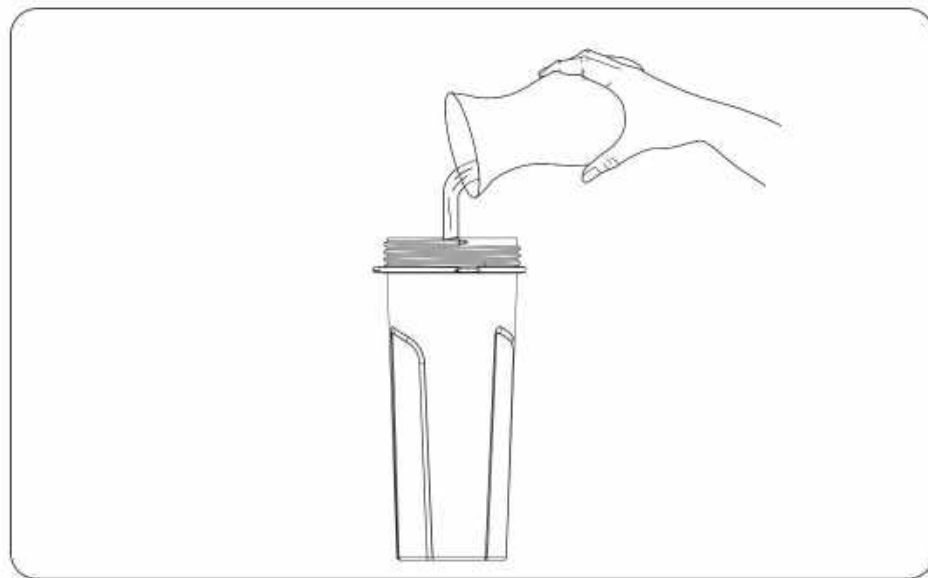
7. Après utilisation, retirez la carafe de mélange de la base.
8. Déverrouillez les deux loquets du couvercle de la carafe (voir le schéma ci-dessous). Ensuite, appuyez sur la zone cerclée en rouge pour retirer le couvercle et verser le mélange de la carafe.
9. Une fois l'opération terminée, débranchez l'appareil. Pour les instructions de nettoyage et de rangement, reportez-vous à la section « Nettoyage et entretien ».



Utilisation du gobelet à emporter

1. insérez le cordon d'alimentation dans la prise électrique et placez l'appareil sur un plan de travail ou une table propre, sèche et plane.
2. Ajoutez les ingrédients dans le gobelet à emporter, en veillant à ne pas dépasser le niveau maximal de liquide indiqué sur le gobelet.
3. Fixez l'ensemble de lames sur le gobelet à emporter, puis faites tourner le couvercle dans le sens horaire jusqu'à ce qu'il soit bien fermé.

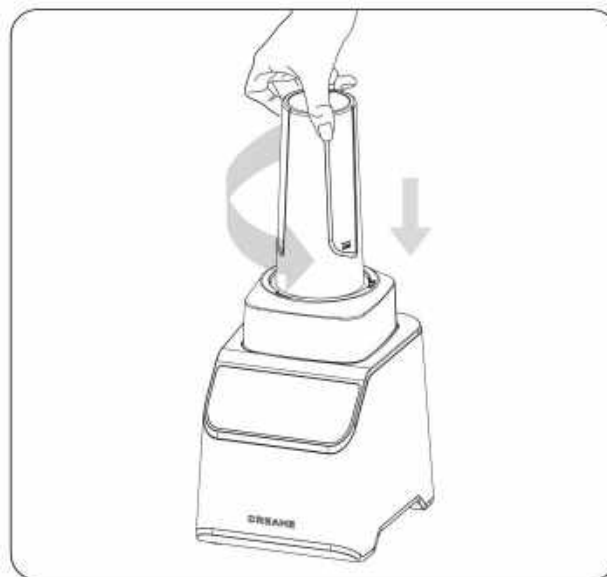
(Remarque : Faites preuve d'une extrême prudence lors de la manipulation de l'ensemble de lames du gobelet à emporter, car les lames sont extrêmement tranchantes.)



4. Fixez le support du gobelet à emporter sur la base moteur.
5. Alignez le loquet du gobelet sur la rainure du support du gobelet à emporter, puis faites pivoter le gobelet dans le sens antihoraire. Lorsque vous entendez un déclic, le gobelet est correctement verrouillé en place. L'icône Start/Stop (Marche/Arrêt) [>|O] reste allumée et l'appareil est prêt à l'emploi.

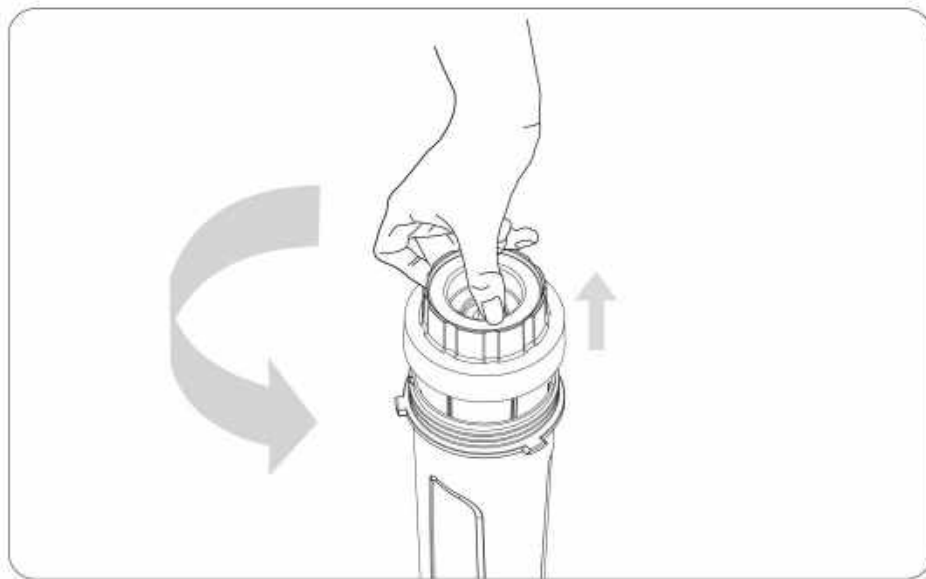
(Remarque : lors de l'assemblage du gobelet à emporter sur son support, faites pivoter l'ensemble gobelet jusqu'à entendre un déclic, garantissant que le gobelet est correctement verrouillé en place avant de démarrer l'appareil. S'il n'est pas correctement assemblé, il existe un risque que le gobelet se détache pendant le mélange.)

6. Après utilisation, retirez l'ensemble gobelet à emporter de la base en le tournant dans le sens horaire.



Utilisation du gobelet à emporter

7. Tournez l'ensemble gobelet à emporter dans le sens antihoraire (comme indiqué dans le schéma ci-dessous) pour le détacher de l'utiliser à l'extérieur de lames du gobelet à emporter, puis versez le mélange du gobelet. (Si vous souhaitez l'emporter avec vous, il suffit de remettre en place le couvercle du gobelet à emporter.)
8. Une fois l'opération terminée, débranchez l'appareil. Pour les instructions de nettoyage et de rangement, reportez-vous à la section « Nettoyage et entretien ».



Recettes de base

FR

Nom de la recette	Ingrédients	Capacité du récipient	Programme	Remarques
Smoothie aux myrtilles et à la banane	80 g de myrtilles surgelées 60 g de bananes surgelées en tranches 240 ml de lait d'avoine (ou de lait normal) 1 à 2 feuilles de menthe fraîche	700 ml	Fonction Smoothie	
Smoothie à l'orange et à l'ananas	240 g de morceaux d'ananas frais 300 g de morceaux d'orange (environ 2 oranges moyennes) 350 ml d'eau potable	2 000 ml	Fonction Smoothie	
Lait d'avoine	120 g de flocons d'avoine à cuisson rapide (environ 4 cuillères à soupe) 1200 mL d'eau potable Une pincée de sel	2 000 ml	Fonction Plant Milk (Lait végétal)	
Jus de carotte	Rapport eau/carotte : 2:3 (2 l)	2 000 ml	Fonction Smoothie	
Dip au yaourt citron et myrtilles	240 g de yaourt grec nature 75 g de myrtilles fraîches 30 ml de miel 1 citron (zeste et jus requis)	700 ml	Sauce	

Diagnostic de pannes et dépannage

Panne	Description de la cause	Solution
Message « CUP » clignotant après la mise sous tension	Aucun récipient n'est placé.	Fixez correctement l'ensemble carafe de mélange ou l'ensemble gobelet à emporter sur la base moteur.
	L'orientation de la carafe de mélange est incorrecte.	Orientez la poignée de la carafe de mélange conformément au schéma du point 5 de la section « Utilisation de la carafe de mélange » dans le manuel d'utilisation.
	Le couvercle de la carafe n'est pas correctement placé.	Alignez le repère triangulaire du couvercle de la carafe sur le repère triangulaire de la poignée de la carafe avant d'installer le couvercle.
Aucune réponse de l'appareil à la mise sous tension	L'appareil ne fonctionne pas correctement.	Envoyez l'appareil au centre de service après-vente local pour réparation.
	La fiche n'est pas correctement insérée.	Insérez le cordon d'alimentation jusqu'à ce qu'il soit bien en place.

Diagnostic de pannes et dépannage

FR

Panne	Description de la cause	Solution
L'écran affiche l'erreur E-1	Protection contre la surchauffe.	Après avoir débranché le cordon d'alimentation, laissez l'appareil reposer pendant 30 min avant de la rallumer.
	Protection contre la surcharge.	Débranchez le cordon d'alimentation et redémarrez. Débranchez le cordon d'alimentation, assurez-vous que l'appareil est éteint et retirez tout corps étranger coincé dans la lame.
Les ingrédients ne peuvent pas être broyés/un débordement se produit	Fonction incorrecte sélectionnée.	Sélectionnez la fonction correcte.
	Trop d'ingrédients ou ingrédients trop grands.	Réduisez la quantité d'ingrédients de manière appropriée. Coupez les ingrédients en morceaux uniformes.
	Liquide insuffisant, entraînant un mélange épais.	Ajoutez plus de liquide.

Nettoyage et entretien

À propos du nettoyage : veuillez nettoyer le produit après chaque utilisation et le conserver dans des conditions hygiéniques.

Réparation et entretien

Nettoyage et entretien

- ① Après avoir utilisé le produit, débranchez-le immédiatement de l'alimentation électrique et nettoyez-le.
- ② N'utilisez pas de laine d'acier, de produits nettoyants abrasifs ou de liquides corrosifs (tels que l'essence ou l'acétone) pour nettoyer ce produit.
- ③ Essuyez le corps principal avec un chiffon humide. Ne lavez pas, ne trempez pas et ne vaporisez pas le corps principal avec de l'eau ou d'autres liquides afin d'éviter d'endommager l'appareil ou de provoquer une fuite électrique.
- ④ Lavez le récipient et les pièces en contact avec les aliments à l'eau propre, puis essuyez-les rapidement ou laissez-les sécher à l'air. Lorsque vous videz le récipient et nettoyez les pièces, manipulez-les avec précaution. Faites attention à la lame tranchante pour éviter les coupures (portez des gants de protection). Remarque : pour les résidus collants, vous pouvez les éliminer vous-même ; cela n'affectera pas l'utilisation normale.
- ⑤ Nettoyage rapide : ajoutez une quantité appropriée d'eau ou de produit nettoyant dans le récipient, placez le couvercle et fixez le récipient au corps principal. Branchez l'alimentation pour passer en mode configuration. Ensuite, sélectionnez la fonction « Auto Clean » (Nettoyage automatique). Une fois le nettoyage terminé, débranchez l'appareil, retirez le récipient, ouvrez le couvercle et videz l'eau. Séchez le récipient avec un chiffon ou laissez-le sécher à l'air libre. Remarque : si le récipient a été utilisé avec des ingrédients gras (comme de la viande), il est recommandé de le nettoyer à la main avec un torchon et du détergent.

Pour le rangement, veuillez suivre les instructions ci-dessous.

- ① Débranchez l'appareil et laissez-le refroidir complètement.
- ② Assurez-vous que toutes les pièces sont propres et complètement sèches.
- ③ Placez l'appareil dans un endroit sec et bien ventilé, à l'abri de la lumière directe du soleil.

Commande d'accessoires

Si vous ne parvenez pas à obtenir des accessoires pour l'appareil, veuillez visiter ou contacter :

 <https://global.dreametech.com>

Environnement

En fin de vie, ne jetez pas l'appareil avec les déchets ménagers ordinaires. Apportez-le plutôt aux points de collecte de recyclage désignés. Cela contribue à protéger l'environnement.

Garantie et service

En vertu des lois sur la protection des consommateurs en vigueur dans votre juridiction, ce produit bénéficie de garanties légales qui ne peuvent être exclues. En cas de défaillance majeure, vous avez le droit de demander un remplacement ou un remboursement, ainsi qu'une indemnisation pour toute perte ou tout dommage raisonnablement prévisible. Pour les défauts non majeurs, vous pouvez également demander une réparation ou un remplacement.

La présente garantie n'affecte en rien les autres droits dont vous pourriez disposer en vertu des lois locales impératives en matière de protection des consommateurs. Si ces lois prévoient une durée de garantie plus longue, les dispositions légales s'appliqueront.

Cette garantie ne couvre pas les dommages ou défauts résultant de :

- "1) Utilisation commerciale ou non conforme de ce produit conçu pour un usage personnel/domestique.
- 2) Non-respect des instructions d'utilisation ou d'installation spécifiées dans le manuel d'utilisation.
- 3) Preuve d'une réparation inadéquate, utilisation de pièces non originales ou d'accessoires non approuvés.
- 4) Contraintes mécaniques, exposition chimique, interférences électromagnétiques, températures extrêmement élevées ou basses, corrosion, oxydation, ou intrusion d'objets, substances, liquides, insectes ou animaux.
- 5) Usure normale due à l'âge ou détérioration technique ou esthétique liée à une utilisation prolongée.
- 6) Demandes de garantie non valides en l'absence de justificatifs explicitement exigés, comprenant le numéro de modèle, le numéro de série, la date d'achat et la signature de l'acheteur ou tout autre justificatif d'achat valide."

Pour plus d'informations ou toute demande de service après-vente, contactez-nous via



<https://global.dreametech.com>

Carte de garantie du produit

FR

Nom du client	Adresse postale	Numéro de téléphone	Nom et modèle du produit (numéro)	Numéro de série du produit	Date d'achat du produit

Entretien

	Description des défauts et des pièces de rechange	Date d'entretien	Centre de service et d'entretien
1			
2			
3			

AVVERTENZE IMPORTANTI

Leggere tutte le istruzioni prima di utilizzare il frullatore.

Durante l'utilizzo di apparecchi elettrici è necessario seguire sempre le precauzioni di sicurezza di base, tra cui le seguenti:

⚠ AVVERTENZE

- 1 Questo apparecchio non deve essere utilizzato da bambini. Tenere l'apparecchio e il suo cavo fuori dalla portata dei bambini.
- 2 Gli apparecchi possono essere utilizzati da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza se sono state supervisionate o hanno ricevuto istruzioni sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e se comprendono i rischi connessi.
- 3 I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
- 4 È necessaria una stretta sorveglianza quando il frullatore viene utilizzato vicino ai bambini.
- 5 Scollegare sempre l'apparecchio dalla presa se viene lasciato incustodito e prima di montarlo, smontarlo o pulirlo.
- 6 Fare attenzione quando si maneggiano le lame affilate, quando si svuota il bicchiere e durante la pulizia.
- 7 Fare attenzione quando si versa del liquido caldo nel frullatore, perché potrebbe fuoriuscire dall'apparecchio con formazione improvvisa di vapore. (Nota: non inserire cibi con temperatura superiore a 80 °C nel bicchiere).
- 8 Spegner e l'apparecchio e scollegare la presa prima di sostituire gli accessori o di avvicinarsi a parti che si muovono durante l'uso.
- 9 AVVERTENZA: Utilizzare sempre il frullatore con il coperchio o la protezione in posizione come indicato nelle istruzioni.
- 10 Non inserire mai la mano nel bicchiere quando è inserito sul corpo principale.
- 11 Se è necessario spingere il cibo verso il basso, utilizzare uno strumento adatto, ad esempio una spatola.
- 12 Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal centro di assistenza pertinente o da tecnici analogamente qualificati, al fine di evitare pericoli.
- 13 Non per uso commerciale. Questo apparecchio è destinato esclusivamente all'uso domestico. Non utilizzare questo apparecchio per scopi diversi da quelli previsti. Non utilizzare in veicoli o imbarcazioni in movimento. Non utilizzare all'aperto. Un uso improprio può causare lesioni.

AVVERTENZE IMPORTANTI

IT

⚠ AVVERTENZE

- 14** Quando l'apparecchio non è in uso, toccare l'icona Start/Stop (Avvio/Arresto) per metterlo in standby e scollegarlo dalla presa di corrente.
- 15** Per spegnere il frullatore, toccare l'icona Start/Stop (Avvio/Arresto).
- 16** Per evitare il rischio di scosse elettriche, non immergere il cavo, le spine o l'alloggiamento dell'unità principale in acqua o altri liquidi.
- 17** Spegner l'apparecchio e scollegarlo dalla presa quando non è in uso, prima di assemblare o smontare le parti e prima di pulirlo. Per scollegare l'apparecchio, afferrare la spina ed estrarla dalla presa. Non tirare mai il cavo di alimentazione.
- 18** Evitare di entrare in contatto con le parti in movimento. Non tentare di ignorare i meccanismi di sicurezza.
- 19** Non utilizzare l'apparecchio se il cavo o la spina sono danneggiati, né dopo che l'apparecchio ha subito un malfunzionamento, è stato fatto cadere o è stato danneggiato in qualsiasi modo. Per informazioni sul controllo, la riparazione o la regolazione dell'apparecchio, contattare il produttore al numero di telefono del servizio clienti indicato.
- 20** Non lasciare che il cavo di alimentazione penzoli dal bordo di un tavolo o di un bancone. Non fare entrare in contatto il cavo con superfici calde, inclusi i fornelli.
- 21** Tenere mani e utensili fuori dal bicchiere durante la miscelazione per ridurre il rischio di lesioni gravi alle persone o di danni al frullatore. È possibile utilizzare una spatola solo quando il frullatore non è in funzione.
- 22** Le lame sono affilate. Maneggiare con cura.
- 23** Utilizzare sempre il frullatore con il coperchio posizionato e chiuso.
- 24** Utilizzare solo gli accessori in dotazione con il frullatore. L'uso di accessori, compresi i barattoli per conserve, non raccomandati dal produttore può comportare il rischio di lesioni alle persone o di danni al frullatore.
- 25** Durante la miscelazione, tenere le mani e gli utensili, ad eccezione del pestello in dotazione, fuori dal bicchiere per ridurre il rischio di lesioni gravi alle persone o di danni al frullatore. Il coperchio deve rimanere in posizione quando si utilizza il pestello attraverso l'apertura del coperchio. È possibile utilizzare una spatola solo quando il frullatore non è in funzione.
- 26** Rimuovere eventuali materiali di imballaggio e adesivi promozionali prima di utilizzare il frullatore per la prima volta.

AVVERTENZE IMPORTANTI

⚠ AVVERTENZE

- 27** Non posizionare il frullatore vicino al bordo di un piano di lavoro o di un tavolo durante il funzionamento. Assicurarsi che la superficie sia piana, pulita e priva di acqua e altre sostanze. Le vibrazioni durante il funzionamento possono causare lo spostamento dell'apparecchio.
- 28** Non collocare l'apparecchio su o vicino a un bruciatore a gas o elettrico caldo, né in un punto in cui possa toccare un forno riscaldato.
- 29** Assicurarsi sempre che il frullatore sia correttamente montato prima dell'uso. Fare riferimento alle istruzioni di montaggio e di funzionamento.
- 30** Assicurarsi sempre che il frullatore sia montato correttamente prima dell'uso. Assicurarsi che il coperchio del frullatore sia posizionato correttamente sul bicchiere prima dell'uso.
- 31** Non lasciare il frullatore incustodito durante l'uso.
- 32** Assicurarsi sempre che l'apparecchio sia spento toccando l'icona Start/Stop (Avvio/Arresto) sul pannello di controllo. Quindi scollegare il cavo. Assicurarsi che il motore e le lame si siano completamente fermati prima di spostare l'apparecchio o quando non viene utilizzato e prima di smontarlo, pulirlo e riporlo.
- 33** Usare una spatola per staccare o mescolare il cibo prima di continuare. Non usare le dita poiché le lame sono affilate.
- 34** Tenere mani, dita, capelli e indumenti, nonché spatole e altri utensili lontani dal bicchiere del frullatore durante il funzionamento.
- 35** Non inserire le dita, le mani o gli utensili all'interno del bicchiere del frullatore senza aver scollegato l'apparecchio dalla presa di corrente.
- 36** Prestare attenzione quando si maneggia il gruppo lame del frullatore poiché le lame sono molto affilate. Prestare attenzione quando si svuota il bicchiere del frullatore e durante la pulizia. La manipolazione scorretta delle lame può causare lesioni.
- 37** Non rimuovere il bicchiere del frullatore dal corpo motore durante il funzionamento.
- 38** Non utilizzare il frullatore senza alimenti o liquido nel bicchiere.

AVVERTENZE IMPORTANTI

Nota



Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito insieme ad altri rifiuti domestici. Per prevenire potenziali danni all'ambiente o alla salute umana derivanti da uno smaltimento incontrollato dei rifiuti, riciclare il prodotto in modo responsabile per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse. Per restituire il dispositivo usato, si prega di utilizzare i sistemi di reso e raccolta oppure di contattare il rivenditore presso cui è stato acquistato il prodotto. In questo modo, il prodotto potrà essere riciclato in modo sicuro e rispettoso dell'ambiente.

Leggere il manuale d'uso

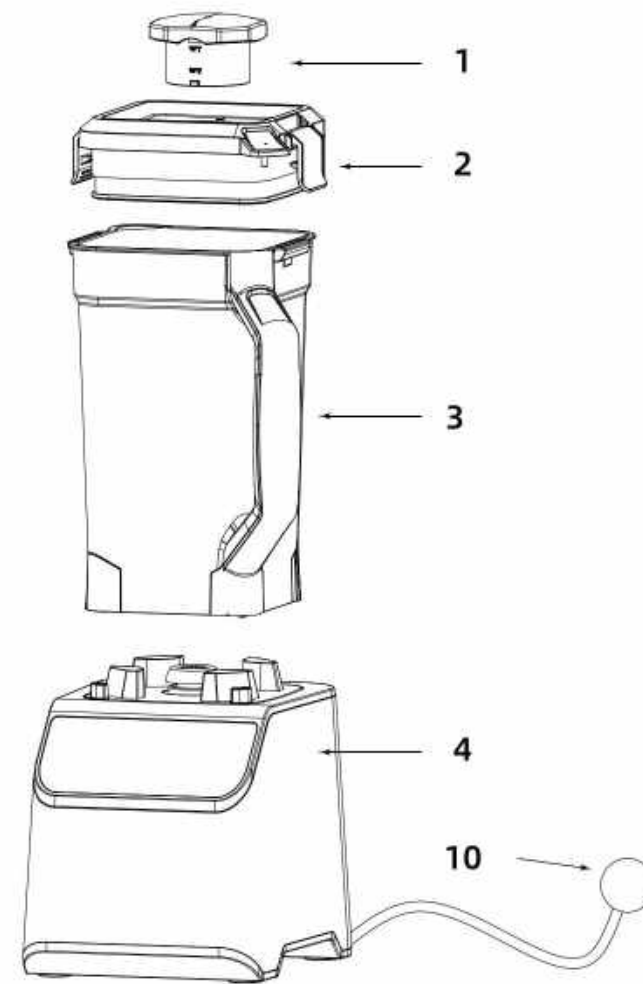
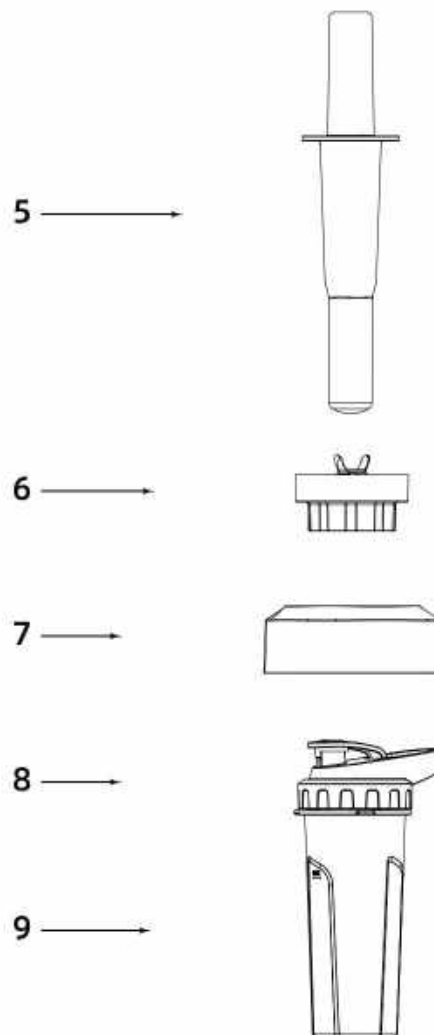
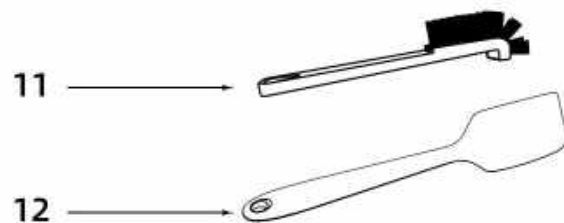


Questo simbolo invita a leggere e rivedere le istruzioni per comprendere il funzionamento e l'uso del prodotto.

Conservare queste istruzioni per riferimento futuro.

IT Componenti e denominazioni del prodotto

- 1 Misurino
- 2 Coperchio del bicchiere
- 3 Bicchiere da 2,0 L con lame
- 4 Base motore
- 5 Pestello
- 6 Gruppo lame del bicchiere da asporto
- 7 Supporto per il bicchiere da asporto
- 8 Coperchio del bicchiere da asporto
- 9 Bicchiere da asporto
- 10 Cavo di alimentazione
- 11 Spazzola
- 12 Spatola in silicone



Istruzioni per l'uso

Prima del Modalità d'uso primo utilizzo

Importante: Prima di procedere, leggere attentamente tutte le avvertenze riportate all'inizio di questo manuale d'uso.

1. Rimuovere tutti i materiali di imballaggio dall'apparecchio. Prestare la massima attenzione quando si smontano le lame del bicchiere da asporto e del bicchiere per frullatore, poiché sono estremamente affilate.
2. Pulire in lavastoviglie i bicchieri, i coperchi, le lame del bicchiere da asporto e altre parti. Evitare il contatto diretto con le lame. Maneggiare il gruppo lame con estrema cura poiché le lame sono estremamente affilate.
3. Sciacquare accuratamente e asciugare all'aria tutte le parti.
4. Pulire il pannello di controllo con un panno morbido. Prima dell'uso, assicurarsi che sia completamente asciutto.

Nota: Le parti sono lavabili in lavastoviglie e possono essere posizionate nel cestello superiore. Non utilizzare il ciclo di asciugatura a caldo. Rimuovere il gruppo lame e il coperchio dal bicchiere prima di metterli in lavastoviglie. Maneggiare con cura il gruppo lame.

IT Istruzioni per l'uso Modalità d'uso

iDetect

Programma intelligente con un solo tocco che rileva gli ingredienti e li mescola alla perfezione.

Area di visualizzazione dell'ora

Icona Start/Stop (Avvio/Arresto)

Per riattivare l'apparecchio, toccare prima l'icona di accensione.

Programmi automatici

7 icone di funzione con il corrispondente tempo preimpostato. (Smoothie (Frullato), Ice (Ghiaccio), Plant Milk (Latte vegetale), Soup (Zuppa), Sauce (Salsa), Whip (Frusta), Auto Clean (Pulizia automatica).)



Pulse (Impulso)

Toccare una volta per attivare la funzione impulso. Quindi, toccare di nuovo brevemente per azionare impulsi brevi, oppure toccare e tenere premuto per azionare impulsi lunghi.

7 livelli di velocità

Funzione Aggiungi tempo

Dopo aver selezionato un programma automatico, ogni ulteriore tocco prolunga il tempo del programma automatico di 15 secondi, fino a un totale di 30 secondi.

Icona/ Pulsante	Nome	Funzione	Funzione Aggiungi tempo	Note
	iDetect	Nei primi 12 secondi dall'avvio del programma, rileva lo stato e le dimensioni dell'alimento, abbina il programma più adatto e rileva automaticamente il tempo di funzionamento richiesto.		
	Smoothie (Frullato)	Tempo di funzionamento predefinito: 60 secondi	+15 s/+30 s	
	Ice (Ghiaccio)	Tempo di funzionamento predefinito: 36 secondi	+15 s/+30 s	
	Plant Milk (Latte vegetale)	Tempo di funzionamento predefinito: 67 secondi	+15 s/+30 s	
	Soup (Zuppa)	Tempo di funzionamento predefinito: 8 minuti e 30 secondi	+15 s/+30 s	Questa funzione non è disponibile per il bicchiere da asporto. Nota: 1. Non inserire cibi con temperatura superiore a 80 °C nel bicchiere se si utilizza questa funzione. 2. Assicurarsi che il cibo non superi la temperatura di 80 °C durante il processo di frullatura. 3. Non riempire il bicchiere per frullare oltre i due terzi della sua capacità, poiché le zuppe calde potrebbero traboccare durante il funzionamento, causando ustioni.
	Sauce (Salsa)	Tempo di funzionamento predefinito: 60 secondi	+15 s/+30 s	

Icona/ Pulsante	Nome	Funzione	Funzione Aggiungi tempo	Note
	Whip (Frusta)	Tempo di funzionamento predefinito con il bicchiere del frullatore: 2 minuti Tempo di funzionamento predefinito con il bicchiere da asporto: 3 minuti	+15 s/+30 s	
	Auto Clean (Pulizia automatica)	Tempo di funzionamento predefinito: 55 secondi	+15 s/+30 s	Consigli: 1. Per il bicchiere grande: Aggiungere 1000 mL di acqua insieme a 5-10 mL di detergente alcalino. 2. Per il bicchiere piccolo: Aggiungere 400 mL di acqua insieme a 2-5 mL di detergente alcalino.
	Pulse (Impulso)	Toccare una volta per attivare la funzione impulso. Quindi, toccare di nuovo brevemente per azionare impulsi brevi, oppure toccare e tenere premuto per azionare impulsi lunghi.		
	Livello di velocità	Sette livelli di velocità, dal più lento al più veloce, con un tempo limite di frullatura di 10 minuti.		Avvio lento (livelli 1-3): Si consiglia di iniziare sempre a bassa velocità per amalgamare meglio gli ingredienti ed evitare che si attacchino alle pareti del bicchiere. Per quantità maggiori sono necessarie velocità più elevate. Velocità elevata (livelli 4-7): Consente di ottenere consistenze morbide e raffinate, ideali per la preparazione di puree e salse.
	Icona Aggiungi tempo	Toccare una volta per prolungare il tempo di funzionamento di 15 secondi. Questa funzione può essere utilizzata fino a due volte.		Applicabile solo ai programmi automatici.
	Start/Stop (Avvio/ Arresto)			

Nota: Se gli alimenti rimangono attaccati alla parete del bicchiere o se la miscelazione è lenta a causa dell'eccesso di alimenti, utilizzare il pestello per aiutare la miscelazione e migliorare l'effetto.

Istruzioni per l'uso

Istruzioni per l'uso

1. Display di accensione:

Dopo l'accensione, il display si accende per 1 secondo e viene emesso un suono, quindi il dispositivo entra in modalità di impostazione.

(Nota: Se il gruppo bicchiere del frullatore o bicchiere da asporto non sono fissati correttamente al corpo motore, lampeggia la scritta "CUP") [CUP].

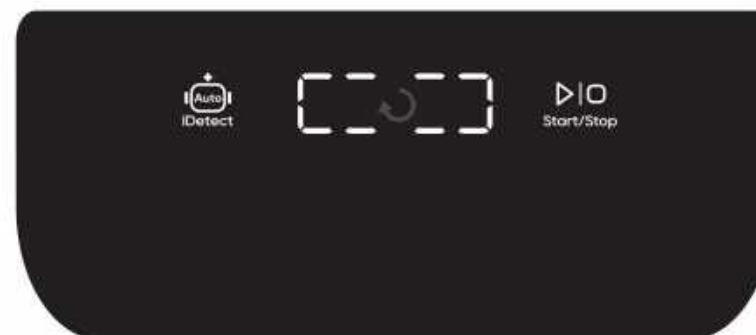
2. Selezione funzione: Toccare l'icona della funzione o l'icona del livello per selezionare una funzione.

① **Funzione iDetect:** Dalla modalità standby, toccare per prima l'icona **Start/Stop (Avvio/Arresto)** [▶|◀ Start/Stop] per attivare il pannello di controllo. Toccare l'icona [Auto iDetect], quindi toccare l'icona **Start/Stop (Avvio/Arresto)** [▶|◀ Start/Stop] per entrare nella modalità di rilevamento automatico. Dopo circa 12 secondi, il rilevamento automatico termina e inizia un conto alla rovescia. Quando il conto alla rovescia raggiunge zero, oppure quando la miscela ha raggiunto la consistenza desiderata, toccare nuovamente l'icona **Start/Stop (Avvio/Arresto)** [▶|◀ Start/Stop] per arrestare completamente l'apparecchio. (Nota: Se si lavorano impasti densi o se il cibo rimane bloccato, usare il pestello per aiutare la preparazione).

Modalità di configurazione



Modalità di Rilevamento automatico

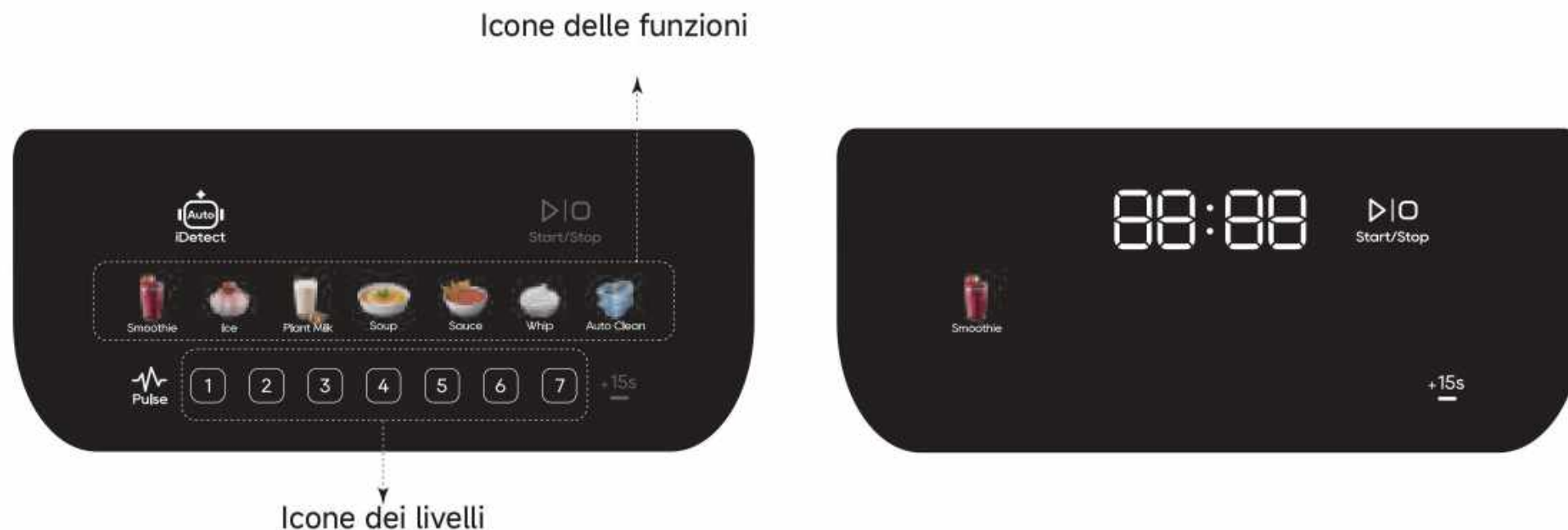


Istruzioni per l'uso

② Programmi automatici:

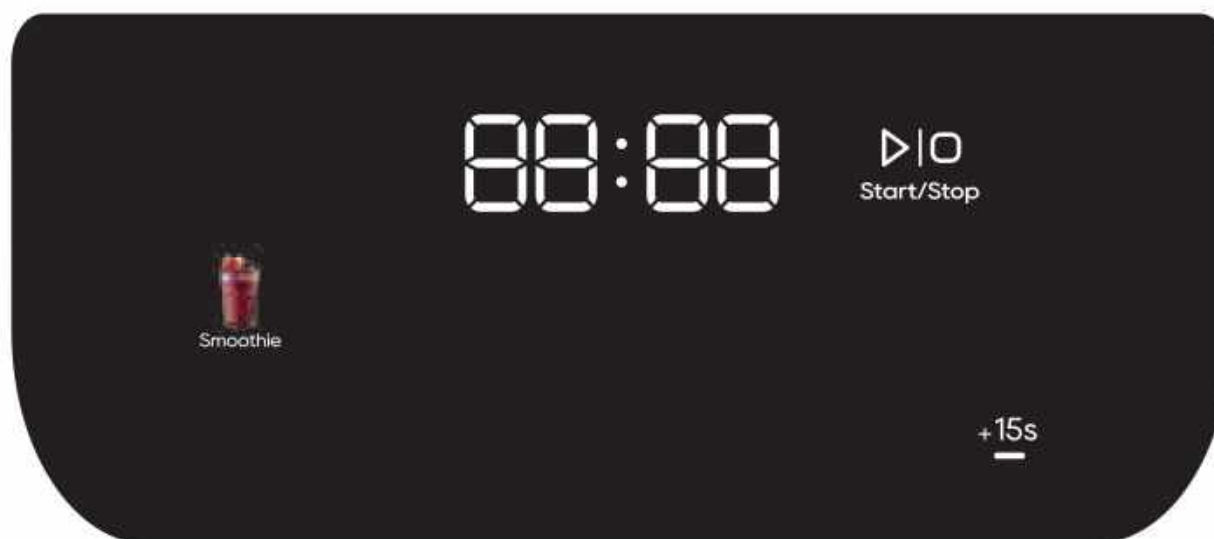
Selezionare una delle sette icone delle funzioni, quindi toccare l'icona **Start/Stop** (Avvio/Arresto) [] per avviare il funzionamento dell'apparecchio.

(Nota: Toccare nuovamente l'icona della funzione corrente per tornare alla modalità di impostazione).



- ③ **Programma velocità manuale:** Selezionare l'icona del livello, quindi toccare l'icona **Start/Stop (Avvio/Arresto)** [] per avviare il funzionamento dell'apparecchio. (La velocità può essere regolata in qualsiasi momento durante il funzionamento).
- ④ **Programma Pulse (Impulso):** Per prima cosa, toccare l'icona Pulse (Impulso). Quindi, toccare di nuovo brevemente l'icona Pulse (Impulso) per azionare impulsi brevi, oppure toccare e tenere premuta l'icona Pulse (Impulso) per azionare impulsi lunghi.

3. Start/Stop (Avvio/Arresto): Dopo aver completato la configurazione, toccare l'icona **Start/Stop (Avvio/Arresto)** [] per iniziare la preparazione. Durante il funzionamento, toccare questa icona per uscire. Dopo essere usciti, è possibile selezionare nuovamente una funzione.



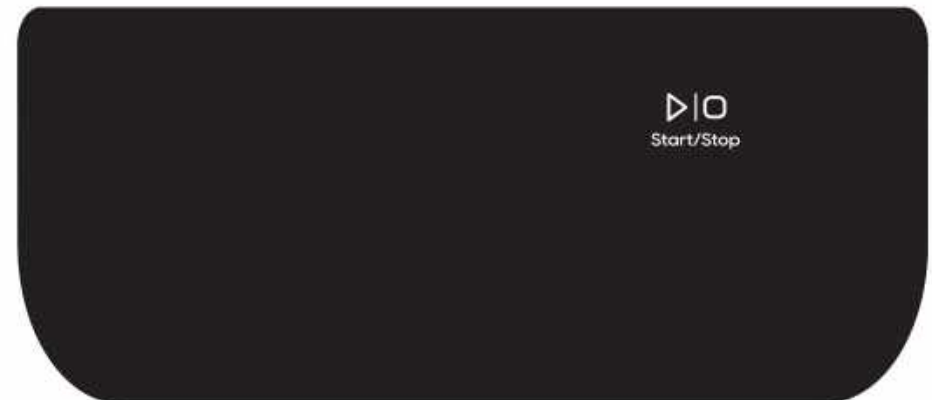
Istruzioni per l'uso

4. Fine e spegnimento: Al termine di una funzione, l'apparecchio entra prima in modalità fine e poi automaticamente in modalità di impostazione. Se non viene eseguita alcuna operazione entro 15 minuti, l'apparecchio entra in modalità standby (viene visualizzata solo l'icona **Start/Stop (Avvio/Arresto)** []). Toccare questa icona per accedere alla modalità di impostazione. Se non vengono eseguite altre operazioni entro 15 minuti mentre l'apparecchio è in modalità standby, l'apparecchio si spegne completamente. Può essere riattivato sollevando il bicchiere o accendendolo nuovamente.

Modalità Fine



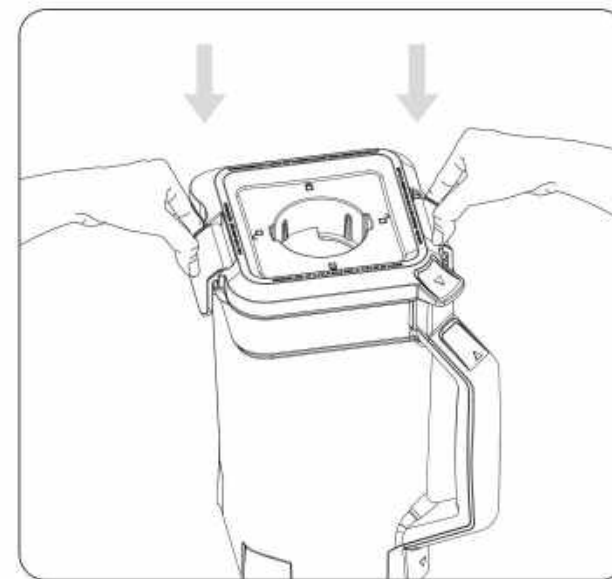
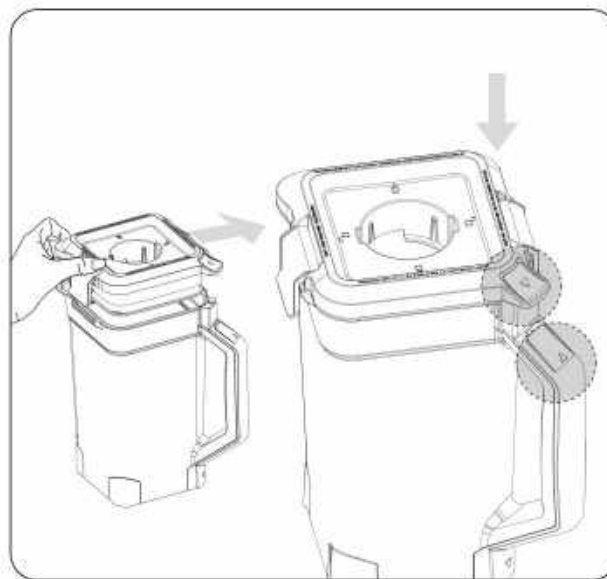
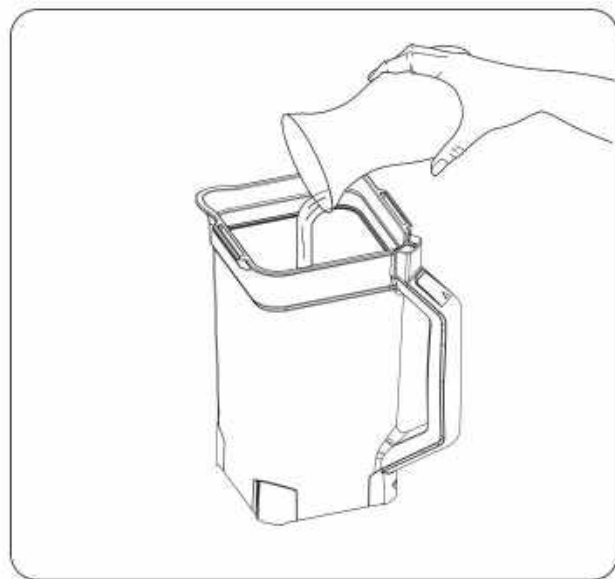
Modalità Standby



Utilizzo del bicchiere

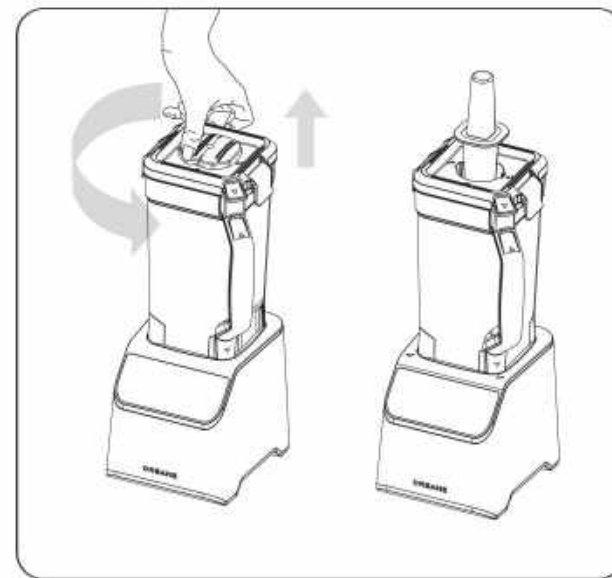
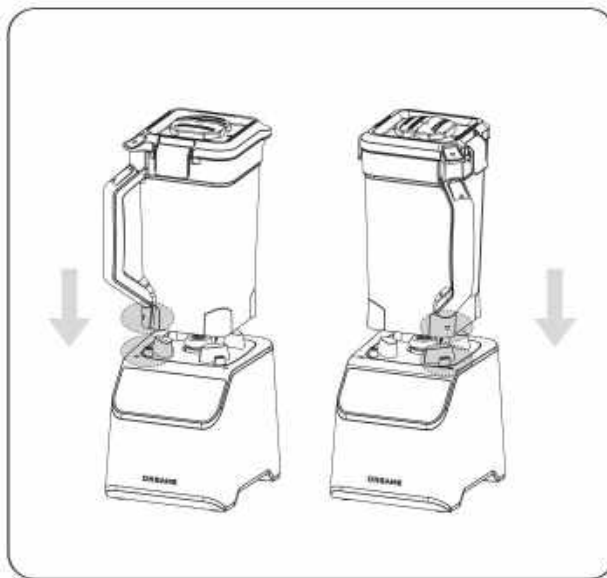
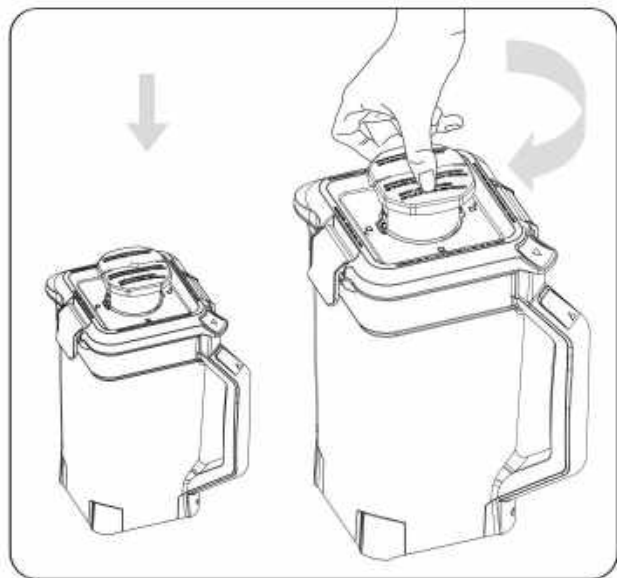
Nota: Inserire il cavo di alimentazione nella presa di corrente e posizionare l'apparecchio su un piano di lavoro o un tavolo pulito, asciutto e piano.

1. Versare prima gli alimenti nel bicchiere.
2. Chiudere il coperchio del bicchiere. (Nota: Il triangolo sul coperchio del bicchiere deve essere allineato con il triangolo sul Fissare il coperchio del bicchiere al bicchiere del frullatore.manico del bicchiere, come illustrato nella figura seguente. In caso contrario, sull'apparecchio lampeggia continuamente la scritta "CUP").
3. Premere e tenere il coperchio con entrambe le mani. Dopo essersi assicurati che il bicchiere sia orientato correttamente, chiudere i due ganci del coperchio del bicchiere verso il basso sul bicchiere stesso.

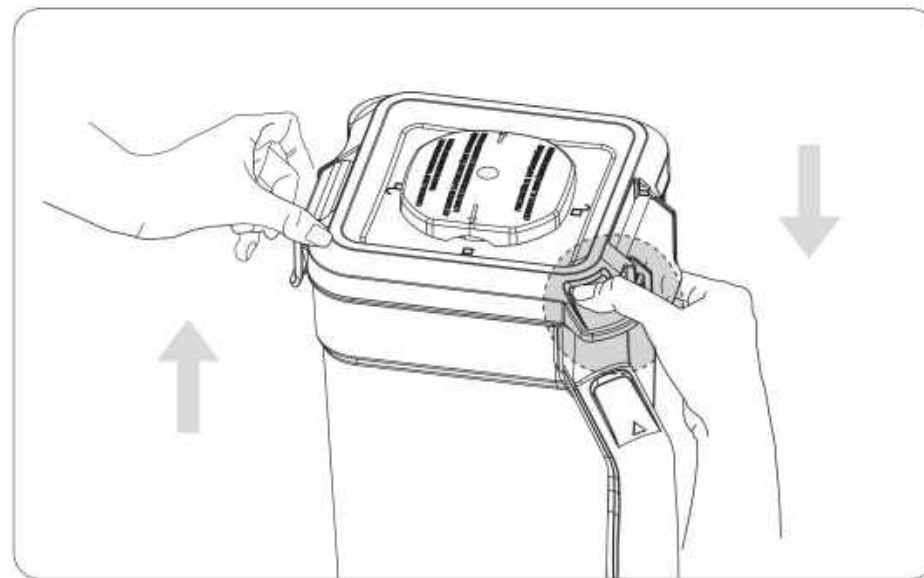
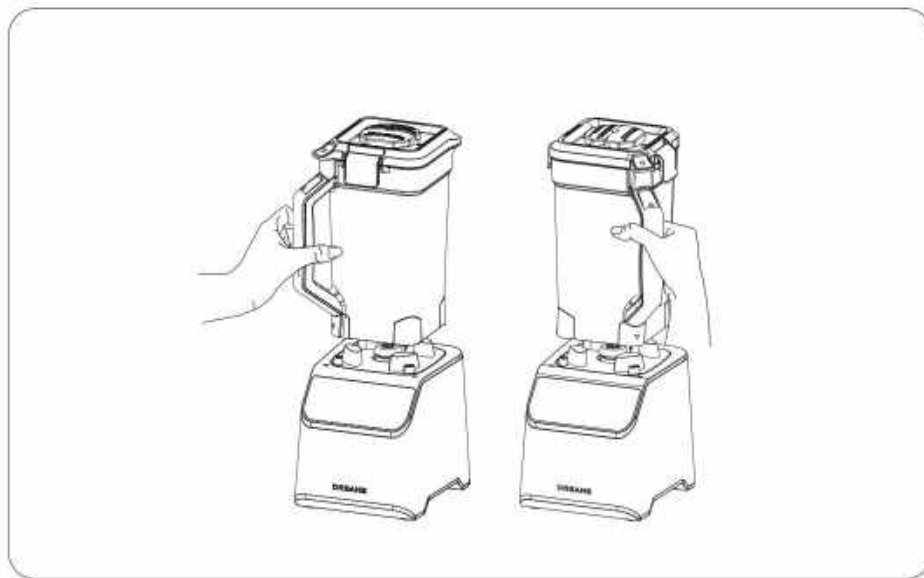


Utilizzo del bicchiere

4. Utilizzo del bicchiere del frullatore Montare il misurino allineandolo prima verso il basso lungo la fessura sul coperchio del bicchiere, quindi ruotare il misurino in senso orario fino a quando la freccia sul misurino punta sul simbolo di blocco.
5. Inserire il bicchiere del frullatore con il relativo coperchio sul corpo motore. (Nota: La direzione del manico del bicchiere deve essere posizionata secondo le due direzioni indicate nello schema seguente. In caso contrario, sull'apparecchio lampeggia continuamente la scritta "CUP").
6. L'icona **Start/Stop (Avvio/Arresto)** [] rimane illuminata e l'apparecchio è pronto all'uso. (Nota: Se gli alimenti rimangono bloccati o si ammassano, facendo girare a vuoto la lama durante l'uso, svitare il misurino in senso antiorario, quindi inserire il pestello per mescolare il cibo, in modo che si frulli meglio).

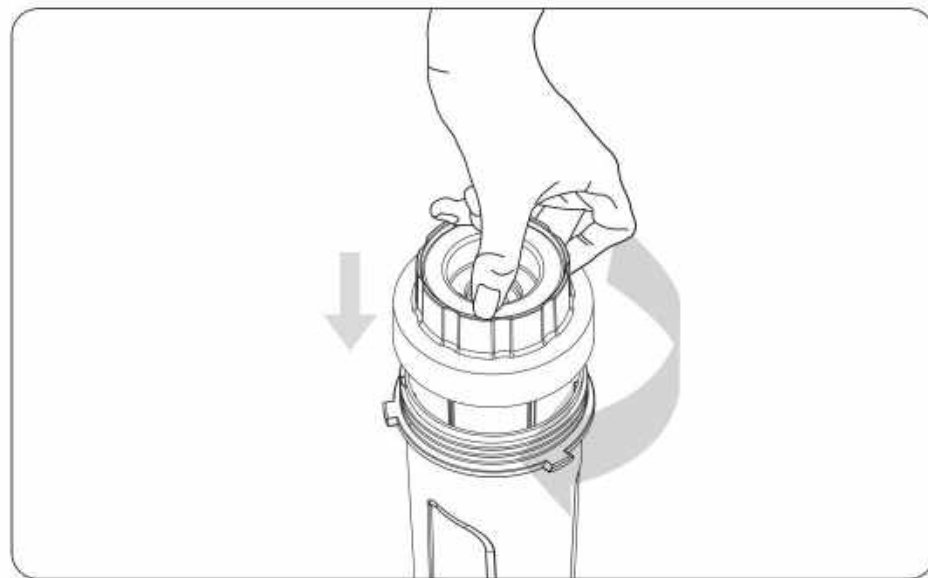
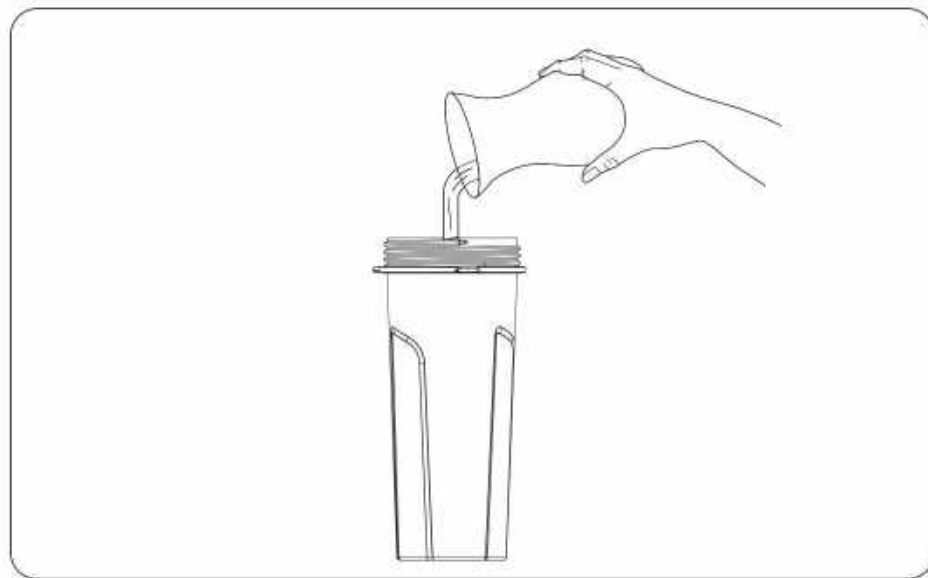


7. Dopo l'uso, rimuovere il bicchiere del frullatore dalla base.
8. Sganciare le due chiusure sul coperchio del bicchiere (fare riferimento allo schema sottostante). Quindi, premere l'area cerchiata in rosso per rimuovere il coperchio e versare la miscela dal bicchiere del frullatore.
9. Al termine della preparazione, scollegare il dispositivo. Per le istruzioni di pulizia e conservazione, consultare la sezione "Pulizia e manutenzione".



IT **Utilizzo del bicchiere da asporto**

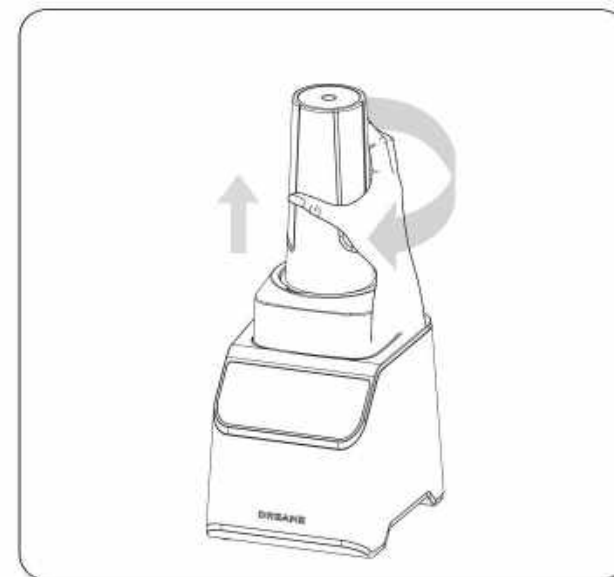
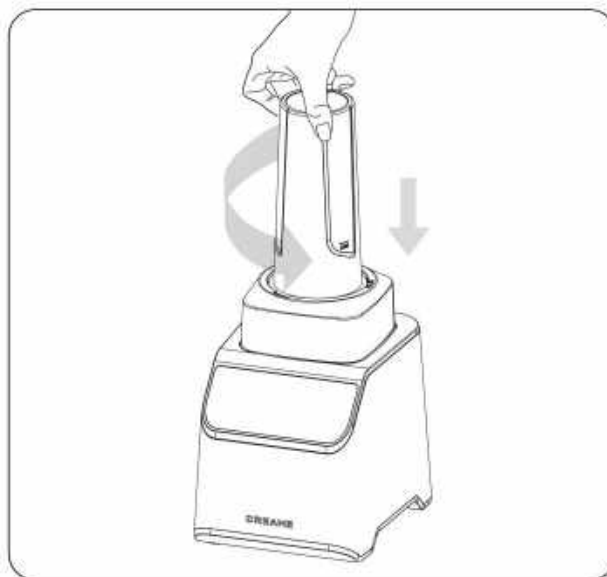
1. Inserire il cavo di alimentazione nella presa di corrente e posizionare l'apparecchio su un piano di lavoro o un tavolo pulito, asciutto e piano.
2. Versare gli ingredienti nel bicchiere da asporto, facendo attenzione a non superare il livello massimo di liquido del bicchiere.
3. Montare il gruppo lame sul bicchiere da asporto e ruotare il coperchio in senso orario fino a chiuderlo completamente.
(Nota: Prestare la massima attenzione quando si maneggiano le lame del bicchiere da asporto poiché sono estremamente affilate).



4. Fissare il supporto del bicchiere da asporto al corpo motore.
5. Allineare la linguetta del bicchiere alla scanalatura del supporto, quindi ruotare il bicchiere in senso antiorario. Quando si sente un clic, il bicchiere è bloccato correttamente in posizione. L'icona Start/Stop (Avvio/Arresto) [] rimane illuminata e l'apparecchio è pronto all'uso.

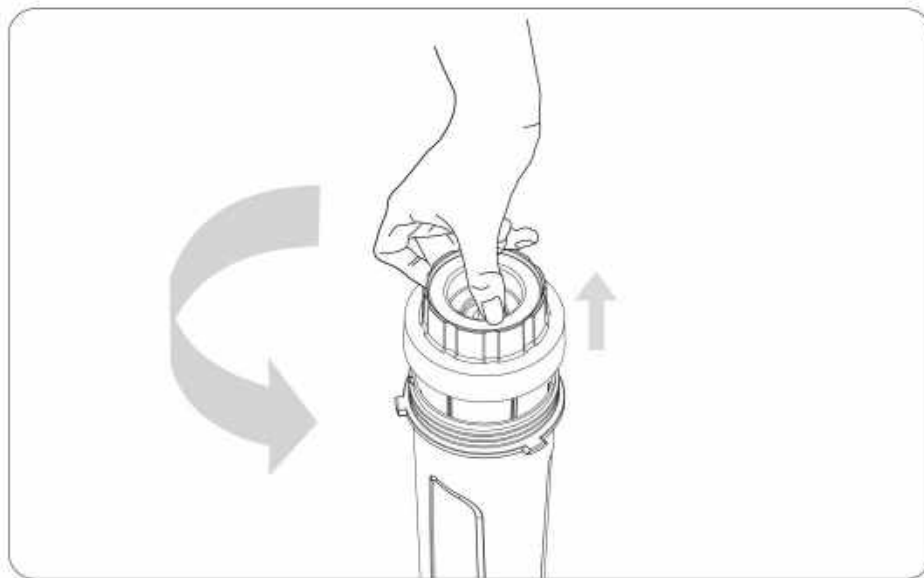
(Nota: Quando si monta il bicchiere da asporto sul suo supporto, ruotare il bicchiere finché non si sente un clic, assicurandosi che sia correttamente bloccato in posizione prima di avviare l'apparecchio. Se non montato correttamente, sussiste il rischio che il bicchiere si stacchi durante il funzionamento).

6. Dopo l'uso, rimuovere il bicchiere da asporto dalla base ruotandolo in senso orario.



IT **Utilizzo del bicchiere da asporto**

7. Ruotare il bicchiere da asporto in senso antiorario (come mostrato nella figura seguente) per rimuovere il gruppo lame, quindi versare la miscela dal bicchiere. (Se si desidera utilizzarlo all' aperto, sostituire il coperchio del bicchiere).
8. Al termine della preparazione, scollegare il dispositivo. Per le istruzioni di pulizia e conservazione, consultare la sezione "Pulizia e manutenzione".



Ricette di base

IT

Nome della ricetta	Ingredienti	Capacità del bicchiere	Programma	Note
Frullato di mirtilli e banana	80 g di mirtilli surgelati 60 g di fette di banana congelate 240 mL di latte di avena (o latte) 1-2 foglie di menta fresca	700 mL	Funzione Smoothie (Frullato)	
Frullato all'arancia e ananas	240 g di ananas fresco a cubetti 300 g di spicchi d'arancia (circa 2 arance di medie dimensioni) 350 mL di acqua potabile	2000 mL	Funzione Smoothie (Frullato)	
Latte d'avena	120 g di fiocchi d'avena a cottura rapida (circa 4 cucchiaini) 1200 mL di acqua potabile Un pizzico di sale	2000 mL	Funzione Plant Milk (Latte vegetale)	
Succo di carota	Rapporto acqua-carota: 2:3 (2 L)	2000 mL	Funzione Smoothie (Frullato)	
Salsa di yogurt al limone e mirtilli	240 g di yogurt greco naturale 75 g di mirtilli freschi 30 mL di miele 1 limone (scorza e succo richiesti)	700 mL	Sauce (Salsa)	

IT Diagnosi dei guasti e risoluzione dei problemi

Guasto	Descrizione della causa	Soluzione
Scritta "CUP" lampeggiante dopo l'accensione	Nessun bicchiere inserito.	Fissare correttamente il bicchiere del frullatore o il bicchiere da asporto al corpo motore.
	L'orientamento del bicchiere del frullatore non è corretto.	Orientare il manico del bicchiere secondo lo schema riportato al punto 5 della sezione "Utilizzo del bicchiere del frullatore" del manuale d'uso.
	Il coperchio del bicchiere non è posizionato correttamente.	Allineare il simbolo del triangolo sul coperchio del bicchiere con il simbolo del triangolo sul manico del bicchiere del frullatore prima di inserire il coperchio.
Nessuna risposta dall'apparecchio dopo l'accensione	L'apparecchio non funziona correttamente.	Inviare l'apparecchio al centro assistenza locale per la riparazione.
	La spina non è inserita correttamente.	Inserire completamente il cavo di alimentazione.

Diagnosi dei guasti e risoluzione dei problemi

IT

Guasto	Descrizione della causa	Soluzione
Il display mostra l'errore E-1	Protezione da surriscaldamento.	Dopo aver scollegato il cavo di alimentazione, attendere 30 minuti prima di riaccendere l'apparecchio.
	Protezione da sovraccarico.	Scollegare il cavo di alimentazione e riavviare. Scollegare il cavo di alimentazione, assicurarsi che l'apparecchio sia spento e rimuovere eventuali corpi estranei incastrati nella lama.
Gli ingredienti non possono essere tritati/ gli ingredienti/Traboccamento	Funzione selezionata non corretta.	Selezionare la funzione corretta.
	Quantità eccessiva di ingredienti o ingredienti di dimensioni troppo grandi.	Ridurre opportunamente la quantità degli ingredienti. Tagliare gli ingredienti in pezzi uniformi.
	Liquido insufficiente e il frullato è troppo denso.	Aggiungere una quantità maggiore di liquido.

Pulizia e manutenzione

Per la pulizia: Pulire il prodotto dopo ogni utilizzo e mantenerlo in condizioni igieniche.

Riparazione e manutenzione

Pulizia e manutenzione

- ① Dopo aver utilizzato il prodotto, scollegare immediatamente l'alimentazione e pulire il prodotto.
- ② Non utilizzare lana d'acciaio, detergenti abrasivi o liquidi corrosivi (come benzina o acetone) per pulire il prodotto.
- ③ Pulire l'unità principale con un panno umido. Non lavare, immergere o spruzzare l'unità principale con acqua o altri liquidi per evitare danni al dispositivo o perdite elettriche.
- ④ Lavare il bicchiere e le parti a contatto con gli alimenti con acqua pulita e asciugarli subito o farli asciugare all'aria. Quando si svuota il bicchiere e si puliscono le parti, maneggiare con cura. Fare attenzione alla lama affilata per evitare tagli (è consigliabile indossare guanti protettivi). Nota: Pulire normalmente i residui appiccicosi; non pregiudicano il normale utilizzo.
- ⑤ Pulizia rapida: Aggiungere una quantità adeguata di acqua o di detergente nel bicchiere, inserire il coperchio e montare il bicchiere all'unità principale. Collegare l'alimentazione per entrare nella modalità di configurazione. Quindi, selezionare la funzione "Auto Clean" (Pulizia automatica). Al termine della pulizia, scollegare l'apparecchio, rimuovere il bicchiere, aprire il coperchio e versare l'acqua. Asciugare il bicchiere o lasciarlo asciugare all'aria. Nota: Se sono stati utilizzati ingredienti grassi (come la carne), si consiglia di pulire manualmente il bicchiere con uno strofinaccio e un detergente.

Per la conservazione, seguire le istruzioni riportate di seguito

- ① Scollegare l'apparecchio e lasciarlo raffreddare completamente
- ② Assicurarsi che tutte le parti siano pulite e completamente asciutte.
- ③ Collocare l'apparecchio in un'area asciutta e ben ventilata, lontano dalla luce solare diretta.

Ordinare gli accessori

In caso di difficoltà a procurarsi gli accessori dell'apparecchio, rivolgersi a

 <https://global.dreametech.com>

Ambiente

Non smaltire l'apparecchio insieme ai normali rifiuti domestici al termine della sua vita utile. Portarlo ai punti di raccolta per il riciclaggio designati. Questo aiuta a proteggere l'ambiente.

Garanzia e servizio

In base alle leggi sulla tutela dei consumatori vigenti nella giurisdizione dell'utente, questo prodotto è soggetto a garanzie legali che non possono essere escluse. In caso di guasto grave, l'utente ha il diritto di richiedere la sostituzione o il rimborso, nonché il risarcimento di qualsiasi altra perdita o danno ragionevolmente prevedibile. Per i difetti non gravi, è possibile richiedere anche la riparazione o la sostituzione.

La presente garanzia non pregiudica eventuali altri diritti dell'utente ai sensi delle leggi locali obbligatorie in materia di tutela dei consumatori; qualora tali leggi richiedano un periodo di garanzia più lungo, prevarranno le disposizioni di legge.

La garanzia non copre danni o difetti derivanti da:

1) Uso commerciale o non previsto di questo prodotto, progettato per scopi personali/domestici.

- 2) Mancata osservanza delle istruzioni di funzionamento o installazione specificate nel manuale utente.
- 3) Prove di riparazioni non autorizzate o utilizzo di parti non originali o accessori non approvati.
- 4) Elevato stress meccanico, esposizione a sostanze chimiche, interferenze elettromagnetiche, temperature estremamente alte o basse, corrosione, ossidazione o ingresso di corpi estranei, sostanze, liquidi, insetti o animali.
- 5) Usura normale dovuta all'invecchiamento, o deterioramento delle condizioni tecniche o dell'aspetto dovuto all'uso prolungato.
- 6) Richieste di garanzia non valide per mancanza delle prove esplicitamente richieste, inclusi numero di modello, numero di serie del prodotto, data di acquisto e firma dell'acquirente o altra prova di acquisto valida.

Per ulteriori informazioni e per l'assistenza postvendita, utilizzare le informazioni di contatto fornite



<https://global.dreametech.com>

Scheda di garanzia del prodotto

Nome del cliente	Indirizzo postale	Numero di telefono	Nome del prodotto e numero di modello	SN prodotto	Data di acquisto del prodotto

Manutenzione

	Descrizione dei guasti e dei pezzi di ricambio	Data dell'intervento di manutenzione	Centro di manutenzione e riparazione
1			
2			
3			

PRECAUCIONES IMPORTANTES

Lea todas las instrucciones antes de usar su batidora de alimentos.

Al usar cualquier electrodoméstico, siempre se deben seguir las precauciones básicas de seguridad, incluyendo las siguientes:

ADVERTENCIAS

- 1** Este aparato no debe ser utilizado por niños. Mantenga el aparato y su cable de alimentación fuera del alcance de los niños.
- 2** Los electrodomésticos pueden ser utilizados por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, siempre que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso seguro del aparato y comprendan los riesgos implicados.
- 3** No debe permitirse que los niños jueguen con el aparato.
- 4** Es necesaria una supervisión cercana cuando la batidora se usa cerca de niños.
- 5** Desconecte siempre el electrodoméstico de la red eléctrica si lo deja desatendido y antes de montarlo, desmontarlo o limpiarlo.
- 6** Se debe tener cuidado al manipular las cuchillas de corte afiladas, vaciar el recipiente y durante la limpieza.
- 7** Tenga cuidado al verter líquido caliente en la batidora, ya que puede ser expulsado del aparato debido a una evaporación súbita. (Nota: No coloque alimentos que superen los 80 °C en el recipiente.)
- 8** Apague el aparato y desconéctelo de la toma de corriente antes de cambiar los accesorios o acercarse a las partes que se mueven durante el uso.
- 9** ADVERTENCIA: utilice siempre la batidora con la tapa o la protección en la posición indicada en las instrucciones.
- 10** Nunca introduzca la mano en el vaso cuando esté colocado sobre la unidad base.
- 11** Si es necesario empujar los alimentos hacia abajo, utilice una herramienta adecuada, p. ej., una espátula.
- 12** Si el cable de alimentación presenta daños, debe ser reemplazado por el fabricante, su servicio de mantenimiento o personal con cualificación similar para evitar riesgos.
- 13** No apto para uso comercial. Este aparato es solo para uso doméstico. No utilice este aparato para fines distintos a los previstos. No lo utilice en vehículos en movimiento ni en embarcaciones. No utilizar en exteriores. El uso indebido puede provocar lesiones.

PRECAUCIONES IMPORTANTES

ES

⚠ ADVERTENCIAS

- 14** Cuando no vaya a utilizar un electrodoméstico, pulse siempre el icono de Start/Stop (Inicio/Parada) para ponerlo en modo de espera y desenchúfelo de la toma de corriente.
- 15** Para apagar la batidora, toque el icono de Start/Stop (Inicio/Parada).
- 16** Para protegerse contra el riesgo de descarga eléctrica, no sumerja el cable, los enchufes ni la carcasa de la unidad principal en agua ni en ningún otro líquido.
- 17** Apague el aparato y, a continuación, desenchúfelo de la toma de corriente cuando no lo esté usando, antes de montar o desmontar piezas y antes de limpiarlo. Para desenchufar, coja el enchufe y tire de él para sacarlo de la toma de corriente. Nunca tire del cable de alimentación.
- 18** Evite el contacto con las piezas móviles. No intente anular ninguno de los mecanismos de enclavamiento de seguridad.
- 19** No utilice ningún electrodoméstico con el cable o el enchufe dañados, ni después de que el aparato haya sufrido fallos previos, una caída o cualquier otro tipo de daño. Contacte con el fabricante en su número de teléfono de atención al cliente para obtener información sobre inspección, reparación o ajuste.
- 20** No deje que el cable de alimentación cuelgue del borde de una mesa o encimera. No permita que el cable entre en contacto con superficies calientes, incluida la estufa.
- 21** No introduzca las manos ni utensilios en el recipiente mientras está batiendo para reducir el riesgo de lesiones graves a las personas o daños en la batidora. Puede utilizarse una espátula, pero solo cuando la batidora no esté en funcionamiento.
- 22** Las cuchillas son afiladas. Manipule con cuidado.
- 23** Utilice la batidora siempre con la tapa puesta.
- 24** Use únicamente los accesorios suministrados con la batidora. El uso de accesorios, incluidos frascos para conservas, que no estén recomendados por el fabricante puede causar riesgo de lesiones a las personas o daños en la batidora.
- 25** Mantenga las manos y los utensilios, salvo el empujador suministrado, fuera del recipiente mientras está batiendo para reducir el riesgo de lesiones graves a las personas o daños en la batidora. La tapa debe permanecer en su lugar al usar el empujador a través de la abertura de la tapa. Puede utilizarse una espátula, pero solo cuando la batidora no esté en funcionamiento.

PRECAUCIONES IMPORTANTES

⚠ ADVERTENCIAS

- 26** Retire cualquier material de embalaje y las pegatinas promocionales antes de usar la batidora por primera vez.
- 27** No coloque la batidora cerca del borde de una encimera o mesa cuando esté en funcionamiento. Asegúrese de que la superficie esté nivelada, limpia y libre de agua y otras sustancias. La vibración durante el funcionamiento puede hacer que el aparato se desplace.
- 28** No coloque el aparato encima o cerca de un quemador de gas o eléctrico caliente, ni donde pueda entrar en contacto con el horno caliente.
- 29** Asegúrese siempre de que la batidora esté correctamente ensamblada antes de usarla. Consulte las instrucciones de montaje y funcionamiento.
- 30** Asegúrese siempre de que la batidora esté correctamente ensamblada antes de usarla. Asegúrese de que la tapa de la licuadora esté firmemente colocada sobre la jarra de la batidora antes de usarla.
- 31** No deje la batidora desatendida mientras esté en uso.
- 32** Asegúrese siempre de que el aparato esté apagado tocando el icono Start/Stop (Inicio/Parada) en el panel de control. A continuación, desenchufe el cable. Asegúrese de que el motor y las cuchillas se hayan detenido por completo antes de intentar mover el aparato, o cuando no esté en uso y antes de desmontarlo, limpiarlo y guardarlo.
- 33** Utilice una espátula para despegar o remover la comida antes de continuar. No use los dedos, ya que las cuchillas son afiladas.
- 34** Mantenga las manos, los dedos, el cabello y la ropa, así como las espátulas y otros utensilios, alejados de la jarra de la batidora durante su funcionamiento.
- 35** Nunca introduzca los dedos, las manos ni utensilios dentro de la jarra de la batidora sin desenchufar el aparato de la toma de corriente.
- 36** Tenga cuidado al manipular el juego de cuchillas de la batidora, ya que las cuchillas son muy afiladas. Tenga cuidado al vaciar la jarra de la batidora y durante la limpieza. La manipulación incorrecta de las cuchillas puede causar lesiones.
- 37** No retire la jarra de la base del motor de la batidora mientras esté en funcionamiento.
- 38** No utilice la batidora sin alimentos ni líquidos en la jarra.

PRECAUCIONES IMPORTANTES

ES

Nota



Este símbolo indica que este producto no debe eliminarse junto con otros residuos domésticos. Para evitar posibles daños al medio ambiente o a la salud humana por la eliminación incontrolada de residuos, reciclelos de manera responsable para fomentar la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o contacte con el distribuidor donde adquirió el producto. Pueden llevarse este producto para reciclarlo de un modo seguro para el medio ambiente.

Lea el manual del usuario



Este símbolo indica que debe leer y revisar las instrucciones para comprender el funcionamiento y uso del producto.

Guarde estas instrucciones para futuras consultas.

Componentes y nombres del producto

- 1 Tapón medidor
- 2 Tapa de la jarra
- 3 Jarra mezcladora de 2,0 L con cuchillas
- 4 Base del motor
- 5 Tamper
- 6 Empujador Juego de cuchillas del vaso para llevar
- 7 Soporte del vaso para llevar
- 8 Tapa del vaso para llevar
- 9 Vaso para llevar
- 10 Cable de alimentación
- 11 Cepillo
- 12 Espátula de silicona

5 →

6 →

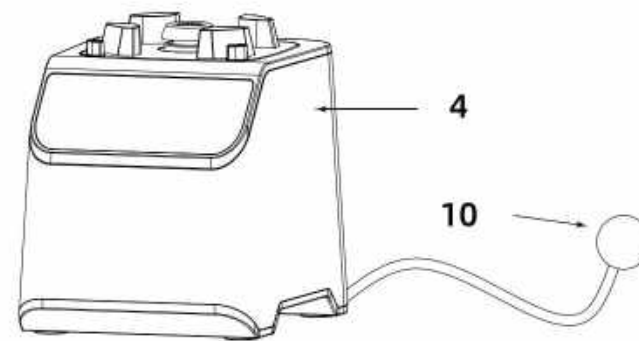
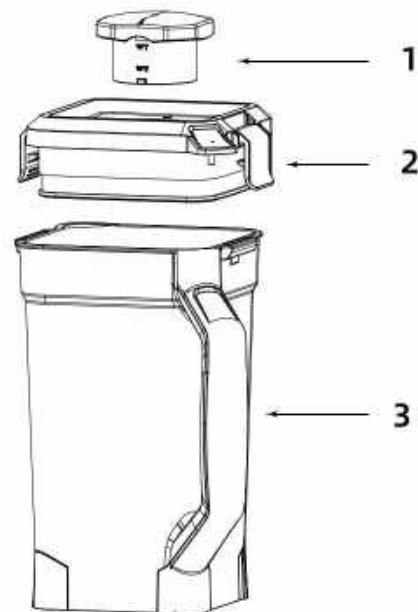
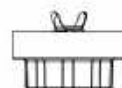
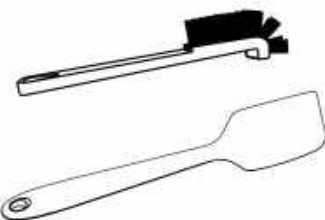
7 →

8 →

9 →

11 →

12 →



Instrucciones de funcionamiento

Antes del primer uso

Importante: Antes de continuar, asegúrese de leer detenidamente todas las advertencias al inicio de este manual de usuario.

1. Retire todos los materiales de embalaje del dispositivo. Tenga extrema precaución al desmontar el juego de cuchillas del vaso para llevar y de la jarra mezcladora, ya que las cuchillas son extremadamente afiladas.
2. Limpie los recipientes, las tapas, el juego de cuchillas del vaso para llevar y otras piezas en el lavavajillas. Evite el contacto directo con las cuchillas. Manipule el juego de cuchillas con especial cuidado, ya que las cuchillas son extremadamente afiladas.
3. Enjuague bien todas las piezas y déjelas secar al aire.
4. Limpie el panel de control con un paño suave. Antes de usarlo, asegúrese de que esté completamente seco.

Nota: Las piezas son aptas para el lavavajillas y se pueden colocar en la rejilla superior. Sin embargo, no utilice el ciclo de secado por calor. Saque el juego de cuchillas y la tapa del recipiente antes de colocarlos en el lavavajillas. Manipule el juego de cuchillas con cuidado.

Instrucciones de funcionamiento

iDetect

Programa inteligente pulsando un solo botón que detecta los ingredientes y los mezcla a la perfección.

Zona de visualización del tiempo

Icono de Start/Stop (Inicio/Parada)

Para reactivar la máquina, primero toque el icono de encendido.

Programas automáticos

7 iconos de función con el tiempo preestablecido correspondiente. (Smoothie (Batido), Ice (Hielo), Plant Milk (Leche Vegetal), Soup (Sopa), Sauce (Salsa), Whip (Nata montada), Auto Clean (Autolimpieza).)



Pulse (Pulsación)

Toque una vez para activar la función de pulsación. A continuación, toque de nuevo brevemente para pulsos cortos, o mantenga pulsado para pulsos largos.

7 niveles de velocidad

Función de añadir tiempo

Después de tocar un programa automático, cada toque adicional extiende el tiempo del programa automático en 15 segundos, hasta un máximo de 30 segundos.

Icono/ Botón	Nombre	Función	Función de añadir tiempo	Observaciones
	iDetect	Durante los primeros 12 segundos tras el inicio del programa, detecta el estado y el tamaño de los alimentos, selecciona el programa más adecuado y calcula automáticamente el tiempo de funcionamiento necesario.		
	Smoothie (Batido)	Tiempo de funcionamiento predeterminado: 60 segundos	+15 s/+30 s	
	Ice (Hielo)	Tiempo de funcionamiento predeterminado: 36 segundos	+15 s/+30 s	
	Plant Milk (Leche vegetal)	Tiempo de funcionamiento predeterminado: 67 segundos	+15 s/+30 s	
	Soup (Sopa)	Tiempo de funcionamiento predeterminado: 8 minutos y 30 segundos	+15 s/+30 s	Esta función no está disponible para el vaso para llevar. Nota: 1. No coloque alimentos que superen los 80 °C en el recipiente al usar esta función. 2. Asegúrese de que los alimentos no superen los 80 °C durante el proceso de mezcla. 3. No llene la jarra mezcladora por encima de dos tercios de su capacidad, ya que la sopa caliente puede desbordarse al batirla y provocar quemaduras.
	Sauce (Salsa)	Tiempo de funcionamiento predeterminado: 60 segundos	+15 s/+30 s	

Icono/ Botón	Nombre	Función	Función de añadir tiempo	Observaciones
	Whip (Nata montada)	Tiempo de funcionamiento predeterminado para la jarra mezcladora: 2 minutos Tiempo de funcionamiento predeterminado para el vaso para llevar: 3 minutos	+15 s/+30 s	
	Auto Clean (Autolimpie- za)	Tiempo de funcionamiento predeterminado: 55 segundos	+15 s/+30 s	Recomendaciones: 1. Para la jarra mezcladora: Agregue 1000 ml de agua junto con 5-10 ml de agente de limpieza alcalino. 2. Para el vaso pequeño: Agregue 400 ml de agua junto con 2-5 ml de agente de limpieza alcalino.
	Pulse (Pulsación)	Toque una vez para activar la función de pulsación. A continuación, toque de nuevo brevemente para pulsos cortos, o mantenga pulsado para pulsos largos.		
	Nivel de velocidad	Siete niveles de velocidad de bajo a alto, con un límite de tiempo de mezcla de 10 minutos.		Arranque lento (niveles 1-3): Se recomienda comenzar siempre a baja velocidad para mezclar mejor los ingredientes y evitar que se adhieran a la pared del vaso. Se requieren velocidades más altas para cantidades mayores. Alta velocidad (niveles 4-7): Consigue texturas suaves y refinadas, ideales para preparar purés y salsas.
	Icono de Añadir tiempo	Toque una vez para aumentar el tiempo de funcionamiento en 15 segundos. Esta función se puede usar hasta dos veces.		Sólo se puede aplicar en programas automáticos.
	Start/Stop (Inicio/ Parada)			

Nota: Si los alimentos se quedan pegados a la pared del vaso, o la mezcla es lenta debido a un exceso de comida, usar el empujador para ayudar a mezclar mejorará el efecto.

Instrucciones de funcionamiento

Cómo usar

1. Pantalla de encendido:

Después de encender la batidora, la pantalla se iluminará durante 1 segundo, oirá un aviso sonoro y, a continuación, el dispositivo entrará en modo de configuración.

(Nota: Si el conjunto de la jarra mezcladora o el conjunto del vaso para llevar no están correctamente acoplados a la base del motor, la palabra «CUP» [CUP] parpadeará.)

2. Selección de función: Toque uno de los iconos de función o el icono de nivel para seleccionar una función.

① **Función iDetect:** Desde el modo de espera, toque primero el icono **Start/Stop (Inicio/Parada)** [▶|◻] para activar el panel de control. Toque el icono [Auto iDetect] y luego toque el icono **Start/Stop (Inicio/Parada)** [▶|◻] para entrar en el modo de detección automática. Después de aproximadamente 12 segundos, la detección automática finalizará y comenzará una cuenta atrás. Cuando la cuenta atrás llegue a cero, o cuando la mezcla haya alcanzado la consistencia deseada, toque el icono **Start/Stop (Inicio/Parada)** [▶|◻] de nuevo para detener por completo el funcionamiento del dispositivo. (Nota: Si está procesando mezclas espesas o si la comida se queda atascada, puede usar el empujador para ayudar con la mezcla.)

Modo Configuración



Modo de detección automática

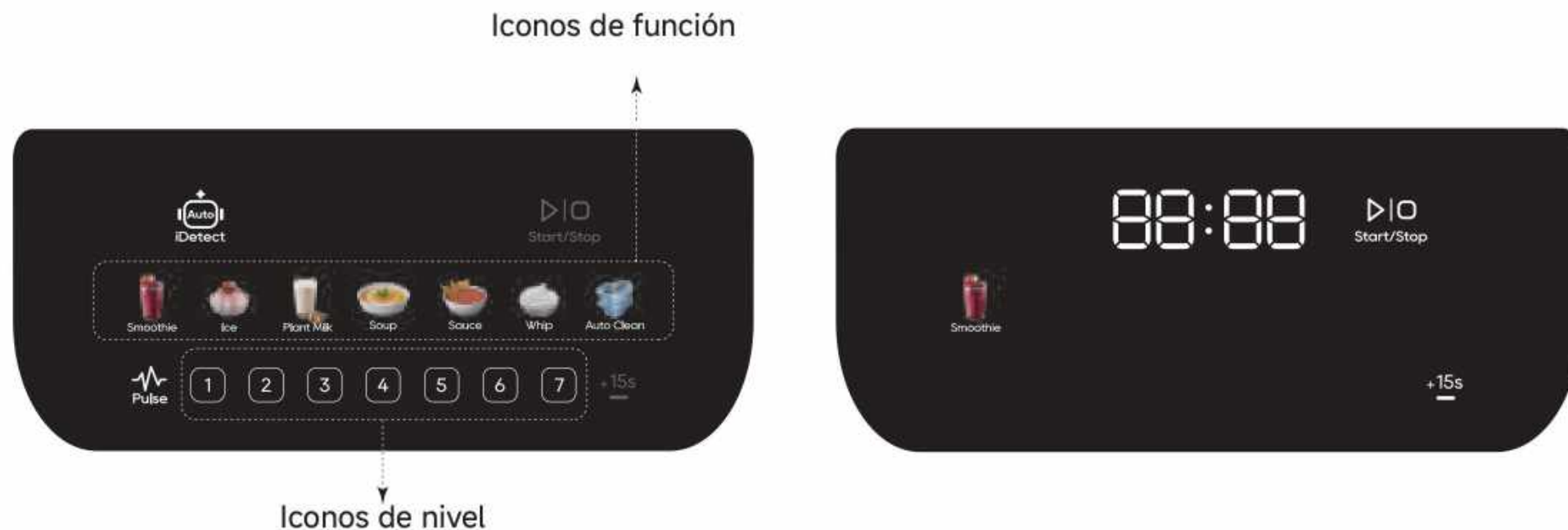


Instrucciones de funcionamiento

② Programas automáticos:

Seleccione uno de los siete iconos de función y luego toque el icono **Start/Stop** (Inicio/Parada) [], y el dispositivo comenzará a funcionar.

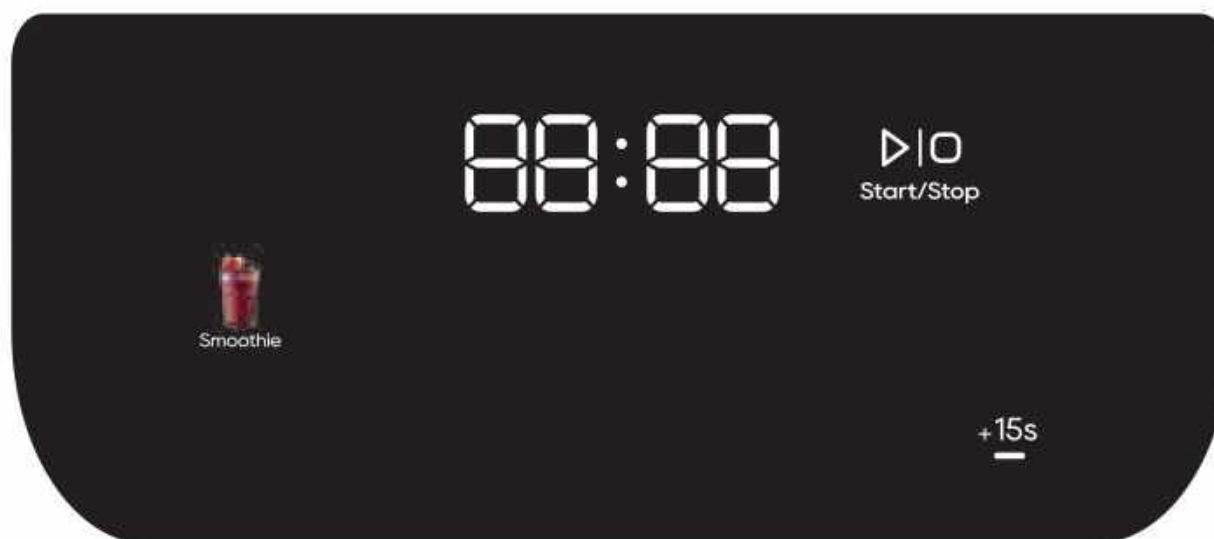
(Nota: Toque brevemente otra vez el icono el icono de la función actual para volver al modo de configuración.)



③ **Programa de velocidad manual:** Seleccione el icono de nivel, luego toque el icono **Start/Stop (Inicio/Parada)** [], y el dispositivo comenzará a funcionar. (La velocidad se puede cambiar en cualquier momento durante el funcionamiento.)

④ **Programa de Pulse (Pulsación):** Primero, toque el icono Pulse (Pulsación). A continuación, toque otra vez el icono Pulse (Pulsación) para pulsos cortos, o mantenga pulsado el icono Pulse (Pulsación) para pulsos largos.

3. Start/Stop (Inicio/Parada): Después de completar la configuración, toque el icono **Start/Stop (Inicio/Parada)** [] para comenzar la operación. Durante el funcionamiento, toque este mismo icono para salir. Al salir, podrá volver a seleccionar una función.

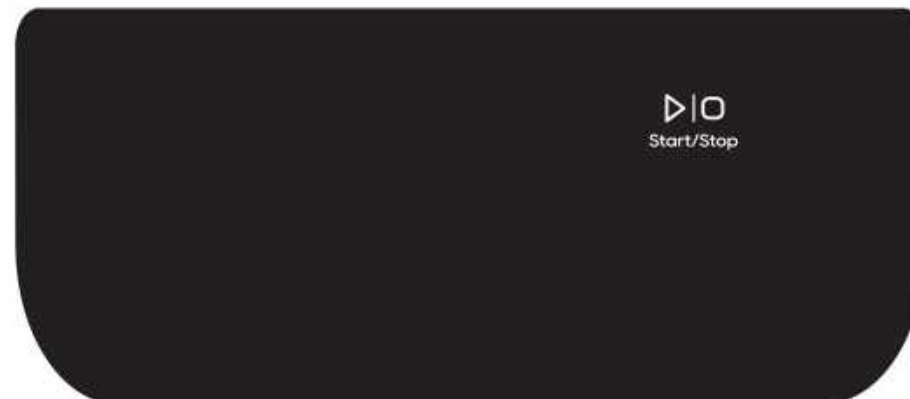


4. Terminar y Apagar: Después de que finaliza una función, el dispositivo entra primero en el modo terminar y, a continuación, entra automáticamente en el modo de configuración. Si no se realiza ninguna operación en los 15 minutos siguientes, entrará en modo de espera (solo aparece el icono **Start/Stop (Inicio/Parada)** []). Toque este icono para entrar en el modo de configuración. Si no se realiza ninguna operación adicional en 15 minutos mientras el dispositivo está en modo de espera, se apagará por completo. Se puede reactivar levantando el vaso o volviendo a conectar la alimentación.

Modo Terminar



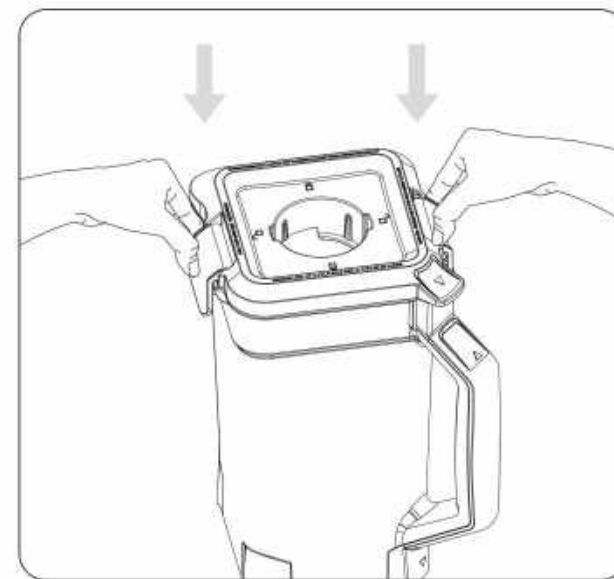
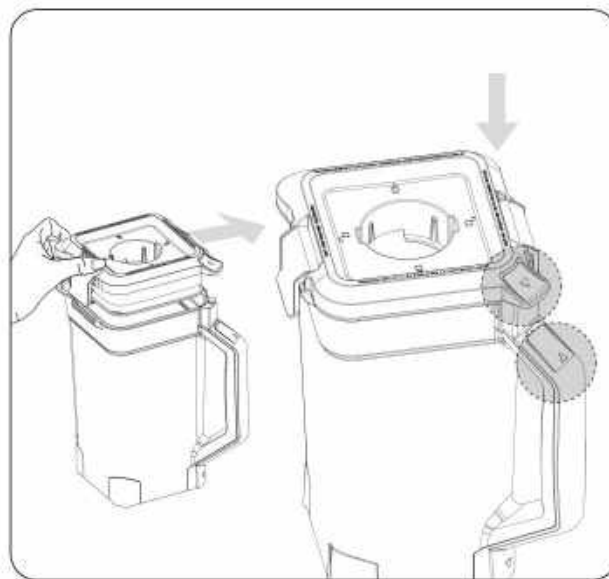
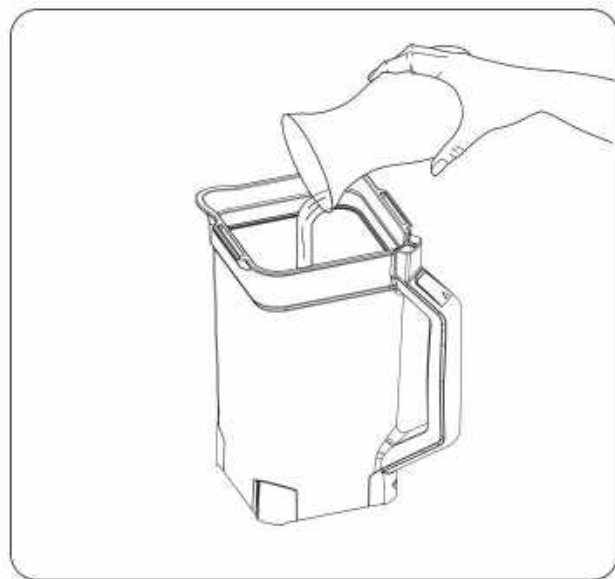
Modo de espera



Uso de la jarra mezcladora

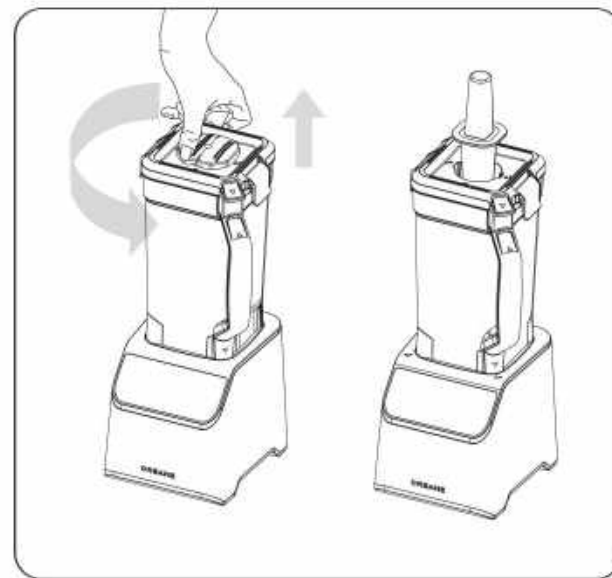
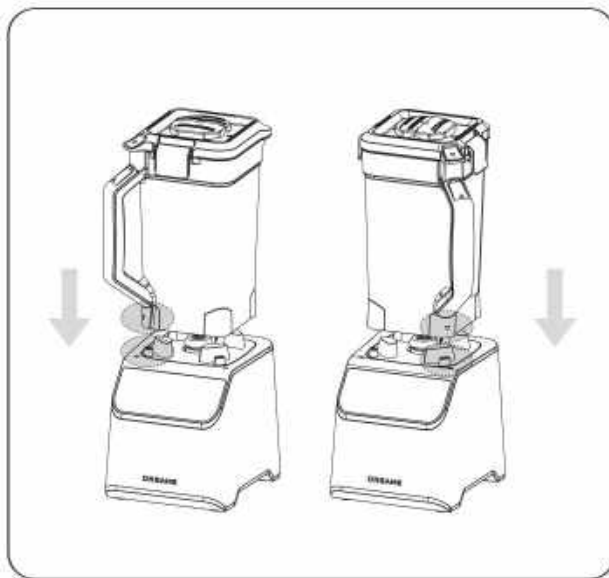
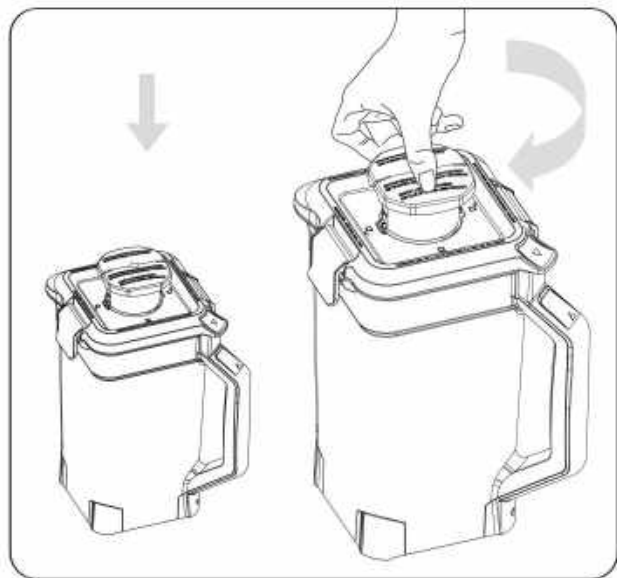
Nota: Enchufe el cable de alimentación en la toma de corriente y coloque el dispositivo sobre una encimera o mesa limpia, seca y plana.

1. Vierta primero los alimentos en la jarra mezcladora de la batidora.
2. Coloque la tapa de la jarra mezcladora. (Nota: El triángulo de la tapa de la jarra debe alinearse con el triángulo del asa de la jarra mezcladora, Coloque la tapa de la jarra en la jarra mezcladora como se muestra en el diagrama siguiente. De lo contrario, la máquina mostrará la palabra «CUP» parpadeando.)
3. Mantenga presionada la tapa de la jarra con ambas manos. Después de asegurarse de que la jarra mezcladora esté orientada correctamente, fije los dos pestillos de la tapa hacia abajo sobre la jarra.

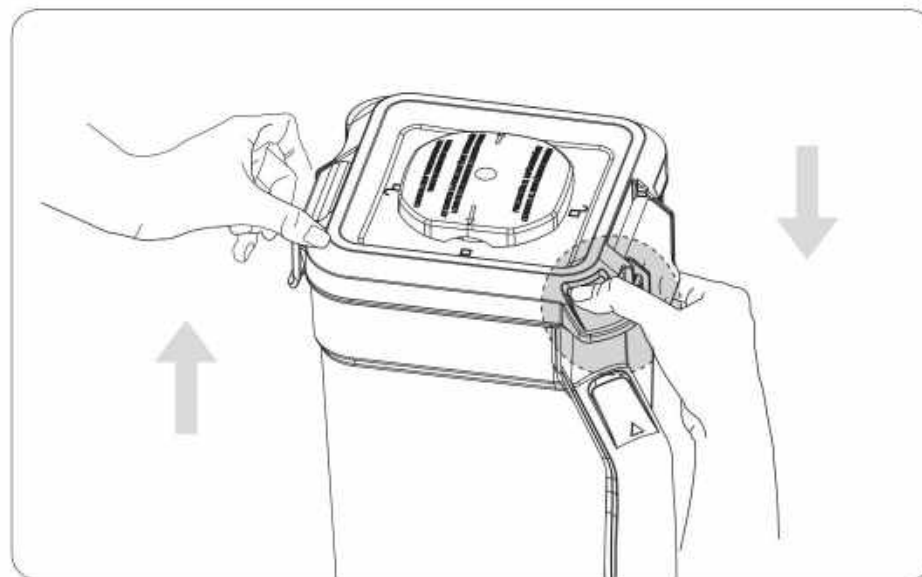


Uso de la jarra mezcladora

- Coloque el tapón medidor alineándolo primero hacia abajo a lo largo de la ranura en la tapa de la jarra, luego gire el tapón medidor en el sentido de las agujas del reloj hasta que la flecha del tapón medidor apunte al símbolo del candado.
- Coloque la jarra mezcladora con la tapa completa en la base del motor. (Nota: La dirección del asa de la jarra mezcladora debe colocarse en una de las dos direcciones que se muestran en el diagrama siguiente. De lo contrario, la máquina mostrará la palabra «CUP» parpadeando.)
- El icono **Start/Stop (Inicio/Parada)** [] permanecerá iluminado, y el dispositivo estará listo para usar. (Nota: Si la comida se atasca o se acumula, haciendo que la cuchilla gire en vacío durante el uso, desenrosque el tapón medidor en sentido antihorario, luego inserte el empujador para remover la comida, permitiendo que se mezcle mejor.)

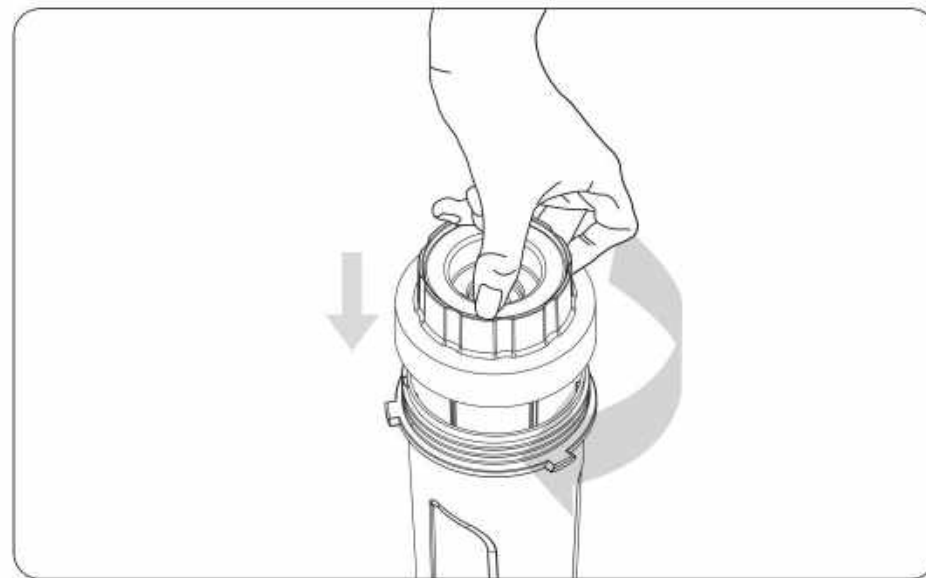
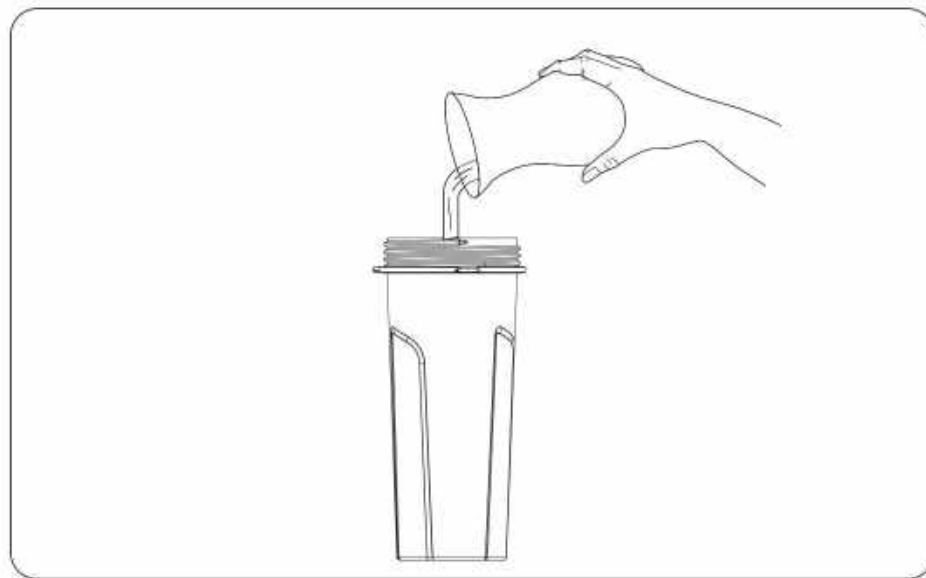


7. Al terminar, retire la jarra mezcladora de la base.
8. Levante los dos cierres de la tapa de la jarra (consulte el diagrama siguiente). A continuación, presione sobre la zona marcada con un círculo rojo para quitar la tapa y verter la mezcla desde la jarra mezcladora.
9. Después de completar la operación, desenchufe el dispositivo. Para las instrucciones de limpieza y almacenamiento, consulte la sección "Limpieza y mantenimiento".

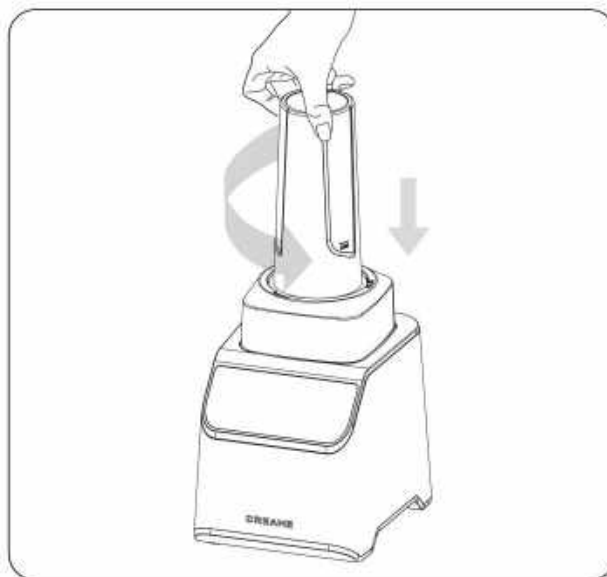


Uso del vaso para llevar

1. Enchufe el cable de alimentación en la toma de corriente y coloque el dispositivo sobre una encimera o mesa limpia, seca y plana.
 2. Añada los ingredientes al vaso para llevar, asegurándose de no sobrepasar la marca máxima de nivel de líquido.
 3. Coloque el juego de cuchillas en el vaso para llevar y gire la tapa en el sentido de las agujas del reloj hasta que quede sellada.
- (Nota: Preste extrema precaución al manipular el juego de cuchillas del vaso para llevar, ya que está extremadamente afilado.)

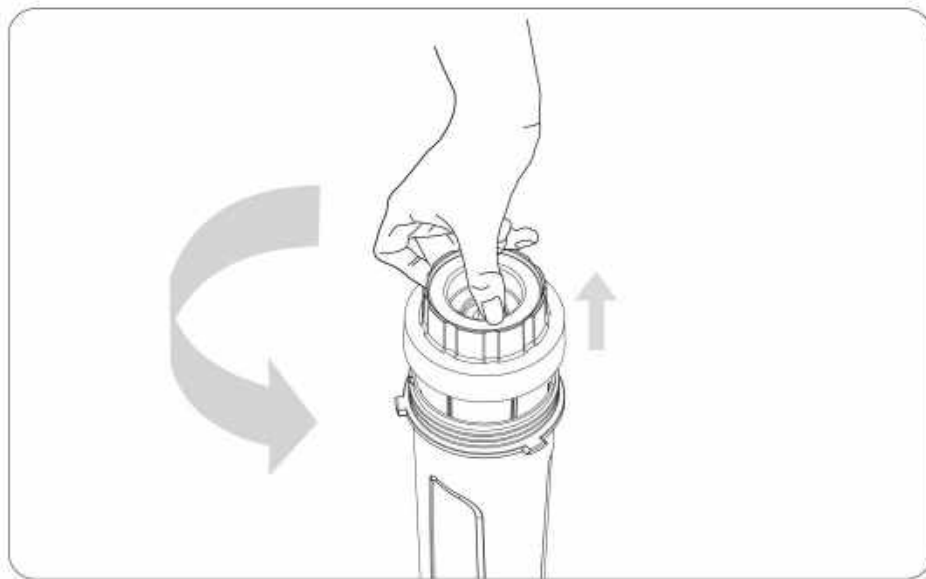


4. Acople el vaso para llevar a la base del motor.
5. Acople el soporte del vaso para llevar a la base del motor. del soporte de vaso para llevar; a continuación, gire el vaso en sentido antihorario. Cuando escuche un clic, el vaso estará bloqueado de forma segura en su lugar. El icono Start/Stop (Inicio/Parada) [] permanecerá iluminado, y el dispositivo estará listo para usar.
(Nota: Al montar el conjunto del vaso para llevar en su soporte, gire el conjunto del vaso hasta que oiga un clic, asegurándose de que el vaso esté correctamente bloqueado en su posición antes de poner en marcha la máquina. Si no está correctamente ensamblado, existe el riesgo de que el vaso se desprenda durante la mezcla.)
6. Después de usarlo, retire el conjunto del vaso para llevar de la base girándolo en el sentido de las agujas del reloj.



Uso del vaso para llevar

7. Gire el conjunto del vaso para llevar en sentido antihorario (como se muestra en el diagrama a continuación) para separarlo del juego de cuchillas del vaso para llevar, luego vierta la mezcla del vaso para llevar. (Si desea llevarlo al aire libre para usarlo, puede colocarle directamente la tapa del vaso para llevar.)
8. Después de completar la operación, desenchufe el dispositivo. Para las instrucciones de limpieza y almacenamiento, consulte la sección "Limpieza y mantenimiento".



Recetas básicas

ES

Nombre de la receta	Ingredientes	Capacidad del vaso	Programa	Observaciones
Batido de arándanos y plátano	80 g de arándanos congelados 60 g de rodajas de plátano congeladas 240 ml de leche de avena (o leche) 1-2 hojas de menta fresca	700 ml	Función Smoothie (Batido)	
Batido de naranja y piña	240 g de piña fresca en trozos 300 g de naranja en trozos (aproximadamente 2 naranjas medianas) 350 ml de agua potable	2000 ml	Función Smoothie (Batido)	
Leche de avena	120 g de copos de avena de cocción rápida (aproximadamente 4 cucharadas) 1200 ml de agua potable Una pizca de sal	2000 ml	Función Plant Milk (Leche vegetal)	
Zumo de zanahoria	Relación agua-zanahoria: 2:3 (2 L)	2000 ml	Función Smoothie (Batido)	
Dip de yogur con limón y arándanos	240 g de yogur griego natural 75 g de arándanos frescos 30 ml de miel 1 limón (se requiere ralladura y zumo)	700 ml	Sauce (Salsa)	

Diagnóstico de fallos y resolución de problemas

Avería	Descripción de la causa	Solución
La palabra «CUP» parpadea después de encender	No se ha colocado ningún vaso.	Coloque correctamente el conjunto de la jarra mezcladora o el conjunto del vaso para llevar a la base del motor.
	La orientación de la jarra mezcladora no es la correcta.	Orienta el asa de la jarra mezcladora según el diagrama en el punto 5 de la sección «Uso de la jarra mezcladora» en el manual de usuario.
	La tapa de la jarra no está colocada correctamente.	Antes de colocar la tapa, alinee la marca de triángulo en la tapa de la jarra con la marca de triángulo en el asa de la jarra.
La máquina no responde después de encenderla	La máquina tiene una avería.	Envíe la máquina al centro de servicio posventa local para su reparación.
	El enchufe no está insertado correctamente.	Enchufe el cable de alimentación hasta que quede completamente encajado.

Diagnóstico de fallos y resolución de problemas

ES

Avería	Descripción de la causa	Solución
La pantalla muestra el error E-1	Protección contra el sobrecalentamiento.	Después de desenchufar el cable de alimentación, deje reposar la máquina durante 30 minutos antes de volver a encenderla.
	Protección contra sobrecarga.	Desenchufe el cable de alimentación y reinicie. Desenchufe el cable de alimentación, asegúrese de que la máquina esté apagada y retire cualquier objeto extraño que esté atascado en la cuchilla.
Los ingredientes no se pueden triturar/Se produce desbordamiento	Se seleccionó una funci incorrecta.	Seleccione la función correcta.
	Demasiados ingredientes o de tamaño muy grande.	Reduzca la cantidad de ingredientes según corresponda. Corte los ingredientes en trozos uniformes.
	Líquido insuficiente, lo que da como resultado una mezcla espesa.	Añada más líquido.

Limpieza y mantenimiento

Con respecto a la limpieza: Limpie el producto después de cada uso y manténgalo higiénico.

Reparación y mantenimiento

Limpieza y mantenimiento

- ① Después de usar el producto, desconecte la alimentación de inmediato y limpie el producto.
- ② No utilice estropajos de lana de acero, agentes de limpieza abrasivos ni líquidos corrosivos (como gasolina o acetona) para limpiar este producto.
- ③ Limpie la unidad principal con un paño húmedo. No lave, sumerja ni rocíe la Base el motor con agua u otros líquidos para evitar daños en el dispositivo o fugas eléctricas.
- ④ Lave la jarra/vaso y las partes en contacto con los alimentos con agua limpia y séquelas inmediatamente o déjelas secar al aire. Al vaciar la jarra/vaso y limpiar las piezas, manipúlelas con cuidado. Asegúrese de tener cuidado con las cuchillas afiladas para evitar cortes (puede usar guantes de protección). Nota: Para residuos adheridos, puede limpiarlo usted mismo; no afectará el uso normal.
- ⑤ Limpieza rápida: Agregue una cantidad adecuada de agua o agente de limpieza a la jarra/vaso, coloque la tapa y acople la jarra/vaso a la unidad principal. Conecte la alimentación para entrar en el modo de configuración. A continuación, seleccione la función «Auto Clean» (Autolimpieza). Después de completar la limpieza, desenchufe el dispositivo, retire la jarra/vaso, abra la tapa y vierta el agua. Seque la jarra/vaso o déjela secar al aire. Nota: Si se han utilizado ingredientes grasos (como carne), se recomienda la limpieza manual con un paño y detergente.

Con respecto al almacenamiento, aplique las siguientes instrucciones

- ① Desenchufe el aparato y déjelo enfriar por completo
- ② Asegúrese de que todas las piezas estén limpias y completamente secas.
- ③ Coloque el aparato en un lugar seco y bien ventilado, alejado de la luz directa del sol.

Pedido de accesorios

Si tiene dificultades para adquirir accesorios para el aparato, contacte con

 <https://global.dreametech.com>

Entorno

Al final de la vida útil del aparato, no lo deseche con los residuos domésticos habituales. Llévelo a los puntos de recogida de reciclaje. Esto ayuda a proteger el medio ambiente.

Garantía y servicio

De acuerdo con las leyes de protección al consumidor de su jurisdicción, este producto está sujeto a garantías legales que no pueden ser excluidas. En caso de un fallo grave, tiene derecho a solicitar una sustitución o un reembolso, así como una compensación por cualquier otra pérdida o daño razonablemente previsible. En caso de defectos menores, también puede solicitar la reparación o sustitución.

Esta garantía no afecta a ningún otro derecho del que pueda disponer en virtud de las leyes locales obligatorias de protección al consumidor. Cuando dichas leyes exijan un período de garantía más amplio, prevalecerán las disposiciones legales.

Esta garantía no cubre daños o defectos resultantes de:

- 1) Uso comercial o no previsto de este producto diseñado para fines domésticos.

- 2) Incumplimiento de las instrucciones de funcionamiento o instalación especificadas en el manual de usuario.
- 3) Evidencia de reparación inadecuada, uso de piezas no originales o accesorios no aprobados.
- 4) Estrés mecánico, exposición química, interferencia electromagnética, temperaturas extremadamente altas o bajas, corrosión, oxidación o introducción de objetos extraños, sustancias, líquidos, insectos o animales.
- 5) Desgaste normal por envejecimiento o deterioro de la condición técnica o apariencia por uso prolongado.
- 6) Reclamaciones de garantía no válidas por falta de pruebas requeridas explícitamente, incluyendo el número de modelo, el número de serie del producto, la fecha de compra y la firma del comprador u otra prueba de compra válida."

Para más información y asistencia posventa, póngase en contacto con nosotros a través de



<https://global.dreametech.com>

Tarjeta de garantía del producto

Nombre del cliente	Dirección postal	Número de teléfono de contacto	Nombre del producto y modelo (número)	N.º de serie del producto	Fecha de compra del producto

Mantenimiento

	Descripción de averías y piezas de repuesto	Fecha de mantenimiento	Centro de servicio técnico y mantenimiento
1			
2			
3			

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Διαβάστε όλες τις οδηγίες προτού χρησιμοποιήσετε το μπλέντερ τροφίμων σας.

Κατά τη χρήση ηλεκτρικών συσκευών, θα πρέπει να λαμβάνονται πάντα κάποιες βασικές προφυλάξεις ασφαλείας, συμπεριλαμβανομένων των παρακάτω:

- ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ**
- 1** Αυτή η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από παιδιά. Κρατήστε τη συσκευή και το καλώδιό της μακριά από παιδιά.
 - 2** Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή πνευματικές ικανότητες ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, μόνο εάν υπάρχει επίβλεψη ή εάν τους έχουν δοθεί οδηγίες σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοούν τους κινδύνους που ενέχει η χρήση της.
 - 3** Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή.
 - 4** Απαιτείται ιδιαίτερη προσοχή όταν το μπλέντερ χρησιμοποιείται ή λειτουργεί κοντά σε παιδιά.
 - 5** Να αποσυνδέετε πάντα τη συσκευή από την παροχή ρεύματος εάν δεν την επιτηρείτε και πριν από τη συναρμολόγηση, την αποσυναρμολόγηση ή τον καθαρισμό.
 - 6** Όταν αγγίζετε τις λεπίδες, αδειάζετε το δοχείο ή καθαρίζετε τη συσκευή να είστε πάντα πολύ προσεκτικοί.
 - 7** Προσέχετε κατά την προσθήκη καυτού υγρού στο μπλέντερ, καθώς μπορεί να πεταχτεί έξω από τη συσκευή λόγω αιφνίδιας παραγωγής ατμού. (Σημείωση: Μην τοποθετείτε τρόφιμα που υπερβαίνουν τους 80°C στο δοχείο.)
 - 8** Θέστε τη συσκευή εκτός λειτουργίας πριν αλλάξετε τυχόν εξαρτήματα.
 - 9** ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Λειτουργείτε πάντα το μπλέντερ με το καπάκι ή το προστατευτικό στη θέση που υποδεικνύεται στις οδηγίες.
 - 10** Μην βάζετε ποτέ το χέρι σας στο δοχείο όταν αυτό είναι τοποθετημένο στη βάση της συσκευής.
 - 11** Εάν χρειάζεται να πιέσετε το φαγητό προς τα κάτω, χρησιμοποιήστε ένα κατάλληλο εργαλείο, π.χ. σπάτουλα.
 - 12** Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας υποστεί φθορά, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, τον εξουσιοδοτημένο τεχνικό ή άλλους κατάλληλα καταρτισμένους επαγγελματίες, προκειμένου να αποφευχθεί κίνδυνος.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

EL

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

- 13** Δεν προορίζεται για εμπορική χρήση. Η παρούσα συσκευή προορίζεται αποκλειστικά για οικιακή χρήση. Μη χρησιμοποιείτε την παρούσα συσκευή για οποιονδήποτε άλλο σκοπό εκτός από την προβλεπόμενη χρήση της. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε κινούμενα οχήματα ή σκάφη. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε εξωτερικούς χώρους. Η κακή χρήση ενδέχεται να προκαλέσει τραυματισμό.
- 14** Όταν μια συσκευή δεν χρησιμοποιείται, πατάτε πάντα το εικονίδιο Start/Stop (Έναρξη/Διακοπή) για να την θέσετε σε κατάσταση αναμονής και αποσυνδέετε την από την πρίζα.
- 15** Για να απενεργοποιήσετε το μπλέντερ, πατήστε το εικονίδιο Start/Stop (Έναρξη/Διακοπή).
- 16** Για προστασία από τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, μη βυθίζετε το καλώδιο, τα φις ή το περίβλημα της κύριας μονάδας σε νερό ή άλλο υγρό.
- 17** Απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε την από την πρίζα όταν δεν χρησιμοποιείται, πριν από τη συναρμολόγηση ή την αποσυναρμολόγηση εξαρτημάτων και πριν από τον καθαρισμό. Για να την αποσυνδέσετε, πιάστε το φις και τραβήξτε το από την πρίζα. Μην τραβάτε ποτέ το καλώδιο τροφοδοσίας.
- 18** Αποφύγετε την επαφή με τα κινούμενα μέρη. Μην προσπαθήσετε να παραβιάσετε οποιονδήποτε μηχανισμό κλείστρου ασφαλείας.
- 19** Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή αν το καλώδιο ή το φις παρουσιάζει σημάδια φθοράς, αν η συσκευή δεν λειτουργεί σωστά ή αν σας πέσει κάτω. Επικοινωνήστε με τον κατασκευαστή στον τηλεφωνικό αριθμό εξυπηρέτησης πελατών για πληροφορίες σχετικά με εξέταση, την επισκευή ή τη ρύθμιση.
- 20** Μην αφήνετε το καλώδιο τροφοδοσίας να κρέμεται στην άκρη κάποιας επιφάνειας. Μην αφήνετε το καλώδιο να έρχεται σε επαφή με ζεστές επιφάνειες, συμπεριλαμβανομένων των εστιών.
- 21** Μη βάζετε τα χέρια σας μέσα στο δοχείο κατά τη λειτουργία της συσκευής - κίνδυνος σοβαρού τραυματισμού ή πρόκλησης ζημιάς στη συσκευή. Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε σπάτουλα μόνο όταν η συσκευή δεν λειτουργεί.
- 22** Οι λεπίδες είναι αιχμηρές. Χειρίζεστέ τις με προσοχή.
- 23** Η συσκευή πρέπει να λειτουργεί πάντα με το καπάκι στη θέση του.
- 24** Να χρησιμοποιείτε μόνο τα εξαρτήματα που παρέχεται με το μπλέντερ. Η χρήση εξαρτημάτων, συμπεριλαμβανομένων των βάζων κονσερβοποίησης, που δεν συνιστώνται από τον κατασκευαστή, ενδέχεται να προκαλέσει κίνδυνο τραυματισμού ή ζημιάς στο μπλέντερ.
- 25** Μην βάζετε τα χέρια σας, ή σκεύη εκτός του παρεχόμενου αναδευτήρα, μέσα στο δοχείο κατά τη λειτουργία της συσκευής - κίνδυνος σοβαρού τραυματισμού ή πρόκλησης ζημιάς στη συσκευή.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

- Το κάλυμμα πρέπει να παραμένει στη θέση του κατά τη χρήση του αναδευτήρα μέσω του ανοίγματος του καλύμματος. Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε σπάτουλα μόνο όταν η συσκευή δεν λειτουργεί.
- 26** Αφαιρέστε τυχόν υλικά συσκευασίας και προωθητικές αυτοκόλλητες ετικέτες πριν από την πρώτη χρήση του μπλέντερ.
- 27** Μην τοποθετείτε το μπλέντερ κοντά στην άκρη του πάγκου ή του τραπεζιού κατά τη λειτουργία. Βεβαιωθείτε ότι η επιφάνεια είναι επίπεδη, καθαρή και χωρίς νερό ή άλλες ουσίες. Ο κραδασμός κατά τη λειτουργία ενδέχεται να προκαλέσει τη μετακίνηση της συσκευής.
- 28** Μην τοποθετείτε τη συσκευή επάνω ή κοντά σε εστία αερίου, ηλεκτρική εστία ή σε σημείο όπου ενδέχεται να έρθει σε επαφή με ζεστό φούρνο.
- 29** Βεβαιωθείτε πάντα ότι το μπλέντερ είναι σωστά συναρμολογημένο πριν από τη χρήση. Ανατρέξτε στις οδηγίες συναρμολόγησης και λειτουργίας.
- 30** Να βεβαιώνετε πάντα ότι το μπλέντερ έχει συναρμολογηθεί σωστά πριν από τη χρήση. Βεβαιωθείτε ότι το καπάκι του μπλέντερ είναι σταθερά τοποθετημένο στην κανάτα του μπλέντερ πριν από τη λειτουργία.
- 31** Μην αφήνετε το μπλέντερ χωρίς επίβλεψη κατά τη χρήση.
- 32** Να βεβαιώνετε πάντα ότι η συσκευή είναι απενεργοποιημένη πατώντας το εικονίδιο Start/Stop (Έναρξη/Διακοπή) στον πίνακα ελέγχου. Στη συνέχεια, αποσυνδέστε το καλώδιο. Βεβαιωθείτε ότι το μοτέρ και οι λεπίδες έχουν σταματήσει εντελώς προτού επιχειρήσετε να μετακινήσετε τη συσκευή, ή όταν δεν χρησιμοποιείται, καθώς και πριν από την αποσυναρμολόγηση, τον καθαρισμό και την αποθήκευση.
- 33** Χρησιμοποιήστε μια σπάτουλα για να αποκολλήσετε ή να ανακατέψετε το φαγητό προτού συνεχίσετε. Μην χρησιμοποιείτε τα δάχτυλα καθώς οι λεπίδες είναι αιχμηρές.
- 34** Κρατήστε τα χέρια, τα δάχτυλα, τα μαλλιά και τα ρούχα, καθώς και τις σπάτουλες και άλλα σκεύη, μακριά από το δοχείο του μπλέντερ κατά τη λειτουργία.
- 35** Μην τοποθετείτε ποτέ τα δάχτυλα, τα χέρια σας ή σκεύη μέσα στη κανάτα του μπλέντερ χωρίς να έχετε αποσυνδέσει τη συσκευή από την πρίζα.
- 36** Να είστε προσεκτικοί κατά τον χειρισμό της διάταξης λεπίδων του μπλέντερ, καθώς οι λεπίδες είναι εξαιρετικά αιχμηρές. Να είστε προσεκτικοί κατά την εκκένωση της κανάτας του μπλέντερ και κατά τον καθαρισμό. Τυχόν κακός χειρισμός των λεπίδων ενδέχεται να προκαλέσει τραυματισμό.
- 37** Μην αφαιρείτε το δοχείο του μπλέντερ από τη βάση του μοτέρ ενώ είναι σε λειτουργία.
- 38** Μην λειτουργείτε χωρίς τρόφιμα ή υγρό στο δοχείο του μπλέντερ.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

⚠ Σημείωση



Η παρούσα σήμανση δείχνει ότι το προϊόν αυτό δεν πρέπει να απορρίπτεται με τα οικιακά απορρίμματα. Για να αποφύγετε πιθανή βλάβη στο περιβάλλον ή την ανθρώπινη υγεία από την ανεξέλεγκτη διάθεση αποβλήτων, ανακυκλώστε το υπεύθυνα για να προωθήσετε την αειφόρο επαναχρησιμοποίηση των υλικών πόρων. Για να επιστρέψετε τη χρησιμοποιημένη συσκευή σας, χρησιμοποιήστε τα συστήματα επιστροφής και συλλογής ή επικοινωνήστε με το κατάστημα λιανικής όπου αγοράστηκε το προϊόν. Αυτοί οι φορείς μπορούν να παραλάβουν το προϊόν για περιβαλλοντικά ασφαλή ανακύκλωση.

Διαβάστε το εγχειρίδιο χειριστή

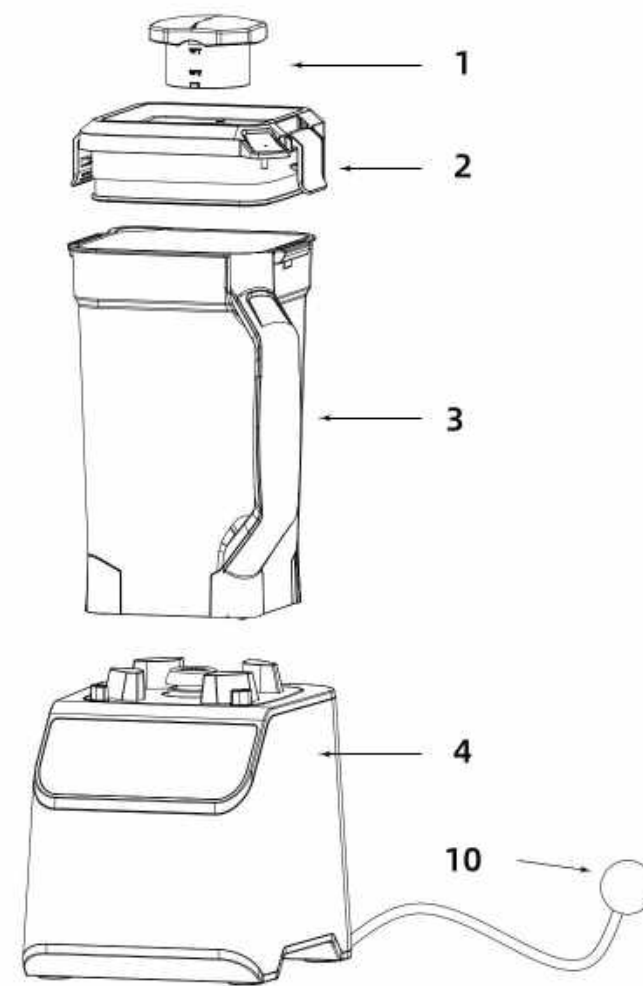
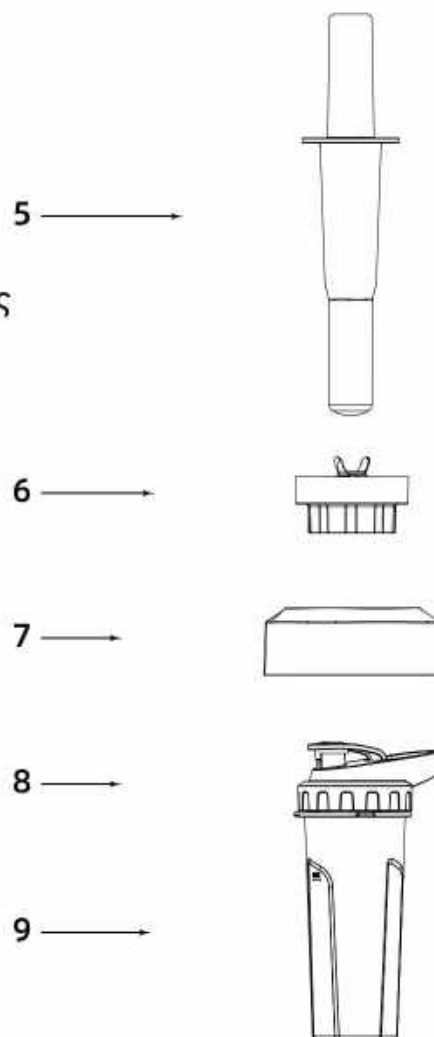
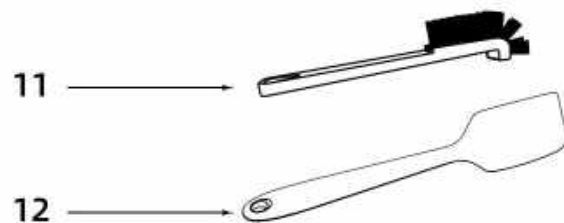


Αυτή η σήμανση υποδεικνύει ότι πρέπει να διαβάσετε και να αναθεωρήσετε τις οδηγίες για να κατανοήσετε τη λειτουργία και τη χρήση του προϊόντος.

Διατηρήστε αυτές τις Οδηγίες για μελλοντική χρήση.

ΕΛ Εξαρτήματα του προϊόντος και ονόματα

- 1 Κύπελλο μέτρησης
- 2 instelmodus
- 3 Δοχείο ανάμειξης 2,0 L με λεπίδες
- 4 Βάση μοτέρ
- 5 Αναδευτήρας
- 6 Διάταξη λεπίδων του ποτηριού μεταφοράς
- 7 Ποτηροθήκη μεταφοράς
- 8 Βάση ποτηριού μεταφοράς
- 9 Ποτήρι μεταφοράς
- 10 Καλώδιο τροφοδοσίας
- 11 Βούρτσα
- 12 Σπάτουλα σιλικόνης



Οδηγίες Λειτουργίας

Πριν την πρώτη χρήση

Σημαντικό: Προτού προχωρήσετε, βεβαιωθείτε ότι έχετε διαβάσει προσεκτικά όλες τις προειδοποιήσεις στην αρχή αυτού του εγχειριδίου χρήστη.

1. Αφαιρέστε το σύνολο των υλικών συσκευασίας από τη συσκευή. Να είστε εξαιρετικά προσεκτικοί κατά την αποσυναρμολόγηση της διάταξης λεπίδων του ποτηριού μεταφοράς και του δοχείου ανάμειξης, καθώς οι λεπίδες είναι εξαιρετικά αιχμηρές.
2. Καθαρίστε τα δοχεία, τα καπάκια, τη διάταξη λεπίδων του ποτηριού μεταφοράς και τα υπόλοιπα μέρη στο πλυντήριο πιάτων. Αποφύγετε την άμεση επαφή με τις λεπίδες. Χειρίζεστε τη διάταξη των λεπίδων με ιδιαίτερη προσοχή, καθώς οι λεπίδες είναι εξαιρετικά αιχμηρές.
3. Ξεπλύνετε σχολαστικά όλα τα εξαρτήματα και αφήστε τα να στεγνώσουν στον αέρα.
4. Σκουπίστε τον πίνακα ελέγχου με ένα μαλακό πανί. Πριν από τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι είναι εντελώς στεγνός.

Σημείωση: Τα μέρη πλένονται στο πλυντήριο πιάτων και μπορούν να τοποθετηθούν στο πάνω ράφι. Ωστόσο, μην χρησιμοποιείτε τον κύκλο στεγνώματος με θερμότητα. Αφαιρέστε τη διάταξη λεπίδων και το καπάκι από το δοχείο προτού τα τοποθετήσετε στο πλυντήριο πιάτων. Χειριστείτε το σύνολο λεπίδων με προσοχή.

Οδηγίες Λειτουργίας

iDetect

Ένα έξυπνο πρόγραμμα αφής που ανιχνεύει τα υλικά και τα αναμειγνύει τέλεια.

Περιοχή εμφάνισης χρόνου ώρας

Εικονίδιο Start/Stop (Έναρξη/Διακοπή)

Για να αφυπνίσετε τη συσκευή, πατήστε πρώτα το εικονίδιο τροφοδοσίας.

Αυτόματα προγράμματα

7 εικονίδια λειτουργιών με τον αντίστοιχο προεπιλεγμένο χρόνο. (Smoothie, Ice (Πάγος), Plant Milk (Φυτικό Γάλα), Soup (Σούπα), Sauce (Σάλτσα), Whip (Χτύπημα), Auto Clean (Αυτόματος καθαρισμός).)



Pulse (Παλμός)

Πατήστε μία φορά για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία παλμού. Στη συνέχεια, πατήστε ξανά σύντομα για σύντομους παλμούς ή πατήστε παρατεταμένα για μεγάλους παλμούς.

7 επίπεδα ταχύτητας

Λειτουργία προσθήκης χρόνου

Μετά την επιλογή ενός αυτόματου προγράμματος, κάθε επιπλέον πάτημα επεκτείνει τον χρόνο του αυτόματου προγράμματος κατά 15 δευτερόλεπτα, με συνολική επέκταση έως και 30 δευτερόλεπτα.

Εικονίδιο/ Κουμπί	Όνομα	Λειτουργία	Λειτουργία προσθήκης χρόνου	Παρατηρήσεις
	iDetect	Κατά τα πρώτα 12 δευτερόλεπτα μετά την έναρξη του προγράμματος, ανιχνεύει την κατάσταση και το μέγεθος του φαγητού, επιλέγει το καταλληλότερο πρόγραμμα και ανιχνεύει αυτόματα τον απαιτούμενο χρόνο λειτουργίας.		
	Smoothie	Προεπιλεγμένος χρόνος λειτουργίας: 60 δευτερόλεπτα	+15 s/+30 s	
	Ice (Πάγος)	Προεπιλεγμένος χρόνος λειτουργίας: 36 δευτερόλεπτα	+15 s/+30 s	
	Plant Milk (Φυτικό Γάλα)	Προεπιλεγμένος χρόνος λειτουργίας: 67 δευτερόλεπτα	+15 s/+30 s	
	Soup (Σούπα)	Προεπιλεγμένος χρόνος λειτουργίας: 8 λεπτά και 30 δευτερόλεπτα	+15 s/+30 s	Αυτή η λειτουργία δεν είναι διαθέσιμη για το ποτήρι μεταφοράς. Σημείωση: 1. Μην τοποθετείτε τρόφιμα που υπερβαίνουν τους 80°C στο δοχείο όταν χρησιμοποιείτε αυτήν τη λειτουργία. 2. Βεβαιωθείτε ότι τα τρόφιμα δεν υπερβαίνουν τους 80 °C κατά τη διάρκεια της ανάμειξης. 3. Μην γεμίζετε το δοχείο ανάμειξης πέρα από τα δύο τρίτα της χωρητικότητάς του, καθώς η σούπα ενδέχεται να ξεχειλίσει κατά την ανάμειξη και να προκαλέσει εγκαύματα.
	Sauce (Σάλτσα)	Προεπιλεγμένος χρόνος λειτουργίας: 60 δευτερόλεπτα	+15 s/+30 s	

Εικονίδιο/ Κουμπί	Όνομα	Λειτουργία	Λειτουργία προσθήκης χρόνου	Παρατηρήσεις
	Whip (Χτύπημα)	Προεπιλεγμένος χρόνος λειτουργίας για το δοχείο ανάμειξης: 2 λεπτά Προεπιλεγμένος χρόνος λειτουργίας για το ποτήρι μεταφοράς: 3 λεπτά	+15 s/+30 s	
	Auto Clean (Αυτόματος καθαρισμός)	Προεπιλεγμένος χρόνος λειτουργίας: 55 δευτερόλεπτα	+15 s/+30 s	Συστάσεις: 1. Για το μεγάλο ποτήρι: Προσθέστε 1000 ml νερό μαζί με 5-10 ml αλκαλικού καθαριστικού. 2. Για το μικρό ποτήρι: Προσθέστε 400 ml νερό μαζί με 2-5 ml αλκαλικού καθαριστικού.
	Pulse (Παλμός)	Πατήστε μία φορά για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία παλμού. Στη συνέχεια, πατήστε ξανά σύντομα για σύντομους παλμούς ή πατήστε παρατεταμένα για μεγάλους παλμούς.		
	Επίπεδο ταχύτητας	Επτά επίπεδα ταχύτητας, από το χαμηλό έως το υψηλό, με όριο χρόνου ανάμειξης 10 λεπτών.		Αργή εκκίνηση (επίπεδα 1-3): Συνιστάται πάντα να ξεκινάτε σε χαμηλή ταχύτητα, ώστε τα υλικά να αναμειγνύονται καλύτερα και να μην κολλούν στα τοιχώματα του ποτηριού. Απαιτούνται υψηλότερες ταχύτητες για μεγαλύτερες ποσότητες. Υψηλή ταχύτητα (επίπεδα 4-7): Επιτυγχάνει ομοιόμορφη και λεία υφή, ιδανική για την παρασκευή πουρέ και σάλτσας.
	Εικονίδιο προσθήκης χρόνου	Πατήστε μία φορά για να επεκτείνετε τον χρόνο λειτουργίας κατά 15 δευτερόλεπτα. Αυτή η λειτουργία μπορεί να χρησιμοποιηθεί έως δύο φορές.		Ισχύει μόνο για αυτόματα προγράμματα.
	Start/Stop (Έναρξη/ Διακοπή)			

Σημείωση: Εάν το φαγητό κολλήσει στο τοίχωμα του ποτηριού ή η ανάμειξη είναι αργή λόγω υπερβολικής ποσότητας φαγητού, η χρήση του αναδευτήρα για βοήθεια στην ανάμειξη θα βελτιώσει το αποτέλεσμα.

Οδηγίες λειτουργίας

Τρόπος χρήσης

1. Ένδειξη τροφοδοσίας:

Μετά την ενεργοποίηση, η οθόνη ανάβει για 1 δευτερόλεπτο και ο βομβητής ηχεί μία φορά. Στη συνέχεια, η συσκευή μεταβαίνει σε λειτουργία ρύθμισης.

(Σημείωση: Εάν η συναρμολόγηση του δοχείου ανάμειξης ή του ποτηριού μεταφοράς δεν είναι σωστά τοποθετημένη στη βάση του μοτέρ, αναβοσβήνει η ένδειξη "CUP" [CUP] .)

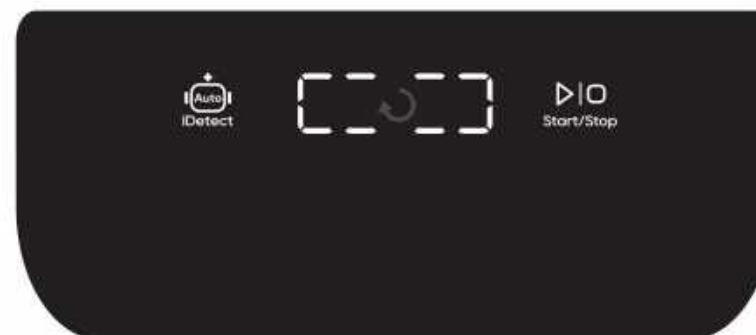
2. Επιλογή λειτουργίας: Πατήστε το εικονίδιο λειτουργίας ή το εικονίδιο επιπέδου για να επιλέξετε μια λειτουργία.

① **Λειτουργία iDetect:** Από τη λειτουργία αναμονής, πατήστε πρώτα το εικονίδιο **Start/Stop** ('Εναρξη/Διακοπή) [Start/Stop] για να ενεργοποιήσετε τον πίνακα ελέγχου. Πατήστε το εικονίδιο [iDetect] και, στη συνέχεια, πατήστε το εικονίδιο **Start/Stop** ('Εναρξη/Διακοπή) [Start/Stop] για να μεταβείτε στη λειτουργία αυτόματης ανίχνευσης. Μετά από περίπου 12 δευτερόλεπτα, η αυτόματη ανίχνευση ολοκληρώνεται και ξεκινά η αντίστροφη μέτρηση. Μόλις η αντίστροφη μέτρηση φτάσει στο μηδέν, ή όταν το μείγμα έχει φτάσει στην επιθυμητή υφή, πατήστε ξανά το εικονίδιο **Start/Stop** ('Εναρξη/Διακοπή) [Start/Stop] για να σταματήσει πλήρως η λειτουργία της συσκευής. (Σημείωση: Εάν επεξεργάζεστε παχύρρευστα μείγματα ή εάν το φαγητό κολλήσει, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τον αναδευτήρα για να βοηθήσετε στο ανακάτεμα.)

Λειτουργία ρύθμισης



Λειτουργία αυτόματης ανίχνευσης

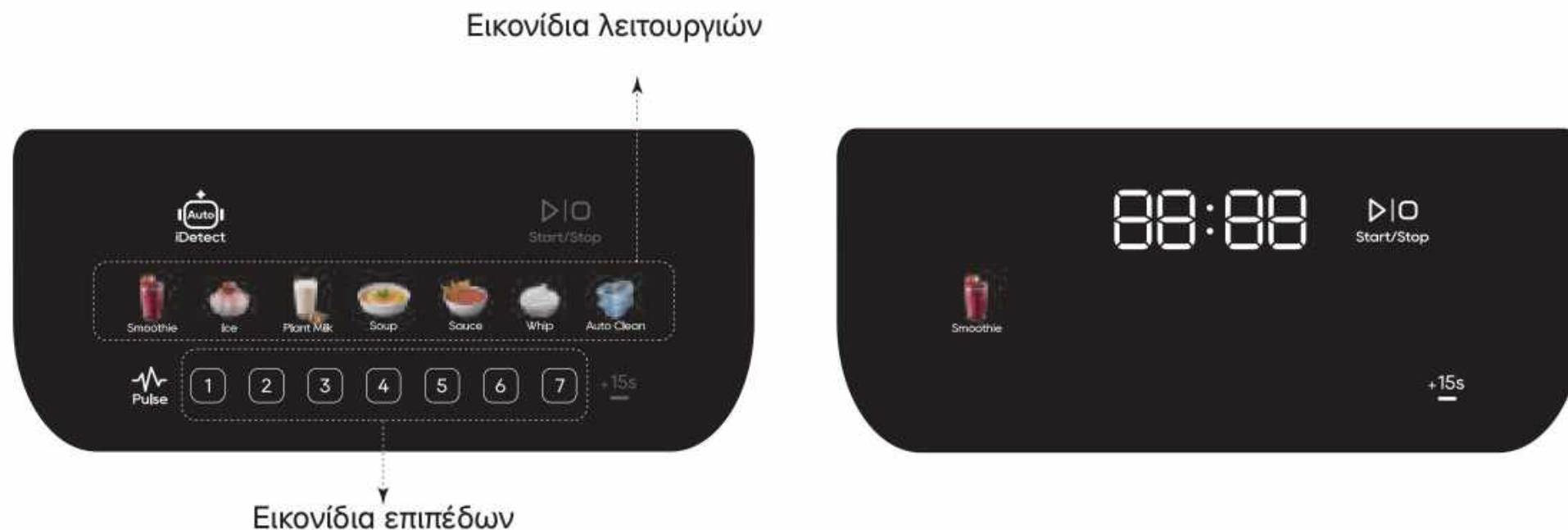


Οδηγίες Λειτουργίας

② Αυτόματα προγράμματα:

Επιλέξτε ένα από τα επτά εικονίδια λειτουργιών, στη συνέχεια πατήστε το Start/Stop (Έναρξη/Διακοπή) [], και η συσκευή θα αρχίσει να λειτουργεί.

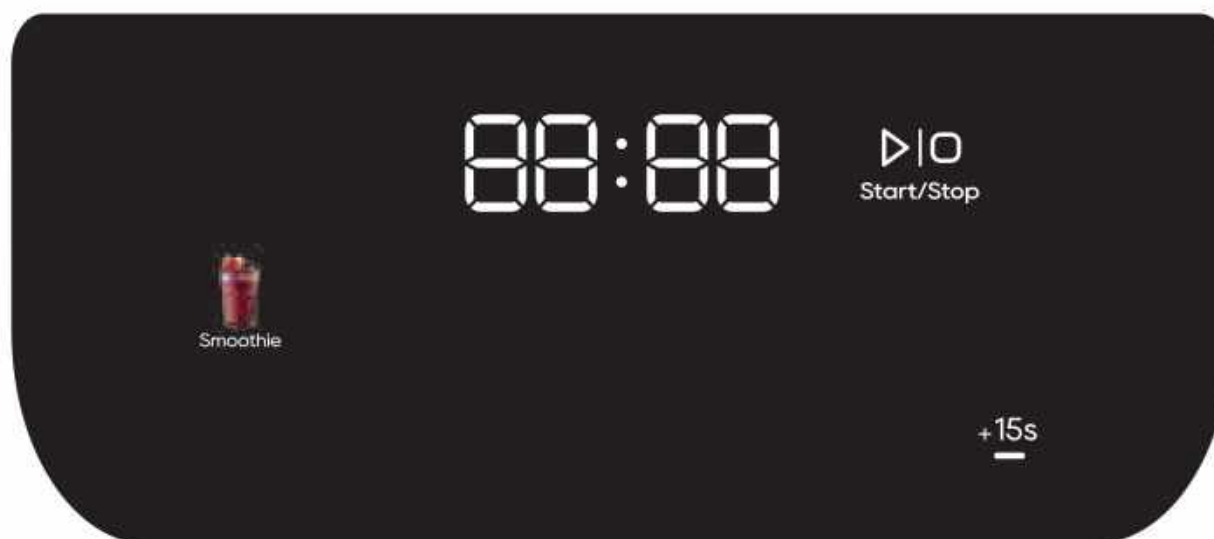
(Σημείωση: Πατήστε ξανά το εικονίδιο της τρέχουσας λειτουργίας για να επιστρέψετε στη λειτουργία ρύθμισης.)



③ **Χειροκίνητο πρόγραμμα ταχύτητας:** Επιλέξτε το εικονίδιο επιπέδου, στη συνέχεια πατήστε το **Start/Stop** (Έναρξη/Διακοπή) [], η συσκευή θα αρχίσει να λειτουργεί. (Η ταχύτητα μπορεί να αλλάξει ανά πάσα στιγμή κατά τη διάρκεια της λειτουργίας.)

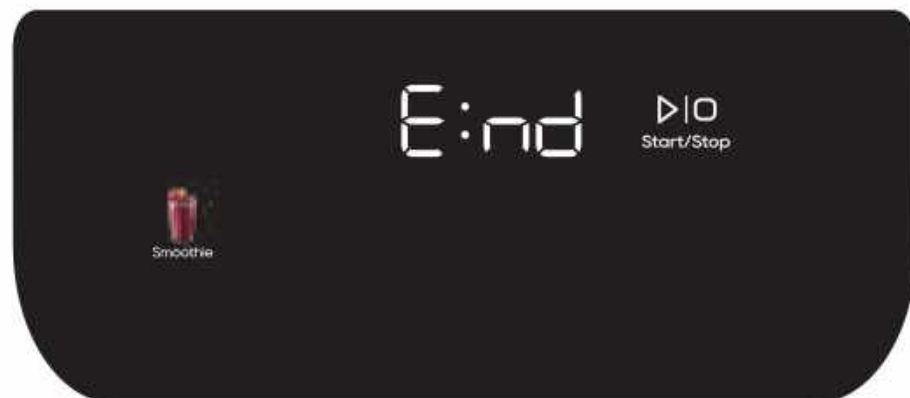
④ **Πρόγραμμα Pulse (Παλμός):** Πρώτα, πατήστε το εικονίδιο Pulse (Παλμός). Στη συνέχεια, πατήστε ξανά το εικονίδιο Pulse (Παλμός) σύντομα για σύντομους παλμούς ή πατήστε παρατεταμένα για μεγάλους παλμούς.

3. Start/Stop (Έναρξη/Διακοπή): Μετά την ολοκλήρωση της εγκατάστασης, πατήστε το εικονίδιο **Start/Stop** (Έναρξη/Διακοπή) [] για να ξεκινήσετε τη λειτουργία. Κατά τη διάρκεια της λειτουργίας, πατήστε αυτό το εικονίδιο για έξοδο. Μετά την έξοδο, μπορείτε να επιλέξετε ξανά μια λειτουργία.

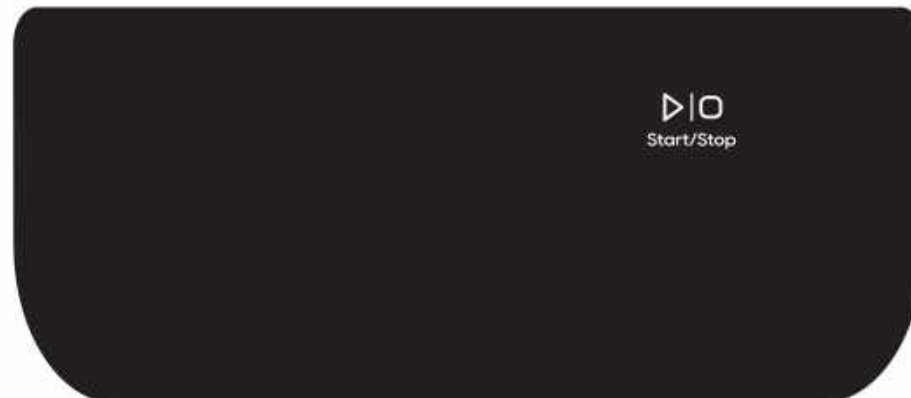


4. Ολοκλήρωση & Τερματισμός λειτουργίας: Μετά το τέλος μιας λειτουργίας, η συσκευή εισέρχεται πρώτα σε κατάσταση λήξης και στη συνέχεια μεταβαίνει αυτόματα σε κατάσταση ρύθμισης. Εάν δεν εκτελεστεί καμία λειτουργία εντός 15 λεπτών, μεταβαίνει σε λειτουργία αναμονής (εμφανίζεται μόνο το **Start/Stop** (Έναρξη/Διακοπή) []). Πατήστε αυτό το εικονίδιο για να μεταβείτε στη λειτουργία ρύθμισης. Εάν δεν εκτελεστεί καμία περαιτέρω λειτουργία εντός 15 λεπτών στη λειτουργία αναμονής, η συσκευή απενεργοποιείται πλήρως. Μπορεί να ενεργοποιηθεί ξανά αν σηκώσετε το ποτήρι ή επανασυνδέσετε την τροφοδοσία.

Κατάσταση λήξης



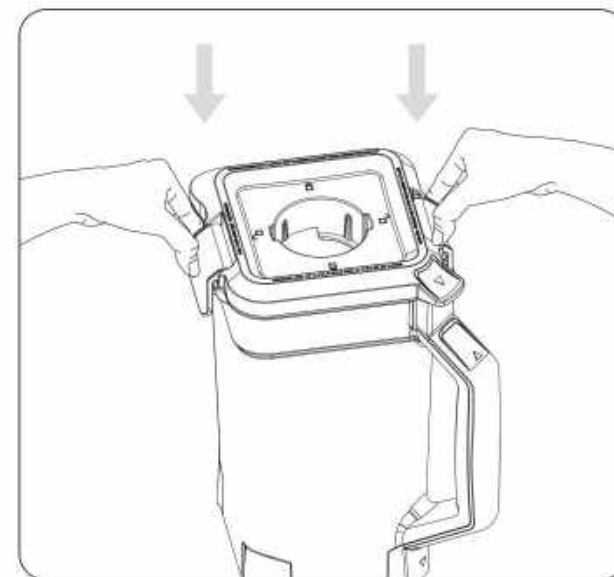
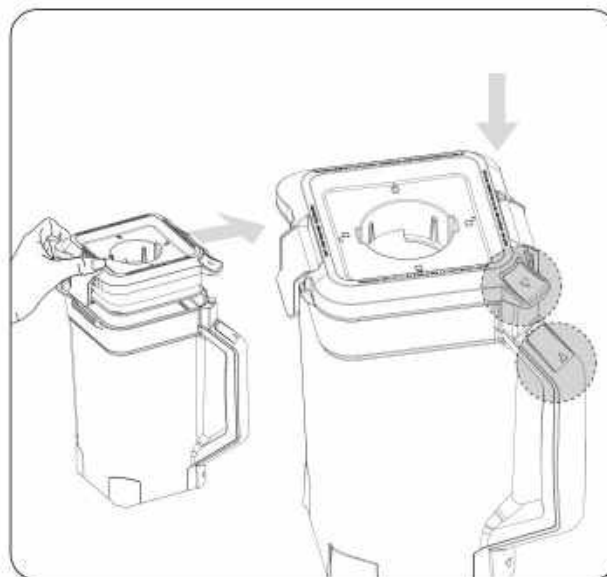
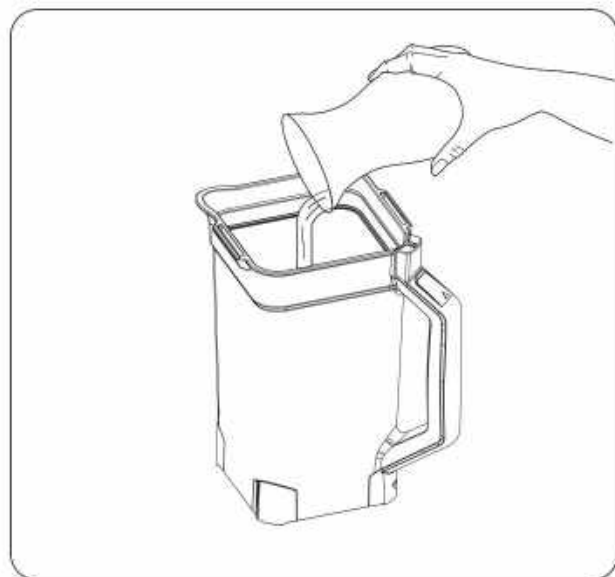
Λειτουργία αναμονής



Χρήση του δοχείου ανάμειξης

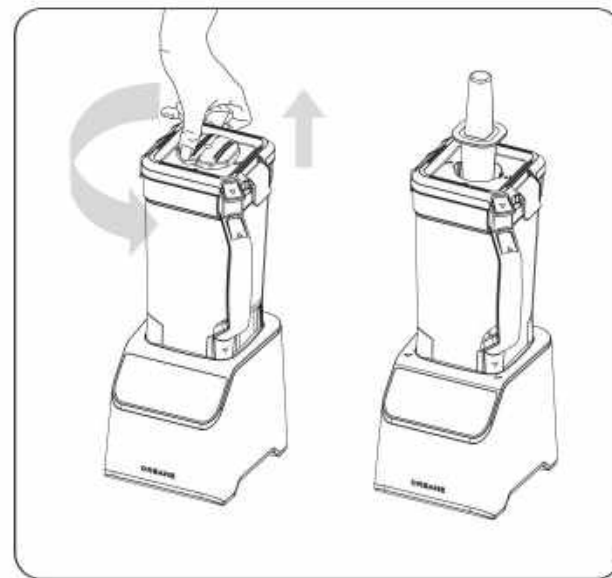
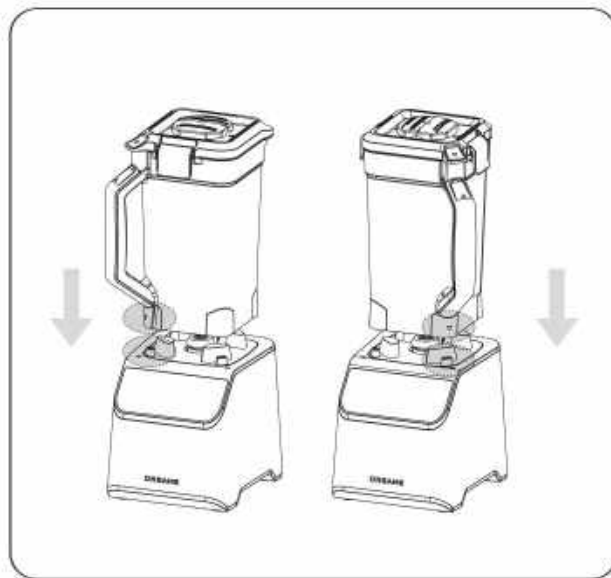
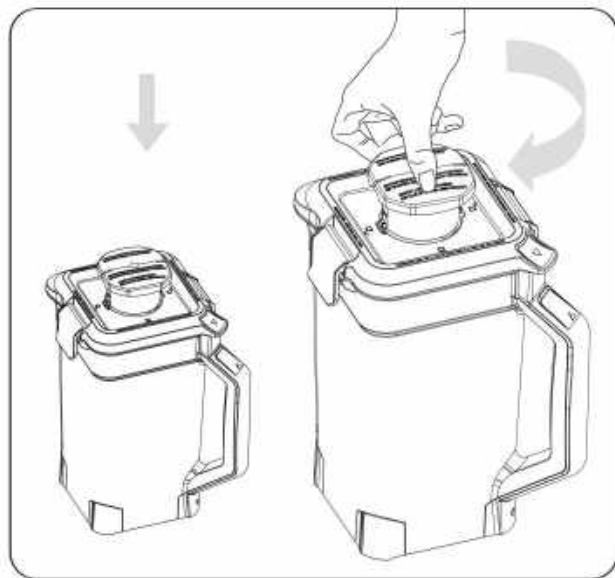
Σημείωση: Εισαγάγετε το καλώδιο τροφοδοσίας στην πρίζα και τοποθετήστε τη συσκευή σε μια καθαρή, στεγνή και επίπεδη επιφάνεια πάγκου ή τραπεζιού.

1. Ρίξτε πρώτα το φαγητό στο δοχείο ανάμειξης.
2. Τοποθετήστε το καπάκι του δοχείου στο μπλέντερ κανάτα ανάμειξης. (Σημείωση: Το τρίγωνο στο καπάκι του δοχείου ανάμειξης πρέπει να ευθυγραμμιστεί με το τρίγωνο στη λαβή του δοχείου ανάμειξης, όπως φαίνεται στο παρακάτω διάγραμμα. Διαφορετικά, στη συσκευή θα αναβοσβήνει συνεχώς η ένδειξη "CUP".)
3. Πιέστε και κρατήστε το καπάκι του δοχείου με τα δύο χέρια. Αφού βεβαιωθείτε ότι το δοχείο ανάμειξης είναι σωστά τοποθετημένο, ασφαλίστε τα δύο κλείστρα του καπακιού δοχείου στο δοχείο ανάμειξης πιέζοντάς τις προς τα κάτω.

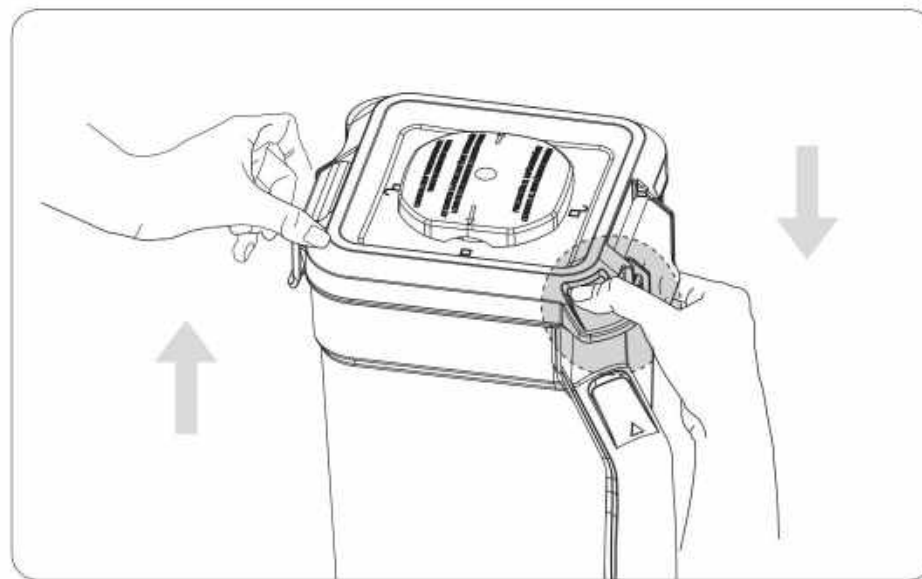
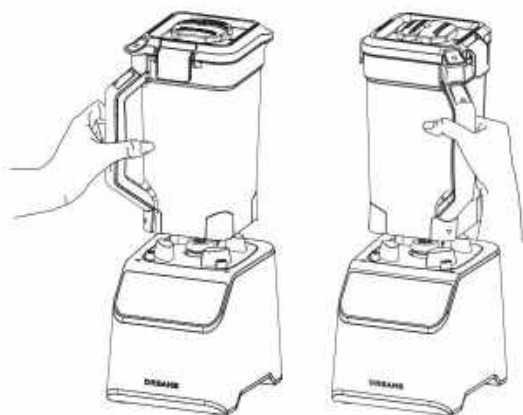


Χρήση του δοχείου ανάμειξης

4. Τοποθετήστε το κύπελλο μέτρησης ευθυγραμμίζοντάς το πρώτα προς τα κάτω κατά μήκος της εγκοπής στο καπάκι του δοχείου ανάμειξης και, στη συνέχεια, περιστρέψτε το κύπελλο μέτρησης δεξιόστροφα έως ότου το βέλος στο κύπελλο μέτρησης να δείχνει προς το σύμβολο κλειδώματος.
5. Προσαρτήστε το δοχείο ανάμειξης στη διάταξη του καπακιού δοχείου στη βάση του μοτέρ. (Σημείωση: Η κατεύθυνση της κανάτα ανάμειξης λαβής του δοχείου ανάμειξης πρέπει να τοποθετηθεί σύμφωνα με τις δύο κατευθύνσεις που εμφανίζονται στο παρακάτω διάγραμμα. Διαφορετικά, στη συσκευή θα αναβοσβήνει συνεχώς η ένδειξη "CUP".)
6. Το εικονίδιο **Start/Stop (Έναρξη/Διακοπή)** [] παραμένει αναμμένο και η συσκευή είναι έτοιμη για χρήση. (Σημείωση: Εάν το φαγητό κολλήσει ή συσσωρευτεί, προκαλώντας περιστροφή της λεπίδας χωρίς αντίσταση κατά τη χρήση, ξεβιδώστε το κύπελλο μέτρησης αριστερόστροφα και, στη συνέχεια, εισαγάγετε τον αναδευτήρα για να ανακατέψετε το φαγητό, επιτρέποντάς την πιο ομοιόμορφη ανάμειξή του.)

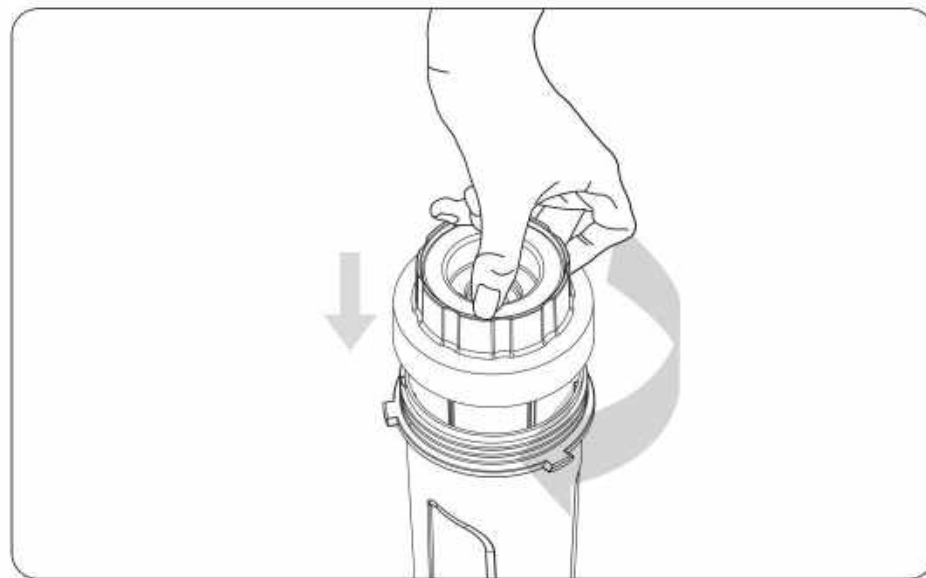
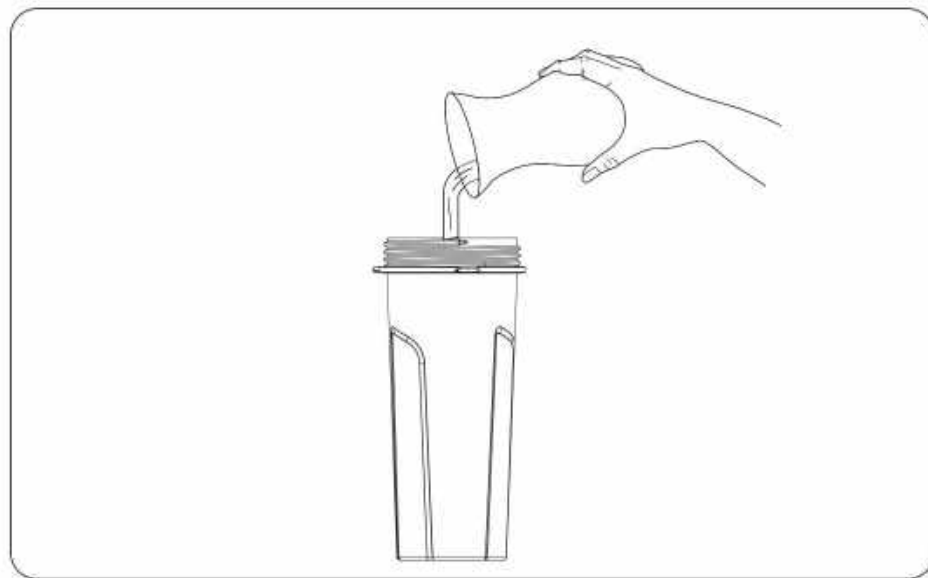


7. Μετά τη χρήση, αφαιρέστε το δοχείο ανάμειξης από τη βάση.
8. Απελευθερώστε τα δύο κλείστρα στο καπάκι του δοχείου ανάμειξης (ανατρέξτε στο παρακάτω διάγραμμα). Στη συνέχεια, πατήστε την κόκκινη κυκλωμένη περιοχή για να αφαιρέσετε το καπάκι και να αδειάσετε το μείγμα από το δοχείο ανάμειξης.
9. Μετά την ολοκλήρωση της λειτουργίας, αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα. Για οδηγίες καθαρισμού και αποθήκευσης, κανάτα ανάμειξης ανατρέξτε στην ενότητα «Καθαρισμός και Συντήρηση».

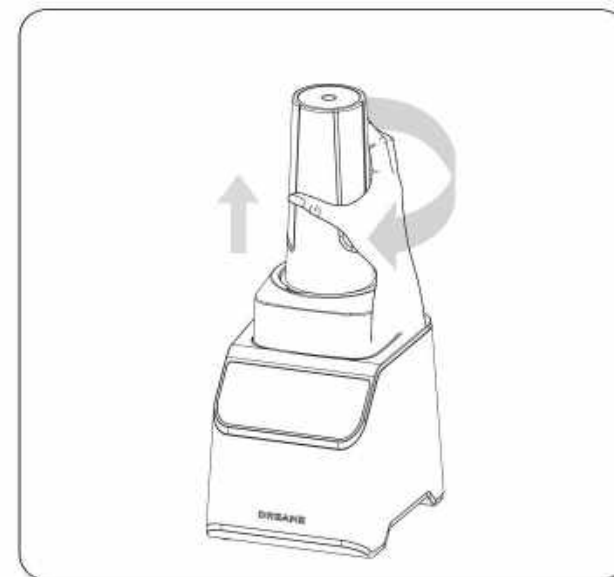
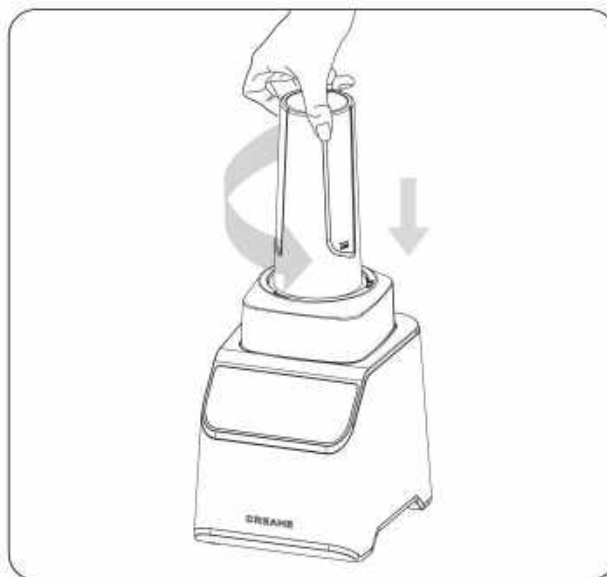


Χρήση του κυπέλλου μεταφοράς

1. Εισαγάγετε το καλώδιο τροφοδοσίας στην πρίζα και τοποθετήστε τη συσκευή σε μια καθαρή, στεγνή και επίπεδη επιφάνεια πάγκου ή τραπεζιού.
2. Προσθέστε τα υλικά στο ποτήρι μεταφοράς, φροντίζοντας να μην υπερβείτε τη μέγιστη ένδειξη επιπέδου υγρού του ποτηριού.
3. Συνδέστε τη διάταξη των λεπίδων στο ποτήρι μεταφοράς και περιστρέψτε το καπάκι δεξιόστροφα έως ότου να σφραγιστεί.
(Σημείωση: Να είστε εξαιρετικά προσεκτικοί κατά τον χειρισμό της διάταξης λεπίδων του ποτηριού μεταφοράς, καθώς είναι εξαιρετικά αιχμηρές.)

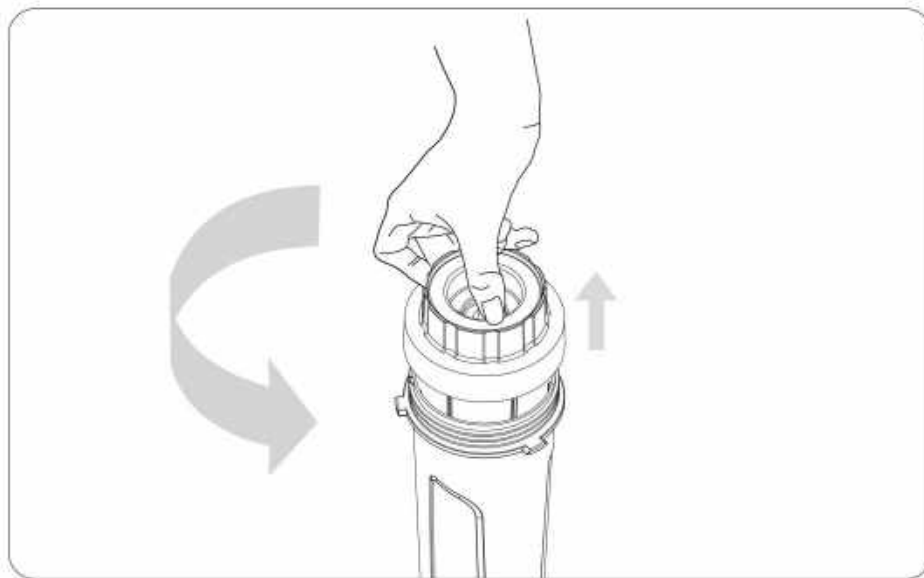


4. Προσαρτήστε την ποτηροθήκη μεταφοράς στη βάση του μοτέρ.
5. Ευθυγραμμίστε το κλείστρο του ποτηριού με την εγκοπή στη βάση του ποτηριού μεταφοράς και, στη συνέχεια, περιστρέψτε το ποτήρι αριστερόστροφα. Όταν ακούσετε έναν ήχο κλικ, αυτό σημαίνει ότι το ποτήρι έχει κλειδώσει με ασφάλεια στη θέση του. Το εικονίδιο Start/Stop (Έναρξη/Διακοπή) [] παραμένει αναμμένο και η συσκευή είναι έτοιμη για χρήση.
(Σημείωση: Κατά την τοποθέτηση του δοχείου μεταφοράς στη βάση του, περιστρέψτε τη διάταξη δοχείου μέχρι να ακούσετε έναν ήχο "κλικ", γεγονός που διασφαλίζει ότι το δοχείο έχει κλειδώσει σωστά στη θέση του προτού ξεκινήσετε τη συσκευή. Εάν δεν έχει συναρμολογηθεί σωστά, υπάρχει κίνδυνος αποκόλλησης του ποτηριού κατά τη διάρκεια της ανάμειξης.)
6. Μετά τη χρήση, αφαιρέστε τη διάταξη του ποτηριού μεταφοράς από τη βάση στρέφοντάς το δεξιόστροφα.



Χρήση του κυπέλλου μεταφοράς

7. Στρέψτε τη διάταξη του ποτηριού μεταφοράς αριστερόστροφα (όπως φαίνεται στο παρακάτω διάγραμμα) για να την αφαιρέσετε από τη διάταξη των λεπίδων του ποτηριού μεταφοράς, στη συνέχεια αδειάστε το μείγμα από το ποτήρι μεταφοράς. (Εάν θέλετε να το πάρετε μαζί σας για χρήση, μπορείτε να τοποθετήσετε απευθείας το καπάκι του ποτηριού μεταφοράς.)
8. Μετά την ολοκλήρωση της λειτουργίας, αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα. Για οδηγίες καθαρισμού και αποθήκευσης, ανατρέξτε στην ενότητα «Καθαρισμός και Συντήρηση».



Βασικές συνταγές

EL

Όνομα συνταγής	Συστατικά	Χωρητικότητα ποτηριού	Πρόγραμμα	Παρατηρήσεις
Smoothie με μύρτιλλο και μπανάνα	80 g κατεψυγμένα μύρτιλλα 60 g κατεψυγμένες φέτες μπανάνας 240 ml γάλα βρώμης (ή γάλα) 1-2 φρέσκα φύλλα μέντας	700 ml	Λειτουργία Smoothie	
Smoothie με πορτοκάλι και ανανά	240 g φρέσκα κομμάτια ανανά 300 g κομμάτια πορτοκαλιού (περίπου 2 μεσαία πορτοκάλια) 350 ml πόσιμο νερό	2000 ml	Λειτουργία Smoothie	
Γάλα βρώμης	120 g βρώμη άμεσης παρασκευής (περίπου 4 κουταλιές της σούπας) 1200 ml πόσιμο νερό Μια πρέζα αλάτι	2000 ml	Λειτουργία Plant Milk (Φυτικό Γάλα)	
Χυμός Καρότου	Αναλογία νερού και καρότου: 2:3 (2 L)	2000 ml	Λειτουργία Smoothie	
Λεμονάτο ντιπ γιαουρτιού με μύρτιλλο	240 g απλό ελληνικό γιαούρτι 75 g φρέσκα μύρτιλλα 30 ml μέλι 1 λεμόνι (απαιτείται ξύσμα και χυμός)	700 ml	Sauce (Σάλτσα)	

Διάγνωση σφαλμάτων και αντιμετώπιση προβλημάτων

Βλάβη	Περιγραφή αιτίας	Λύση
Αναβοσβήνει η ένδειξη "CUP" μετά την ενεργοποίηση	Δεν έχει τοποθετηθεί ποτήρι.	Συνδέστε σωστά τη διάταξη δοχείου ανάμειξης ή τη διάταξη ποτηριού μεταφοράς στη βάση του μοτέρ.
	Η τοποθέτηση του δοχείου ανάμειξης είναι λανθασμένη.	Τοποθετήστε τη λαβή του δοχείου ανάμειξης σύμφωνα με το διάγραμμα στο σημείο 5 της ενότητας «Χρήση του δοχείου ανάμειξης» στο εγχειρίδιο χρήσης.
	Το καπάκι του δοχείου δεν έχει τοποθετηθεί σωστά.	Ευθυγραμμίστε το τρίγωνο σημάδι στο καπάκι του δοχείου με το τρίγωνο σημάδι στη λαβή του δοχείου ανάμειξης προτού τοποθετήσετε το καπάκι.
Δεν υπάρχει απόκριση από τη συσκευή μετά την ενεργοποίηση	Η συσκευή παρουσιάζει δυσλειτουργία.	Αποστείλετε τη συσκευή στο τοπικό κέντρο εξυπηρέτησης μετά την πώληση για επισκευή.
	Το φις δεν έχει τοποθετηθεί σωστά.	Εισαγάγετε το καλώδιο τροφοδοσίας μέχρι να ασφαλίσει πλήρως.

Διάγνωση σφαλμάτων και αντιμετώπιση προβλημάτων

EL

Βλάβη	Περιγραφή αιτίας	Λύση
Η οθόνη εμφανίζει σφάλμα E-1	Προστασία από υπερθέρμανση.	Αφού αποσυνδέσετε το καλώδιο τροφοδοσίας, αφήστε τη συσκευή σε κατάσταση αδράνειας για 30 λεπτά προτού την ενεργοποιήσετε ξανά.
	Προστασία από υπερφόρτωση.	Αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας και κάντε επανεκκίνηση. Αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι απενεργοποιημένη και αφαιρέστε τυχόν ξένα αντικείμενα που έχουν κολλήσει στη λεπίδα.
Τα υλικά δεν μπορούν να πολτοποιηθούν/Παρατηρείται υπερχειλίση	Έχει επιλεγεί λανθασμένη λειτουργία.	Επιλέξτε τη σωστή λειτουργία.
	Υπερβολική ποσότητα ή υπερβολικά μεγάλο μέγεθος υλικών.	Μειώστε κατάλληλα την ποσότητα συστατικών. Κόψτε τα υλικά σε ομοιόμορφα κομμάτια.
	Ανεπαρκές υγρό, με αποτέλεσμα τη δημιουργία παχύρρευστου μείγματος.	Προσθέστε περισσότερο υγρό.

Καθαρισμός και Συντήρηση

Σχετικά με τον καθαρισμό: Καθαρίζετε το προϊόν μετά από κάθε χρήση και διατηρείτε την υγιεινή.

Επισκευή και συντήρηση

Καθαρισμός και Συντήρηση

- ① Μετά τη χρήση του προϊόντος, αποσυνδέστε αμέσως την τροφοδοσία και καθαρίστε το προϊόν.
- ② Μην χρησιμοποιείτε ατσάλοσυρμα, λειαντικά καθαριστικά ή διαβρωτικά υγρά (όπως βενζίνη ή ακετόνη) για τον καθαρισμό αυτού του προϊόντος.
- ③ Σκουπίστε την κύρια μονάδα με ένα νωπό ύφασμα. Μην πλένετε, μουλιάζετε ή ψεκάζετε την κύρια μονάδα με νερό ή άλλα υγρά, προκειμένου να αποφύγετε τυχόν ζημιά στη συσκευή ή διαρροή ρεύματος.
- ④ Πλύνετε το ποτήρι και τα μέρη που έρχονται σε επαφή με τα τρόφιμα με καθαρό νερό και σκουπίστε τα αμέσως ή αφήστε τα να στεγνώσουν στον αέρα. Κατά το άδειασμα του ποτηριού και τον καθαρισμό των εξαρτημάτων, χειρίζεστέ τα με προσοχή. Προσέχετε την λεπίδα για την αποφυγή κοψιμάτων (μπορείτε να φορέσετε προστατευτικά γάντια). Σημείωση: Σε περίπτωση που παραμένουν υπολείμματα, μπορείτε να τα καθαρίσετε μόνοι σας. Αυτό δεν επηρεάζει την κανονική χρήση.
- ⑤ Γρήγορος καθαρισμός: Προσθέστε κατάλληλη ποσότητα νερού ή καθαριστικού στο ποτήρι, τοποθετήστε το καπάκι και προσαρτήστε το ποτήρι στην κύρια μονάδα. Συνδέστε την τροφοδοσία και μεταβείτε σε λειτουργία ρύθμισης. Στη συνέχεια, επιλέξτε τη λειτουργία "Auto Clean (Αυτόματος καθαρισμός)". Μετά την ολοκλήρωση του καθαρισμού, αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα, αφαιρέστε το ποτήρι, ανοίξτε το καπάκι και αδειάστε το νερό. Σκουπίστε το ποτήρι έως ότου να στεγνώσει ή αφήστε το να στεγνώσει στον αέρα. Σημείωση: Εάν το ποτήρι έχει χρησιμοποιηθεί με λιπαρά υλικά (όπως κρέας), συνιστάται ο χειροκίνητος καθαρισμός με πανί πιάτων και απορρυπαντικό.

Κατά την αποθήκευση, ακολουθήστε τις παρακάτω οδηγίες.

- ① Αποσυνδέστε τη συσκευή και αφήστε την να ψυχθεί εντελώς
- ② Βεβαιωθείτε ότι όλα τα μέρη είναι καθαρά και εντελώς στεγνά.
- ③ Τοποθετήστε τη συσκευή σε στεγνό, καλά αεριζόμενο χώρο, μακριά από το άμεσο ηλιακό φως.

Παραγγελία αξεσουάρ

Εάν αντιμετωπίζετε δυσκολία στην απόκτηση αξεσουάρ για τη συσκευή, επικοινωνήστε στα παρακάτω στοιχεία



<https://global.dreametech.com>

Περιβάλλον

Μην απορρίπτετε τη συσκευή μαζί με τα κανονικά οικιακά απορρίμματα στο τέλος της ζωής της. Μεταφέρετε τη συσκευή στα καθορισμένα σημεία συλλογής. Με αυτόν τον τρόπο βοηθάτε στην προστασία του περιβάλλοντος.

Εγγύηση και σέρβις

Σύμφωνα με τους νόμους περί προστασίας του καταναλωτή που ισχύουν στη δικαιοδοσία σας, το παρόν προϊόν υπόκειται σε νομοθετημένες εγγυήσεις, οι οποίες δεν μπορούν να εξαιρεθούν. Σε περίπτωση σοβαρής βλάβης/αστοχίας, δικαιούστε να ζητήσετε αντικατάσταση ή επιστροφή χρημάτων, καθώς και αποζημίωση για οποιεσδήποτε άλλες ευλόγως προβλέψιμες απώλειες ή ζημιές. Για μη σοβαρά ελαττώματα μπορείτε επίσης να ζητήσετε επισκευή ή αντικατάσταση.

Η παρούσα εγγύηση δεν επηρεάζει κανένα άλλο δικαίωμα που ενδέχεται να έχετε βάσει υποχρεωτικών τοπικών νόμων περί προστασίας του καταναλωτή. Όπου τέτοιοι νόμοι προβλέπουν μεγαλύτερη περίοδο εγγύησης, προτεραιότητα έχουν οι νομικές διατάξεις.

Αυτή η εγγύηση δεν καλύπτει βλάβες ή ελαττώματα που προκύπτουν από:

- "1) Εμπορική ή μη προβλεπόμενη χρήση αυτού του προϊόντος, το οποίο έχει σχεδιαστεί για προσωπική/οικιακή χρήση.
- 2) Μη τήρηση των οδηγιών λειτουργίας ή εγκατάστασης που καθορίζονται στο εγχειρίδιο χρήσης.
- 3) Ενδείξεις ακατάλληλης επισκευής, χρήση μη γνήσιων εξαρτημάτων ή μη εγκεκριμένων αξεσουάρ.
- 4) Μηχανική καταπόνηση, έκθεση σε χημικά, ηλεκτρομαγνητικές παρεμβολές, ακραία υψηλές ή χαμηλές θερμοκρασίες, διάβρωση, οξείδωση ή είσοδος ξένων αντικειμένων, ουσιών, υγρών, εντόμων ή ζώων.
- 5) Ελαττώματα που οφείλονται σε φυσική φθορά κατά τη χρήση ή υποβάθμιση των τεχνικών επιδόσεων ή της εμφάνισης λόγω μακροχρόνιας χρήσης.
- 6) Μη έγκυρες αξιώσεις εγγύησης λόγω έλλειψης των αποδεικτικών στοιχείων που απαιτούνται ρητά, συμπεριλαμβανομένου του αριθμού μοντέλου, του σειριακού αριθμού προϊόντος, της ημερομηνίας αγοράς και της υπογραφής του αγοραστή ή άλλου έγκυρου αποδεικτικού αγοράς.

Για περισσότερες πληροφορίες και υποστήριξη μετά την πώληση, επικοινωνήστε μαζί μας μέσω



<https://global.dreametech.com>

Κάρτα εγγύησης προϊόντος

Όνομα πελάτη	Διεύθυνση αλληλογραφίας	Αριθμός τηλεφώνου	Όνομα και μοντέλο προϊόντος (αριθμός)	Αρ. σειράς προϊόντος	Ημερομηνία αγοράς προϊόντος

Συντήρηση

	Περιγραφή βλαβών και ανταλλακτικών	Ημερομηνία συντήρησης	Κέντρο σέρβις και συντήρησης
1			
2			
3			

PRECAUÇÕES IMPORTANTES

Leia todas as instruções antes de utilizar a sua liquidificadora.

Ao utilizar um aparelho elétrico, devem ser sempre seguidas precauções básicas de segurança, incluindo as seguintes:

AVISOS

- 1** Este aparelho não deve ser utilizado por crianças. Mantenha o aparelho e o seu cabo fora do alcance das crianças.
- 2** Os aparelhos elétricos podem ser utilizados por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou sem experiência nem conhecimento, se lhes for prestada supervisão ou instruções relativamente à utilização do aparelho de forma segura e se compreenderem os perigos envolvidos.
- 3** As crianças não devem brincar com o aparelho.
- 4** É necessária uma supervisão redobrada quando a liquidificadora for utilizada perto de crianças.
- 5** Desligue sempre o aparelho da alimentação se for deixado sem vigilância e antes da montagem, desmontagem ou limpeza.
- 6** Deve-se ter cuidado ao manusear as lâminas de corte afiadas, ao esvaziar o jarro e durante a limpeza.
- 7** Tenha cuidado se despejar líquido quente na liquidificadora, pois o líquido pode ser expelido do aparelho devido a uma vaporização súbita. (Nota: Não coloque alimentos com temperatura superior a 80 °C no recipiente.)
- 8** Desligue o aparelho e desligue a ficha da tomada antes de substituir os acessórios ou de aproximar-se de partes em movimento durante a utilização.
- 9** AVISO — Utilize sempre a liquidificadora com a tampa ou a proteção na posição indicada nas instruções.
- 10** Nunca coloque a mão no jarro quando estiver colocado na base da unidade.
- 11** Se for necessário empurrar os alimentos para baixo, utilize uma ferramenta adequada, por exemplo, uma espátula.
- 12** Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, um agente de serviço ou pessoas com qualificações semelhantes, para evitar situações de perigo.

PRECAUÇÕES IMPORTANTES

PT

AVISOS

- 13** Não é para uso comercial. Este aparelho é apenas para uso doméstico. Não utilize este aparelho para fins diferentes dos previstos. Não utilize em veículos em movimento ou em barcos. Não utilize ao ar livre. O uso inapropriado pode causar ferimentos.
- 14** Quando o aparelho não estiver a ser utilizado, toque sempre no ícone de Start/Stop (Iniciar/Parar) para o colocar no modo de espera e desligue-o da tomada.
- 15** Para desligar a liquidificadora, toque no ícone de Start/Stop (Iniciar/Parar).
- 16** Para se proteger contra o risco de choque elétrico, não mergulhe o cabo, as fichas ou a caixa da unidade principal em água ou outro líquido.
- 17** Desligue o aparelho e, em seguida, desligue-o da tomada quando não estiver a ser utilizado, antes de montar ou desmontar as peças e antes da limpeza. Para desligar o aparelho da tomada, segure a ficha e puxe-a da tomada. Nunca puxe pelo cabo de alimentação.
- 18** Evite tocar nas peças em movimento. Não tente desativar qualquer mecanismo de bloqueio de segurança.
- 19** Não utilize nenhum aparelho com o cabo ou ficha danificados, após apresentar avarias, se tiver sido deixado cair ou danificado de qualquer forma. Contacte o fabricante através do seu número de telefone de apoio ao cliente para obter informação sobre a inspeção, reparação ou regulação do aparelho.
- 20** Não deixe o cabo de alimentação pendurado na borda de uma mesa ou bancada. Não deixe que o cabo entre em contacto com superfícies quentes, incluindo o fogão.
- 21** Mantenha as mãos e os utensílios fora do recipiente enquanto mistura para reduzir o risco de ferimentos pessoais graves ou danos na liquidificadora. Pode ser utilizado um raspador, mas só quando a liquidificadora não estiver a funcionar.
- 22** As lâminas são afiadas. Manuseie com cuidado.
- 23** Utilize sempre a liquidificadora com a tampa colocada.
- 24** Utilize apenas os acessórios fornecidos com a liquidificadora. A utilização de acessórios, incluindo frascos de conserva, não recomendados pelo fabricante, pode causar risco de ferimentos em pessoas ou danos na liquidificadora.

PRECAUÇÕES IMPORTANTES

⚠ AVISOS

- 25** Mantenha as mãos e utensílios, exceto o empurrador fornecido, fora do recipiente durante o processo de liquidificação para reduzir o risco de ferimentos pessoais graves ou danos na liquidificadora. A tampa deve estar no lugar quando passar o empurrador através da abertura da tampa. Pode ser utilizado um raspador, mas só quando a liquidificadora não estiver a funcionar.
- 26** Remova qualquer material de embalagem e autocolantes promocionais antes de utilizar a liquidificadora pela primeira vez.
- 27** Não coloque a liquidificadora perto da borda de uma bancada ou mesa durante o funcionamento. Certifique-se de que a superfície está nivelada, limpa e não contém água e outras substâncias. A vibração durante o funcionamento pode fazer com que o aparelho se mova.
- 28** Não coloque o aparelho em cima ou perto de bicos de fogão a gás ou elétricos quentes, nem onde possa tocar num forno aquecido.
- 29** Certifique-se sempre de que a liquidificadora está bem montada antes de utilizá-la. Consulte as instruções de montagem e funcionamento.
- 30** Certifique-se sempre de que a liquidificadora está bem montada antes de utilizá-la. Certifique-se de que a tampa está firmemente colocada no jarro liquidificador antes de utilizar.
- 31** Não deixe a liquidificadora sem vigilância durante a utilização.
- 32** Certifique-se sempre de que o aparelho está desligado tocando no ícone Start/Stop (Iniciar/Parar) no painel de controlo. Em seguida, desligue o cabo da tomada. Certifique-se de que o motor e as lâminas estão completamente parados antes de tentar mover o aparelho ou quando não estiver em utilização e antes de desmontar, limpar e guardar o aparelho.
- 33** Utilize uma espátula para soltar ou mexer os alimentos antes de continuar. Não utilize os dedos porque as lâminas são afiadas.
- 34** Mantenha as mãos, os dedos, o cabelo e a roupa, bem como espátulas e outros utensílios, afastados do jarro liquidificador durante o funcionamento.
- 35** Nunca coloque os dedos, mãos ou utensílios dentro do jarro liquidificador sem desligar o aparelho da tomada.
- 36** Tenha cuidado ao manusear o conjunto de lâminas da liquidificadora, pois as lâminas são muito afiadas. Tenha cuidado ao esvaziar o jarro liquidificador e durante a limpeza. O manuseamento incorreto das lâminas pode causar ferimentos.
- 37** Não remova o jarro liquidificador da base do motor enquanto este estiver em funcionamento.
- 38** Não utilize sem ter alimentos ou líquidos no jarro liquidificador.

PRECAUÇÕES IMPORTANTES

⚠ Nota



Esta marca indica que este produto não deve ser eliminado juntamente com outros resíduos domésticos. Para evitar possíveis danos para o ambiente ou para a saúde humana decorrentes da eliminação descontrolada de resíduos, recicle-os de forma responsável para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Para devolver o seu dispositivo usado, recorra aos sistemas de devolução e recolha ou contacte o revendedor que lhe vendeu o produto. Estes poderão receber o produto para a respetiva reciclagem ecologicamente segura.

Leia o manual do utilizador

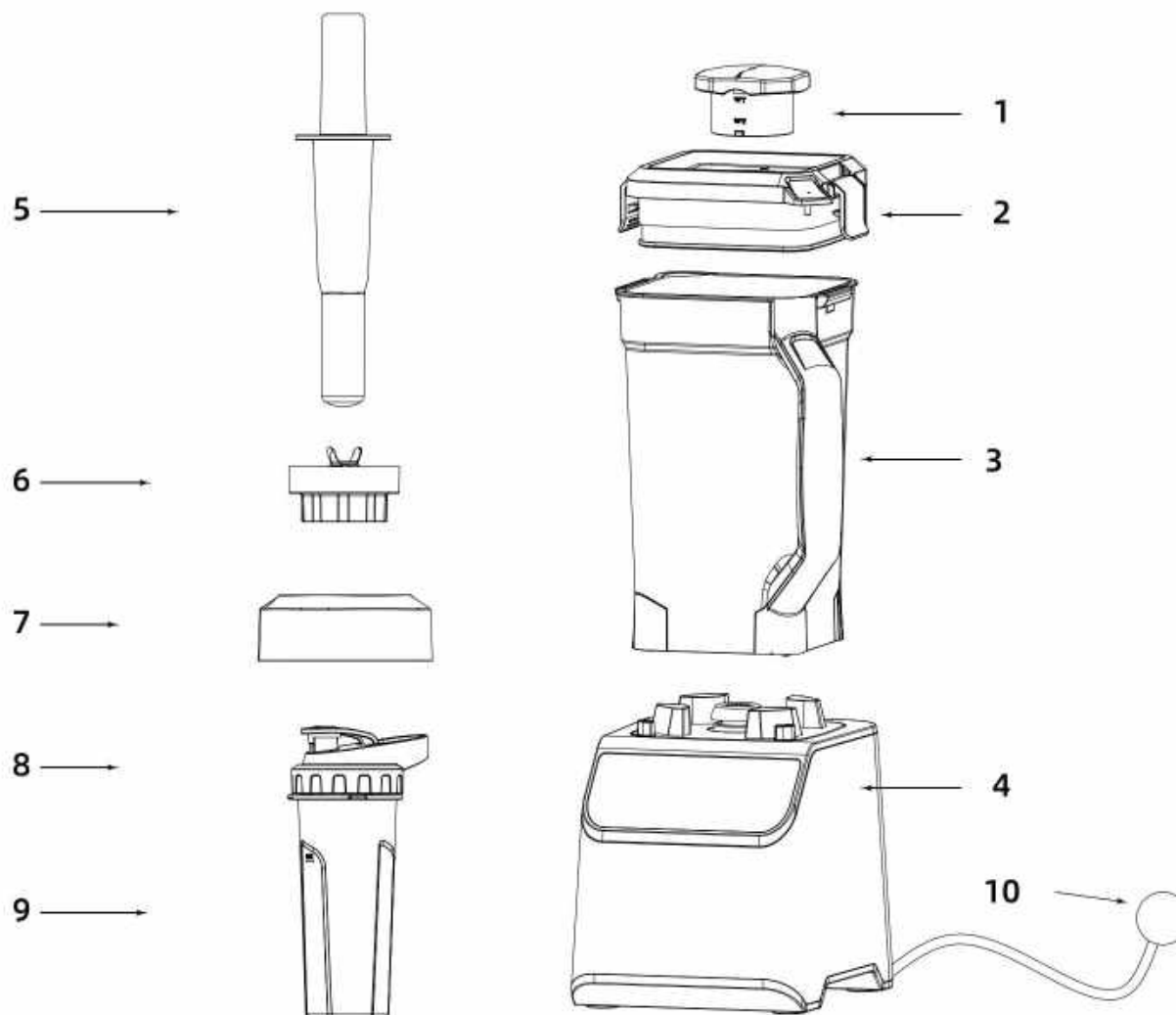
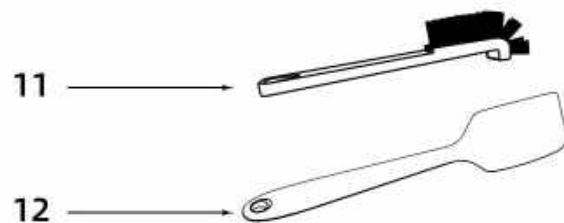


Esta marca indica que deve ler e rever as instruções para compreender o funcionamento e a utilização do produto.

Guarde estas instruções para referência futura.

Componentes e nomes do produto

- 1 Copo medidor
- 2 Tampa do jarro
- 3 Jarro liquidificador de 2,0 l com lâminas
- 4 Base do motor
- 5 Empurrador
- 6 Conjunto de lâminas do copo portátil
- 7 Suporte do copo portátil
- 8 Tampa do copo portátil
- 9 Copo portátil
- 10 Cabo de alimentação
- 11 Escova
- 12 Raspador de silicone



Instruções de funcionamento

Antes da primeira utilização

Importante: Antes de prosseguir, certifique-se de ler atentamente todas as advertências no início deste manual do utilizador.

1. Remova todos os materiais de embalagem do aparelho. Tenha muito cuidado ao desmontar o conjunto de lâminas do copo portátil e do jarro liquidificador, pois as lâminas são extremamente afiadas.
2. Limpe os recipientes, as tampas, o conjunto de lâminas do copo e as outras peças na máquina de lavar loiça. Evite o contacto direto com as lâminas. Manuseie o conjunto de lâminas com cuidado redobrado, pois as lâminas são extremamente afiadas.
3. Lave bem todas as peças e deixe-as secar ao ar.
4. Limpe o painel de controlo com um pano macio. Antes de utilizar, certifique-se de que está completamente seco.

Nota: As peças podem ser lavadas na máquina de lavar loiça e devem ser colocadas na prateleira superior. No entanto, não utilize o ciclo de secagem a quente. Remova o conjunto de lâminas e a tampa do recipiente antes de os colocar na máquina de lavar loiça. Manuseie o conjunto das lâminas com cuidado.

Instruções de funcionamento

iDetect

É um programa inteligente de um toque que deteta e mistura os ingredientes na perfeição.

Área de visualização do tempo

Ícone de Start/Stop (Iniciar/Parar)

Para ligar o aparelho, toque primeiro no ícone de energia.

Programas automáticos

7 ícones de função com o tempo predefinido correspondente. (Smoothie (Batidos), Ice (Gelo), Plant Milk (Leite vegetal), Soup (Sopa), Sauce (Molho), Whip (Bater), Auto Clean (Limpeza automática).)



Pulse (Impulsos)

Toque uma vez para ativar a função de impulsos. Em seguida, toque de novo brevemente para obter impulsos curtos ou mantenha premido para obter impulsos longos.

7 Níveis de velocidade

Função de adicionar tempo

Depois de tocar num programa automático, cada toque adicional prolonga o tempo do programa automática 15 segundos, até um máximo de 30 segundos.

Ícone/ Botão	Nome	Função	Função de adicionar tempo	Observações
	iDetect	Deteta o estado e o tamanho dos alimentos durante os primeiros 12 segundos após o início do programa, seleciona o programa mais adequado e deteta automaticamente o tempo de funcionamento necessário.		
	Smoothie (Batidos)	Tempo de funcionamento predefinido: 60 segundos	+15 s/+30 s	
	Ice (Gelo)	Tempo de funcionamento predefinido: 36 segundos	+15 s/+30 s	
	Plant Milk (Leite vegetal)	Tempo de funcionamento predefinido: 67 segundos	+15 s/+30 s	
	Soup (Sopa)	Tempo de funcionamento normal: 8 minutos e 30 segundos	+15 s/+30 s	Esta função não está disponível para o copo portátil. Nota: 1. Não coloque alimentos com temperatura superior a 80 °C no recipiente quando utilizar esta função. 2. Certifique-se de que os alimentos não excedem 80 °C durante o processo de mistura. 3. Não encha o jarro liquidificador mais de dois terços da sua capacidade, pois a sopa quente pode transbordar durante o funcionamento e causar queimaduras.
	Sauce (Molho)	Tempo de funcionamento predefinido: 60 segundos	+15 s/+30 s	

Ícone/ Botão	Nome	Função	Função de adicionar tempo	Observações
	Whip (Bater)	Tempo de funcionamento predefinido para o jarro liquidificador: 2 minutos Tempo de funcionamento predefinido para o copo portátil: 3 minutos	+15 s/+30 s	
	Auto Clean (Limpeza automática)	Tempo de funcionamento predefinido: 55 segundos	+15 s/+30 s	Recomendações: 1. Para o copo grande: Adicione 1000 ml de água juntamente com 5-10 ml de um produto de limpeza alcalino. 2. Para o copo pequeno: Adicione 400 ml de água juntamente com 2-5 ml de um produto de limpeza alcalino.
	Pulse (Impulsos)	Toque uma vez para ativar a função de impulsos. Em seguida, toque de novo brevemente para obter impulsos curtos ou mantenha premido para obter impulsos longos.		
	Nível de velocidade	Sete níveis de velocidade, de baixa a alta, com um limite de tempo de mistura de 10 minutos.		Início lento (níveis 1-3): Recomenda-se começar sempre com uma velocidade baixa para misturar melhor os ingredientes e evitar que se agarrem à parede do copo. São necessárias velocidades mais altas para quantidades maiores. Alta velocidade (níveis 4-7): Alcança texturas cremosas e refinadas, ideal para preparar purês e molhos.
	Ícone de adicionar tempo	Toque uma vez para prolongar o tempo de funcionamento 15 segundos. Esta função pode ser utilizada até duas vezes.		Aplicável apenas aos programas automáticos.
	Start/Stop (Iniciar/ Parar)			

Nota: Se os alimentos ficarem presos na parede do copo ou a mistura estiver lenta devido ao excesso de alimentos, utilizar o empurrador para ajudar a misturá-los irá melhorar o efeito.

Instruções de funcionamento

Como utilizar

1. Ecrã de arranque:

Ao ligar o aparelho, o ecrã acende-se durante 1 segundo e um sinal sonoro é emitido; em seguida, o aparelho entra no modo de configuração.

(Nota: Se o conjunto do jarra liquidificador ou o conjunto do copo portátil não estiver devidamente encaixado na base do motor, "CUP" [] piscará.)

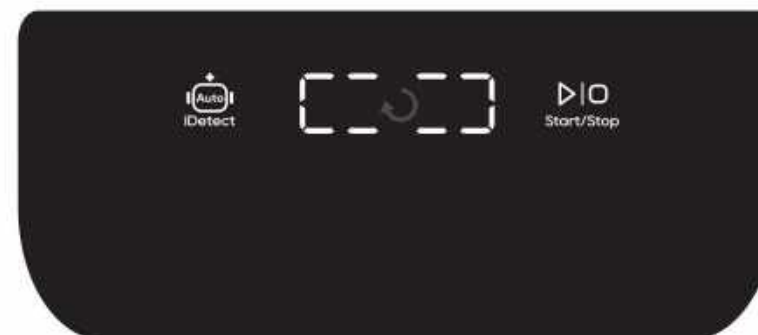
2. **Seleção de função:** Toque no ícone da função ou no ícone do nível para selecionar uma função.

① **Função iDetect:** A partir do modo de espera, toque primeiro no ícone **Start/Stop (Iniciar/Parar)** [] para ativar o painel de controlo. Toque no ícone [] e, em seguida, toque no ícone **Start/Stop (Iniciar/Parar)** [] para entrar no modo de deteção automática. Após aproximadamente 12 segundos, a deteção automática termina e começa uma contagem decrescente. Quando a contagem decrescente chega a zero ou quando a mistura atinge a consistência desejada, toque novamente no ícone **Start/Stop (Iniciar/Parar)** [] para parar completamente o funcionamento do aparelho. (Nota: Se estiver a processar misturas espessas ou se os alimentos ficarem presos, pode utilizar o empurrador para ajudar a misturá-los.)

Modo de configuração



Modo de deteção automática

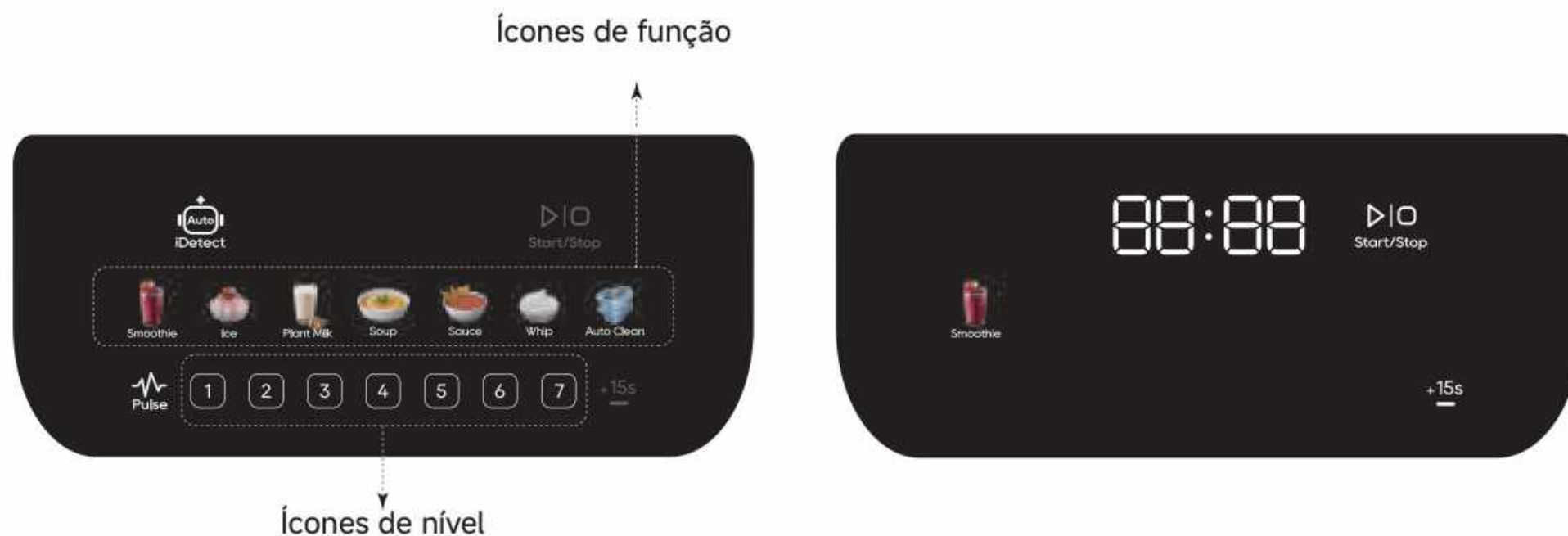


Instruções de funcionamento

② Programas automáticos:

Selecione um dos sete ícones de funções, depois toque no ícone **Start/Stop** (Iniciar/Parar) [] e o aparelho começa a funcionar.

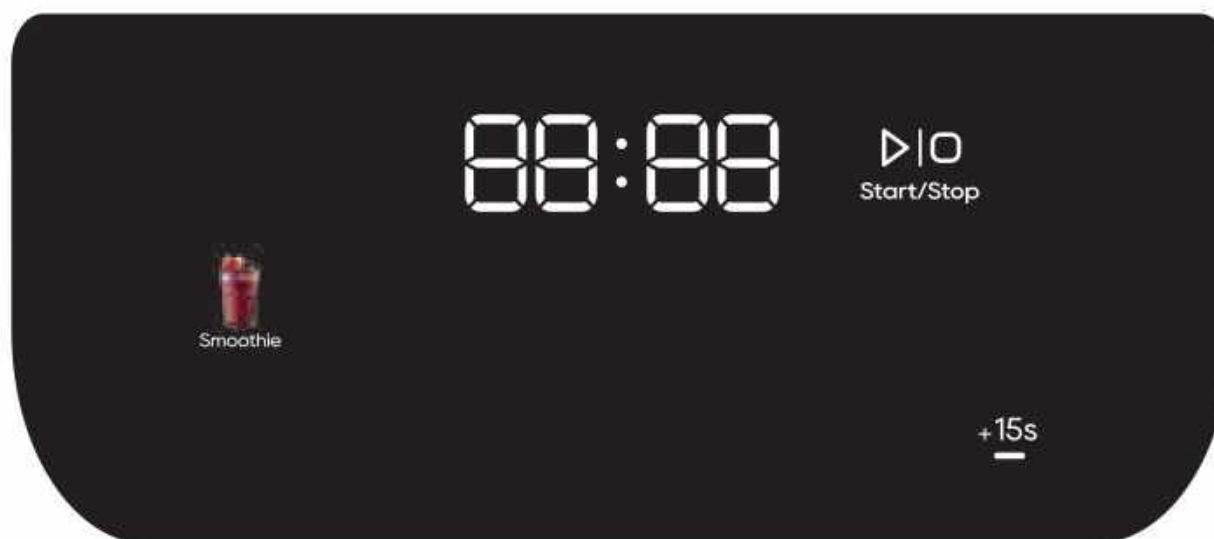
(Nota: Toque novamente no ícone da função atual para regressar ao modo de configuração.)



③ **Programa de velocidade manual:** Selecione o ícone de nível, depois toque no ícone **Start/Stop (Iniciar/Parar)** [], e o aparelho começa a funcionar. (A velocidade pode ser alterada a qualquer momento durante a operação.)

④ **Programa de Pulse (Impulsos):** Primeiro, toque no ícone Pulse (Impulsos). Em seguida, toque de novo brevemente no ícone Pulse (Impulsos) para obter impulsos curtos ou mantenha premido o ícone Pulse (Impulsos) para obter impulsos longos.

3. Start/Stop (Iniciar/Parar): Depois de concluir a configuração, toque em Ícone **Start/Stop (Iniciar/Parar)** [] para iniciar a operação. Durante a operação, toque neste ícone para sair. Depois sair, pode voltar a selecionar uma função.



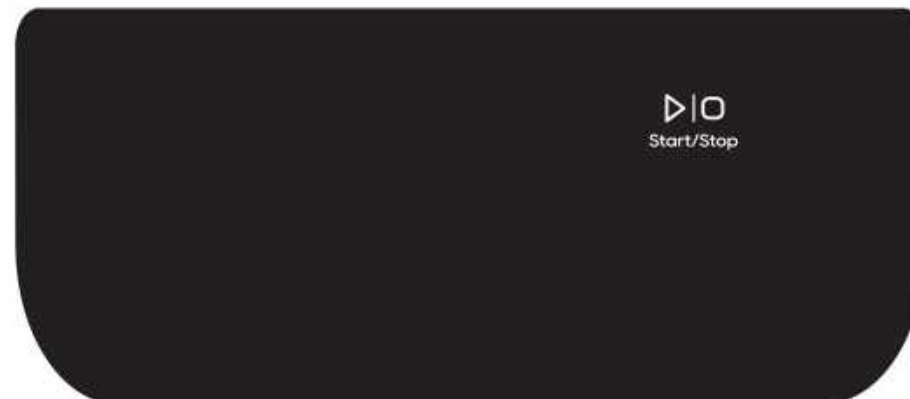
Como utilizar

4. Terminar e desligar: Após o término de uma função, o aparelho entra primeiro no modo de fim e depois entra automaticamente no modo de configuração. Se não for realizada nenhuma operação durante 15 minutos, entra no modo de espera (apenas o ícone **Start/Stop (Iniciar/Parar)** [] é apresentado). Toque neste ícone para entrar no modo de configuração. Se não for realizada nenhuma operação durante 15 minutos enquanto o aparelho estiver no modo de espera, o aparelho desliga-se completamente. Pode ser ativado ao levantar o copo ou ao ligar novamente a alimentação.

Modo de Fim



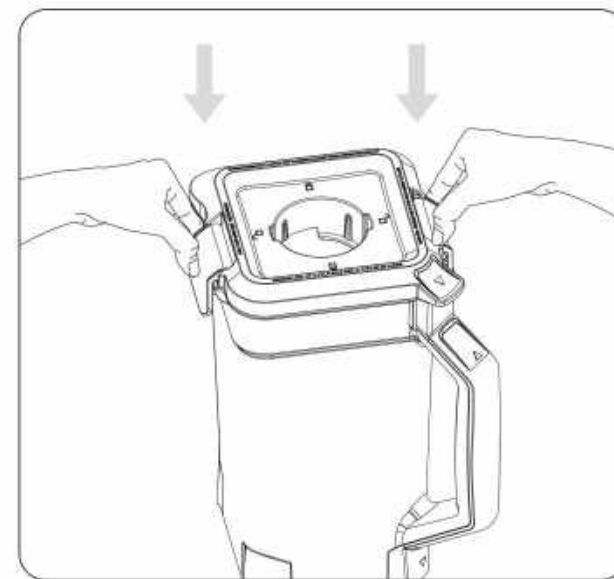
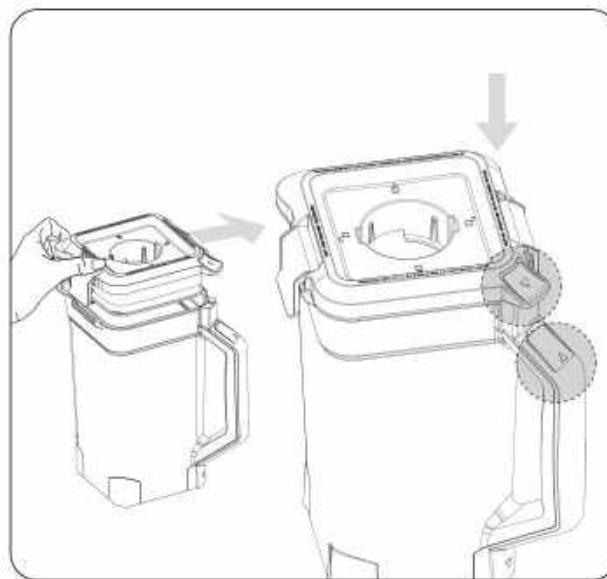
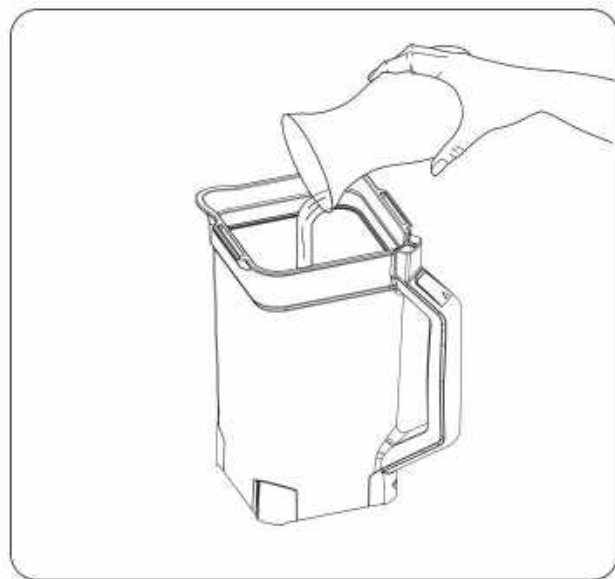
Modo de espera



Utilização do jarro liquidificador

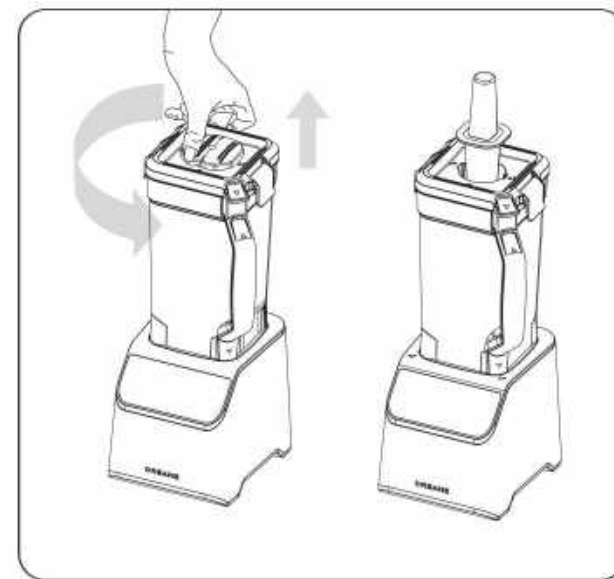
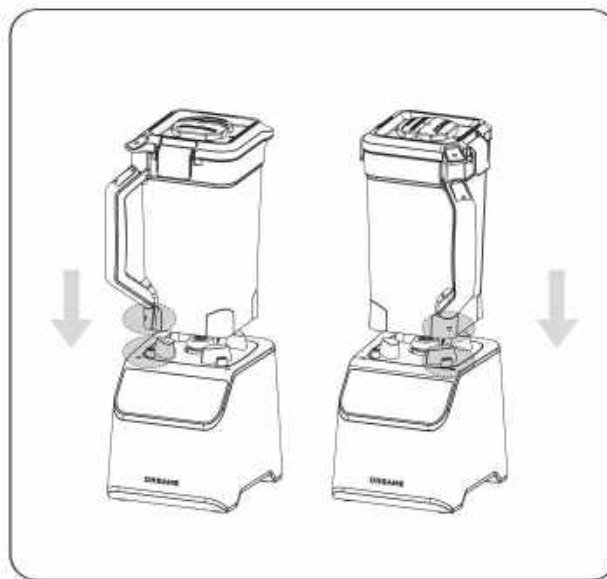
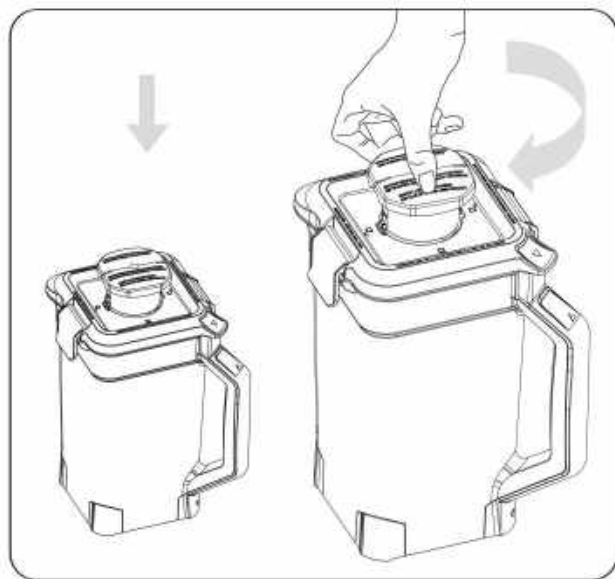
Nota: Insira o cabo de alimentação na tomada e coloque o aparelho sobre uma bancada ou mesa limpa, seca e plana.

1. Deite primeiro os alimentos no jarro liquidificador.
2. Coloque a tampa do jarro no jarro liquidificador. (Nota: O triângulo na tampa do jarro deve estar alinhado com o triângulo na pega do jarro liquidificador, conforme mostrado no diagrama abaixo. Caso contrário, "CUP" continuará a piscar no aparelho.)
3. Empurre e segure na tampa do jarro com as duas mãos. Depois de confirmar que o jarro liquidificador está orientado corretamente, empurre os dois trincos da tampa do jarro para baixo, fixando-os no jarro liquidificador.

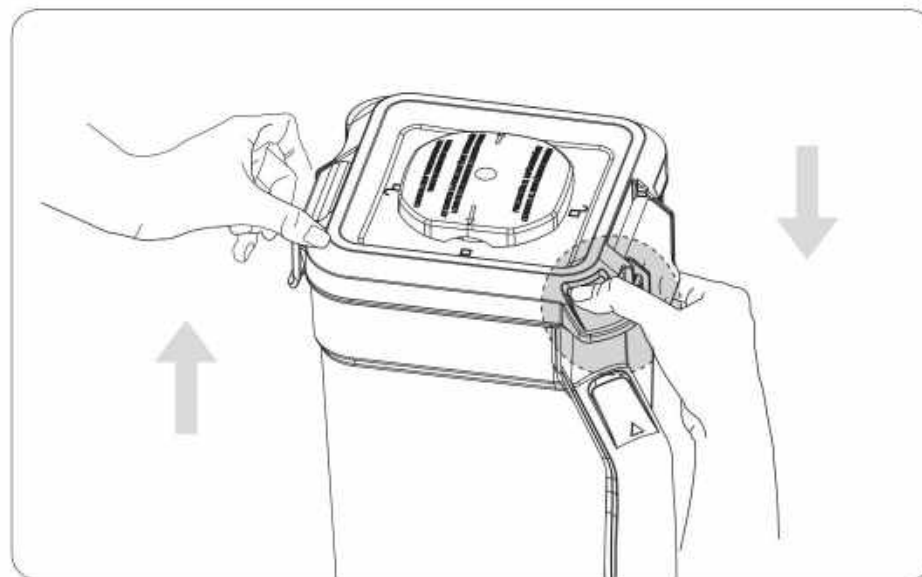
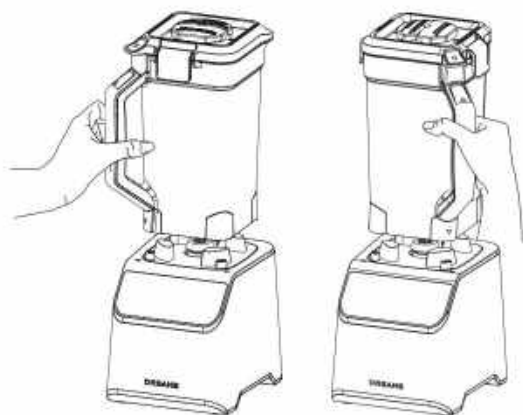


Utilização do jarro liquidificador

4. Fixe o copo medidor alinhando-o primeiro para baixo ao longo da ranhura na tampa do jarro, em seguida, rode o copo medidor no sentido dos ponteiros do relógio até a seta no copo medidor apontar para o símbolo do cadeado.
5. Fixe o jarro liquidificador equipado com o conjunto da tampa do jarro na base do motor. (Nota: A direção da pega do jarro liquidificador deve ser colocada de acordo com as duas direções mostradas no diagrama abaixo. Caso contrário, "CUP" continuará a piscar no aparelho.)
6. O ícone **Start/Stop (Iniciar/Parar)** [] ficará aceso e o aparelho estará pronto a ser utilizado. (Nota: Se os alimentos ficarem presos ou se acumularem, fazendo com que a lâmina rode em vazio durante a utilização, desenrosque o copo medidor no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio, depois insira o empurrador para mexer os alimentos, permitindo misturá-los melhor.)



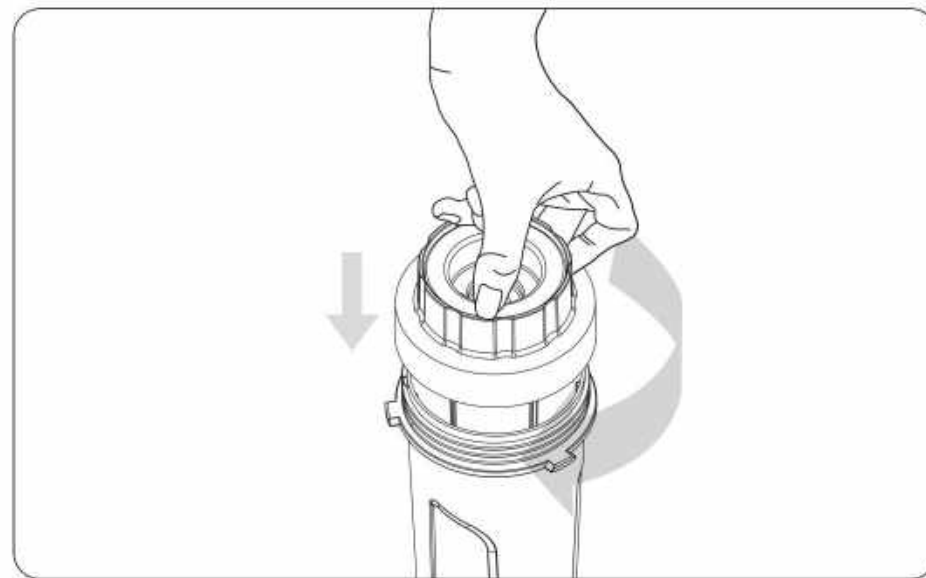
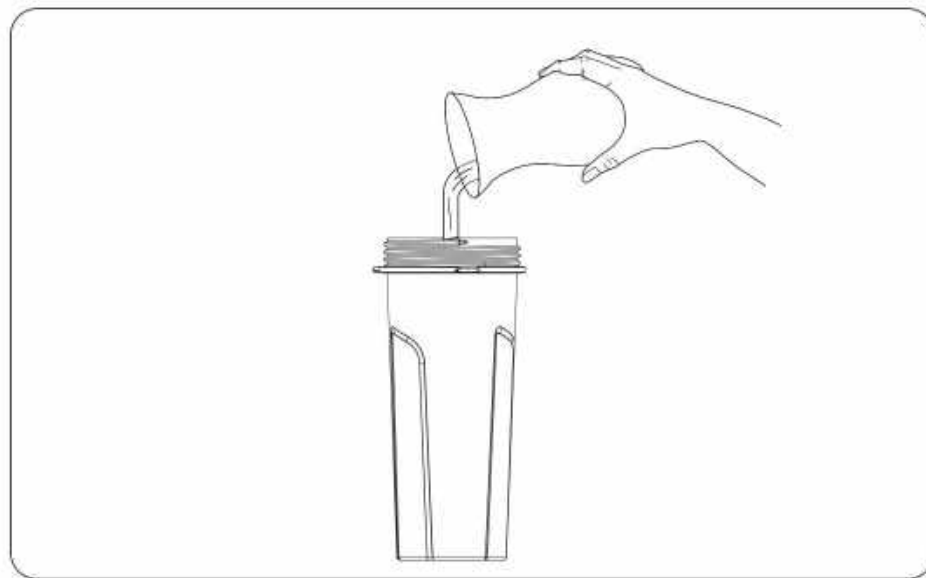
7. Após a utilização, retire o jarro liquidificador da base.
8. Solte os dois trincos na tampa do jarro (consulte o diagrama abaixo). Em seguida, pressione a área assinalada a vermelho para retirar a tampa e verta a mistura do jarro liquidificador.
9. Depois de terminar a operação, desligue o aparelho da tomada. Para obter as instruções de limpeza e armazenamento, consulte a secção "Limpeza e manutenção".



Utilização do copo portátil

1. Insira o cabo de alimentação na tomada e coloque o aparelho sobre uma bancada ou mesa limpa, seca e plana.
2. Adicione os ingredientes no copo portátil, certificando-se de não ultrapassar a marca de nível máximo de líquido do copo.
3. Fixe o conjunto de lâminas no copo portátil e rode a tampa no sentido dos ponteiros do relógio até ficar bem fechada.

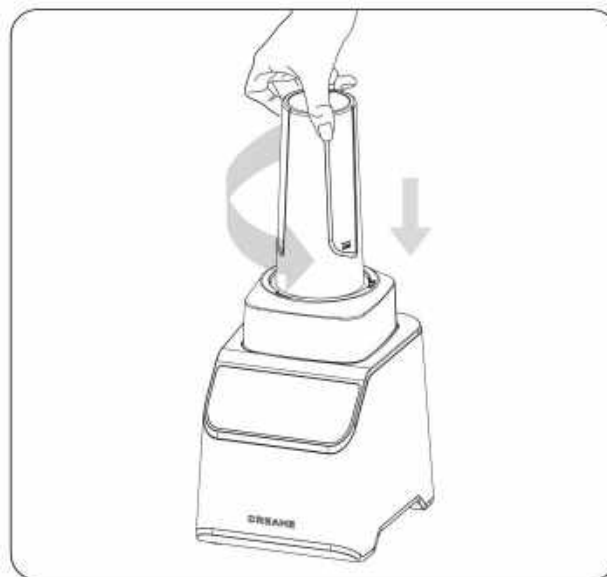
(Nota: Tenha muito cuidado ao manusear o conjunto de lâminas do copo portátil, pois é extremamente afiado.)



4. Encaixe o suporte do copo portátil na base do motor.
5. Alinhe o trinco do copo com a ranhura no suporte do copo portátil e, em seguida, rode o copo no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio. Quando ouvir um clique, o copo está devidamente encaixado no lugar. O ícone Start/Stop [▶◻◻] ficará aceso e o aparelho estará pronto a ser utilizado.

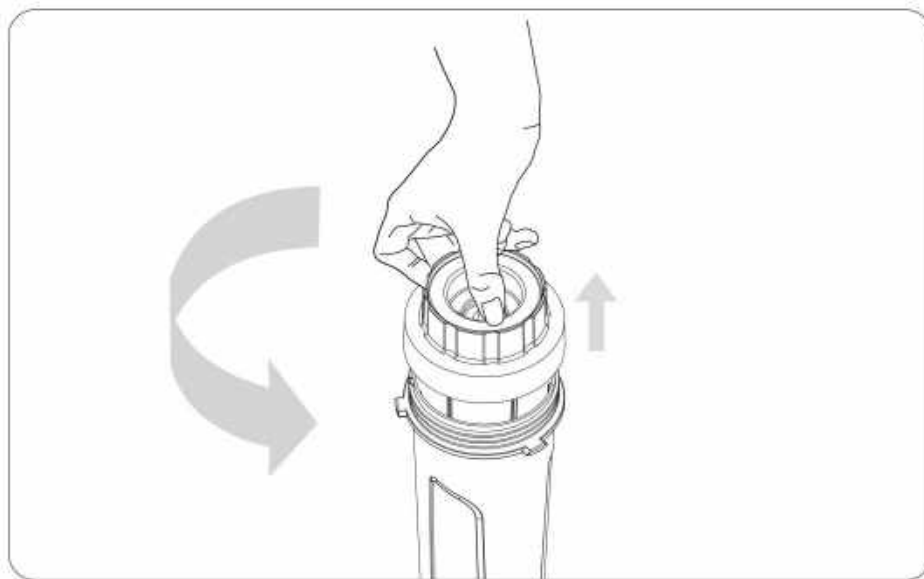
(Nota: Ao montar o conjunto do copo portátil no respetivo suporte, rode o conjunto do copo até ouvir um clique, garantindo que o copo está devidamente encaixado no lugar antes de ligar o aparelho. Se não estiver bem montado, existe o risco de o copo se soltar durante o funcionamento.)

6. Após a utilização, retire o conjunto do copo da base, rodando-o no sentido dos ponteiros do relógio.



Utilização do copo portátil

7. Rode o conjunto do copo portátil no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio (conforme mostrado no diagrama abaixo) para retirá-lo do conjunto de lâminas do copo portátil e, em seguida, verta a mistura do copo portátil. (Se quiser utilizá-lo ao ar livre, pode simplesmente colocar a tampa do copo portátil.)
8. Depois de terminar a operação, desligue o aparelho da tomada. Para obter as instruções de limpeza e armazenamento, consulte a secção "Limpeza e manutenção".



Receitas básicas

PT

Nome da receita	Ingredientes	Capacidade do copo	Programa	Observações
Batido de mirtilo e mirtilos	80 g de mirtilo congelados 60 g de fatias de banana congelada 240 ml de leite de aveia (ou leite) 1-2 folhas frescas de hortelã	700 ml	Função Smoothie (Batidos)	
Batido de laranja e ananás	240 g de ananás fresco em pedaços 300 g de pedaços de laranja (cerca de 2 laranjas médias) 350 ml de água potável	2000 ml	Função Smoothie (Batidos)	
Leite de aveia	120 g de aveia de cozedura rápida (cerca de 4 colheres de sopa) 1200 ml de água potável Uma pitada de sal	2000 ml	Função Plant Milk (Leite vegetal)	
Sumo de cenoura	Relação água para cenoura: 2:3 (2 l)	2000 ml	Função Smoothie (Batidos)	
Molho de iogurte com limão e mirtilos	240 g de iogurte grego natural 75 g de mirtilos frescos 30 ml de mel 1 limão (raspa e sumo necessários)	700 ml	Sauce (Molho)	

Diagnóstico de avarias e resolução de problemas

Avaria	Descrição da causa	Solução
"CUP" a piscar depois de ligar	Não foi colocado nenhum copo.	Encaixe bem o conjunto do jarro liquidificador ou o conjunto do copo portátil na base do motor.
	A orientação do jarro de mistura liquidificador está incorreta.	Orienta a pega do jarro liquidificador de acordo com o ponto 5 da secção "Utilização do jarro liquidificador" no diagrama no manual do utilizador.
	A tampa do jarro não está colocada corretamente.	Alinhe a marca do triângulo na tampa do jarro com a marca do triângulo na pega do jarro liquidificador antes de a instalar.
O aparelho não responde após ligar	A máquina não está a funcionar bem.	Envie a máquina para o serviço de assistência pós-venda local para reparação.
	A ficha não está bem inserida.	Insira o cabo de alimentação até estar totalmente inserido.

Diagnóstico de avarias e resolução de problemas

PT

Avaria	Descrição da causa	Solução
O ecrã mostra o erro E-1	Proteção contra sobreaquecimento.	Depois de desligar o cabo de alimentação, deixe o aparelho repousar durante 30 minutos antes de o ligar novamente.
	Proteção contra sobrecarga.	Desligue o cabo de alimentação e volte a ligar. Desligue o cabo de alimentação, certifique-se de que o aparelho está desligado e remova quaisquer obstruções na lâmina.
Os ingredientes não podem ser triturados/Ocorre transbordamento	Função incorreta selecionada.	Selecione a função correta.
	Ingredientes em excesso ou demasiado grandes.	Reduza a quantidade de ingredientes. Corte os ingredientes em pedaços uniformes.
	Líquido insuficiente, resultando numa mistura espessa.	Adicione mais líquido.

Limpeza e manutenção

Relativamente à limpeza: Limpe o produto após cada utilização e mantenha-o higienizado.

Reparação e manutenção

Limpeza e manutenção

- ① Após utilizar o produto, desligue-o imediatamente da corrente e limpe-o.
- ② Não utilize palha de aço, produtos de limpeza abrasivos ou líquidos corrosivos (como gasolina ou acetona) para limpar este produto.
- ③ Limpe a unidade principal com um pano húmido. Não lave, mergulhe nem pulverize a unidade principal com água ou outros líquidos para evitar danos no aparelho ou choque elétrico.
- ④ Lave o copo e as peças em contacto com alimentos com água limpa e seque-as imediatamente ou deixe-as secar ao ar. Tenha cuidado quando esvaziar o copo e limpar as peças. Tenha cuidado com a lâmina afiada para evitar cortes (pode usar luvas de proteção). Nota: Pode limpar os resíduos encrustados; isso não afetará o uso normal.
- ⑤ Limpeza rápida: Adicione uma quantidade adequada de água ou produto de limpeza no copo, coloque a tampa e encaixe o copo na unidade principal. Ligue a alimentação para entrar no modo de configuração. Em seguida, selecione a função "Auto Clean" (Limpeza automática). Uma vez concluída a limpeza, desligue o aparelho da tomada, retire o copo, abra a tampa e deite a água fora. Seque o copo com um pano ou deixe-o secar ao ar. Nota: Se o copo tiver sido utilizado com ingredientes gordurosos (como carne), recomenda-se a limpeza manual com um pano e detergente.

Relativamente ao armazenamento, siga as instruções abaixo.

- ① Desligue o aparelho da tomada e deixe-o arrefecer completamente.
- ② Certifique-se de que todas as peças estão limpas e completamente secas.
- ③ Coloque o aparelho numa área seca e bem ventilada, longe da luz solar direta.

Encomendar acessórios

Se tiver dificuldade em encontrar acessórios para o aparelho, contacte

 <https://global.dreametech.com>

Ambiente

Não deite o aparelho fora juntamente com o seu lixo doméstico no final da sua vida útil. Em vez disso, leve-o para um ponto de recolha. Isto ajuda a proteger o ambiente.

Garantia e serviço

Nos termos das leis de proteção do consumidor da sua jurisdição, este produto está sujeito a garantias legais que não podem ser excluídas. Em caso de avaria grave, tem o direito de solicitar a substituição ou o reembolso, bem como a indemnização por quaisquer outras perdas ou danos razoavelmente previsíveis. Para defeitos não graves, também pode solicitar reparação ou substituição.

Esta garantia não afeta quaisquer outros direitos que possa ter ao abrigo das leis locais obrigatórias de proteção do consumidor; quando tais leis exigirem um período de garantia mais longo, prevalecerão as disposições legais.

Esta garantia não cobre danos ou defeitos resultantes de:

- 1) Utilização comercial ou não intencional deste produto projetado para fins pessoais/de uso doméstico.

- 2) Incumprimento das instruções de utilização ou instalação especificadas no manual do utilizador.
- 3) Evidência de reparação inadequada, utilização de peças não genuínas ou acessórios não aprovados.
- 4) Tensão mecânica, exposição a produtos químicos, interferência eletromagnética, temperaturas extremamente altas ou baixas, corrosão, oxidação ou entrada de objetos estranhos, substâncias, líquidos, insetos ou animais.
- 5) Desgaste normal devido à idade, ou deterioração do estado técnico ou da aparência devido ao uso prolongado.
- 6) Reivindicações de garantia inválidas por falta de provas conforme explicitamente exigido, incluindo o número de modelo, o número de série do produto, a data de compra e a assinatura do comprador ou outra prova de compra válida.

Para mais informações e apoio pós-venda, contacte-nos através de



<https://global.dreametech.com>

Cartão de garantia do produto

Nome do cliente	Morada	Contacto telefónico	Nome e modelo do produto (número)	NS do produto	Data de compra do produto

Manutenção

	Descrição das avarias e peças de substituição	Data de manutenção	Centro de assistência e manutenção
1			
2			
3			

NL BELANGRIJKE VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

Lees alle instructies voordat u uw voedselblender gebruikt.

Bij het gebruik van elektrische apparaten moeten altijd de basisveiligheidsmaatregelen worden gevolgd, waaronder de volgende:

⚠ WAAR- SCHUWINGEN

- 1** Dit apparaat mag niet door kinderen worden gebruikt. Houd het apparaat en het netsnoer buiten het bereik van kinderen.
- 2** Apparaten kunnen worden gebruikt door personen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens of een gebrek aan ervaring en kennis, indien zij toezicht of instructie hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en de daarbij behorende gevaren begrijpen.
- 3** Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
- 4** Nauwlettend toezicht is noodzakelijk wanneer de blender in de buurt van kinderen wordt gebruikt.
- 5** Koppel het apparaat altijd los van de stroomvoorziening als het onbeheerd wordt achtergelaten en voordat u het monteert, demonteert of reinigt.
- 6** Er moet voorzichtig worden omgegaan met de scherpe snijbladen, bij het legen van de kan en tijdens het reinigen.
- 7** Wees voorzichtig als er hete vloeistof in de blender wordt gegoten, omdat deze door plotselinge stoomvorming uit het apparaat kan worden gespoten. (Opmerking: Plaats geen voedsel in de container dat warmer is dan 80 °C.)
- 8** Schakel het apparaat uit en koppel het los van de stroomvoorziening voordat u accessoires verwisselt of onderdelen benadert die tijdens gebruik bewegen.
- 9** WAARSCHUWING – Gebruik de blender altijd met het deksel of de beschermkap op de juiste plaats zoals aangegeven in de instructies.
- 10** Steek nooit een hand in de kan wanneer deze op de basiseenheid staat.
- 11** Als voedsel naar beneden gedrukt moet worden, gebruik dan een geschikt hulpmiddel, bijv. een spatel.
- 12** Als het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant, diens serviceagent of een vergelijkbaar gekwalificeerd persoon om gevaar te voorkomen.

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

NL

WAAR- SCHUWINGEN

- 13** Niet voor commercieel gebruik. Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor huishoudelijk gebruik. Gebruik dit apparaat niet voor andere doeleinden dan waarvoor het bedoeld is. Gebruik het niet in bewegende voertuigen of boten. Niet buitenshuis gebruiken. Onjuist gebruik kan letsel veroorzaken.
- 14** Wanneer een apparaat niet in gebruik is, tik dan altijd op het Start/Stop-pictogram om het op stand-by te zetten en trek de stekker uit het stopcontact.
- 15** Om de blender uit te schakelen tikt u op het Start/Stop-pictogram.
- 16** Om het risico op elektrische schokken te voorkomen, dompelt u het netsnoer, de stekkers of de behuizing van het hoofdaparaat niet onder in water of andere vloeistoffen.
- 17** Zet het apparaat UIT, trek vervolgens de stekker uit het stopcontact wanneer het niet wordt gebruikt, voordat u onderdelen monteert of demonteert en voordat u het apparaat reinigt. Om los te koppelen, neemt u de stekker vast en trekt u deze uit het stopcontact. Trek nooit aan het netsnoer.
- 18** Raak geen bewegende onderdelen aan. Probeer geen van de veiligheidsvergrendelingen te omzeilen.
- 19** Gebruik geen enkel apparaat als het snoer of de stekker beschadigd is, als het apparaat een storing vertoont, of als het apparaat is gevallen of op enigerlei wijze beschadigd is. Neem contact op met de fabrikant via het telefoonnummer van hun klantenservice voor informatie over inspectie, reparatie of afstelling.
- 20** Laat het netsnoer niet over de rand van een tafel of aanrecht hangen. Laat het snoer niet in contact komen met hete oppervlakken, inclusief het fornuis.
- 21** Houd handen en gebruiksvoorwerpen uit de kan tijdens het mengen om het risico op ernstig letsel aan personen of schade aan de blender te verminderen. Een schraper mag worden gebruikt, maar alleen wanneer de blender niet draait.
- 22** De messen zijn scherp. Voorzichtig hanteren.
- 23** Gebruik de blender altijd met het deksel erop.
- 24** Gebruik alleen de bij de blender meegeleverde accessoires. Het gebruik van accessoires, waaronder conservenpotten, die niet door de fabrikant worden aanbevolen, kan een risico op letsel voor personen of schade aan de blender veroorzaken.
- 25** Houd handen en gebruiksvoorwerpen, anders dan de meegeleverde stamper, uit de kan tijdens het mengen om het risico op ernstig letsel aan personen of schade aan de blender te

**⚠ WAAR-
SCHUWINGEN**

- verminderen. Het deksel moet op zijn plaats blijven wanneer u de stamper door de opening in het deksel gebruikt. Een schraper mag worden gebruikt, maar alleen wanneer de blender niet draait.
- 26** Verwijder alle verpakkingsmaterialen en promotiestickers voordat u de blender voor de eerste keer gebruikt.
 - 27** Plaats de blender tijdens gebruik niet dicht bij de rand van een aanrecht of tafel. Zorg ervoor dat het oppervlak vlak, schoon en vrij van water en andere stoffen is. Trillingen tijdens het gebruik kunnen ervoor zorgen dat het apparaat verschuift.
 - 28** Plaats het apparaat niet op of in de buurt van een hete gas- of elektrische kookplaat, of op een plek waar het een verwarmde oven kan raken.
 - 29** Zorg er altijd voor dat de blender correct is gemonteerd voordat u deze gebruikt. Raadpleeg de montage- en bedieningsinstructies.
 - 30** Zorg er altijd voor dat de blender correct is gemonteerd voordat u deze gebruikt. Zorg ervoor dat het deksel van de blender stevig op de blenderkan is geplaatst voordat u het apparaat gebruikt.
 - 31** Laat de blender niet onbeheerd achter tijdens gebruik.
 - 32** Zorg er altijd voor dat het apparaat is uitgeschakeld door op het pictogram Start/Stop op het bedieningspaneel te tikken. Koppel vervolgens het snoer los. Zorg ervoor dat de motor en de messen volledig zijn gestopt voordat u het apparaat verplaatst, of wanneer het niet in gebruik is en voordat u het uit elkaar haalt, reinigt en opbergt.
 - 33** Gebruik een spatel om het voedsel los te maken of te roeren voordat u doorgaat. Raak de messen niet met uw vingers aan, omdat deze scherp zijn.
 - 34** Houd handen, vingers, haar en kleding evenals spatels en ander keukengerei uit de buurt van de blenderkan tijdens gebruik.
 - 35** Plaats nooit uw vingers, handen of gebruiksvoorwerpen in de kan van de blender zonder het apparaat uit het stopcontact te halen.
 - 36** Wees voorzichtig bij het hanteren van de blendermes-assemblage, aangezien de messen zeer scherp zijn. Wees voorzichtig bij het legen van de blenderkan en tijdens het schoonmaken. Onjuist gebruik van de messen kan letsel veroorzaken.
 - 37** Verwijder de blenderkan niet van de motorbasis tijdens het gebruik.
 - 38** Gebruik de blender niet zonder voedsel of vloeistof in de kan.

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

NL

⚠ Opmerking



Deze markering geeft aan dat dit product niet samen met ander huishoudelijk afval mag worden weggegooid. Om mogelijke schade aan het milieu of de menselijke gezondheid door ongecontroleerde afvalverwerking te voorkomen, dient u het op verantwoorde wijze te recyclen om het duurzaam hergebruik van materiaalketens te bevorderen. Om uw gebruikte apparaat te retourneren, maakt u gebruik van de retour- en inzamelsystemen of neemt u contact op met de winkel waar het product is gekocht. Zij kunnen dit product inleveren voor milieuvriendelijke recycling.

Lees de gebruikershandleiding.

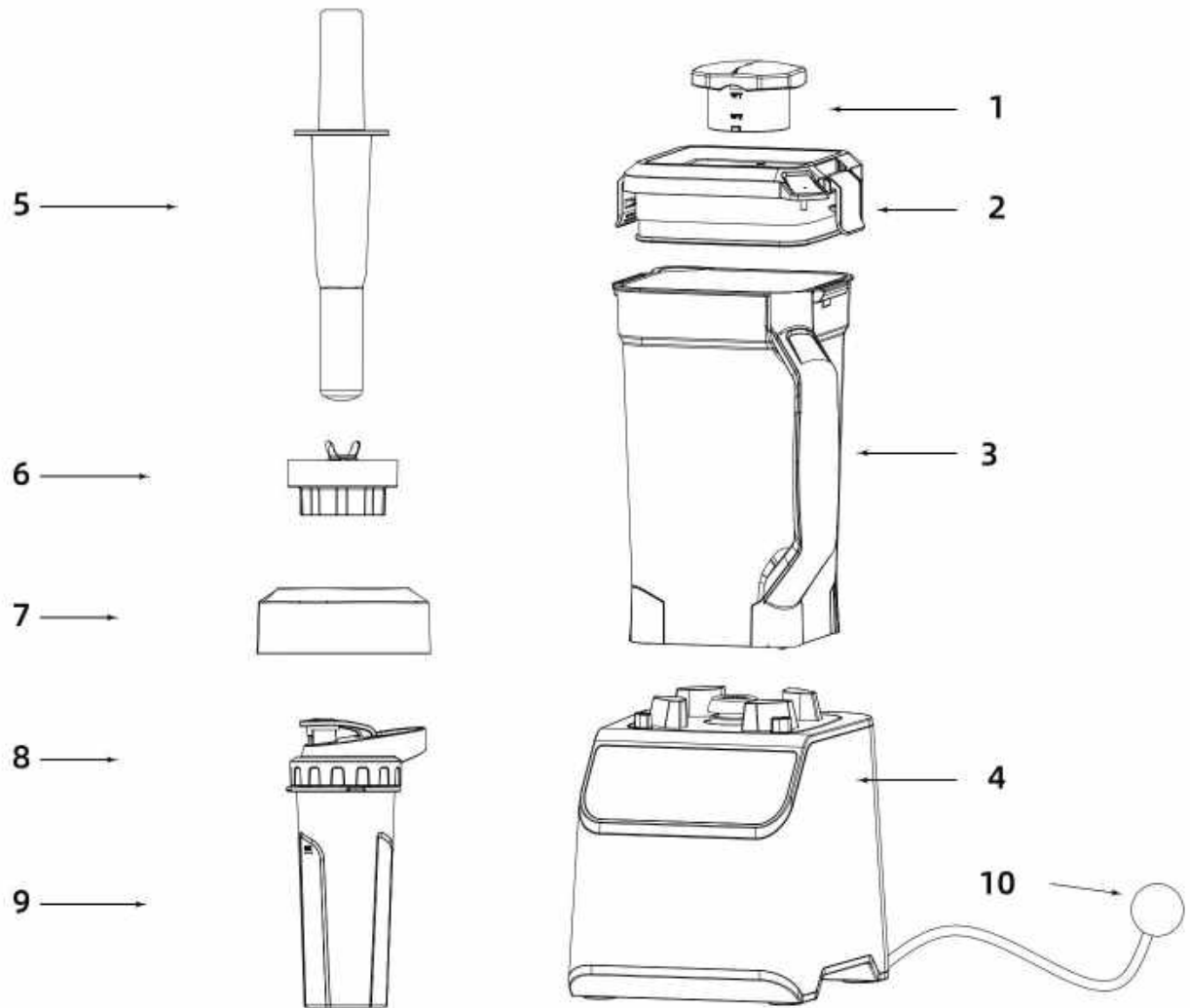
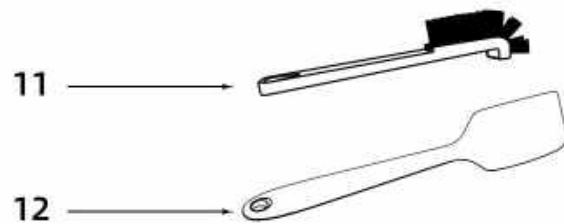


Deze markering geeft aan dat u de instructies moet lezen en bekijken om de werking en het gebruik van het product te begrijpen.

Bewaar deze instructies voor toekomstig gebruik.

Productonderdelen en -namen

- 1 Maatbeker
- 2 Kandeysel
- 3 2,0 L mengkan met messen
- 4 Motorbasis
- 5 Stamper
- 6 Mesassemblage van de meeneembeker
- 7 Houder voor meeneembeker
- 8 Deksel van de meeneembeker
- 9 Meeneembeker
- 10 Netsnoer
- 11 Borstel
- 12 Siliconen spatel



Bedieningsinstructies

Vóór het eerste gebruik

Belangrijk: Zorg ervoor dat u, voordat u verder gaat, alle waarschuwingen aan het begin van deze gebruikershandleiding zorgvuldig leest.

1. Verwijder alle verpakkingsmaterialen van het apparaat. Wees uiterst voorzichtig bij het demonteren van de mesassemblage van de meeneembeker en de mengkan, aangezien de messen uiterst scherp zijn.
2. Reinig de containers, de deksels, de mesassemblage van de meeneembeker en andere onderdelen in de vaatwasser. Vermijd direct contact met de messen. Behandel de mesassemblage met extra zorg, aangezien de messen uiterst scherp zijn.
3. Spoel alle onderdelen grondig af en laat ze aan de lucht drogen.
4. Veeg het bedieningspaneel af met een zachte doek. Vóór gebruik zorgt u ervoor dat het volledig droog is.

Opmerking: Onderdelen zijn vaatwasmachinebestendig en kunnen op het bovenste rek worden geplaatst. Gebruik echter de hitte-droogcyclus niet. Verwijder de mesassemblage en het deksel van de kan voordat u ze in de vaatwasser plaatst. Behandel de mesassemblage met zorg.

Bedieningsinstructies

iDetect

Een intelligent programma met één druk op de knop dat ingrediënten detecteert en ze perfect mengt.

Tijdweergavegebied

Start/Stop-pictogram

Om het apparaat te activeren, tikt u eerst op het aan/uit-pictogram.

Automatische programma's

7 functie-pictogrammen met de bijbehorende vooraf ingestelde tijd. (Smoothie, Ice (Ijs), Plant Milk (Plantenmelk), Soup (Soep), Sauce (Saus), Whip (Kloppen), Auto Clean (Automatische reiniging).)



Pulse (Puls)

Tik één keer om de pulsfunctie te activeren. Tik vervolgens nogmaals kort voor korte pulsen, of tik en houd vast voor lange pulsen.

7 snelheidsniveaus

Tijd toevoegen-functie

Na het aanraken van een automatisch programma verlengt elke extra aanraking de tijd van het automatische programma met 15 seconden, tot een totale verlenging van maximaal 30 seconden.

Pictogram/knop	Naam	Functie	Tijd toevoegen-functie	Opmerkingen
	iDetect	Tijdens de eerste 12 seconden na het starten van het programma detecteert het de toestand en de grootte van het voedsel, kiest het het meest geschikte programma en bepaalt het automatisch de benodigde bedrijfstijd.		
	Smoothie	Standaard bedrijfstijd: 60 seconden	+15 s/+30 s	
	Ice (Ijs)	Standaard bedrijfstijd: 36 seconden	+15 s/+30 s	
	Plant Milk (Plantenmelk)	Standaard bedrijfstijd: 67 seconden	+15 s/+30 s	
	Soup (Soep)	Standaard bedrijfstijd: 8 minuten en 30 seconden	+15 s/+30 s	Deze functie is niet beschikbaar voor de meeneembeker. Opmerking: 1. Plaats bij gebruik van deze functie geen voedsel met een temperatuur hoger dan 80 °C in de container. 2. Zorg ervoor dat het voedsel tijdens het mengproces niet warmer is dan 80 °C. 3. Vul de mengkan niet verder dan twee derde van de capaciteit, omdat hete soep tijdens het mengen kan overlopen en brandwonden kan veroorzaken.
	Sauce (Saus)	Standaard bedrijfstijd: 60 seconden	+15 s/+30 s	

Pictogram/knop	Naam	Functie	Tijd toevoegen-functie	Opmerkingen
	Whip (Kloppen)	Standaard bedrijfstijd voor de mengkan: 2 minuten Standaard bedrijfstijd voor de meeneembeker: 3 minuten	+15 s/+30 s	
	Auto Clean (Automatische reiniging)	Standaard bedrijfstijd: 55 seconden	+15 s/+30 s	Aanbevelingen: 1. Voor de grote beker: Voeg 1000 ml water en 5-10 ml alkalisch reinigingsmiddel toe. 2. Voor de kleine beker: Voeg 400 ml water en 2-5 ml alkalisch reinigingsmiddel toe.
	Pulse (Puls)	Tik één keer om de pulsfunctie te activeren. Tik vervolgens nogmaals kort voor korte pulsen, of tik en houd vast voor lange pulsen.		
	Snelheidsniveau	Zeven snelheidsniveaus van laag tot hoog, met een mengtijdlimiet van 10 minuten.		Langzame start (niveaus 1-3): Het wordt aanbevolen altijd op een lage snelheid te beginnen om de ingrediënten beter te mengen en te voorkomen dat ze aan de wand van de beker blijven plakken. Hogere snelheden zijn vereist voor grotere hoeveelheden. Hoge snelheid (niveaus 4-7): Bereikt een gladde en verfijnde textuur, ideaal voor het bereiden van purees en sauzen.
	Pictogram Tijd toevoegen	Tik eenmaal om de bedrijfstijd met 15 seconden te verlengen. Deze functie kan maximaal twee keer worden gebruikt.		Alleen van toepassing op automatische programma's.
	Start/Stop			

Opmerking: Als voedsel aan de wand van de beker blijft plakken of het mengen traag verloopt door te veel voedsel, verbetert het gebruik van de stamper om te helpen bij het mengen het effect.

Bedieningsinstructies

Hoe te gebruiken

1. Display bij inschakelen:

Na inschakelen licht het display 1 seconde op en klinkt de zoemer eenmaal; vervolgens gaat het apparaat naar de instelmodus. (Opmerking: Als de mengkan-assemblage of de meeneembeker-assemblage niet correct op de motorbasis is bevestigd, zal "CUP" [CUP] knipperen.)

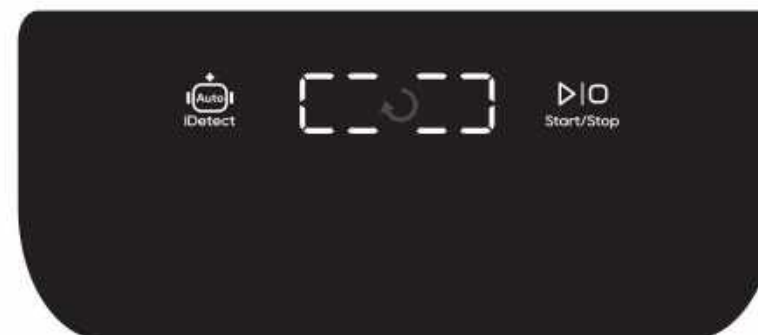
2. **Functiekeuze:** Tik op het functiepictogram of het niveaupictogram om een functie te selecteren.

① **iDetect-functie:** Vanuit de standby-modus tikt u eerst op het **Start/Stop**-pictogram [▶|◻] om het bedieningspaneel te activeren. Tik op het pictogram [Auto Detect] en tik vervolgens op het **Start/Stop**-pictogram [▶|◻] om de automatische detectiemodus te activeren. Na ongeveer 12 seconden stopt de automatische detectie en begint de aftelling. Wanneer de aftelling op nul staat, of wanneer het mengsel de gewenste consistentie heeft bereikt, tik dan opnieuw op het **Start/Stop**-pictogram [▶|◻] om de werking van het apparaat volledig te stoppen. (Opmerking: Als u dikke mengsels verwerkt of als voedsel vast komt te zitten, kunt u de stamper gebruiken om te helpen bij het mengen.)

Installatiemodus



Automatische detectiemodus

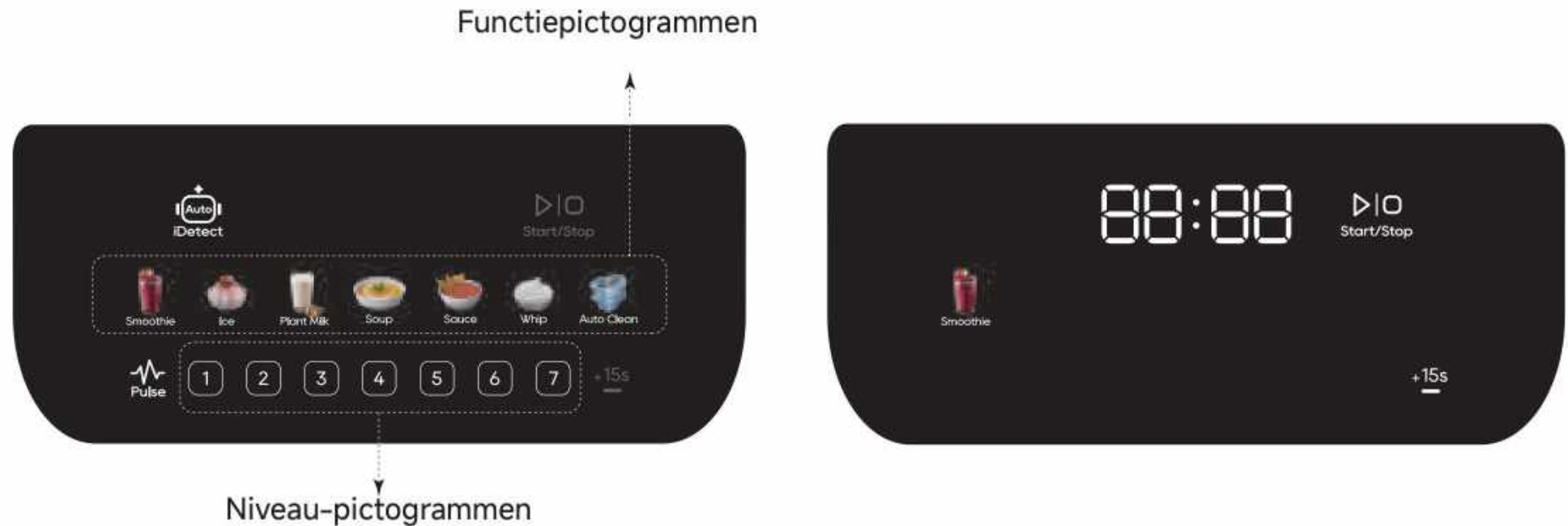


Bedieningsinstructies

② Automatische programma's:

Selecteer een van de zeven functiepictogrammen en tik vervolgens op het **Start/Stop**-pictogram [], waarna het apparaat begint te werken.

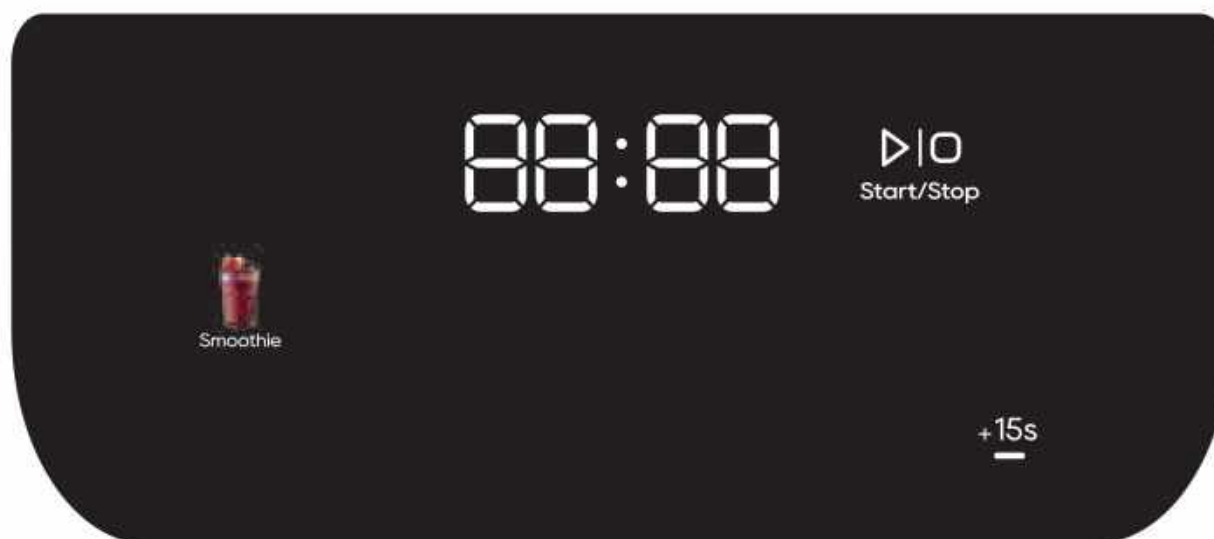
(Opmerking: Tik nogmaals op het huidige functiepictogram om terug te keren naar de instelmodus.)



③ **Handmatig snelheidsprogramma:** Selecteer het niveau-pictogram en tik vervolgens op het **Start/Stop**-pictogram [], waarna het apparaat zal beginnen te werken. (De snelheid kan te allen tijde tijdens de werking worden gewijzigd.)

④ **Pulse (Puls)-programma:** Tik eerst op het Pulse (Puls)-pictogram. Tik vervolgens nogmaals kort op het Pulse (Puls)-pictogram voor korte pulsen, of tik en houd het Pulse (Puls)-pictogram ingedrukt voor lange pulsen.

3. Start/Stop: Nadat de installatie is voltooid, tikt u op het **Start/Stop**-pictogram [] om de werking te starten. Tijdens de werking tikt u op dit pictogram om af te sluiten. Na het afsluiten kunt u een functie opnieuw selecteren.



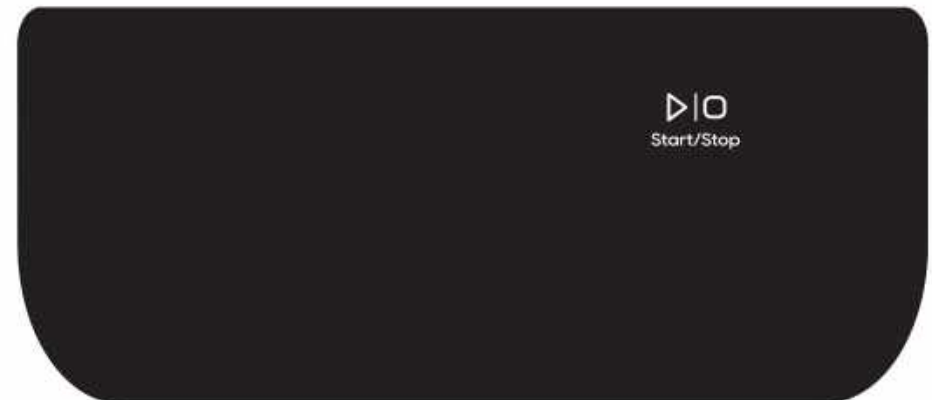
Hoe te gebruiken

4. Einde & Uitschakelen: Na het beëindigen van een functie gaat het apparaat eerst naar de Eindmodus en schakelt vervolgens automatisch over naar de instelmodus. Als er binnen 15 minuten geen handeling wordt uitgevoerd, gaat het apparaat in de stand-bymodus (alleen het **Start/Stop**-pictogram [] wordt weergegeven). Tik op dit pictogram om de instelmodus te openen. Als er binnen 15 minuten geen verdere handeling wordt uitgevoerd terwijl het apparaat in de stand-bymodus staat, schakelt het volledig uit. Het kan worden geactiveerd door de beker op te tillen of de stroom opnieuw aan te sluiten.

Eindmodus



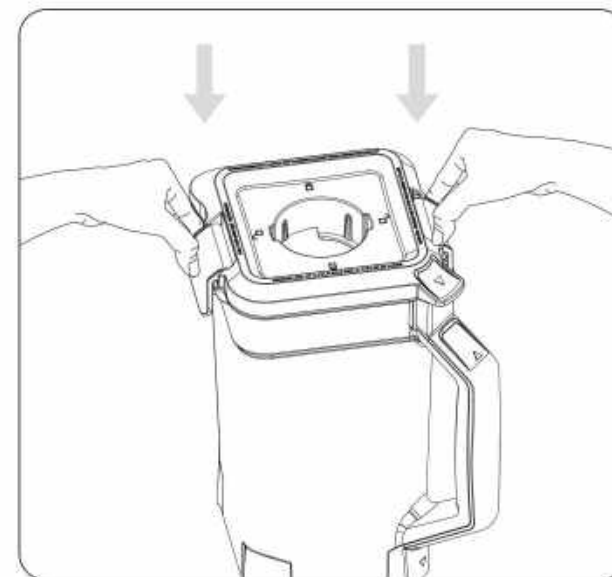
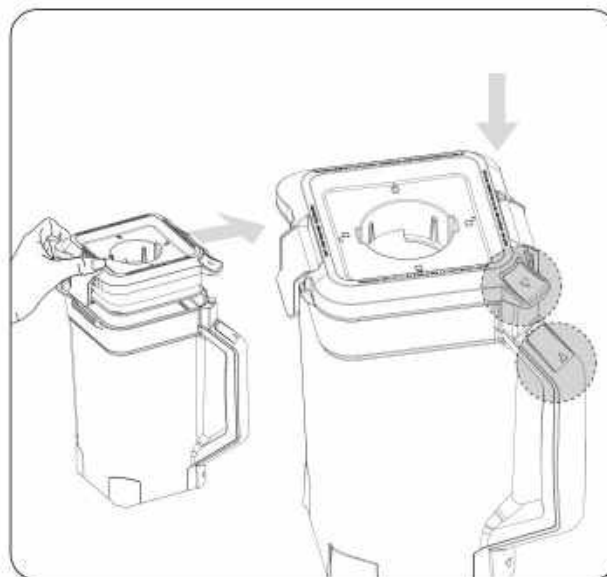
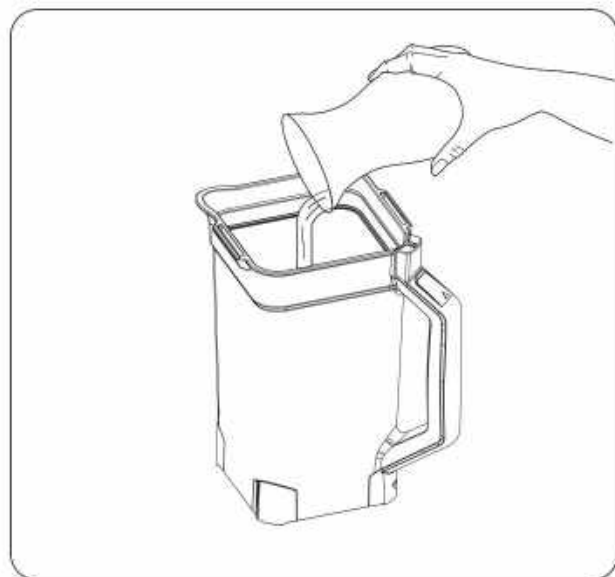
Stand-bymodus



Gebruik van de mengkan

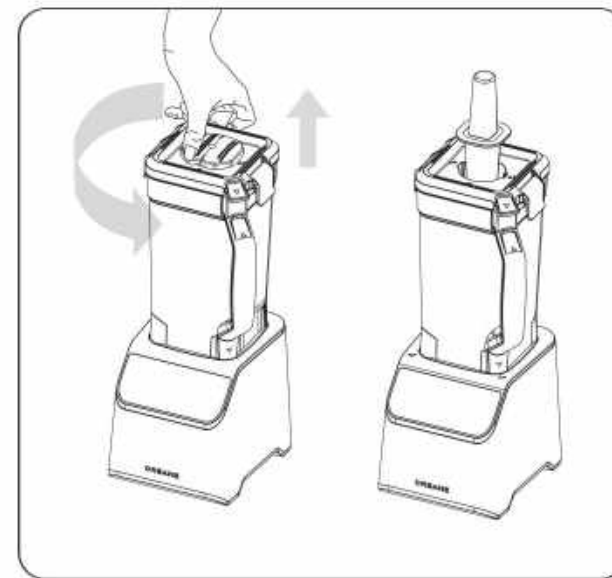
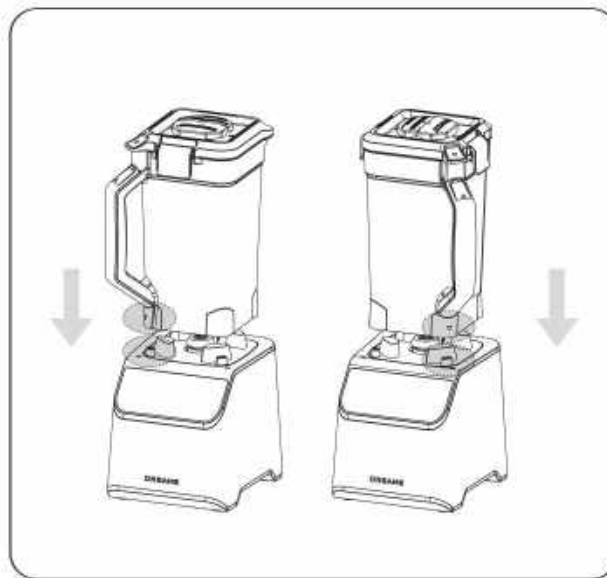
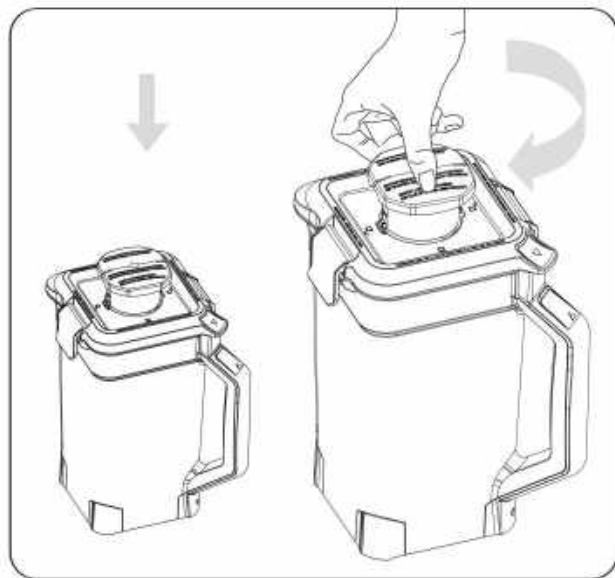
Opmerking: Steek het netsnoer in het stopcontact en plaats het apparaat op een schoon, droog en vlak aanrecht of op een tafel.

1. Giet eerst het voedsel in de mengkan.
2. Bevestig het deksel van de kan op de mengkan. (Opmerking: De driehoek op het deksel van de kan moet worden uitgelijnd met de driehoek op het handvat van de mengkan, zoals weergegeven in de onderstaande afbeelding. Anders blijft het apparaat continu "CUP" knipperen.)
3. Houd het deksel van de kan met beide handen vast. Nadat u hebt gecontroleerd of de mengkan correct is uitgelijnd, zet u de twee vergrendelingen van het deksel van de mengkan omlaag vast op de mengkan.

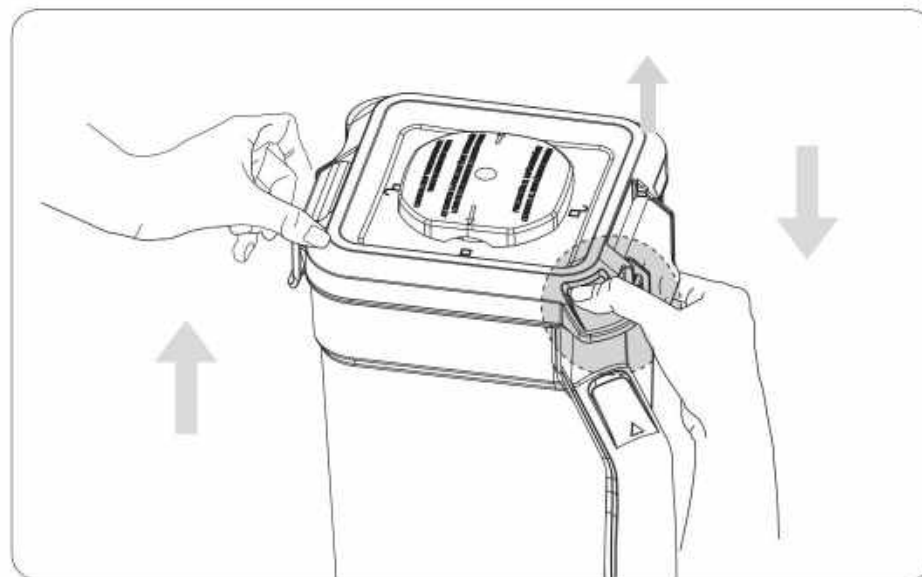
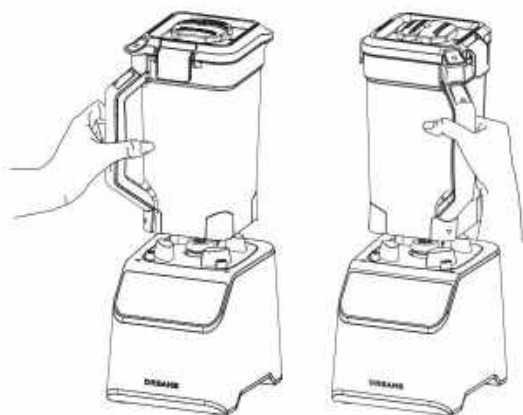


Gebruik van de mengkan

4. Bevestig de maatbeker door deze eerst naar beneden uit te lijnen langs de gleuf op het deksel van de kan, en draai vervolgens de maatbeker met de klok mee totdat de pijl op de maatbeker naar het vergrendelingssymbool wijst.
5. Bevestig de mengkan met de kan-dekselassemblage op de motorbasis. (Opmerking: De handgrieprichting van de mengkan moet worden geplaatst volgens de twee richtingen die in de onderstaande afbeelding worden weergegeven. Anders blijft het apparaat continu "CUP" knipperen.)
6. Het **Start/Stop**-pictogram [] blijft verlicht, en het apparaat is klaar voor gebruik. (Opmerking: Als voedsel vast komt te zitten of zich ophoopt, waardoor het mes tijdens gebruik vrij draait, draai dan de maatbeker tegen de klok in los en steek vervolgens de stamper erin om het voedsel te roeren, zodat het grondiger wordt gemengd.)

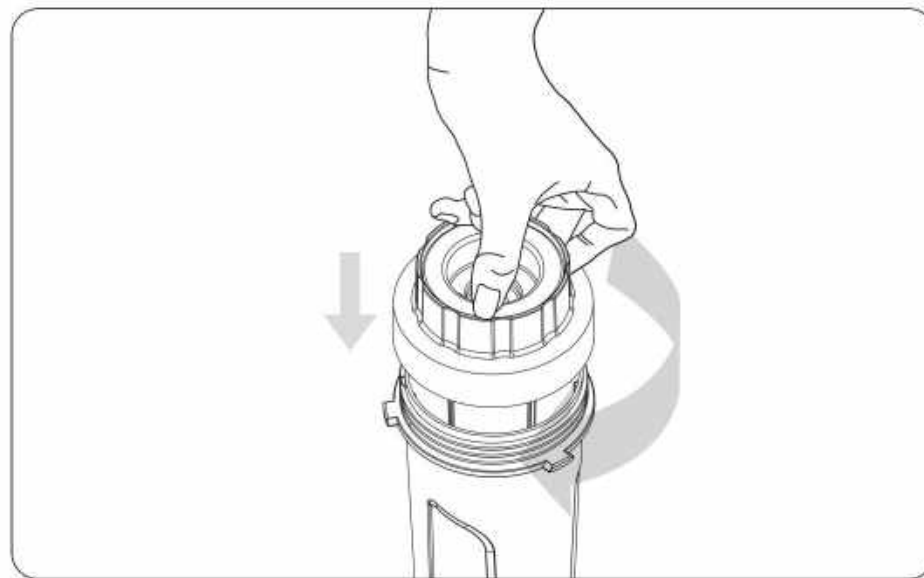
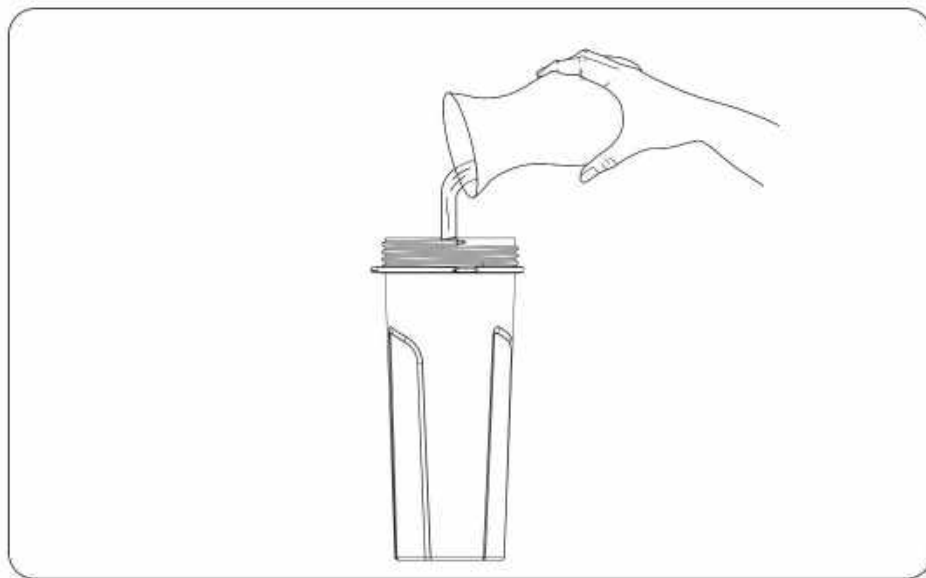


7. Verwijder na gebruik de mengkan van de basis.
8. Maak de twee vergrendelingen op het deksel van de kan los (zie afbeelding hieronder). Duw vervolgens op het rood omcirkelde gedeelte om het deksel te verwijderen en giet het mengsel uit de mengkan.
9. Koppel het apparaat los nadat de bediening is voltooid. Voor reinigings- en opslaginstrucities raadpleegt u de paragraaf "Reiniging en onderhoud".



Gebruik van de meeneembeker

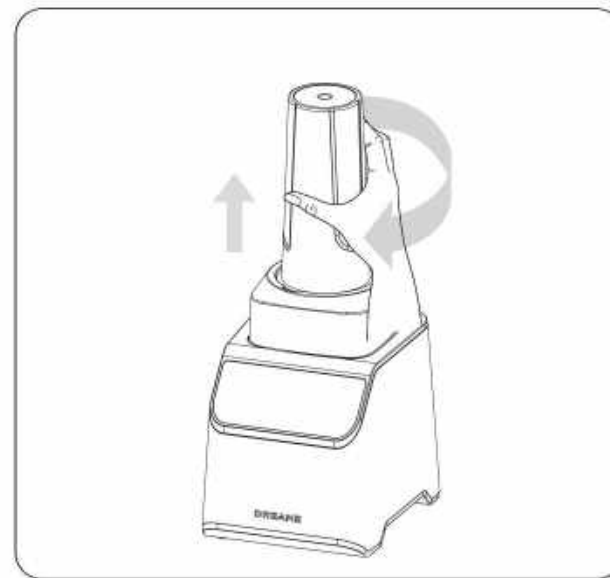
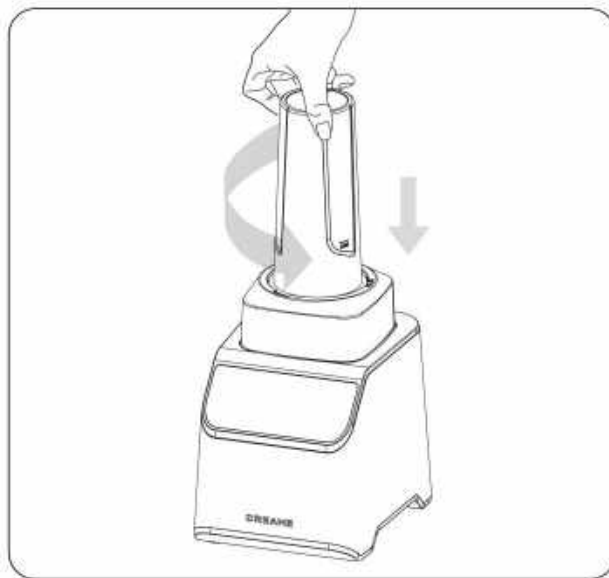
1. Steek het netsnoer in het stopcontact en plaats het apparaat op een schoon, droog en vlak aanrecht of op een tafel.
2. Voeg ingrediënten toe aan de meeneembeker en zorg ervoor dat het vloeistofniveau de maximale markering op de beker niet overschrijdt.
3. Bevestig de mesassemblage op de meeneembeker en draai het deksel met de klok mee totdat dit is afgesloten.
(Opmerking: Wees uiterst voorzichtig bij het hanteren van de mesassemblage van de meeneembeker, aangezien deze uiterst scherp is.)



4. Bevestig de houder voor de meeneembeker op de motorbasis.
5. Lijn de vergrendeling op de beker uit met de groef op de houder van de meeneembeker en draai vervolgens de beker tegen de klok in. Wanneer u een klikgeluid hoort, is de beker stevig vergrendeld. Het Start/Stop- pictogram [] blijft verlicht, en het apparaat is klaar voor gebruik.

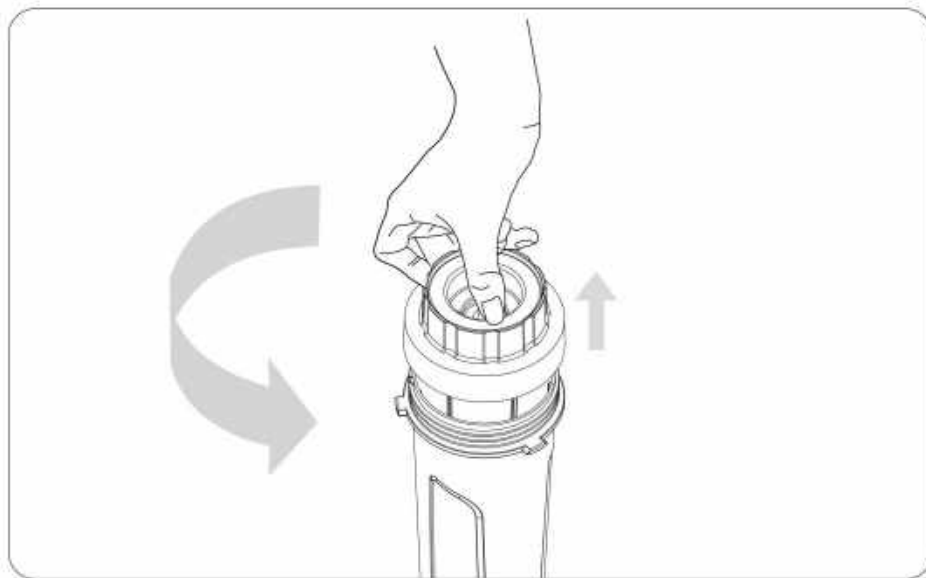
(Opmerking: Bij het monteren van de meeneembeker-assemblage op de houder, draait u de bekerassemblage totdat u een klikgeluid hoort, zodat de beker correct vergrendeld is voordat u de machine start. Als deze niet correct is gemonteerd, bestaat het risico dat de beker losraakt tijdens het mengen.)

6. Verwijder na gebruik de meeneembeker van de basis door deze met de klok mee te draaien.



Gebruik van de meeneembeker

7. Draai de meeneembeker-assemblage tegen de klok in (zoals weergegeven in de onderstaande afbeelding) om deze van de mesassemblage van de meeneembeker te verwijderen, en giet vervolgens het mengsel uit de meeneembeker. (Als u het apparaat buiten wilt gebruiken, kunt u het deksel van de meeneembeker direct vervangen.)
8. Koppel het apparaat los nadat de bediening is voltooid. Voor reinigings- en opslaginstructies raadpleegt u de paragraaf "Reiniging en onderhoud".



Basisrecepten

NL

Receptnaam	Ingrediënten	Bekercapaciteit	Programma	Opmerkingen
Bosbessen-banaan smoothie	80 g bevroren bosbessen 60 g bevroren bananenschijfjes 240 ml havermelk (of melk) 1-2 verse muntblaadjes	700 ml	Smoothie-functie	
Sinaasappel-ananassmoothie	240 g verse ananasblokjes 300 g sinaasappelstukjes (ongeveer 2 middelgrote sinaasappels) 350 mL drinkwater	2000 ml	Smoothie-functie	
Havermelk	120 g snelkokende havermout (ongeveer 4 eetlepels) 1200 mL drinkwater Een snufje zout	2000 ml	Plant Milk (Plantenmelk)-functie	
Wortelsap	Water- tot wortelverhouding: 2:3 (2 L)	2000 ml	Smoothie-functie	
Citroen-bosbessenyoghurdip	240 g gewone Griekse yoghurt 75 g verse bosbessen 30 ml honing 1 citroen (rasp en sap vereist)	700 ml	Sauce (Saus)	

NL Storingsdiagnose en probleemoplossing

Storing	Oorzaakbeschrijving	Oplossing
Knipperend "CUP" na het inschakelen	Er is geen beker geplaatst.	Bevestig de mengkan-assemblage of de meeneembeker-assemblage correct op de motorbasis.
	De oriëntatie van de mengkan is onjuist.	Richt het handvat van de mengkan uit volgens de afbeelding bij punt 5 van de paragraaf "Het gebruik van de mengkan" in de gebruikershandleiding.
	Het deksel van de kan is niet correct geplaatst.	Lijn de driehoekmarkering op het deksel van de kan uit met de driehoekmarkering op het handvat van de blenderkan voordat u het deksel plaatst.
Geen reactie van het apparaat na het inschakelen	De machine werkt niet correct.	Stuur de machine voor reparatie naar het plaatselijke servicecentrum voor reparatie.
	De stekker is er niet correct ingestoken.	Steek het netsnoer erin totdat het volledig is aangesloten.

Storingsdiagnose en probleemoplossing

NL

Storing	Oorzaakbeschrijving	Oplossing
Het display geeft fout E-1 weer	Bescherming tegen oververhitting.	Koppel het netsnoer los en laat het apparaat 30 minuten rusten voordat u het weer inschakelt.
	Overbelastingsbeveiliging.	Koppel het netsnoer los en start opnieuw op. Koppel het netsnoer los, zorg dat het apparaat is uitgeschakeld en verwijder eventuele vreemde voorwerpen die vastzitten in het mes.
Ingrediënten kunnen niet worden vermalen/Overloop treedt op	Onjuiste functie geselecteerd.	Selecteer de juiste functie.
	Overmatige of te grote ingrediënten.	Verminder de hoeveelheid ingrediënten op passende wijze. Snijd de ingrediënten in gelijke stukken.
	Onvoldoende vloeistof, wat resulteert in een dik mengsel.	Voeg meer vloeistof toe.

Reiniging en onderhoud

Betreffende reiniging: Maak het product na elk gebruik schoon en houd het hygiënisch.

Reparatie en onderhoud

Reiniging en onderhoud

- ① Na gebruik van het product koppelt u de stroom onmiddellijk los en maakt u het product schoon.
- ② Gebruik geen staalwol, schurende reinigingsmiddelen of bijtende vloeistoffen (zoals benzine of aceton) om dit product te reinigen.
- ③ Veeg het hoofdapparaat af met een vochtige doek. Was, week of besproei het hoofdapparaat niet met water of andere vloeistoffen om schade aan het apparaat of elektrische lekkage te voorkomen.
- ④ Was de beker en de onderdelen die in contact komen met voedsel met schoon water en droog ze onmiddellijk af of laat ze aan de lucht drogen. Ga voorzichtig te werk bij het legen van de beker en het reinigen van de onderdelen. Let op het scherpe mes om snijwonden te voorkomen (u kunt beschermende handschoenen dragen). Opmerking: Bij achtergebleven resten kunt u deze zelf reinigen; dit heeft geen invloed op het normale gebruik.
- ⑤ Snelle reiniging: Vul de beker met een geschikte hoeveelheid water of reinigingsmiddel, plaats het deksel en bevestig de beker aan het hoofdapparaat. Sluit de stroom aan om de instelmodus te starten. Kies vervolgens de functie "Auto Clean (Automatische reiniging)". Nadat de reiniging is voltooid, koppelt u het apparaat los, verwijdt u de beker, opent u het deksel en giet u het water eruit. Veeg de beker droog of laat deze aan de lucht drogen. Opmerking: Als de beker is gebruikt met vette ingrediënten (zoals vlees), wordt handmatig reinigen met een doekje en afwasmiddel aanbevolen.

Met betrekking tot opslag, volgt u de onderstaande instructies.

- ① Koppel het apparaat los en laat het volledig afkoelen
- ② Zorg dat alle onderdelen schoon en volledig droog zijn.
- ③ Plaats het apparaat op een droge, goed geventileerde plaats, uit de buurt van direct zonlicht.

Bestellen van accessoires

Als u moeite heeft met het verkrijgen van accessoires voor het apparaat, neem dan contact op met

 <https://global.dreametech.com>

Milieu

Gooi het apparaat aan het einde van de levensduur niet weg met het gewone huishoudelijk afval. Breng het in plaats daarvan naar aangewezen recycling inzamelpunten. Dit helpt het milieu te beschermen.

Garantie en service

Volgens de wetten voor consumentenbescherming van uw rechtsgebied valt dit product onder wettelijke garanties die niet kunnen worden uitgesloten. Bij een ernstig defect hebt u het recht om een vervanging of terugbetaling te vragen, evenals een vergoeding voor andere redelijkerwijs voorzienbare verliezen of schade. Voor niet-essentiële gebreken kunt u ook reparatie of vervanging aanvragen.

Deze garantie heeft geen invloed op andere rechten die u mogelijk hebt op grond van dwingende lokale wetten voor consumentenbescherming; indien dergelijke wetten een langere garantietermijn vereisen, prevaleren de wettelijke bepalingen. Deze garantie dekt geen schade of defecten als gevolg van:

1) Commercieel gebruik of oneigenlijk gebruik van dit product, dat bedoeld is voor persoonlijke/huishoudelijke

doeleinden.

- 2) Het niet opvolgen van de bedienings- of installatie-instructies zoals vermeld in de gebruikershandleiding.
- 3) Bewijs van onjuiste reparatie, het gebruik van niet-originele onderdelen of niet-goedgekeurde accessoires.
- 4) Mechanische stress, blootstelling aan chemicaliën, elektromagnetische interferentie, extreem hoge of lage temperaturen, corrosie, oxidatie, of het binnendringen van vreemde voorwerpen, stoffen, vloeistoffen, insecten of dieren.
- 5) Normale slijtage door ouderdom, of verslechtering van technische staat of uiterlijk door langdurig gebruik.
- 6) Ongeldige garantieaanspraken door het ontbreken van expliciet vereiste bewijzen, waaronder het modelnummer, productserienummer, aankoopdatum en de handtekening van de koper of een ander geldig aankoopbewijs.

Voor meer informatie en after-sales ondersteuning kunt u contact met ons opnemen via



<https://global.dreametech.com>

Productgarantiekaart

NL

Klantnaam	Verzendadres	Contact- telefoonnummer	Productnaam en -model (nummer)	Product- serienummer	Aankoopdatum product

Onderhoud

	Beschrijving van defecten en vervangende onderdelen	Onderhoudsdatum	Service- en onderhoudscentrum
1			
2			
3			

The word "dreame" is the abbreviation of Dreame Technology Co., Ltd. and its subsidiaries in China. It is the transliteration of the company's Chinese name "追觅", which means striving for excellence in every endeavor and reflects the company's vision of continuous pursuit, exploration and search in technology.



Scan the QR code
for more benefits



Scan the QR code to get the
recipes from the official website.



Scan the QR code to
get the recipes from the APP.



Scan the code to access
the product usage tutorial



For more support, contact us via <https://global.dreameotech.com>

Manufactured by: Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd.

Made in China

EU-A00